

الازائية الانجيلية



نظمها باليونانية والفرنسية

الابوان لاكلرانج ولافيرن الدومنيكان



نقلها عن نظمها الفرنسي الى نص عربي

الاب مرمجي الدومنيكي



مكتبة السائح



الازائفة الانجىلئة



نظمها باليونانية والفرنسية

الابوان لاكلرانج ولافيرن الدومنيكان



نقلها عن نصها الفرنسي الى نص عربي

الاب مرمجي الدومنيكي

مقدمة

العلاقات الداخلية بين الأناجيل مشكلة قديمة جداً. إيريناوس ليون Lyon حلّها في القرن الثاني بعبارة خالدة: «الأناجيل ذو الاشكال الاربعة» Polymorphon. الأناجيل واحد في ٤ صور الا أن العصور الحديثة رأت وثبة للموضوع لا تكمل ولا تمل. عنوان الأناجيل في اليونانية وسائر اللغات (عدا العربية): «الأناجيل بحسب متى، بحسب مرقس... Kata (اليونانية). هذا يتفق مع عبارة إيريناوس. الى أين انتهت الدراسات؟ لم ولن تنتهي. في العام ١٩٥٤ اصدر Vaganay دراسته اللامعة عن الأناجيل الثلاثة الاولى. تجاوز الزمن بعضها. اهتم الاب Fillion بالازائية. اهتم بها الاب Lagrange. ثم اصدرها الاب Laverne في ١٩٤٧ بالفرنسية. عنها أخذ الاب أوغسطين مرجي. وكان المرسلون الاميركيون قد اصدروا في العربية «اتفاق البشائر»، في العام ١٩٣١. الأب مرجي اختار لنصه العربي ترجمة الدومينكان في الموصل التي كان الأب لاغرانج يتذوّقها. لها ميزة الطعم الآرامي. الا أن ال Bible de Jérusalem في طبعة ١٩٧٣ والترجمة الروسية (لندن ١٩٧٠) قد حققتا سبقاً عالمياً في فهم العهد الجديد، لم تلحق به بعد أية ترجمة عربية. فنحن بحاجة الى فريق عمل على هذا المستوى يستفيد من ترجمة ديتريش للعهد الجديد الى العبرية. هذه الترجمة دفعت الينا الطعم العبري - الآرامي في الأناجيل وسواها. والعربية اخت العبرية والآرامية. وقد ترجم الأب يوسف عون الترجمة السريانية الى العربية فوفر لنا في العربية الطعم السرياني للعهد الجديد. ولكن يبقى اليوناني هو الأساس. تطورت النظرة الى موضوع الازائية. الأب لاغرانج حاول أن يحدّد لنا الامكنة والازمان بدقة غير قولة.

مع إزائية شتوتفارت اليونانية في ١٩٦٥ وصنوها الفرنسية ١٩٦٥ بقلم قطبي مدرسة القدس الكتابية الابوين Benoit و Boismard، اختلفت النظرة: اقتصاد في التسلسل الزمني Chronologie لصالح إزائية النصوص المتماثلة في الأناجيل الاربعة، وفيما يقابلها في النصوص الكنسية القريية العهد منها في الحواشي. لم استطع الاطلاع على إزائيتين ملونتين الأخيرة منهما «Concordance» للأب Léon Xavier Dufour في ٧ ألوان أو أعمدة على ما أذكر. هذا يساعد على رؤية جميع ألوان التقارب. هي مترجمة الى الانكليزية. ففي اللغات الاوروبية إزائيات عديدة. النقاد المعاصرون ذهبوا في الامور مذاهب شتى. الأب لاغرانج قال في مقدمة كتابه عن حياة ربنا يسوع ان الأناجيل خير سيرة ليسوع. إمتدح كتاب Fillion عن حياة يسوع في ٣ مجلدات كثيفة من ١٨٣٩ صفحة. حاول Weber وسواه توحيد الأناجيل. كان تاتيانوس في القرن الثاني قد حاول ذلك فشرح افرام السرياني نصه. أشهد بأن الأناجيل تفقد طعمها الخاص في كل ذلك مهما كان تقديري كبيراً لجهود الجميع وخاصة Fillion. لكل من الأناجيل طعمه الخاص وطابعه (قوامه) Physionomie خاصة. الدمج يجرح الذوق كدمج اطعمة متنافرة الطعم نسبياً لأن دمج القوامات مستحيل. لا أنكر أهمية جهود العلماء المعاصرين. انما يبالغون في تقطير الأناجيل حتى

تتطير المادة. كلمة الله غنية الى حد لم تستطع ١٩٥٠ سنة من تاريخ المسيحية استكناه كل عمقها. كل واعظ ملهم يأتينا ببداية. انما تبقى الإزائيات اداة عمل مثلي ممتازة لا غنى عنها أبدا. والازائية اليونانية أضرت الضرورات لمترجمي العهد الجديد لكي تأتي الالفاظ اليونانية الواحدة أو المتشابهة متوافقة في الترجمات قدر المستطاع. فالنص اليوناني غني جداً في مضمونه وفي تلميحاته العلنية أو الضمنية الى العهد العتيق اليوناني على الأخص. شرح لورنتان Laurentin للوقا يبرز اليوم هذا التغلغل الكبير في انشاء لوقا.

مهما كانت فوائد الازائيات والدراسات لا تُحصى فاني أنصح بالانتباه اولا الى العمق الروحي في الأناجيل. الازائيات ادوات رائعة، انما كل انجيل على حدة مجهر يرينا يسوع بقلب لا يخلو من التميز. نقول في اللاهوت ان الله غير منظور وغير مدرك وغير مفهوم وغير قابل للوصف ووو.... وفي التصوف تدرج واسع جداً في الرؤيات الإلهية. كل انجيل رؤية. لدينا أربع رؤيات وأربعة مجاهر. متى مجهر ومرقس مجهر ولوقا مجهر ويوحنا مجهر. ننقل بين المجاهر الاربعة فيزيد الله ذهولنا بيسوع الذي ظهر لمريم المجدلية كبستاني ولكلاوب ورفيقه كمسافر وللتلاميذ والابواب مغلقة ولبعضهم على شاطئ بحيرة الجليل كصياد ماهر يعرف مكان السمك. في اللاهوت نقول: إن الله واحد في ثلاثة أقانيم ، واحد في الجوهر ومنقسم في الاقانيم. والانجيل كذلك واحد في أربع صور.

فمن دواعي سرور المؤمنين أن يضع الناشرون الكرام بين أيديهم المباركة هذه الازائية. كان العلامة اللغوي الكبير مرجي قد أصدرها في العام ١٩٤٨ لدى المرسلين اللبنانيين (١). وله ترجمة لكتاب لاغرانج عن حياة يسوع. الاب مرجي غني عن التعريف لأنه سيد من سادة فقه العربية المعاصرين. وقد ترجم بلغته المحككة حواشي ازائية الأب لافيرن. الطبعة مفيدة لجميع الناس.

ألا، يا ابن الله، افتح عيوننا عبر هذه الازائية على جمالك لنسير وراءك في الانجيل الى حيث تستريح في حضن الأب، فتكئ على صدرك كحبيبك يوحنا، فنشاهد مع الانجيليين الاربعة مجد أبيك الساطع، في الروح القدس، لنرفع لكم المجد والاكرام والسجود. مبتلن بالدم الطاهر غفرانا للخطايا وتجديداً لقوى تخور ان لم يدعم ضعفها الروح القدس.

طرابلس ٢٤/١١/١٩٩٠

اسبير و جبور

(١) نوجه هنا عميق شكرنا للمرسلين اللبنانيين الذين سمحوا لنا بانجاز هذه الطبعة الثانية للإزائية.

الطبعة الثانية - ١٩٩١

الازائية الانجيلية

كلمة لتأقلمها الى نصّ عربيّ

الانجيل يعني البشارة التي نادى بها الفادي الالهي ، وتلقّنها منه الرسل فكرزوا بها في العالم بأسره . وقد كتبها الانجيليون الاربعة كلٌّ حسب غايته الخاصة ، ومعلوماته ، واسلوب انشائه . وموضوعها شخص يسوع المسيح ، وحياته ، وتعاليمه ، وعجائبه ، ولاسيما آلامه وقيامته . كان من عادة اليهود قراءة التوراة وبقية الكتب المنزلة في المجمع . وقد أُجمعت لتلك الغاية مقتطفات خصرية . وقد حذت الكنيسة ، منذ عهد الرسل ، حذو اليهود بتلاوة مقتضيات من العهدين القديم والجديد في الكنائس . هذا ما دُعِيَ بالقراءات بوجه عام . لكن المختارات من الاناجيل المتلوة على مدار السنة الكنسية قد سُمّيت في اللغات الغربية *Evangeliaire* . وقد وضعنا مقابلًا لها لفظة « اناجيلية » .

ثم هناك مجموعة أخرى فريدة في بابها ، وهي ما قام بعمله ططيانُس ، ودعاه « ديايطرون » اي الانجيل الرباعي ، او الاناجيل المختلطة . وهو كتاب قائم بذاته مسرودة فيه الحوادث والتعاليم حسب النظام التوقيتي . وقد استُمدت موادّه من الاناجيل الاربعة ، فأفرغت في قالب واحد ، وبسياق مُلتحِم . بيد ان الحوادث ، أو العجائب ، أو الاقوال المكررة في الاناجيل لم يؤخذ منها الا ما لاءم سياق الرواية الموحدة ، فأُهمِل الباقي . وقد نشرنا هذا « الديايطرون » باللغة العربية التي بقي محفوظاً فيها وحدها .

أما « الازائية » (*Synopse*) ، فهي ايضاً مجموعة الاناجيل الاربعة . لكن الفرق بينها وبين المجموعات الأخرى انها ليست مزيجاً ، كالديايطرون ، ولا مقتطفات مستقلة من كل انجيل ، كالاناجيلية ؛ بل هي الاناجيل الاربعة كاملة بنصوصها كلّها ، مسرودة في حقول متآزية ، وحسب النظام التوقيتي .

هذه هي الازائية التي نوّهنا بذكرها في مقدمة ترجمتنا « لانجيل يسوع المسيح » . وقد نظمها الاب لاكرانج أولاً باليونانية ، ثم بالفرنسية ، بمؤازرة الاب لاثيون . وقد عنون الاب العلامة كتابه المذكور بلفظة *Synopse* الحديثة الاصطلاح في الفرنسية . فاستحسنّا ان نستحدث لها مفردة عربية ، وهي كلمة « إزائية » المشتقة من آزى يآزى إزآء ، والدالة على وضع أو قيام

شئين ، أو أشياء بعضها بازاء بعض .

هذا واذا كان صاحب سفر « انجيل يسوع المسيح » ، السعيد الذكر ، قد أقام بين مؤلفه وبين الإزائية صلة لازمة هذا الزوم حتى انه يمتنع لمطالع الاستغناء عن مراجعتها ، لاح لنا من الضرورة جعل هذه الإزائية قريبة المتناول للقارئ في نص عربي ، دون تعمد نقلها نقلاً خاصاً ، بما ليس من شأننا القيام بأعبائه ، لكون النقول الاناجيل عديدة في العربية ، منها قديمة ومنها حديثة العهد ، وبينها كثير من الفاتوت في دقة التعريب ، وجودة الانشاء ؛ لا بل لأن كل طائفة من الطوائف المسيحية تستعمل في رتبها الطقسية ترجمة عائدة إليها تفضلها على غيرها .

فروضاً عن وضع ترجمة جديدة تريد عدد سابقاتها دون كبير جدوى ، آثرنا اصطفاً إحدى الترجمات المعروفة ، فالتحذنا - ولا غرابة في ذلك - نص الترجمة الشرقية القديمة المنشورة بالطبع بعناية . بعثنا الدومنيكي في الموصل ، وعلى يد العلامة السيد يوسف داود زبوني ، أشهر مطارنة السريان الكاثوليك ، كما ان السيد افرام رحمانى اكبر بطاركتهم في عصرنا هذا ، في ميدان العلوم والتأليف .

بمغزل عن ذلك ، اننا بعملنا هذا نكون قد سميننا وفقاً لرأي الأب لاكرانج نفسه . اذ انه كان يجب هذه الترجمة ، حتى انه كلما اراد الوقوف على نص من نصوص الانجيل في العربية ، كان يطلب من معرب كتابيه ، ومحرر هذه السطور - وهو عائش معه في المعهد الكتابي القدسي - ان يضعه تحت انظاره حسب الترجمة المحكي عنها ؛ فكان يستحسنه

المراد اذاً من نقل الإزائية - حسبها هي موضوعة في الفرنسية - الى نص عربي ، ليس البحث فيها بحثاً كتابياً ، بل هو محض اعانة القارئ على تفهم « انجيل يسوع المسيح » . اذ ان الارقام الواقعة في رأس كل فصل من فصوله تحيل الى الاعداد الواردة في بدء كل فقرة من فقرات الإزائية ؛ مما يجعل بالقارئ معه ان لا يطالع « انجيل يسوع المسيح » ، ألا والإزائية في يده ؛ فيقرأ فقرة منها ، ثم يتبعها بتلاوة الفصل المقابل لها في السفر المسفور . مما يعود عليه بالفائدة الجلى . ومن كان من المطالعين غير مألوف لديه نص الترجمة الدومنيكية ، فله الخيار في الاستعاضة عنه بنص ما قد أنس به من الترجمات العربية الأخر .

اذ كان من المحتوم ، بقانون المجمع التريدينى ، تعليق شيء من الشروح على نص الانجيل ، او غيره من الاسفار المقدسة ، المنشور مترجماً الى اية لغة كانت ، فقد عرّبنا الحواشي الواقعة في اسفل الإزائية الفرنسية بيد لم ننتقد بنقلها واحدة واحدة ، بل أهملنا طائفة منها ، حباً بالاختصار ، واجتزاء بالاهم .

الوزائفة الانجيلية

فاتحة

(١) الكلمة المتجسد وسابقه

- يو ١ : ١ في البدء كان الكلمة ، والكلمة كان عند الله ، والكلمة كان الله .
- ٢ كان هذا في البدء عند الله .
- ٣ كل شيء به كان ، وبغيره لم يكن شيء مما كان .
- ٤ فيه كانت الحياة ؛ والحياة كانت نور الناس .
- ٥ والنور يضيئ في الظلمة ، والظلمة لم تدركه .
- ٦ كان انسان ارسل من الله ، اسمه يوحنا .
- ٧ هذا جاء للشهادة ، ليشهد للنور ؛ ليؤمن الكل على يده .
- ٨ لم يكن هو النور ، بل ليشهد للنور .
- ٩ كان هو نور الحق - الذي يضيئ لكل انسان - الآتي الى العالم .
- ١٠ في العالم كان - والعالم به كَوْن - والعالم لم يعرفه .
- ١١ الى خاصته جاء ؛ وخاصته لم تقبله .
- ١٢ فاما الذين قباهوه ، فاعطاهم سلطاناً ان يصيروا بني الله ، الذين يؤمنون باسمه .
- ١٣ وهم لا من دم ، ولا من هوى لحم ، ولا من مشيئة رجل ، لكن من الله ولدوا .
- ١٤ والكلمة صار جسداً وحلّ فينا ، ورأينا مجده ، مجداً مثلاً للوحيد من الآب ، الممتلئ نعمة وحقاً .

(١) تفسير . ان مراحم الرب حياة ونور . الكلمة الازلي والخالق جاء الى العالم ، فتجسد وعاش بين اليهود . المؤمنون يسوع متجددون بالمعاد ومشاركون في مله نعمته . أعطيت الشريعة على يد موسى ؛ أما النعمة والحق فقد حصلوا بالكلمة المتأنس ؛ كما ان الكون خلق بالكلمة الازلي . الانجيلي ، تلميذ المعمدان الاسبق ، يشير الى خطورة شهادة اعظم الانبياء .

- ١٥ يوحنا شهد من اجله ، وصرخ وقال : « هذا هو الذي قلت عنه : ان الذي يأتي بعدي صار قبلي ، لانه اقدم مني » .
١٦ ومن ملئه نحن باجمعنا اخذنا ، ونعمة بدل نعمة .
١٧ لان الناموس بموسى اعطي ، والنعمة والحق وجبا ليسوع المسيح .
١٨ الله لم يره أحد قط ؛ الابن الوحيد ، الذي هو في حضن ابيه ، هو خبر .

(٢) لماذا وكيف كتب مار لوقا

- لو ١ : ١ من اجل ان كثيرين تحروا ترتيب قصص الامور التي كملت فينا .
٢ كما عهدنا اليها الذين كانوا منذ البدء معايين ، وخداماً للكلمة .
٣ رأيت انا ايضاً - اذ كنت متتبعا لكل شيء من الاول بتدقيق - ان اكتب اليك ، أيها العزيز ثاوفيلس ، كرتبة الامور .
٤ لتعرف حقائق الكلام الذي وعظت به .

(٢) . العالم عاجز عن ان يحوي قصة كاملة ، قصة حياة هذه غزارتها وهذا جمالها . ولذا فكل من الانجيليين اتفقوا اشياء منها ، ونجح لذاته نجحاً . فلوفا قد استفهم بدقة الذين كانوا منذ البدء شهود عيان للامور ، وكان لهم دخل فيها (لاغ) (اي الاب لاغرانج) . وبموجب التوقيت ينظم المنهاج ؛ وفي هذا المنهاج يُبرز ابرازاً محسوساً تعلق الحوادث بعضها ببعض . (لاغ) .

القسم الاول

فجر الخمر

(٣) البشارة بولادة السابق

- لو ١ : ٥ كان في أيام هيروُدس ملك اليهودية ، كاهن اسمه زكريّا ، من فرقة أبيّا ؛ وامراته من بنات هرون واسمها اليصابات .
- ٦ وكانا كلاهما بارّين قدام الله ، سائرين في جميع وصايا الرب وحقوقه ، بغير عيب .
- ٧ ولم يكن لهما ولد ، لان اليصابات كانت عاقراً ؛ وكان كلاهما قد طعنا في ايامهما .
- ٨ وكان بينما هو يكهن في رتبة خدمته امام الله ،
- ٩ كعادة الكهنوت ، إذ بلغت نوبة وضع البخور ، فدخل الى هيكل الرب .
- ١٠ وكان كل جمهور الشعب يصلّون خارجاً وقت البخور .
- ١١ فظهر له ملاك الرب قائماً عن يمين مذبح البخور .
- ١٢ فلما رآه زكريّا اضطرب وغشيه خوف .
- ١٣ فقال له الملاك : لا تخف يا زكريّا ، لان طلبتك قد سمعت ، وامراتك اليصابات ستلد لك ابناً ، وتدعو اسمه يوحنا .
- ١٤ ويكون لك فرح وتهليل ؛ وكثيرون يفرحون بولده .
- ١٥ لانه يكون عظيماً قدام الرب ؛ ولا يشرب خمرأ ولا مسكراً ، ويمتلي من الروح القدس ، وهو في بطن أمه .

(٣) في نهاية السنة السادسة قبل تاريخنا ؟ (اذ كانت التواريخ المذكورة في هذه الازائية تقريبية ، فانما تتطلب دائماً هذه العلامة ، علامة الاستفهام) . في اورشليم ، في الهيكل ، وراء الحجاب الذي انشق اوان موت يسوع . يقف الملاك جنوبي مذبح البخور . يشير الى نبوة ملاخيا (١ : ٣ و ٢٣ - ٢٤) والعلامة المقدسة هي عقاب مخفف بزيت مزية عربون المواعيد الالهية .

- ١٦ ويعيد كثيرين من بني اسرائيل الى الرب الههم .
 ١٧ وهو يتقدم امامه بروح ايلياء وقوته ، ليُقبل بقلوب الآباء على الابناء ، والذين لا يطيعون الى علم الابرار ، ليعد للرب شعباً مكملاً .
 ١٨ فقال زكرياء للملاك : « كيف أعلم هذا ؟ فاني انا شيخ ، وامراتي قد طعنت في ايامها » .
 ١٩ فاجاب الملاك وقال له : « انا جبرائيل الوقف قدّام الله ، وأرسلت لكلمتك ، وأبشرك بهذا .
 ٢٠ وها أنت تكون صامتاً ، لا تستطيع ان تتكلم الى اليوم الذي يكون هذا ؛ لانك لم تؤمن بكلامي ، الذي سيتم في اوانه » .
 ٢١ وكان الشعب منتظرين زكرياء ، ومتعجبين من ابطائه في الهيكل .
 ٢٢ فلما خرج ، لم يقدر ان يكلمهم ؛ فعملوا انه قد رأى رؤيا في الهيكل ؛ وكان يشير اليهم ، واقام صامتاً .
 ٢٣ ولما كملت ايام خدمته ، مضى الى بيته .
 ٢٤ ومن بعد تلك الايام ، حبلت اليصابات امرأته ؛ وأخفت نفسها خمسة اشهر ، قائلة :
 ٢٥ « هكذا صنع لي الرب في الايام التي نظر اليّ فيها ، ليتزع عاري بين الناس » .

(٤) البشارة بميلاد الكلمة المتجسد

- لو ١ : ٢٦ وفي الشهر السادس ، أرسل جبرائيل الملاك من عند الله ، الى مدينة في الجليل اسمها ناصرة ،
 ٢٧ الى عذراء خطيبة لرجل اسمه يوسف ، من بيت داود ، واسم العذراء مريم .
 ٢٨ فلما دخل اليها الملاك ، قال لها : « السلام عليك ، يا ممتلئة نعمة ، الرب معك ، مباركة انت في النساء » .

(٤) في الخامس والعشرين من السنة الخامسة قبل تأريخنا . (لاخ) لم يرسل الله بعد ملاكه الى القديس يوسف ، بل الى تلك التي كانت مزمنة ان تصبح العذراء الوالدة . في الارمنية فني مريم سيّدة او أميرة . العذراء البريئة من الفس ، هي موضوع محبة الرب . ويعدها تواضعها وتبوليتها لتضحي ملكة السماء وام الله . يكون ابنها قدوساً وابن الله حقاً . لكنه يكون ايضاً ابناً لداود ؛ لان يوسف اباه بالتبني ومريم امه البتول مما كلاهما سايلا الملك داود . (راجع روم ١ : ٣) تجسد الكلمة عمل الثالث ؛ ألا انه يُعزى خاصة الى الروح القدس ، لصدوره عن الحب ، حب الله غير المتناهي . (مارتوما اللاهوتي) .

- ٢٩ فلما رآته اضطربت من كلامه ، وفكرت ما عسى ان يكون هذا السلام .
 ٣٠ فقال لها الملاك : « لا تخافي ، يا مريم ، فقد ظفرت بنعمة من عند الله .
 ٣١ وها انك ستحبلين ، وتلدن ابناً ، وتدعين اسمه يسوع .
 ٣٢ هذا يكون عظيماً ، وابن العلي يُدعى . ويعطيه الرب الآله كرسى داود ابيه .
 ٣٣ ويعلك على بيت يعقوب الى الابد ، ولا يكون لملكه انتقاء . »
 ٣٤ فقالت مريم للملاك : « كيف يكون هذا وانا لا اعرف رجلاً ؟ » .
 ٣٥ فاجاب الملاك وقال لها : « روح القدس يحلّ عليك . وقوة العلي تظللُك ، لذلك
 فالقدوس المولود منك ابن الله يُدعى .
 ٣٦ وها هي اليصابات نسيبتك حبلى هي ايضاً بائن على كبر سنّها . وهذا هو الشهر
 السادس لتلك التي تُدعى عاقراً .
 ٣٧ لانه ليس عند الله شيء عسير . »
 ٣٨ فقالت مريم : « ها انا امة للرب ؛ فليكن لي كقولك » . وانصرف الملاك من عندها .

(٥) الزيارة

- لو ١ : ٣٩ فقامت مريم في تلك الايام ، ومضت مسرعة الى الجليل ، الى مدينة يهوذا .
 ٤٠ ودخلت بيت زكريا . وسأمت على اليصابات .
 ٤١ فلما سمعت اليصابات سلام مريم ، ارتكض الجنين في بطنها ؛ وامتلات اليصابات
 من روح القدس .
 ٤٢ وصرخت بصوت عظيم وقالت : « مباركة انت في النساء ؛ ومباركة ثرة بطنك .
 ٤٣ من اين لي هذا ان تأتي ام ربي الي ؟ »
 ٤٤ فلما وقع صوت سلامك في اذني ارتكض الجنين بتهليل في بطني .
 ٤٥ فطوبى للتي آمنت ان يتم ما قيل لها من قبل الرب .
 ٤٦ فقالت مريم : « تعظم نفسي الرب ،
 ٤٧ وتتهلل روحي بالله مخلصي ،
 ٤٨ لانه نظر الى تواضع أمتي ؛ فها منذ الآن يعطيني الطوبى جميع الاجيال .

- ٤٩ لانه قد صنع بي عظامي القوى والقدوس اسمه ؛
 ٥٠ ورحمته الى جيل الاجيال لحائقيه .
 ٥١ صنع القوة بذراعه ؛ فرق المستكبرين بفكر قلوبهم .
 ٥٢ ازل الاعترآء عن الكراسي ، ورفع المتواضعين .
 ٥٣ اشبع الجياع من الحيات ، وارسل الاغنياء فرغاً .
 ٥٤ عضد اسرائيل فتاه ، وذكر رحمته .
 ٥٥ كالذي كلم اباؤنا ، لابراهيم ونسله الى الابد .
 ٥٦ واقامت مريم عندها نحو ثلاثة أشهر ؛ ثم عادت الى بيتها .

(٦) ميلاد وختان مار يوحنا المعمدان

- لو ١ : ٥٧ أما اليصابات فتمّ زمانها لتلد ، فولدت ابناً .
 ٥٨ فسمع جيرانها واقرباؤها ان الرب قد اعظم رحمته لها ؛ ففرحوا معها .
 ٥٩ وحدث في اليوم الثامن أنهم جاءوا ليختنوا الصبي ، وكانوا يدعونه باسم ابيه زكرياء .
 ٦٠ فاجابت أمه وقالت : « لا ، بل يُدعى يوحنا » .
 ٦١ فقالوا لها : « ليس احد من جنسك يُدعى بهذا الاسم » .
 ٦٢ فاشاروا الى ابيه : « اذا يريد ان يُسمى » .
 ٦٣ فاستدعى لوحاً ، وكتب : « اسمه يوحنا » . فتعجب جميعهم .
 ٦٤ وللوقت انفتح فوه واسانه ، وتكلم وبارك الله .
 ٦٥ وصار خوف على جميع جيرانهم . وتحدث بهذا الكلام كله في جميع جبال اليهودية .
 ٦٦ وفكر جميع السامعين في قلوبهم قائلين : « ماذا تُرى يكون من هذا الصبي ؟ »
 ويد الرب كانت معه .
 ٦٧ وامتلاً زكرياء ابوه من روح القدس ، وتنبأ وقال :

(٦) اواخر حزيران . اشار لوقا اشارة خفية الى ان مريم لم تعد باقية هناك ، وانه قد حصلت فترة من الزمان بين ميلاد يوحنا والنشيد . فهذا النشيد اذاً جواب زكريا على السؤال الذي طرح في شأن يوحنا . وهذا الجواب يحوي كل ما اوحاه حضور مريم للزوجين (لاغ) .

١

- ٦٨ « مبارك هو الرب آله اسرائيل ؛ لانه اطلع وصنع خلاصاً لشعبه
٦٩ واقام لنا قرن خلاص في بيت داود فتاه :
٧٠ كما تكلم على افواه انبيائه القديسين الذين هم منذ الدهر ،
٧١ خلاصاً من اعدائنا ، ومن ايدي كل مبغضينا .
٧٢ ليصنع رحمة مع آبائنا ، ويذكر عهده المقدس ؛
٧٣ القسم الذي حلف به لابراهيم أبينا ،
٧٤ ان يعطينا ان ننجو من ايدي اعدائنا ، فنعبده بلا خوف ،
٧٥ بالقداسة والبر قدامه كل ايام حياتنا » .

٢

- ٧٦ « وانت ايها الصبي نبي العلي تدعى ؛ لانك تتقدم قدام وجه الرب لتعد طريقه .
٧٧ لتعطي شعبه علم الخلاص ، لمغفرة خطاياهم .
٧٨ باحشاء رحمة إلهنا التي بها اقتعدنا المشرق من العلاء ؛
٧٩ ليضي للجالسين في الظلمة وظلال الموت ؛ لتهدي ارجلنا الى سبيل السلامة » .
٨٠ فاماً الصبي فكان ينشر ويتقوى بالروح ؛ واقام الى يوم ظهوره لاسرائيل .

(٧) الظهور ليوسف

- متى ١ : ١٨ ومولد يسوع المسيح هكذا كان : لما خطبت مريم أمه ليوسف ، قبل ان يتعارفا
وجدت حبلى من روح القدس .
١٩ ويوسف عريسها اذ كان صديقاً ، ولم يرد ان يشهرها ، هم بتخليتها سراً .
٢٠ وفيما هو مفكر في هذا ، اذ ظهر له ملاك الرب في الحلم قائلاً : « يا يوسف
بن داود ، لا تخف ان تأخذ مريم امرأتك ؛ فان المولود فيها هو من روح القدس .

(٧) في الناصرة ، في غوز من السنة الخامسة قبل حسابنا . كان المسيح مزمعاً ان يولد من بتول . واذ كان
يوسف على يقين ثابت في خصوص برارة مريم ، فقد عزم عزماً مكيناً ان لا يشهرها . وقد حمله الملك على جعل
زواجه أمراً باتاً ، وقبوله ان يكون أباً للمسيح ابوة شرعية . (لاغ) متى ١ : ٢٣ . شهادة اشعيا ٧ : ١٤ .

- ٢١ وستلد ابناً وتدعو اسمه يسوع ؛ لأنه يخلص شعبه من خطاياهم .
 ٢٢ وهذا كله كان ليتم ما قيل من الرب بالنبي القائل :
 ٢٣ « ها ان العذراء تحبل وتلد ابناً ، ويدعون اسمه عمانوئيل ، الذي تفسيره الله معنا » .
 ٢٤ فلما قام يوسف من النوم صنع كما امره ملاك الرب ، واخذ امرأته .
 ٢٥ ولم يعرفها حتى ولدت ابنها البكر . فدعا اسمه يسوع . (٢٥ ب § ٩)

(٨) ميلاد يسوع

- لو ٢ : ١ حدث في تلك الايام انه خرج أمر من اوغسطس قيصر (يقضي) بان تُكتب جميع المسكونة .
 ٢ وجرى هذا الاكتاب قبل (الاكتاب الذي صار) عهد ولاية قورينيوس على الشام .
 ٣ فمضى كلهم ليكتبوا كل واحد في مدينته .
 ٤ فصعد يوسف ايضاً من الجليل ، من مدينة الناصرة الى اليهودية ، الى مدينة داود التي تدعى بيت لحم ؛ لانه كان من بيت داود ومن قبيلته ؛
 ٥ ليكتب مع مريم خطيبته وهي حبل .
 ٦ فبينما كانا هناك ، تمت أيامها لتلد .
 ٧ فولدت ابنها البكر ، ولقته بقُط ، ووضعت في مذود ؛ لانهما لم يكن لهما وضع في المنزل .
 ٨ وكان في تلك الكورة رعاة متبدين ، يحرسون حراسة الليل نوباً على مراعيهم .
 ٩ واذا ملاك الرب قد وقف بهم ومجد الرب اشرق حولهم . فخافوا خوفاً عظيماً .

(٨) ٢٥ كانون الاول ، السنة الخامسة قبل حسابنا . في شأن كون بيت لحم موطن ميلاد المسيح راجع متى ٢ : ١ و ٥ . § ١١ ؛ ويو ٧ : ٤٢ § ١٢٣ . وكان محل اصل داود . كان في الامكان بسهولة القيام بالسفر من الناصرة الى بيت لحم في اربعة ايام ، بالاجتياز في السامرة الخاضعة لهيرودس كاليهودية . (لاغ) اغلب الاسطبلات في فلسطين واقعة في مغائر . في عدد التفاصيل وسباق الحوادث قد استند لوقا الى التذكارات الخاصة ، تذكارات العذراء والدة .

ان كيريئس أجرى احصاء في السنة ٧ بعد المسيح . وينبهنا القديس لوقا ان الأمر هنا في شأن اكتاب سابق . يجب مقابلة الصيغة التي يستعملها في الفصل ١١ : ١٢ (§ ١٦٤) : « وحدث ان بعد خروج الشيطان » . اي عندما خرج الشيطان ، اخذ الاخرس يتكلم

- ١٠ فقال لهم الملاك : « لا تخافوا . فها انا ذا ابشركم بفرح عظيم يكون لجميع الشعب . »
- ١١ انه ولد لكم اليوم مخلص ، هو المسيح الرب ، في مدينة داود .
- ١٢ وهاكم علامة : انكم تجدون طفلاً مقمطاً مضجعا في مذود .
- ١٣ وظهر بغتة مع الملاك جمهور كثير من الجند السماويين ، يسبحون الله ويقولون : « المجد لله في العلى ، وعلى الارض السلام ، في الناس ذوي المسرة الصالحة . »
- ١٤ ولما مضى الملائكة عنهم الى السماء ، قال الرجال الرعاة بعضهم لبعض : « امضوا بنا الى بيت لحم ، لننظر هذا الكلام الذي كان ، الذي اعلنا به الرب . »
- ١٥ فجاءوا مسرعين ، فوجدوا مريم ويوسف والطفل مضجعا في المذود .
- ١٦ فلما رأوه ، اخبروا بالكلام الذي قيل لهم عن هذا الصبي .
- ١٨ وكل من سمع تعجب بما تكلم به الرعاة معهم .
- ١٩ فاما مريم فكانت تحفظ هذا الكلام كله وتتفكر به في قلبها (١٤ § ٥١)
- ٢٠ ورجع الرعاة يمجدون الله ويستحون على كل ما سمعوا وعينوا ، كما قيل لهم (متى ١٢ § ١١) .

(٩) الختانة واسم يسوع

- لو ٢ : ٢١ ولما تمت ثمانية ايام ليختن الصبي ،
دعي اسمه يسوع ، كما دعاه الملاك
قبل ان يحبل به في البطن .
متى ١ : ٢٥ ب و (يوسف) دعا اسمه يسوع .
(تلو ١١ §)

(١٠) التقديم في الهيكل

- لو ٢ : ٢٢ ولما تمت ايام تطهيرها ، حسب شريعة موسى ، صعدا به الى اورشليم ، ليقياه للرب .
٢٣ كما هو مكتوب في ناموس الرب : « ان كل ذكر فاتح رحم يدعى قدوساً للرب » .

(٩) في بيت لحم ، في ١ كانون الثاني من السنة الرابعة قبل حسابنا . اراد الله ان يخضع ابنه لكل المراسم الشرعية ، وان يسمى باسم يسوع المجيد ، الذي معناه مخلص ، لانه المسيح الحقيقي ، مسيح اسرائيل وفادي العالم الوحيد .

(١٠) اورشليم ، ٢ شباط ، السنة الرابعة قبل حسابنا . لو ٢ : ٢٣ اشارة الى خر ١٣ : ٢ و ١٢ ، والى عد ١٨ : ١٥ ؛ لو ١١ : ٢٤ يرجع الى لاويين ١٢ : ٦ - ٨ و ٥ : ١١ .

- ٢٤ وليقرباً ذبيحة ، كما قيل في ناموس الرب : « زوجي يام ، أو فرخي حمام » .
- ٢٥ وكان انسان في اورشليم ، اسمه شمعون ؛ وهذا الرجل كان باراً ، تقياً ، ينتظر عزاء اسرائيل ، وروح القدس كان عليه .
- ٢٦ وكان قد أوحى اليه ، بروح القدس ، انه لا يرى الموت حتى يعاين مسيح الرب .
- ٢٧ فاقبل بالروح الى الهيكل ؛ وعندما دخل بالطفل يسوع ابواه ، ليصنعا له حسب عادة الناموس ،
- ٢٨ حمله على ذراعيه ، وبارك الله ، وقال :
- ٢٩ « الآن ، يا سيد ، اطلق عبدك ، حسب قولك ، بسلام ؛
- ٣٠ لان عيني قد ابصرتا خلاصك ،
- ٣١ الذي اعددتَه قدام وجه جميع الشعوب :
- ٣٢ نور استعلانٍ للأمم . ومجداً لشعبك اسرائيل » .
- ٣٣ وكان ابوه وأمه يتعجبان مما كان يقال من اجله .
- ٣٤ وباركهما شمعون ، وقال لمريم أمه : « ها ان هذا موضوع سقوط وقيام كثيرين من اسرائيل ، ولعلامة المرآة .
- ٣٥ وانت سيجوز سيف في نفسك ، لنظهر افكاراً من قلوب كثيرة » .
- ٣٦ وكانت حنة النبية ، ابنة فنوئيل ، من سبط أشير هذه كانت قد طعنت في ايام كثيرة ، وكانت قد عاشت مع زوجها سبع سنين ، بعد بكريتها .
- ٣٧ وترملت الى اربع وثمانين سنة ؛ وكانت غير مفارقة الهيكل ، عابدة بالصوم والصلاة ، ليلاً ونهاراً .
- ٣٨ وهي في تلك الساعة وقفت معترفة للرب ؛ وكانت تتكلم من اجله ، عند كل من يترجى خلاص اورشليم .

(١١) المجدوس . الهرب الى مصر . قتل الاطفال الابرياء

- متى ٢ : ١ فلما ولد يسوع في بيت لحم يهوذا في ايام هيرودم الملك ، اذا مجوس وافوا من المشرق الى اورشليم ،
- ٢ قائلين : « اين هو المولود ملك اليهود ؟ لاننا قد رأينا نجمة في المشرق ، واتينا لنسجد له . »
- ٣ فلما سمع هيرودم الملك ، اضطرب وجميع اورشليم معه .
- ٤ فجمع كل رؤساء الكهنة وكتبة الشعب ، واستخبرهم اين يولد المسيح .
- ٥ فقالوا له : « في بيت لحم يهوذا . لانه هكذا هو مكتوب بالنبي :
- ٦ « وانت ، يا بيت لحم ارض يهوذا لست الصغرى في رؤساء يهوذا ؛ لانه منك يخرج المدبر الذي يرعى شعبي اسرائيل . »
- ٧ حينئذ دعا هيرودم المجدوس سرّاً . وتحقق منهم زمن النجم الذي ظهر لهم .
- ٨ وارسلهم الى بيت لحم ، وقال : « امضوا فابحثوا عن الصبي باجتهاد ، فاذا وجدتموه ، فاخبروني ، لكي اذهب انا ايضاً واسجد له . »
- ٩ فلما سمعوا من الملك ذهبوا . واذا النجم الذي رأوه في المشرق يتقدمهم ، حتى جاء ووقف فوق حيث كان الصبي .
- ١٠ فلما رأوا النجم ، فرحوا فرحاً عظيماً جداً .
- ١١ واتوا الى البيت ورأوا الصبي مع مريم أمه . فخروا وسجدوا له . وفتحوا كنوزهم وقدموا له هدايا : ذهباً ولباناً ومرّاً .
- ١٢ واوحى اليهم في الحلم ان لا يرجعوا الى هيرودم ، فرجعوا في طريق اخرى الى كورثهم .
- ١٣ فلما انصرفوا ، اذا ملاك الرب ظهر ليوسف في الحلم قائلاً : « قم فخذ الصبي وأمه ، واهرب الى مصر . وكن هناك حتى اقول لك . فان هيرودم مزعم ان يطلب الصبي ليهلكه . »

(١١) شباط ، السنة الرابعة قبل حسابنا . من الجائز الافتراض بان عقيب ميلاد يسوع تمكن يوسف ان يجد له مأوى فيه شيء من الرفاه ، أو انه قصد استئجار لفظ مبهم ملائم كل الملائكة . حين لم يكن في النية تخصيص شيء (لاغ) متى ٢ : ٦ . شهادة ميخا ٥ : ٢ . راجع ٢ ملو ٥ : ٢ . متى ٢ : ١٥ . شهادة عزرا ١١ : ١ . متى ٢ : ١٨ . شهادة ارميا ٣٠ : ١٥ .

- ١٤ فقام واخذ الصبي وأمه ليلاً ، وانصرف الى مصر .
١٥ وكان هناك الى وفاة هيرودس ، لكي يتم ما قيل من الرب بالنبي القائل : « من مصر دعوت ابني » .
١٦ حينئذ لما رأى هيرودس ان المجوس سخرُوا به ، غضب جداً ؛ وارسل فقتل جميع الصبيان الذين في بيت لحم ، وفي كل تحوُّمها ، من ابن سنتين فما دون ، كحسب الزمان الذي تحققه من المجوس .
١٧ حينئذ تم ما قيل بارميا ، النبي القائل :
١٨ « صوت سمع في الرامة ، بكاءً . وعويل كثير . راحيل تبكي على بنيتها ، ولم ترد ان تنعزى لفقدهم » .

(١٢) العودة من مصر

- متى ٢ : ١٩ فلما مات هيرودس ، اذا ملاك الرب ظهر في الحلم ليوسف في مصر ،
٢٠ وقال له : « قم فخذ الصبي وأمه ، وامض الى ارض اسرائيل . فقد مات الذين كانوا يطلبون نفس الصبي » .
٢١ فقام واخذ الصبي وأمه ، وجاء الى ارض اسرائيل . (متى ٢ : ١٥ § ١١) .

(١٢) بعد فصح سنة قبل حسابنا . عندما دعا الله من مصر اسرائيل ابنه الحبيب ، قد انبأنا عن رجوع العائلة المقدسة .

(١٣) العودة الى الناصرة

متى ٢ : ٢٢ ولا سمع ان ارحلاوس ملك
على اليهودية عوض هيرودس ابيه،
خاف ان يذهب الى هناك . فاوحى
اليه في الحلم، وذهب الى نواحي
الجليل .

٢٣ واتى وسكن في مدينة تدعى
الناصرة لكي يتم ما قيل بالانبياء
« انه يدعى ناصرياً »

لو ٢ : ٣٩ فلما اكملوا كل شيء . كناموس
الرب ،
رجعوا الى الجليل الى مدينتهم
الناصرة .

٤٠ فاما الصبي فكان ينشرو ويتقوى
ممتلئاً حكمة . وكانت نعمة الله
عليه .

(١٤) الوجدان في الهيكل - الحياة الخفية

لو ٢ : ٤١ وكان ابواه يميضان الى اورشليم كل سنة في عيد الفصح .
٤٢ فلما كانت له اثنتا عشرة سنة ، صعدوا الى اورشليم كعادة العيد .
٤٣ فلما قضاوا الايام ، تخلّف ، عند رجوعهما ، الصبي يسوع ، في اورشليم ؛ ولم يعلم ابواه .

(١٣) قد يمكن ان القديس يوسف تصور ان مسيح اسرائيل كان مزماً ان يعيش في اليهودية . لكنه اضطر الى الحرب ايضاً والى استيطان الجليل . متى ١٣ : ٢٣ اشارة الى اشعيا ٥٣ كله ؛ الى مز ٦٨ : ٩ ، وبالمعوم الى كل نصوص الانبياء المتنبئين ان المسيح ينكر ويحقر ويهان . ان لقب « ناصري » الذي يعزى يسوع الى قرية ليس من اثر تاريخي لها ، كان ، والحق يقال ، نوعاً من الأتياز في نية لليهود (لاغ) راجع يو ١ : ٤٦ : ٤٦ . ولكانت الشبهة انكى اذا فرض ان اعداء المسيحيين الاولين قد تلاعبوا باللفظين « الناصريين » والنوصريين ؛ بما ان هذا اللفظ الاخير كان مطلقاً على اعضاء شيعة محقرة غاية الحفارة .

(١٤) اورشليم في فصح السنة التاسعة . ان لسر يسوع اعماقاً لا يسبرها غور .

- ٤٤ وكانا يظننا انه مع السائرين في الطريق ؟ فذهبا مسيرة يوم . وكانا يطلبانه عند
الاقرباء والمعارف .
- ٤٥ فلما لم يجداه ، رجعا الى اورشليم يطلبانه .
- ٤٦ ومن بعد ثلاثة ايام وجداه في الهيكل ، جالسا بين المعلمين ، يسمع منهم ويسائلهم .
- ٤٧ وكان كل الذين يسمعونهم مبهورين من فهمه واجوابته .
- ٤٨ فلما ابصراه دهشا . فقالت له أمه : « يا ابني ، لماذا صنعت بنا هكذا ؟ ها ان
اباك واقا كنا نطلبك معذيين »
- ٤٩ فقال لهما : « لما كننا نطلباني ، ألم تعلميا انه ينبغي أن اكون في الذي لا ي »
- ٥٠ فلم يفهما الكلام الذي قال لهما .
- ٥١ وتزل معهما ، وجاءا الى الناصرة . وكان يخضع لهما . فاما أمه ، فكانت تحفظ
جميع هذا الكلام في قلبها . (١٩١ : ٨)



التفسير الثاني

يوحنا بمرشد مجي المسيح

(١٥) ظهور مار يوحنا المعمدان

لو ٣ : ١ في السنة الخامسة عشرة	مر ١ : ١ بدء انجيل يسوع المسيح ابن الله .
من سلطنة طيباريس قيصر	
اذ كان بيلاطس البنطي	
والياً على اليهودية ،	
وهيرودس رئيس ربع على	
الجليل وفيلبس اخوه رئيس	
ربع على ايطورية وكورة	
طراخونيس ، ولوسانيس	
رئيس ربع في الايلية ،	

(١٥) على ضفاف الاردن ، بعد اول تشرين الاول ، سنة ٢٧ . من الواضح ان « في تلك الايام » لا يتعلّق بما سبق . يدل القديس متى على الايام المزمعة ان تلي (راجع § ٢٤٧) يسرد الانجيليون اقوال اشعيا (٤٠ : ٣ - ٥) في § ٢٢) ومار يوحنا ينقل كلام المعمدان الموحّد ذاته بذات الصوت الصارخ في البرية . السنة الخامسة عشرة لطباريس تمتد من أول تشرين الاول ٢٧ الى ٣٠ ايلول ٢٨ ، لو فرضنا ان مار لوقا يتبع هنا طريقة التسمية المألوفة في انطاكية للسنين العاهلية (لاغ) مر ١ : ١ ب ٢ ينشئ صعوبة ، بما ان النص المروي هو للملأخيا (٣ : ١) ولاتنا مزعمون ان تصادف هذا النص عينه في § ٢٩ مع عين التنقيحات لنص السبعينية (لتقريبه من النص العبري ، ولايرادنا ايراداً مدقفاً كلمة شهيرة ليسوع) يسوغ الظن ان احد الشراح قد نقل هذه آية متى ولوقا الى مرقس ليتم ما يقوله هنا عن السابق (لاغ)

متى ٣: ١ وفي تلك الايام جاء

يوحنا المصعدان يكرز

في بركة يهوذا

٢ قائلاً : « توبوا فقد

اقترب ملكوت

السموات » .

• حينئذ خرج اليه اهل

اورشليم وكل اليهودية

وجميع الكورة المحيطة

بالاردن .

٦ وكانوا يعتمدون منه

في الاردن معترفين بخطاياهم

وكان لباس يوحنا من وبر

الابل ومنطقة جلد على

حقويه ، وكان طعامه

الجراد وعسل البر .

٣ لان هذا هو الذي

قيل عنه باشعيا النبي

القائل : « صوت صارخ

في البرية اعدوا طريق

الرب ، سهلوا سبله » .

٤ كان يوحنا يعتمد في

القفور ، ويكرز بمعمودية

التوبة لغفرة الخطايا .

• وكان يخرج اليه جميع

كورة اليهودية ، وكل اهل

اورشليم ، فيعتمدون منه

في نهر الاردن معترفين

بخطاياهم .

٦ وكان يوحنا لابساً وبر

الابل ومتنطقاً باديم على

حقويه ، وطعامه الجراد

وعسل البر . (تلو ١٨)

٢ كما هو مكتوب في اشعيا

النبي : « ها انذا مرسل ملاكي

أمام وجهك ، الذي سهل

طريقك قدامك . (٢٩)

٣ صوت صارخ في البرية ،

اعدوا طريق الرب ، اصنعوا

سبله مستقيمة . »

٢ في عهد رئيسي الكهنة

حنان وقيافا ، حلت كلمة

الله على يوحنا بن زكريا

في البرية ؛

٣ فجاء الى كل البلاد

المحيطة بالاردن يكرز

بمعمودية التوبة ، لغفرة

الخطايا ؛

٤ كما هو مكتوب في

سفر كلام اشعيا النبي :

« صوت صارخ في البرية ،

اعدوا طريق الرب ، اصنعوا

سبله مستقيمة

• جميع الاردية تمتلئ ،

وكل الجبال والاكام تتواضع

ويصير الوعر مستقيماً ،

والخشنة طرقاً سهلة ،

٦ ويعاين كل جسد خلاص الله »

يو ١ : ٦ كان انسان ارسل من الله اسمه يوحنا (١)

٢٣ قال : « انا صوت الصارخ في البرية ، سهلوا طريق الرب » كما قال اشعيا النبي . (ف ٢٢)

(١٦) كرازة مار يوحنا المعمدان

- لو ٣ : ٧ وكان يقول للجموع الذين يأتون ليعتمدوا منه : « يا اولاد الافاعي ، من دلکم على الهرب من الغضب الآتي ؟ »
- متى ٣ : ٧ فلما رأى كثيرين من الفريسيين والزنادقة يأتون الى معموديته ، قال لهم : « يا اولاد الافاعي من دلکم على الهرب من الغضب الآتي ؟ »
- ٨ اعملوا ثماراً تليق بالتوبة ، ولا تبتدثوا ان تقولوا في نفوسکم : ان لنا أباً ابراهيم . فاني اقول لکم : ان الله قادر ان يقيم من هذه الحجارة اولاداً لابراهيم .
- ٩ فانه ها ان الفأس موضوعة على اصل الشجر . فكل شجرة لا تثمر ثمرأً صالحاً ، تقطع وتلقى في النار .
- ٨ اعملوا اذاً ثمرة تليق بالتوبة .
- ٩ ولا تظنوا ان تقولوا في انفسکم : لنا أب ابراهيم . فاني اقول لکم : ان الله قادر ان يقيم من هذه الحجارة بنين لابراهيم .
- ١٠ فها ان الفأس موضوعة على اصل الشجر . فكل شجرة لا تثمر ثمرأً صالحاً تقطع وتلقى في النار (تلو ١٨)

(١٧) مشورات خاصة يعطيها المعمدان

- لو ٣ : ١٠ فسأله الجموع وقالوا : « فماذا نصنع ؟ »
- ١١ فاجاب وقال لهم : « من له ثوبان ، فليعط من ليس له . ومن له طعام . فليصنع مثل ذلك . »
- ١٢ واتى العشارون ايضاً ليعتمدوا ، فقالوا له : « ماذا نصنع يا معلم ؟ »
- ١٣ فقال لهم : « لا تقتضوا اكثر مما فرض لکم . »
- ١٤ وسأله ايضاً الجند قائلين : « ماذا نصنع نحن ايضاً ؟ » فقال لهم : لا تعثوا احداً ، ولا تكونوا واشين باحد ، واكتفوا بارزاقکم .

(١٦) مع وجود فروق طفيفة في التعبير ، ان الفكرة المثبتة هي واحدة في الخبرين «اغ» (اي اغوسطينس)

(١٧) النادي يقوم بمهمة مرشد ضائر

(١٨) البشارة بلجيء المسيح

<p>١٦ اجابهم يوحنا جميعاً وقال : « انا اعمدكم بالماء . وسيأتي من هو اقوى مني ، الذي لا استحق ان اهل سيور حذائه . هو يعمدكم بروح القدس والنار . »</p> <p>١٧ الذي رفشه بيده ، وينقي اندره ، ويجمع القمح الى هريه ، ويحرق الثبن بنار لا تطفأ . »</p> <p>١٨ وكان يعظ الشعب ويبشرهم باشياء آخر كثيرة (١٩ - ٢٠ : ٣٤)</p>	<p>١٥ : ٣ واذا كان الشعب يفكرون ، وظن جميعهم في قلوبهم عن يوحنا لعله هو المسيح ،</p> <p>١٦ اجابهم يوحنا جميعاً وقال : « انا اعمدكم بالماء . وسيأتي من هو اقوى مني ، الذي لا استحق ان اهل سيور حذائه . هو يعمدكم بروح القدس والنار . »</p> <p>١٧ الذي رفشه بيده ، وينقي اندره ، ويجمع القمح الى هريه ، ويحرق الثبن بنار لا تطفأ . »</p> <p>١٨ وكان يعظ الشعب ويبشرهم باشياء آخر كثيرة (١٩ - ٢٠ : ٣٤)</p>	<p>١٥ : ٣ واذا كان الشعب يفكرون ، وظن جميعهم في قلوبهم عن يوحنا لعله هو المسيح ،</p> <p>١٦ اجابهم يوحنا جميعاً وقال : « انا اعمدكم بالماء . وسيأتي من هو اقوى مني ، الذي لا استحق ان اهل سيور حذائه . هو يعمدكم بروح القدس والنار . »</p> <p>١٧ الذي رفشه بيده ، وينقي اندره ، ويجمع القمح الى هريه ، ويحرق الثبن بنار لا تطفأ . »</p> <p>١٨ وكان يعظ الشعب ويبشرهم باشياء آخر كثيرة (١٩ - ٢٠ : ٣٤)</p>
--	---	---

يو ١ : ١٥ : ٣ واذا كان الشعب يفكرون ، وظن جميعهم في قلوبهم عن يوحنا لعله هو المسيح ،

١٦ اجابهم يوحنا جميعاً وقال : « انا اعمدكم بالماء . وسيأتي من هو اقوى مني ، الذي لا استحق ان اهل سيور حذائه . هو يعمدكم بروح القدس والنار . »

١٧ الذي رفشه بيده ، وينقي اندره ، ويجمع القمح الى هريه ، ويحرق الثبن بنار لا تطفأ . »

١٨ وكان يعظ الشعب ويبشرهم باشياء آخر كثيرة (١٩ - ٢٠ : ٣٤)

(١٨) ان يوحنا يعتقد ذاته غير اهل ان يحمل حذاء المسيح ، وغير مستحق ان يحمله بيده . بها يكن التعبير الصحيح لهذه الفكرة ، اتنا نرى انه اراد مقابلة سمو الرب بمقارنته ذاته (أغ)

- ٢٧ هو الذي يأتي بعدي ، وهو صار قبلي ، الذي لست مستحقاً ان احل سيمور حذائه .
 ٢٨ هذا كان في بيت عنيا ، في عبر الاردن ، حيث كان يوحنا يعمد (٢٢)
 ٣٠ « هذا هو الذي قلت عنه [بالامس] انه يأتي بعدي رجل صار قبلي ، لانه اقدم مني .
 ٣٣ وانا لم اكن اعرفه . ولكن من ارسلني لاعمد بالماء هو قال لي : « ان الذي ترى الروح يتزل ويثبت عليه ، هذا هو الذي يعتمد بروح القدس . » (٢٣)

(١٩) اعلان يسوع ابن الله وقت عماده

(٢٣)

مر ١ : ٩ وكان في تلك الايام	متى ٣ : ١٣ حينئذ اتى يسوع
جاء يسوع من ناصرة الجليل	من الجليل الى الاردن
واعتمد في الاردن من يوحنا	الى يوحنا ليعتمد منه .
	١٤ فكان يوحنا يئنه
	قائلاً : « انا المحتاج ان
	اعتمد منك . وانت
	تأتي اليّ » .
	١٥ فاجاب يسوع وقال
	له . « دع الآن .
	فهكذا يليق بنا ان
	نكمل اله . » حينئذ
	تركه .
١٠ - وللوقت عندما صعد	١٦ فلما اعتمد يسوع .
من الماء رأى السموات	صعد للوقت من الماء .
لو ٣ : ٢١ - وكان لما اعتمد جميع	
الشعب اعتمد يسوع ايضاً	

(١٩) في الاردن ، ٦ كانون الثاني ، ٢٨ - كان للسابق اعتبار فائق ليسوع ، بيد انه لم يكن يعرف بعد ان يسوع كان المسيح . فكان حلول الروح القدس العلامة الموحية له (٢٣) ان الآب بخطابته يسوع كان يوجه الكلام الى الجمع (اغ)

وإذا السموات انفتحت له . ورأى روح الله نازلاً كمثل حمامة ، وجائياً عليه .	قد انشقت والروح كالحمامة نازلاً عليه .	وفيا هو يصلي انفتحت السماء .
١٧ وإذا صوت من السموات يقول : « هذا هو ابني الحبيب الذي به سررت . »	١١ وكان صوت من السموات : « انت ابني الحبيب الذي به سررت . »	٢٢ وتزل عليه روح القدس بصورة جسمية مثل حمامة . وكان صوت من السماء قائلاً : « انت هو ابني الحبيب . بك سررت . »

٢٠) توأليد المسيح البشرية

١ : متى ١ : كتاب ميلاد يسوع المسيح ابن داود بن ابراهيم .	لو ٣ : ٢٣ ثم ان يسوع كان مبتدئاً ان يكون في الثلاثين سنة . وهو على ما كان يُظن ابن يوسف ، بن هالي .
٢ فابراهيم ولد اسحق واسحق ولد يعقوب ، ويعقوب ولد يهوذا واخوته .	٢٤ بن مطاث ، بن لاوي ، بن ملكي ، بن يثا ، بن يوسف .
٣ ويهوذا ولد فارص وزارح من ثامار ، وفارص ولد حصرون ، وحصرون ولد آرام .	٢٥ بن مطاثيو ، بن عاموص ، بن ناحوم ، بن حلي ، بن نجا .
٤ وآرام ولد عميناداب ، وعميناداب ولد نحشون ، ونحشون ولد سلمون .	٢٦ بن محات ، بن مطاثيو ، بن شمعي ، بن يوسف ، بن يهوذا .
٥ وسلمون ولد يوعز من راحاب ، ويوعز ولد عوبيد من راعوث ، وعوبيد ولد يسي .	٢٧ بن يوحنا ، بن ريسا ، بن زربابيل ،

(٢٠) في نظر الاقدمين كان للبثوة بالتبني قيمة شرعية شبيهة بقيمة البثوة الحقيقية . لوضع شجرة توأليد مار يوسف لا ريب ان مار لوقا استخدم مستندات هائلة وقف عليها في الناصرة . والقديس متى اعتمد على مستندات رسمية وجدها في بيت لحم . وكلاهما يتان قائمة العهد القديم . ان النعمة كانت قد جعلت آدم البار ابناً لله حقاً (اغ) . ان كان يسوع قد ولد في ٢٥ كانون الاول من السنة الخامسة من حسابنا ، فقد كان عمره ٣١ سنة حين محاده ، و٣٣ اوان موته . « لما تسمع ان ابن الله هو ابن داود وابراهيم ، فلا تردد في الايمان بانك انت ، ابن آدم ، تصبح ابناً لله . » (فم)

- ٦ ريسى ولد داود الملك ، وداود الملك ولد سليمان ، من امرأة أوريا .
- ٧ وسليمان ولد رحبعام ، ورحبعام ولد ابيا ، وابيا ولد آسا .
- ٨ وآسا ولد يهوشافاط ، ويهوشافاط ولد يورام ، ويورام ولد عززيا .
- ٩ وعززيا ولد يوثام ، ويوثام ولد احاز ، واحاز ولد حزقيا .
- ١٠ وحزقيا ولد منسى ، ومنسى ولد آمون ، وآمون ولد يوشيا .
- ١١ ويوشيا ولد يوخنيا واخوته في سبي بابل .
- ١٢ ومن بعد سبي بابل ، يوخنيا ولد شلتليل ، وشلتليل ولد زربابل .
- ١٣ وزربابل ولد ابيهوذ ، وابيهوذ ولد الياقيم ، والياقيم ولد عازور .
- ١٤ وعازور ولد صادق ، وسادوق ولد أخين ، وأخين ولد اليود .
- ١٥ واليود ولد اليعازر ، واليعازر ولد متان ، ومتان ولد يعقوب .
- ١٦ ويعقوب ولد يوسف عريس مريم التي ولد منها يسوع الذي يدعى المسيح .
- ١٧ فكل الاجيال من ابراهيم الى داود اربعة عشر جيلا ، ومن داود الى سبي بابل اربعة عشر جيلا ، ومن سبي بابل الى المسيح اربعة عشر جيلا .

- بن شلتليل ، بن نيري .
- ٢٨ بن ملكي ، بن ادي ، بن قوصام ، بن المادان ، بن عير .
- ٢٩ بن يوسي ، بن اليعازر ، بن يورام ، بن مطاث ، بن لاوي .
- ٣٠ بن شمعون ، بن يهوذا ، بن يوسف ، بن يونان ، بن الياقيم .
- ٣١ بن مليا ، بن مينان ، بن مطاثا ، بن ناثان ، بن داود .
- ٣٢ بن يسي ، بن عوبيد ، بن بوغر ، بن سلون ، بن نحشون .
- ٣٣ بن عيناداب ، بن آرام ، بن حصرون ، بن فارص ، بن يهوذا .
- ٣٤ بن يعقوب ، بن اسحق ، بن ابراهيم ، بن تارح ، بن ناحور .
- ٣٥ بن سارج ، بن راعو ، بن فالج ، بن عابر ، بن شالح .
- ٣٦ بن قينان ، بن ارفخشاد ، بن سام ، بن نوح ، بن لامك .
- ٣٧ بن متوشالح ، بن اخنوخ ، بن يود ، بن مهلائيل ، بن قينان .
- ٣٨ بن انوش ، بن شيت ، بن آدم ، الذي من الله .

(٢١) صوم وتجربة المسيح

لوقا ١: ٤ وان يسوع رجس من الاردن ممتلئاً من روح القدس . وانطلق به الروح الى البرية .	مر ١: ١٢ والوقت اخرج به الروح الى البرية .	متى ٤: ١ حينئذ اخرج الروح يسوع الى البرية ليجربه ابليس .
٢ اربعين يوماً يجربه ابليس ولم يأكل شيئاً في تلك الايام . فلما تمت جاع في الآخر :	١٣ ^١ وكان هناك في البرية اربعين يوماً يجربه الشيطان وكان مع الوحوش .	٢ فصام اربعين نهراً ، واربعين ليلة ، وجاع اخيراً .
٣ فقال له ابليس : « ان كنت ابن الله ، فقل لهذا الحجر ان يصير خبزاً »	٣ فتقدم اليه المجرب وقال له « ان كنت ابن الله ، فقل ان تصير هذه الحجارة خبزاً » .	٣ فتقدم اليه المجرب وقال له « ان كنت ابن الله ، فقل ان تصير هذه الحجارة خبزاً » .
٤ اجاب يسوع وقال له : « مكتوب ان ليس بالخبز وحده يحيا الانسان (بل بكل كلمة من الله .) »	٤ فاجاب وقال : « مكتوب ليس بالخبز وحده يحيا الانسان ، بل بكل كلمة تخرج من فم الله » .	٤ فاجاب وقال : « مكتوب ليس بالخبز وحده يحيا الانسان ، بل بكل كلمة تخرج من فم الله » .
٥ وجاء به الى اورشليم ، واقامه على جناح الهيكل ، وقال له : « ان كنت ابن الله . فالتق نفسك من هاهنا الى اسفل . »	٥ حينئذ اخذه ابليس الى المدينة المقدسة ، واقامه على جناح الهيكل .	٥ حينئذ اخذه ابليس الى المدينة المقدسة ، واقامه على جناح الهيكل .

(٢١) برية يهوذا ، ك ٢ - شباط ، ٢٨ . في غضون صوم المخلص الطويل جددت هجمات الشيطان . وقد رويت الثلاث الاخيرة بالتفصيل . وقد قلب مار لوقا ترتيب الاثنتين الاخيرتين ، طلباً للسهولة ولاخفاء روايته في اورشليم . مما لا يغير شيئاً في جوهر الحوادث (اغ) . شهادات : تشنية ٨ : ٣ ؛ مر ٩٠ : ١١-١٢ ؛ تشنية ٦ : ١٦ ؛ خر ١٨ : ١٠-١٢ ؛ تشنية ٦ : ١٣-١٤

اجلك ، فتحملك على ايديها ،
لئلا تصدم بججر رجلك . «
٧ قال له يسوع : « مكتوب
ايضاً لا تجرب الرب الهك . »
٨ فاخذه ايضاً ابليس الى جبل
عال جداً واره كل ممالك
العالم ومجدها .

٩ وقال له : « اعطيك هذه
كلها ، ان خورت لي ساجداً »
١٠ حينئذ قال له يسوع :
« اذهب يا شيطان ، لانه
مكتوب : للرب الهك تسجد
وله وحده تعبد . »

١١ حينئذ تركه ابليس . واذا
الملائكة جاءت وكانت
تخدمه . (تلوٓ ٣٥)

١٠ لانه مكتوب انه يوصي
ملائكته من اجلك ليحفظوك .
١١ وانهم على ايديهم يحملونك ،
لئلا تصدم بججر رجلك .
١٢ اجاب يسوع ، وقال له :
« انه قد قيل : لا تجرب
الرب الهك . »

٥ فاصعد ابليس الى جبل عال .
واراه كل ممالك المسكونة
في اسرع وقت .

٦ وقال له ابليس : لك اعطي
هذا السلطان كله ومجده من .
لانه قد دفع الي ، وانا اعطيه
لمن أحب .

٧ فان سجدت أمامي يكون
لك كله . «

٨ فاجاب يسوع ، وقال له :
« مكتوب : للرب الهك
تسجد وله وحده تعبد »

١٣ فلما قضى ابليس كل التجارب ،
ب ١٣ وكانت الملائكة تخدمه .
مضى عنه الى زمان [الزمان
الذي عينته العناية الالهية]

(تلوٓ ٣٥)

(٢٢) شهادة السابق الرسمية

يو ١ : ١٩ وهذه شهادة يوحنا ، اذ ارسل اليهود اليه من اورشليم كهنة ولاويين ، ليسألوه :
من انت .

- ٢٠ فاعترف ، ولم ينكر واقتر : « اني لست المسيح . »
- ٢١ فسألوه : « فمن انت ؟ ايليا انت ؟ » فقال : « لست انا » « أفانبي انت ؟ » فقال : « كلا »
- ٢٢ فقالوا له : « فمن انت ؟ لتردّ الجواب الى الذين ارسلوا بنا . ماذا تقول عن نفسك ؟ »
- ٢٣ فقال : « انا صوت الصارخ في البرية ، سهّلوا طريق الرب ، كما قال اشعيا . النبي . »
- ٢٤ فأما اولئك الذين ارسلوا ، فكانوا من الفريسيين .
- ٢٥ فسألوه وقالوا له : « ما بالك تعتمد ، ان كنت لست المسيح ، ولا ايليا ، ولا انبي ؟ »
- ٢٦ اجاب يوحنا وقال لهم : « انا اعتمد بالماء ، وفي وسطكم قائم ذك الذي لستم تعرفونه .
- ٢٧ هو الذي يأتي بعدي ، وهو صار قبلي ، الذي لست مستحقاً ان احل سيور حذائه . »
- ٢٨ هذا كان في بيت عنيا ، في عبر الاردن ، حيث كان يسوع يعتمد .

(٢٣) كيف عرف يوحنا المسيح (١٩ : ١)

- يو ١ : ٢٩ وفي الغد نظر يوحنا يسوع مقبلاً اليه ، فقال : « هوذا حمل الله الذي يرفع خطايا العالم .
- ٣٠ هذا هو الذي قلت انا عنه : انه يأتي بعدي رجل صار قبلي ، لانه اقدم مني .
- ٣١ وانا لم اكن اعرفه . لكن ليظهر لامرائيل . من اجل هذا جئت انا لاعتمد بالماء . »
- ٣٢ وشهد يوحنا وقال : « اني رأيت الروح اذ تزل من السماء ، مثل حمامة وحل عليه .
- ٣٣ وانا لم اكن اعرفه ولكن من ارسلني لاعتمد بالماء هو قال لي ان الذي ترى الروح يتزل ويثبت عليه هو الذي يعمد بروح القدس .
- ٣٤ وانا عاينت وشهدت ان هذا هو ابن الله . »

(٢٢) في بيت عنيا ، عبر الاردن ، في النصف الاول من آذار . ان المبشرين من قبل المحفل الاكبر مزعمون ان يسألوا الممدان الذي يجيب ببساطة : « انا لست الا المنادي للملك المسيح . » يو ١ : ٢٣ ، نص اشعيا ٤٠ : ٣ .
(٢٣) قفل الوفد راجعاً ، بحضور سامعين قليلين ، لكن موالين . (١٨٢ : ١) اشار يوحنا الى الحمل النقي ، الذي تقوم مهمته على نحو الخطيئة (١٨ : ١) وقد رأينا كيف أوحيت ليوحنا خاصية يسوع المسيح . (١٩ : ١)

(٢٤) تلاميذ يسوع الثلاثة الاولون

- ٣٥ : ١ وفي الغد كان ايضاً يوحنا واقفاً مع واثنان من تلاميذه .
٣٦ فنظر الى يسوع ماشياً فقال : « هوذا حمل الله . »
٣٧ فسمع التلميذان كلامه . فتتبعاً يسوع .
٣٨ فالتفت يسوع فرآهما يتبعانه ، فقال لهما : « ماذا تريدان ، فقالا له : « رأبي - الذي تاريله يا معلم - اين تقيم ؟ »
٣٩ فقال لهما : « تعاليا وانظرا فاتيا وابصرا اين كان يسكن . واقاما عنده يومها ذلك . وكان نحو عشر ساعات .
٤٠ وان واحداً من ذينك التلميذين اللذين سمعا من يوحنا وتبعاه كان اندراوس اخا سمعان بطرس .
٤١ هذا وجد اولاً سمعان اخاه . فقال له : « قد وجدنا مَسِيحاً ، الذي تاريله المسيح .
٤٢ وجاء به الى يسوع . فنظر اليه يسوع وقال له : « انت هو سمعان بن يونا . انت تدعى كيفاً ، الذي تاريله الصفاة . »

(٢٥) تلميذان جديدان

- ٤٣ : ١ ومن الغد اراد الخروج الى الجليل فوجد فيلبس ، فقال له يسوع : « إتبعني » .
٤٤ وكان فيلبس من بيت صيدا ، من مدينة اندراوس وبطرس .
٤٥ فوجد فيلبس ثثنائيل وقال له : « الذي كتب عنه موسى في التاموس والانبياء قد وجدناه . وهو يسوع بن يوسف الذي من الناصرة . »

(٢٤) بيت عنيا التي ما وراء الاردن ، نحو الساعة الرابعة مساءً . ما اطيبت هذه الملاقاة الاولى ملاقات يسوع ليوحنا واندراوس . غداة الغد ، ذهب اندراوس قاتل باخيه سمعان الذي اطلق يسوع عليه لقب كيفا (الصفاة) . دون ان يعلن السبب . (١٣١) أما الدعوة النهائية لهؤلاء التلامذة الأولين (٤٦) وانتخابهم ليكونوا مؤازرين في المشرق الالهي (٥٤) فلا يجريان الا فيما بعد .
(٢٥) ينطلق يسوع الى بيت صيدا حيث يدعو فيلبس . فيذهل فيلبس ، وفي انذهاله يذهب فيخبر ثثنائيل - برتلمي . (٣١٧) وثثنائيل يدعو يسوع واصدقائه للمجيء الى عرس قانا .

- ٤٦ فقال له نثنائيل : « هل يمكن ان يخرج من الناصرة شيء فيه صلاح ؟ » قال له فيلبس : « تعال وانظر . »
- ٤٧ ورأى يسوع نثنائيل مقبلاً اليه . فقال من اجله : « هذا حقاً اسرائيلى لا غش فيه . »
- ٤٨ قال له نثنائيل : « من اين تعرفني ؟ » اجاب يسوع وقال له : « قبلما دعاك فيلبس وانت تحت شجرة التين رأيتك . »
- ٤٩ اجاب نثنائيل وقال له : « يا معلم ، انت هو ابن الله . انت هو ملك اسرائيل . »
- ٥٠ اجاب يسوع وقال له : « ألا أتني قلت لك انني رأيتك تحت شجرة التين آمنت . سوف تعانين اعظم من هذا . »
- ٥١ وقال له : « الحق اقول لكم انكم من الآن ترون السماء مفتوحة وملائكة الله يصعدون ويهبطون على ابن البشر . »

(٢٦) في عرس قانا

- يو ٢ : ١ وفي اليوم الثالث كان عرس في قانا الجليل . وكانت أم يسوع هناك .
- ٢ ودعي يسوع ايضاً وتلاميذه الى العرس .
- ٣ وكانت الخمر قد نفذت . فقالت أم يسوع له : « انه ليس لهم خمر . »
- ٤ فقال لها يسوع : « ما لي ولك ايها المرأة . لما تأت ساعتي . »
- ٥ فقالت أمه للخدام : « افعلوا كل ما يأمركم به . »
- ٦ وكان هناك ست اجاجين من حجارة موضوعة على حسب تطهير اليهود تسعُ كل واحدة بمطرين ، او ثلاثة .
- ٧ فقال لهم يسوع : « املأوا الاجاجين ماءً » فملأوها الى فوق .
- ٨ وقال لهم : « استقوا الآن ، وناولوا رئيس المتكأ . » فقدموا .
- ٩ ولما ذاق رئيس المتكأ ذاك الماء المتحول خمراً — ولم يكن يعلم من اين هو ، وكان الخدام يعلمون ، لانهم كانوا قد استقوا الماء — دعا رئيس المتكأ العريس ،

(٢٦) قانا ، آذار ٢٨ . بعد غد محادثة نثنائيل ، أو — إن كان الراي بعدم ذهاب يسوع الى بيت صيدا — عقيب الانطلاق من بيت عنيا ، قد منح يسوع ، بعد رفض ميني على الصواب ، العجيبة التي طلبت بهذه الدرجة البالغة من الثقة والنواضع . (١١٥٩)

١٠ وقال له : « كل انسان انما يأتي بالشراب الجيد أولاً ؛ فاذا سكررا ، فعند ذلك يأتي بالدون . وانت ابقيت الخمر الجيدة الى الآن . »
١١ هذه صنعها يسوع مبتدأ الآيات في قانا الجليل وظهر مجده وآمن به تلاميذه .

(٢٧) مكوث وجيز في كفرناحوم

يو ٢ : ١٢ بعد هذا انحدروا الى كفرناحوم هو وأمه واخوته وتلاميذه واقاموا هناك اياماً يسيرة .

(٢٨) طرد الباعة من الهيكل

لو ١٩ : ٤٥ ولما دخل الى الهيكل ، اخذ يخرج الذين يبيعون ويشتررون فيه .	مر ١١ : ١٥ ودخل الهيكل متى ٢١ : ١٢ ودخل يسوع الى
وجعل يخرج الباعة والمتاعين في الهيكل ، وموائد الصيارفة وكراسي باعة الحمام قلبها .	هيكل الله ، واخرج جميع الذين يبيعون ويشتررون في الهيكل وقلب موائد الصيارفة وكراسي باعة الحمام .
١٦ ولم يدع احداً يدخل بمتاع الى الهيكل .	١٣ وقال لهم : « مكتوب ان بيتي بيت الصلاة يدعى ، وانتم جعلتموه مغارة لصوص . »
١٧ وكان يعلمهم ويقول « ليس مكتوباً ان بيتي بيت الصلاة يدعى لجميع الامم ؛ وانتم صيرتموه مغارة للصوص . »	(تلو ٢٢٩)
(تلو ٢٣٣)	

(٢٧) اذار ٢٨ . لم يستقر يسوع بعد في كفرناحوم ؛ إلا انه يرافقه فقط تلاميذه الاولين الذين يكادون يكونون جميعهم صيادين في بحيرة طبرية . ولقد أهملت الاناجيل المتأخرة هذا المكوث القصير في الجليل كما انها لم تذكر الاقامة في اليهودية التي مزعج يوحنا ان ينجر عنها (انج) . مما يخلق الاشارة اليه ان يوحنا كان تلميذاً و«أخاً» ممّا ، اي ابن خالة يسوع ؛ لان الظاهر ان سالومي كانت امرأة زبدى واخت العذراء القدوسة . (٢٩٣)
(٢٨) اورشليم ، اذار ٢٨ . يرتقي القديس اوغسطينس ان مار مرقس نقل هذا الحادث الى يوم تابع . يجوز

- يو ١٣: ٢ وكان فصح اليهود قد قرب ، فصعد يسوع الى اورشليم .
 ١٤ فوجد في الهيكل باعة البقر ، والضأن ، والحمام ، والصيارفة جلوساً .
 ١٥ فصنع مخرصة من حبال ، واخرج جميعهم من الهيكل . وايضاً الغنم والبقر . وكب
 دراهم الصيارفة ، وقلب موائدهم .
 ١٦ وقال لباعة الحمام : « احموا هذا من هاهنا . ولا تجعلوا بيت ابي بيت التجارة . »
 ١٧ فذكر تلاميذه انه مكتوب : « غيرة بيتك اكلتني »

(٢٩) ليسوع قدرة ان يقيم ذاته بذاته (§ ٢٧٤)

- يو ١٨: ٢ فاجاب اليهود وقالوا له : « اي آية ترىنا حتى تفعل هذه الافعال ؟ »
 ١٩ اجاب يسوع وقال لهم : « حلوا هذا الهيكل ، وانا اقيمه في ثلاثة أيام . »
 ٢٠ فقال اليهود : « في ست واربعين سنة بني هذا الهيكل . وانت تقيمه في ثلاثة ايام ؟ »
 ٢١ أما هو ففنى هيكل جسده .
 ٢٢ ولما قام من الاموات ، ذكر تلاميذه انه قال هذا . فأمنوا بالكتاب والكلام
 الذي قاله يسوع .

(٣٠) هدايات غير كاملة - محادثة نيقوديمس

- يو ٢٣: ٢ وآمن باسمه ، عند كونه في اورشليم ، في عيد الفصح ، كثيرون . لانهم عاينوا

الظن ان الانجيليين الثلاثة المتأزين الذين لم يرووا إلا سفرًا واحدًا الى اورشليم قد وضعوا هذه الرواية في هذا
 الحين . أما مار يوحنا ، شاهد العيان ، فقد تعمّد جعلها آبان الفصح الاول . يرد المتأزون اشعيا ٥٦ : ٧ : ارميا
 ١١ : ٧ . يروي يوحنا مز ١٠٥ : ٦٧ : ارميا ٩ : ٢٠ : مز ١١٨ : ١٣٩

(٢٩) هذا الفصح هو فصح السنة ٢٨ ، لان الاشغال المشروع فيها عام ١٩ - ٢٠ قبل تأريخنا لا تزال قائمة منذ
 ٤٦ سنة . هذا التأريخ الذي ذكره مار يوحنا قد أيده مار لوقا بقوله ان يسوع كان عمره نحو ٣٠ سنة (§ ٢٠)
 في السنة الخامسة عشرة لطيطاريس (§ ١٥) في اذار ، ٢٨ . يحتمل ان يسوع كان قد بلغ من السن ٣١ سنة وشهرين .
 وهذه النبوة السريّة سوف يستغلها يوم الجمعة العظيمة (§ ٢٧٤) اعداء يسوع ، وتنشئ في عقل مار يوحنا يقيناً
 ثابتاً بقيامة المسيح . (§ ٣١٠)

(٣٠) اورشليم ، اوآخر اذار ، ٢٨ . ان يسوع ، من فضل جودته ، يبسط لهذا المعلم الخاصية الروحية

الآيات التي عمل .

- ٢٤ فاما يسوع ، فلم يكن يأمنهم على نفسه . لانه كان عارفاً بكل أحد .
- ٢٥ ولانه لم يكن محتاجاً ان يشهد أحد على الانسان لانه كان يعلم ما في الانسان .
- ٣ : ١ وكان رجل من الفريسيين اسمه نيقوديمس . رئيس اليهود .
- ٢ هذا جاء الى يسوع ليلاً وقال له : « يا معلم ، نحن نعلم انك أتيت من الله معلماً .
- لانه ليس أحد يقدر ان يعمل هذه الآيات التي انت تعمل ، ان لم يكن الله . »
- ٣ اجاب يسوع وقال له : « من لم يولد من ذي قُبل ، لم يقدر ان يعاين ملكوت الله . »
- ٤ قال له نيقوديمس : « كيف يمكن ان يولد الانسان وهو شيخ ؟ العله يقدر ان يلبس بطن امه ثانية ويولد ؟ »
- ٥ قال يسوع : « الحق الحق اقول لك : من لم يولد من الماء والروح ، لم يقدر ان يدخل ملكوت الله .
- ٦ ان المولود من الجسد جسد هو ، والمولود من الروح روح هو .
- ٧ لا تعجب من قولي لك انه ينبغي لكم ان تولدوا من قبل .
- ٨ الروح يهب حيث يشاء ، وتسمع صوته . ألا انك لا تعلم من اين يأتي ، ولا الى اين يذهب . هكذا هو كل مولود من الروح . »
- ٩ اجاب نيقوديمس وقال له : « كيف يمكن ان يكون هذا ؟ »
- ١٠ اجاب يسوع وقال له : « انت معلم اسرائيل ولا تعلم هذا ؟ »
- ١١ « الحق الحق اقول لك : انا انما ننطق بما نعلم ، ونشهد بما رأينا ، ولستم تقبلون شهادتنا .
- ١٢ ان كنت قد قلت لكم الارضيات ولستم تؤمنون . فكيف ان قلت لكم السمويات تؤمنون .
- ١٣ وما صعد الى السماء الا الذي نزل من السماء : ابن البشر الذي هو في السماء .
- ١٤ وكما رفع موسى الحية في البرية هكذا ينبغي ان يرفع ابن البشر .
- ١٥ لكي لا يهلك كل من يؤمن به ، بل تكون له الحياة الابدية . »

لتعليمه ، ويلبّس له الى رسالته وآلامه بمثابة ينبوع للنعمة . ولا يستنكف من الاستناد الى العهد القديم بايراده خبر حياة النحاس ، رمز الخلاص . ألا ان هذا كله يلقي مقاومة سلبية من قبل هذا الملقان ، (لاخ) غير المتهيء للركون الى يسوع في شان خلاصه . عدد ٢١ : ٨-٩ (حياة النحاس)

(٣١) يحكم على العالم بوجوب موقفه من يسوع

- يو ١٦: ٣ « لان الله قد احب العالم هذا الحب ، حتى بذل ابنه الوحيد ؛ لكيلا يهلك كل من يؤمن به ، بل تكون له الحياة الابدية .
- ١٧ لانه لم يرسل الله ابنه الى العالم ليدين العالم ؛ لكن ليخلص به العالم .
- ١٨ ومن يؤمن به فلا يدان . ومن لم يؤمن فقد دين . لانه لم يؤمن باسم ابن الله الوحيد .
- ١٩ وان هذه هي المداينة : ان النور جاء الى العالم ، واحب الناس الظلمة اكثر من النور ؛ لان اعمالهم كانت شريرة .
- ٢٠ لان كل من يعمل السيئات يبغض النور ، وليس يقبل الى النور ؛ لئلا تبكت اعماله .
- ٢١ فاما الذي يعمل الحق ، فانه يقبل الى النور ؛ لكي تظهر اعماله انها بالله معبولة . »

(٣٢) شهادة السابق الاخيرة

- يو ٢٢: ٣ بعد هذا اقبل يسوع وتلاميذه الى ارض اليهودية . وكان يتردد هناك معهم ويعتمد .
- ٢٣ وقد كان يوحنا يعتمد ايضاً في عين نون على جانب سالم ، لكثرة الماء هناك . وكانوا ياتون ويعتمدون .
- ٢٤ لانه لم يكن يوحنا بعد قد اتى في السجى .
- ٢٥ وكانت مناظرة بين تلاميذ يوحنا واليهود من اجل التطهير .
- ٢٦ فاقبلوا الى يوحنا وقالوا له : « يا معلم ، ذلك الذي كان معك في عبر الاردن ، الذي انت قد شهدت له ، هوذا يعتمد ، ويأتى اليه كل أحد .
- ٢٧ اجاب يوحنا وقال : « ان يقدر الانسان ان يأخذ شيئاً . الا ان يعطى من السماء .
- ٢٨ انتم بانفسكم تشهدون لي اني قلت : انا لست المسيح . بل ارسلت امام ذلك .
- ٢٩ من له عروس ، فهو عريس . واما صديق الحتن الواقف وهو يسمع ، فيفرح فرحاً من

(٣١) ملاحظات للقديس يوحنا الانجيلي مقتضبة من خطب آخر لیسوع . ليس من عذر لاهل الاتحاد ؛ فان الايمان بكافاً بمعرفة باطنية لله لا ترال تتضاعف . لوقا ٢ : ١٨ - ١٩ . ايراد اشيا ٦١ : ١ - ٢ .

(٣٢) عين نون ، اذار ، ٢٨ . ان يوحنا في الذهب يؤكد لنا ان الهاد المنوح حينذاك على يد التلاميذ لم يكن له خاصية غير خاصية عماد يوحنا . الهاد المسيحي يؤكد النعمة ؛ لانه يستمد قوته من آلام المسيح وقيامته .

اجل صوت الحق . فاذن هذا فرحي انا قد تم .
٣٠ ينبغي لذلك ان ينمي ، ولي ان انقص . «

(٣٣) الاذاعة عن ابن الله

٣١ « الذي يأتي من فوق هو فوق كل أحد . والذي من الارض هو ارضي ، ومن الارض
ينطق . والذي يأتي من السماء هو فوق الكل .
٣٢ وبما عاين وسمع يشهد . وليس يقبل أحد شهادته .
٣٣ والذي قد قبل شهادته ، فقد ختم ان الله حق هو .
٣٤ لان الذي ارسله الله انما ينطق بكلام الله . لانه ليس بالكيل يعطي الله الروح .
٣٥ الآب يحب الابن ، وقد جعل في يده كل شيء .
٣٦ ومن يؤمن بالابن ، فله الحياة الدائمة . ومن لم يؤمن بالابن ، فلا يعاين الحياة ، بل
يحل عليه غضب الله . «

(٣٤) يوحنا المعمدان يلتقى في السجن

لو ٣: ١٨ وكان يعظ الشعب ، ويبشرهم بأشياء أخر كثيرة (١٨)	مر ٦: ١٢ لان هيرودس نفسه كان قد ارسل وامسك يوحنا واوثقه في السجن ، من اجل	متى ١٤: ٣ لان هيرودس كان قد امسك يوحنا واوثقه وطرحه في السجن ، من اجل هيروديا امرأة
---	--	--

(٣٣) ملاحظات ليوحنا الانجيلي . كان المعمدان على صواب لاندهاشه بغير نجاح يسوع . لان رفض الاصغاء
الى يسوع والالتقاد لنفوذ كان من قبيل الانفصال عن الله . « فهل يا تُرى من الكافي الايمان بالابن للفوز بالحياة
الابدية ؟ كلاً ! اسمع المسيح يعلن ذلك بقوله : ليس كل من يقول : يا رب ، يا رب ، يدخل ملكوت السماء .
(ف ٧٤) ويكفي التجديف على الروح القدس (ف ١٦٦) للسقوط في نار الجحيم . ما لي اتكلم عن جزء من العقائد !
لانه حتى بالايمان القوم بالآب والابن والروح القدس ، ان لم يكن المرء ذا تصرف مستقيم ، فلايمان لا يفيد شيئاً
للخلاص . « (فم الذهب)

(٣٤) ماخيرُوت ، بداية أيار ، ٢٨ . لا يجرأ هيرودس اتتباس على اباداة المعمدان ، خشية الشعب . بيد
ان بفضة هيرودية الشخصية تعرف كيف تنتم الفرصة المناسبة للتآثر . (ف ١٠٣) في ف ٣٢ ذكرٌ للإشارة التي
اتي بها مار يوحنا الى هذا الاعتقال الذي اخبر عنه المتآزرون .

الرابع، فاذا كان هوييكته
من سبب هيروديا امرأة
اخيه، ومن سبب كل
الشُرور التي كان هيرودس
يفعلها؛
٢٠ زاد هذا ايضاً على كل
ذلك انه طرح يوحنا في
السجن . (تلو ١٩)

هيروديا امرأة فيلبس
اخيه . لانه كان قد
تزوج بها .
١٨ لان يوحنا كان يقول
لهيرودس : « لا يحل
لك ان تأخذ امرأة
اخيك . »
١٩ وكانت هيروديا قد
حنقت عليه، و ارادت
قتله ، ولم تقدر .
٢٠ لان هيرودس كان
يخاف من يوحنا لعله
انه صديق وقديس ؛
ويحفظه . وكان اذا
استمع به يصنع اشياء
كثيرة . وكان يسمع
منه بطيب .
(تلو ١٠٣)

فيلبس اخيه .
١ لان يوحنا كان يقول
له : « لا يحل ان
تكون لك . »
٥ وكان يريد قتله . وخاف
من الشعب . لانه كان
عندهم مثل نبي .
(تلو ١٠٣)

القسم الثالث

الخدمة في الجليل الى تخلي كثير من التلاميذ

الفصل الاول

يسوع يبتعد عن اليهودية ، ويذهب يكرز في الجليل

(٣٥) العودة الى الجليل

لو ٤: ١٤ ورجع يسوع الى الجليل بقوة الروح (ب ١٤ § ٣٨)	مر ١: ١٤ ومن بعد ما أسلم يوحنا ، وفى يسوع الى الجليل . (ب ١٤ § ٣٨)	متى ٤: ١٢ ولما سمع يسوع ان يوحنا قد أسلم ، مضى الى الجليل . (١٣ § ٤٠)
--	--	---

يو ٤: ١ ولما علم الرب ان الفريسيين قد سمعوا ان يسوع اكثر من يوحنا يتخذ تلاميذ ويعتمد ؛
٢ اذ ليس يسوع نفسه كان يعتمد ، لكن تلاميذه ؛
٣ ترك اليهودية ، ومضى الى الجليل ايضا .

(٣٦) محادثة السامريّة

١ مدخل المحادثة

يو ٤: ٤ وكان ينبغي له ان يجتاز بالسامرة .

(٣٥) في شأن الرجوع الاول الى الجليل انظر ف ٢٥ . بما ان ميرويس قطع دابر الهيكل الذي اثاره يوحنا ، عزم الفريسيون اخذ نار الحاس الذي حرّكه يسوع . فقد رأى المخلص من الملائم ان يترك مدة من الزمان عمله في اليهودية .

(٣٦) في لف جهل كريزم ، أيار ٢٨ . قد سارَّ يسوع التلميذ الحبيب بهذه المحادثة .

- ٥ فاقبل الى مدينة السامرة التي تسمى سوخار ، على جانب الضيعة التي كان يعقوب قد وهبها ليوسف ابنه .
٦ وكانت هناك بئر يعقوب . وكان يسوع قد أعيا من تعب الطريق . فجلس هكذا على البئر . وكان نحو الساعة السادسة .

ب محادثة على الماء الحي

- ٧ فجاءت امرأة من السامرة لتسقي ماء . فقال لها يسوع : « اعطيني أشرب . »
٨ لان تلاميذه كانوا قد مضوا الى المدينة ، ليلبثوا طعاماً .
٩ فقالت له المرأة السامرية : « كيف ، وانت يهودي ، تستسقينني ، وانا امرأة سامرية ؟ »
لان اليهود لا يخاطبون السمرية .
١٠ اجاب يسوع وقال لها : « لو كنت تعرفين عطية الله ، ومن هو الذي قال لك : ناوليني اشرب ، لكنت انت تسألينه ، فيعطيك ماء حياً . »
١١ قالت له المرأة : « يا سيد ، انه لا دلو لك ، والبئر عميقة . فمن اين لك الماء الحي . »
١٢ العلك انت اعظم من ابينا يعقوب الذي اعطانا البئر، ومنها شرب هو وبنوه وماشيته . »
١٣ اجاب يسوع وقال لها : « كل من يشرب من هذا الماء يعطش ايضاً . »
١٤ فاما من يشرب من الماء الذي اعطيه انا ، فلن يعطش الى الابد ، بل الماء الذي اعطيه يكون فيه ينبوع ماء ينبع الى الحياة الابدية . »
١٥ قالت له المرأة : « يا سيد ، اعطني من هذا الماء . لئلا اعطش ، ولا أجيء واستقي من هاهنا . »

ت يسوع يوحى بذاته مسيحاً

- ١٦ قال لها يسوع : « امضي وادعي زوجك ، وتعالى هنا . »
١٧ اجابت المرأة وقالت : « ليس لي زوج . » قال لها يسوع : « حسناً قلت : انه لا بعل لي . »
١٨ لانه قد كان لك خمسة ازواج . والذي هو لك الآن ليس هو زوجك . أما هذا فحقاً قلت . »
١٩ قالت له المرأة : « يا سيد ، أرى انك نبي . »

٢٠ آباؤنا سجدوا في هذا الجبل . وانتم تقولون : انه باورشليم المكان الذي ينبغي السجود فيه .
٢١ قال لها يسوع : « ايتها المرأة ، صدقيني انه تأتي ساعة لا في هذا الجبل ، ولا في اورشليم تسجدون للآب .

٢٢ انتم تسجدون لما لا تعلمون ؛ ونحن نسجد لما نعلم . لان الخلاص هو من اليهود .
٢٣ وايكن تأتي ساعة ، وهي الآن ، فيها الساجدون الحقيقيون يسجدون للآب بالروح والحق . لان الآب انما يريد مثل هؤلاء الساجدين له .

٢٤ الله روح هو ، والذين يسجدون له فبالروح والحق ينبغي ان يسجدوا .
٢٥ قالت له المرأة : « قد علمت ان مشيخ ، الذي يقال له المسيح ، ياتي . فاذا جاء ذلك فهو يعلمنا بكل شيء . »

٢٦ قال لها يسوع : « انا هو الذي يكلمك . »

ث رجوع التلاميذ

٢٧ وفي هذا جاء تلاميذه . فتعجبوا من تكلمه مع امرأة . ولم يقل احد : ماذا تريد ، او لماذا تكلمها .

٢٨ فتركت المرأة جرتها ، ومضت الى المدينة ، وقالت للناس :
٢٩ « تعالوا انظروا رجلاً قال لي كل ما فعلت . أله هذا هو المسيح . »
٣٠ فخرجوا من المدينة ، واقبلوا نحوه .

ج الحصاد ، الزراع ، الحاصد

٣١ وفي هذا سأله تلاميذه قائلين : « يا معلم ، كل . »
٣٢ فقال لهم : « ان لي طعاماً آكله ، لستم تعرفونه انتم . »
٣٣ فقال التلاميذ فيما بينهم : « أله احداً وافي اليه بشيء يأكل . »
٣٤ فقال لهم يسوع : « طعمامي انا هو ان اعمل مشيئة من ارسلني ، واتم عمله .
٣٥ اليس انتم تقولون : انه بعد أربعة اشهر ياتي الحصاد . ها انا قائل لكم : ارفعوا
عيونكم وانظروا الحقول . انها قد ابيضت للحصاد .
٣٦ والذي يحصد يأخذ الاجرة ، ويجمع ثراً للحياة الابدية ؛ لكي يفرح الزارع والحاصد معاً .

٣٧ لانه في هذا يصدق القول : ان واحداً يزرع وآخر يحصد .
٣٨ انا ارسلتكم لتحصدوا . ما لم تتعبوا فيه آخرون تعبوا ، وانتم دخلتم على تعب اولئك . »

ح يسوع بين السامريين

٣٩ فأمن به في تلك المدينة كثير من السامريين ، بسبب كلام المرأة التي كانت تشهد :
« انه قال لي كل ما فعلت . »
٤٠ ولما جاء اليه السامريون ، طلبوا اليه ان يقيم عندهم . فكث هناك يومين .
٤١ فأمن به خلق اكثر بكثير من سبب كلامه .
٤٢ وكانوا يقولون للمرأة « ابنا لسنا الآن من اجل قولك نؤمن به . لاننا قد سمعنا ونعلم ان هذا بالحقيقة مخلص العالم . »

(٣٧) المعجزة الثانية في قانا

يو ٤ : ٤٣ وبعد يومين ، خرج من هناك ، ومضى الى الجليل .
٤٤ لان يسوع نفسه شهد ان النبي لا يكفر في وطنه (١٠٠)
٤٥ ولما صار الى الجليل قبله الجليليون . لانهم كانوا قد عاينوا كل ما عمل في اورشليم في العيد . لانهم هم ايضاً جاؤوا الى العيد .
٤٦ ثم جاء ايضاً الى قانا الجليل حيث صنع الماء خمراً . وكان في كفرناحوم عبد ملك ابنه مريض .
٤٧ هذا سمع ان يسوع قد جاء من اليهودية الى الجليل . فانطلق اليه وسأله ان يتزل ويبرئ ولده . لان كان قد قارب الموت .

(٣٧) قانا ، أيار ٢٨ . كان احد ارباب المقامات في بلاط هيرودس انتيباس متوقفاً عودة يسوع لنيل شفاء ابنه . لم يُرد يسوع ان يمثل دور مسيح مجيد . فقد تطلب ايماناً برسائله القدائية . فألح الاب المسكين ، فاستجبت طلبته . جرت الاعجوبة في كفرناحوم ، على مسافة ثمان غلوات ، وفي عين الساعة التي فيها اعلنها يسوع . (بين الظهر والساعة الواحدة) في الآية ٤٤ يلمح يوحنا الى الانجيل المتأخرة . (ف ١٠٠)

- ٤٨ فقال له يسوع : « ان لم تعينوا الآيات والاعاجيب ، لا تؤمنون . »
 ٤٩ قال له عبد الملك : « يا سيد ، انزل قبل ان يموت ابني . »
 ٥٠ قال له يسوع : « امض . فان ابنك حي . » فآمن الرجل بالكلمة التي قالها له يسوع ، ووضى .
 ٥١ وفيما هو نازل ، استقبله غلماناه وبشروه ، وقالوا له : « قد حي ابنك . »
 ٥٢ فآلمهم عن الساعة التي فيها تمافى . فقالوا له : « امس في الساعة السابعة تركته الحى . »
 ٥٣ فعلم ابوه انه في تلك الساعة التي فيها قال له يسوع : « ان ابنك قد حي . » فآمن هو وبيته بأسره .
 ٥٤ هذه ايضا آية ثانية عملها يسوع ، لما جاء من اليهودية الى الجليل .

(٣٨) بدء الخدمة في الجليل

لو ٤ : ب ١٤ وخرج خبره في كل الكورة .	مر ١ : ب ١٤ يكرز ببشارة ملكوت الله .	متى ٤ : ١٧ من ذلك الزمان ، بدأ يسوع ان يكرز ويقول : « توبوا فقد اقترب ملكوت السموات . » (تلو ٤٦)
١٥ وكان يعلم في مجامعهم ، ويعجده كل أحد .	١٥ قائلا : « قد كل الزمان ، وقرب ملكوت الله فتوبوا وآمنوا بالانجيل . » (تلو ٤٦)	

(٣٩) يسوع يكرز في الناصرة للمرة الاولى

- لو ٤ : ١٦ وجاء الى الناصرة حيث كان قد تربى . ودخل كما دته الى المجمع يوم السبت . وقام ليقرأ .
 ١٧ فدفع اليه سفر اشعيا النبي . فلما فتح السفر ، وجد الموضع المكتوب فيه :
 ١٨ « روح الرب علي . من اجل هذا مسحني ، لابشر المساكين ، وارسلني لاشفي المسكرين القلوب . »

(٣٨) الجليل ، ايار ٢٨ . يباشر المسيح في الجليل مهمته مهمة مبشر وصانع عجائب .
 (٣٩) قد حفظت العذراء القدوسة في قلبها ذكرى حادثتين قارب بينهما مار لوقا . يا لها من سريرة لقلبها ان تسمع يسوع ابنها يفسر اشعيا ، ولكن اي ألم اصابها عند رؤيتها ابناً وطنه يرذلونه . (ف ١٠٠)

- ١٩ وانذر المأسورين بالتخلية ، والعميان بالنظر ، وارسل المنسحقين بالاطلاق ، واكرز
بالسنة المقبولة للرب . «
٢٠ ثم طوى السفر ، ودفعه الى الخادم ، وجلس . وكل من كان في المجمع كانت عيونهم
شاخصة اليه .
٢١ فطفق يقول لهم : « انه اليوم كمل هذا المكتوب في اسماءكم . »
٢٢^١ وكان جميعهم يشهدون له . وكانوا يتعجبون من كلام النعمة الذي يخرج من فمه .
(ب ٢٢ - ٣٠ § ١٠٠)

(٤٠) يسوع يكرز في كفرناحوم

لو ٤ : ٣١ وتزل الى كفرناحوم ، مدينة في الجليل . وكان يعلمهم في السبت .	متى ٤ : ١٣ وترك الناصرة ، وجاء فسكن في كفرناحوم التي على شاطئ البحر في تخوم زابلون ونفتالي . ١٤ ليكمل ما قيل باشعيا النبي القائل : ١٥ « ارض زابلون وارض نفتاليم ، طريق البحر ، عبر الاردن ، جليل الامم ١٦ الشعب الجالس في الظلمة ابصر نوراً عظيماً . والجالوس في كورة وظلال الموت نور اشرق عليهم . » (تلو ٣٨)
--	--

(٤٠) تتحقق نبوة أخرى لاشعيا عينه . بهجر المسيح بيثة يهودية تماماً ليستوطن بين ظهراني شعب ممتزج .
السبت الاول ، بمد توطنه كفرناحوم ، يمظ يسوع في المجمع . يورد متى اشعيا ٩ : ١ - ٢

(٤١) يسوع يكرز بسلطة عظيمة

لو ٤: ٣٢ وبهتوا من تعليمه . لان كلامه كان بسلطان .	مر ١: ٢٢ فتعجبوا من تعليمه . لانه كان يعلمهم كمن له سلطان ، لا كمثل الكتبة .	متى ٧: ٢٨ [وكان لما اكل يسوع هذه الكلمات ٧٦] بهت الجمع من تعليمه . ٢٩ لانه كان يعلمهم كمن له سلطان ؛ وليس مثل كتابهم والفريسيين . (قلو ٤٧)
--	--	--

(٤٢) اخراج شيطان

لو ٤: ٣٣ وكان في المجمع رجل فيه روح شيطان نجس . فصاح بصوت عظيم ، ٣٤ وقال : « دع ، ما لنا ولك ، يا يسوع الناصرى ، قد أتيت لنهلكنا . قد عرفت من انت ، قدوس الله . » ٣٥ فانتهره يسوع قائلاً : « اسدد فاك ، واخرج منه . » ٣٦ فاندهل جميعهم . وكان بعضهم يخاطب بعضاً ويقولون : « ما هذه الكلمة . لانه بسلطان وقوة يأمر الارواح النجسة »	مر ١: ٢٣ وكان في مجدهم رجل فيه روح نجس ، فصاح . ٢٤ وقال : ما لنا ولك ، يا يسوع الناصري ، أتيت لتهلكنا . قد عرفت من انت ، قدوس الله . ٢٥ فانتهره يسوع قائلاً : « اسدد فاك ، واخرج منه . » ٢٦ فاقبله الروح النجس . وصاح بصوت عظيم ، وخرج منه . ٢٧ فبهتوا كلهم . حتى سأل بعضهم بعضاً قائلين : « ما هذا الأمر . ما هذا
---	--

(٤١) بينما كان الكتاب يجترثون بشرح النص المقدس وتعالى الاقدمين ، كان يسوع يتكلم تكلم مفوض من قبل الله . (د ف ٥٩ ي ي .)
(٤٢) يرى الشيطان في يسوع الذا أعدائه . بيد انه يضطر الى الاقرار بمقامه السامي ، مقام معلم الهي . وان التزم بالصمت والانطلاق فقد هيج المسوس ورماه في الوسط ، دون استطاعته ان يمس به بضر . (اغ)

التعليم الجديد لانه بسلطان يأمر الارواح
النجسة نفسها فتطيعه .
٢٨ وللوقت خرج خبره في كل بلد الجليل .

فتخرج .
٣٧ فذاع خبره في كل مكان في الكورة
(لو ٤ : ب ١٤ § ٣٨)

(٤٣) شفاء حماة مار بطرس

لو ٤ : ٣٨ وقام من المجمع ودخل بيت شمعون .	مر ١ : ٢٩ وللوقت لما خرجوا من المحفل ، جاءوا الى بيت شمعون واندراوس مع يعقوب ويوحنا .	متى ١٤ : ١٨ ولما جاء يسوع الى بيت بطرس ،
وكانت حماة شمعون ممركة بحصى عظيمة . فسالوه من اجلها .	٣٠ وكانت حماة شمعون مطروحة محرومة . فالوقت قالوا له من اجلها	راى حماته مطروحة بحصى .
٣٩ فوقف عليها . وزجر الحصى ، فتركتهما . ونهضت للوقت ، وصارت تخدمهم .	٣١ فتقدم واقامها ماسكاً بيدها . فتركتهما الحصى للوقت . وصارت تخدمهم	١٥ فمس يدها . فتركتهما الحصى . فقامت ، وكانت تخدمهم .

(٤٤) اشفيت عديدة في مساء اليوم عينه

لو ٤ : ٤٠ فلما غربت الشمس ، كان كل الذين عندهم	مر ١ : ٣٢ ولما كان المساء ، حين غربت الشمس ، احضروا	متى ٨ : ١٦ ولما كان المساء ، قدموا اليه مجازين
---	--	---

(٤٣) عندما خرج يسوع من المجمع ذهب الى بيت سمعان بطرس واندراوس ؛ وهما دَعَوَا ايضاً
يعقوب ويوحنا شريكهما في الصيد وصديقهما . هذه الحادثة جرت بين الدعوة الاولى (ف ٣٤) ، والدعوة النهائية
لتلاميذه الاولين .

(٤٤) عند غروب الشمس تنتهي الاستراحة السبئية . فالذين حضروا التقسيم في المجمع ، أو سمعوا بخبر
الشفاء الذي جرى في بيت سمعان اتوا بمرضاهم وممسوسيهم ، أو حملوهم الى يسوع . فالشيطان الذي رذله يسوع
وطرده (ف ٤٢) فهم ان يسوع عينه هو المسيح الحقيقي . متى يورد اشعيا ٥٣ : ٤ .

مرضى، باصناف الامراض، يقدمونهم اليه .	اليه جميع السقاة والمجانين . ٣٣ وكل المدينة كانت مجتمعة على الباب .	كثيرين . وكان يخرج الارواح بكلمة .
وكان يضع يديه على كل واحد منهم ، فيشفيه . ٤٧ وكانت تخرج ايضاً شياطين من كثيرين . وتصرخ وتقول :	٣٤ فأبرأ كثيرين من كانوا بسوء حال ، باصناف الامراض . واخرج شياطين كثيرين ، ولم يدع الشياطين تنطق ، لمعرفتها به . ١١: ٣ وكانت الارواح النجسة ، اذ رآته ، تحرك قدماه ، وتصرخ قائلة : « انك انت هو ابن الله . » ١٢ وكان ينتهرهم كثيراً ان لا يظهروه (تلو ٥٤)	وأبرأ كل المرضى .
« ائت ابن الله . » وكان ينتهرهم ، ولا يدعهم ينطقوا . لانهم كانوا يعرفون انه المسيح .	١٧ لكي يتم ما قيل باشعيا . النبي القائل : « هو اخذ امراضنا وحمل اوجاعنا . » (١٨ § ٩٧)	

(٤٥) يسوع يبارح كفرناحوم ليذهب يبشّر

لو ٤: ٤٢ ولما كان النهار ، خرج وذهب الى موضع قفر .	مر ١: ٣٥ وسجراً جداً في الغداة ، قام وخرج ، ومضى الى موضع قفر . وكان يصلي هناك .
---	---

(٤٥) في الغداة ، قبيل الفجر ، بارح يسوع بيت سمعان . وسمعان يتمنى ابقاءه دائماً عنده . بيد ان يسوع
يرغب في الذهاب للتبشير في اليهودية ، اعني كل بلاد اسرائيل . (ف ٥٥)

	٣٦ وتبعه شمعون والذين معه	والجموع يطلبونه ، وجاءوا اليه وامسكوه لئلا يمضي من عندهم .
	٣٧ فلما وجدوه ، قالوا له : « ان الجموع يطلبونك . » ٣٨ فقال لهم : « سيروا بنا الى القرى والمدن القريبة ، لاكرز هناك ايضاً . لاني لهذا وافيت . »	٤٣ فقال لهم : « انه ينبغي لي ان ابشر في المدن الأخرى ايضاً بملكوت الله . لاني لهذا ارسلت »
متى ٤ : ٢٣ وكان يسوع يطوف كل الجليل ، وهو يعلم في مجامعهم ، ويكرز ببشارة الملكوت . ويشفي كل مرض وكل ضعف في الشعب . (٩ : ٣٥ § ١٠١ تلو § ٥٥)	٣٩ واقبل يكرز في مجامعهم في كل الجليل ، ويخرج الشياطين (تلو § ٤٧)	٤٤ وكان يكرز في مجامع الجليل .

(٤٦) اول صيد عجيب . والدعوة النهائية للرسول الاربعة الاولين (§ ٣١٧)

لو ٥ : ١ وحدث انه لما ازدحم عليه
الجمع ليسمعوا كلام الله ،

(٢٦) يتحقق القارىء في رواية مار متى ومار مرقس انشاء « التلقينات » ويضيف القديس لوقا تدقيقات قد اعتنى بجمعها . بعد يسوع الى سفينة سيمان واندراوس . كانت الغاية من الاعجوبة اجتذابها وراءه واجتذاب يعقوب ويوحنا معها . منذئذ لم يعد سيمان ورفاقه يتركون المعلم الالهي . بعد القيامة يجدد يسوع هذه الباهرة .
(ف ٣١٧)

كان هو واقفاً على بحيرة
جناشاً .

٢ فرأى سفينتين موقوفتين على
شاطئ البحيرة ، والصيادون
قد انحدروا منها ، وكانوا
يغسلون الشباك .

٣ فصعد إحدى السفينتين ، وهي
كانت لشمعون . وسأل منه
ان يبعده من البر قليلاً . ثم
جلس ، وصار يعلم الجموع من
السفينة .

٤ ولما فرغ من التكلم ، قال
لشمعون : « تقدم الى العمق .
والقوا شباككم للصيد . »
٥ فاجاب سمعون وقال له : « يا
معلم ، قد تعبنا الليل كله ،
ولم نأخذ شيئاً . وبكلمتك انا
التي الشبكة . »

٦ ولما فعلوا ذلك ، امسكوا
سكاً كثيراً جداً . وكادت
شباكهم تتمزق .

٧ فاشاروا الى شركائهم الذين
في السفينة الأخرى ، لياتوا
فيعينوهم . فجاءوا وملاؤا
السفينتين ، حتى كادتتا تفرقان .

٨ فلما رأى سمعون بطرس ذلك .
خر عند ركبتي يسوع وقال :

مر ١ : ١٦ وفيما هو يمشي عند بحر متى ٤ : ١٨ واذا كان يسوع يمشي
على شاطئ بحر الجليل ، ابصر سمعون

ابصر اخوين شمعون الذي
يدعى بطرس واندراوس اخاه
يلقيان شبكاً في البحر . لانها
كانا صيادين .

١٩ فقال لهما : « هلمّ ورائي
فاجعلكما صيادي الناس . »
٢٠ والوقت تركا الشباك وتبعاه .
٢١ ولما جاز من هناك ، رأى اخوين
آخريين يعقوب بن زبدي
ويوحنا اخاه في السفينة مع
زبدي ابيهما ، يصلحان
شباكهما . فدعاهما .
٢٢ والوقت ، تركا السفينة
واباهما ، وتبعاه .
(٢٣ § ٤٥)

واندراوس اخاه يلقيان شبكاً
في البحر ؛ لانها كانا صيادين

١٧ فقال لهما يسوع : « اتبعاني
فاصيركما صيادي الناس . »
١٨ والوقت تركا شباكهما وتبعاه
١٩ ولما سار قليلاً من هناك رأى
يعقوب بن زبدي ويوحنا اخاه
في السفينة يصلحان هما ايضاً
الشباك .
٢٠ فدعاهما للوقت فتركا اباهما
زبدي في السفينة ، مع
الأتجّاء ، وذهبا وراءه .
(٢١ § ٤٥)

« ابعدهني ، يا سيد ، فاني
رجل خاطيء . »
٩ لان التحير اعتراه هو وكل
من كان معه ، لاجل صيد
السماك الذي صادوا
١٠ وكذلك ايضاً يعقوب
ويوحنا ابنا زبدي اللذان
كانا شريكَي شمعون .
فقال يسوع لشمعون : « لا
تخف . من الان تكون
صياداً للناس . »
١١ وقربوا السفينتين من البر ؛
وتركوا كل شيء وتبعوه .

(٤٧) شفاء ابرص

لو ١٢ : ٥ وحدث انه لما كان في | مر ١ : ٤٠ فوافاه ابرص وهو يطلب | متى ٨ : ١ ولما نزل من الجبل
احدى المدن ، اذا برجل | اليه . وركع قدامه ، | تبعه جموع كثيرة .

(٤٧) يتصرف يسوع تصرفاً آمراً . بيد انه قصد الاثبات للفئة السائدة انه لا ينوي صرف الناس من شريعة
موسى ؛ بل بالعكس . ان ما رمى يوحنا كيد لنا فقط انه كان جمهور غفير آوان العجيبة (اغ) . بيد انه قد ضمّ
روايات عشرًا ، روايات اعاجيب تعلن اعلاناً باهراً قوة يسوع . اشارة الى لاويين ١٤ : ٢ - ٣٢ .

<p>٢ واذا ابرص جاء وسجد له قائلاً : « يا رب ، ان شئت ، فانت قادر ان تطهرني . »</p>	<p>قائلاً له : « ان شئت ، فانت قادر ان تطهرني . »</p>	<p>مملوء برصاً . فلما رأى يسوع ، خر على وجهه ، وطلب اليه قائلاً : « يا سيد ، ان شئت ، فانت قادر ان تطهرني . »</p>
<p>٣ قد يسوع يده ولمسه قائلاً : « قد شئت ، فاطهر . » والوقت طهر برصه .</p>	<p>٤١ فتحن يسوع ومد يده ، ولمسه ، وقال له : « قد شئت فاطهر . »</p>	<p>١٣ قد يده ولمسه وقال : « قد شئت ، فاطهر . » والوقت ذهب عنه البرص .</p>
<p>٤ وقال له يسوع : « انظر ان لا تقول لاحد . لكن امض فار نفسك للكاهن ، وقدم القربان الذي اوصى به موسى ، شهادة لهم . » (تلو ٧٦)</p>	<p>٤٢ وفيما هو يقول ، للوقت ذهب البرص عنه وطهر . ٤٣ فانتهره واخرجه سريعاً . ٤٤ وقال له « انظر ، لا تقل لاحد ، وقرب عن تطهيرك ما اوصى به موسى شهادة لهم . » ٤٥ اما هو فلما خرج ، شرع ينادي كثيراً ، واذا ع الحبر . حتى لم يكن يقدر ان يدخل مدينة ظاهراً . بل كان خارجاً في اماكن مقفرة ، وكانوا يأتون اليه من كل موضع .</p>	<p>١٤ وامره ان لا يقول لاحد . لكن : « اذهب فار نفسك للكاهن ، وقرب عن تطهيرك ، كما امر موسى ، للشهادة لهم . » ١٥ فذاع عنه الكلام وزاد . واجتمع جموع كثيرة ليسمعوا منه ، ويستشفوه من امراضهم . ١٦ اما هو فكان ينقطع الى البراري ويصلي .</p>

الفصل الثاني

يسوع يجادل الفريسيين

المجادلة الاولى : يسوع يقفر الخطايا .

(٤٨) مخلع كفرناحوم

لو ٥: ١٧ وكان في احد الايام يعلم . وكان الفريسيون ومعلمو الناموس جلوساً .	مر ٢: ١ ثم دخل ايضاً الى كفرناحوم ، بعد ايام . وسيع انه في بيت .	متى ٩: ١ فصعد السفينة واجتاز ، وجاء الى مدينته . (٩٩ ، ٩٨)
وقد اتوا من جميع قرى الجليل ، واليهودية ، واورشليم . وكان قوة الرب في شفائهم .	٢ واجتمع للوقت كثيرون ، حتى انه لم يسعهم الموضع الى الباب . وكان يكلمهم بالكلمة	٢ واذا هم قدموا اليه مخلاً
١٨ واذا باناس قد جاءوا بمخلع على سرير . وكانوا يريدون ان يدخلوا به ويضعوه قدامه	٣ وجاءوا وقدموا اليه مخلاً تحمله اربعة .	٢ واذا هم قدموا اليه مخلاً ملقى على سرير .
١٩ فلما لم يجدوا من اين يدخلون به ، لسبب الجمع ، صعدوا الى السطح ، ودلوه ، من بين اللبن ، مع سريره ، في الوسط ، قدام يسوع .	٤ واذا لم يقدروا ان يقتربوا اليه من اجل الجمع ، كشفوا سقف البيت الذي كان فيه وتقبوه ، ودلوا السرير الذي كان المخلع منطرحاً عليه .	٣ فلما رأى يسوع ايمانهم ، قال للمخلع : « ثق ، يا ابني . »
٢٠ فلما رأى ايمانهم ، قال له : « يا ايها الانسان مغفورة »	• فلما رأى يسوع ايمانهم ، قال للمخلع : « يا ابني ، قد »	٣ فلما رأى يسوع ايمانهم ، قال للمخلع : « ثق ، يا ابني . »

(٤٨) كفرناحوم ، بداية حزيان ، ٢٨ . الله وحده قادر على غفران الخطايا . الله وحده ايضاً يستطيع ان يجري اعجوبة بسلطته الشخصية . الجمع يذهل عند رؤيته ان الله قد منح الانسان سلطة نحو الذنوب . يصرّ الفريسيون على راجم غير حائدين عن موقفهم .

٢١ فشرح الكتبة والفريسيون يفكرون ويقولون : « من هو هذا الذي يتكلم بالتجديف ؟ من يقدر ان يغفر الخطايا الا الله وحده ؟ »	غفرت لك خطاياك . «	لك خطاياك . «
٢٢ فعلم يسوع بافكارهم واجاب وقال لهم : « ماذا تفكرون في قلوبكم ؟	٦ وكان هناك قوم من الكتبة جاوساً . ففكروا في قلوبهم : « لماذا هذا يتكلم هكذا . انه يجدف . من يقدر ان يغفر الخطايا الا الله وحده . «	٣ واذا قوم من الكتاب قالوا في نفوسهم : « هذا يجدف . «
٢٣ ايما ايسر ، أن يقال : « مغفورة لك خطاياك ، أم ان يقال : تم وأمش . »	٨ فلوقت علم يسوع في روحه انهم يفكرون هكذا في انفسهم . فقال لهم : « لماذا تفكرون بهذا في قلوبكم ؟	٤ فعلم يسوع افكارهم وقال : لما تفكرون بالشر في قلوبكم
٢٤ ولكن لكي تعلموا ان لابن الانسان سلطاناً على الارض ان يغفر الخطايا قال للمخلع : « لك اقول : تم واحمل سريرك ، واذهب الى بيتك . »	٩ ايما ايسر ، أن يقال للمخلع : « قد غفرت لك خطاياك ، أم ان يقال : تم واحمل سريرك ، وامش . «	٥ ايما ايسر ان يقال : أمغفورة لك خطاياك . أم ان يقال : تم وأمش . «
٢٥ وللوقت قام قدامهم وحمل ما كان مضطجعا عليه . ومضى الى بيته ، ممجداً الله .	١٠ ولكن لكي تعلموا ان لابن البشر سلطاناً على الارض ان يغفر الخطايا قال للمخلع : « لك اقول : تم واحمل سريرك ، واذهب الى بيتك . «	٦ ولكن لكي تعلموا ان لابن البشر سلطاناً على الارض ان يغفر الخطايا ، حينئذ قال للمخلع : « تم واحمل سريرك واذهب الى بيتك . «
٢٦ فبهت جميعهم وسبحوا الله ، وامتلاوا خوفاً ، وقالوا « قدر رأينا اليوم عجائب . »	١٢ فقام للوقت . وحمل سريرته وخرج قدام جميعهم . حتى انهم بهتوا كلهم ، ومجدوا الله قائلين : « ما رأينا مثل هذا قط . «	٧ فقام ومضى الى بيته .
		٨ فلما نظرت الجموع تعجبوا ، ومجدوا الله الذي اعطى الناس سلطاناً مثل هذا .

المجادلة الثانية : دعوة يسوع نحو الخطاة :

(٤٩) دعوة القديس متى

<p>٩: ١ وفيما كان يسوع مجتازاً من هناك ، ابصر انساناً جالساً على الجبابة اسمه متى . فقال له : « اتبعني » فقام وتبعه .</p>	<p>مر ٢: ١٣ ثم خرج ايضاً الى البحر . وكان كل الجمع يأتي اليه ، فيعلمهم . ١٤ وعند اجتيازه ، رأى لاوي بن حلفي جالساً على العشير . فقال له : « اتبعني » فقام وتبعه .</p>	<p>لو ٥: ٢٧ وبعد هذا خرج ونظر الى عشار اسمه لاوي ، جالساً على التمسكيس . فقال له : « اتبعني » ٢٨ فترك كل شيء ، وقام وتبعه .</p>
<p>١٠ وفيما هو متكى في البيت اذا عشارون وخطاة كثيرون جاءوا ، فاتكأوا مع يسوع ومع تلاميذه . ١١ فلما نظر الفريسيون قالوا لتلاميذه : « لماذا معلمكم يأكل مع العشارين والخطاة ؟ »</p>	<p>١٥ وفيما هو متكى في بيته ، كان كثير من العشارين والخطاة متكئين مع يسوع وتلاميذه . لانهم كانوا كثيرين ، وتبعوه . ١٦ وأما الكتبة والفريسيون فلما رأوه ياكل مع العشارين والخطاة قالوا لتلاميذه : « ما باله يأكل ويشرب مع العشارين والخطاة ؟ »</p>	<p>٢٩ وصنع له لاوي في بيته وليمة . وكان جمع عظيم من العشارين وغيرهم متكئين معهم . ٣٠ فتقدم الفريسيون وكتبتهم وقالوا لتلاميذه : « لماذا مع العشارين والخطاة تأكلون وتشربون (١٥ : ١ - ٢) ؟ »</p>
<p>١٢ فلما سمع يسوع قال لهم : « لا يحتاج الاصحاء الى</p>	<p>١٧ فلما سمع يسوع قال : « لا</p>	<p>٣١ اجاب يسوع وقال لهم :</p>

(٤٩) وليمة فخمة عند التلميذ الجديد . ومنذ ذاك الحين يضحى بيت متى بيت يسوع . (ف ٨٤ ، ٩٣ ، ١٢٩ ، ١٦٣) طبقاً لعدم الكلفة المألوفة ، حضر هناك اناس دون دعوة رسمية . هذه الدعوة ، كالتي ذكرت في ف ٤٦ ، سابقة لتأليف المصنف الرسولي (اخ) . متى ٩ : ٣ = عوزيا ٦ : ٦ .

طبيب، لكن المرضى .	يحتاج الاصحأ الى طبيب، لكن المعذبون بالامراض	« لا يحتاج الاصحأ الى الطبيب، لكن المرضى
١٣ فاذهبوا وتعلموا ما هو : اني اريد رحمة لا ذبيحة (١٥١) لاني لم آت لادعو الصديقين ، بل الخطاة .»	لم آت لادعو الابرار ، بل الخطاة .»	٣٢ لم آت لادعو الصديقين لكن الخطاة الى التوبة .»

المجادلة الثالثة : الروح الجديد

٥٠ مسألة الصوم

٥٠ : ٣٣ فقالوا له : « لماذا تلاميذ يوحنا يكثرون الصوم ويصنعون طلبات ؟ وكذلك اصحاب الفريسيين . وأما تلاميذك فيأكلون ويشربون ؟ »	١٨ : ٢ وكان تلاميذ يوحنا والفريسيون يصومون . فأتوا وقالوا له : « لماذا تلاميذ يوحنا والفريسيون يصومون ، وتلاميذك لا يصومون ؟ »	١٤ : ٩ حينئذ تقدم اليه تلاميذ يوحنا قائلين : « لماذا نحن والفريسيون نصوم كثيراً ، وتلاميذك لا يصومون ؟ »
٣٤ فقال لهم : « هل تقدرون ان تجعلوا بني يصوموا والعريس معهم ؟ »	١٩ فقال لهم يسوع : « هل يقدر بنو العرس ان يصوموا والعريس معهم ؟ »	١٥ فقال لهم يسوع : « هل يستطيع بنو العرس ان يتزوجوا ما دام العريس

(٥٠) ان هذه الصيغة السامية « ابناؤ الحذر » المبهمة في فكر اليونان ، والمبسر عنها هنا « بابناؤ العرس » قد حفظها المتأزون الثلاثة ؛ لانها كانت كلمة ليسوع مشهورة . يوم صوم تقليدي ، لكن ليس بذي إزام ، سأل تلاميذ المعبدان الذين كانوا مترددين في الاذعان ليسوع (ف ٣٢) : لماذا تلاميذ يسوع لا يصومون . فاجابهم يسوع مشيراً الى غياب الختن . فلا ريب ان هذا التلميح قد اثر في الذين سمعوا يوحنا يقول : « ان صديق العروس يفرح فرحاً بصوت العروس . (ف ٣٢) ان صوم الرسل ، الذي سببه غياب العروس يظهر بصورة محزنة بنوع خاص (لاغ) .

معهم . ولكن ستأتي
ايام ، اذا رفع العريس
عنهم . حينئذ يصومون .

١٦ ليس احد يجمل رقعة من
خرقة جديدة على ثوب
بال . لان ملأه يأخذ من
الثوب ، فيصير الخرق
أكبر .

١٧ ولا يجعلون خمرأ جديدة في
زقاق عتيقة . وألا تنشق
الزقاق ، وتهراق الخمر ،
وتهلك الزقاق . لكن
يجعلون خمرأ جديدة
في زقاق جديدة .
فينحفظان كلاهما . «
(قلوب ١٩)

ما دام العريس معهم لا
يقدرّون ان يصوموا .
٢٠ ولكن ستأتي ايام اذا ارتفع
العريس عنهم حينئذ
يصومون في تلك الايام .
٢١ ليس احد يرقع ثوباً بالياً
بخرقة جديدة . وألا فملؤه
الجديد يأخذ من البالي .
فيصير الخرق أردأ

٢٢ ولا احد يصب خمرأ جديدة
في زقاق بالية . فتتهراق
الخمر ، وتهلك الزقاق . بل
يجب ان تصب الخمر الجديدة
في زقاق جدد . «

العريس ان يصوموا ، ما دام
العريس معهم ؟
٣٥ ستأتي ايام اذا ارتفع
العريس عنهم ، حينئذ
يصومون في تلك الايام .
٣٦ وقال لهم مثلاً ايضاً : « انه
ليس احد يضع رقعة من
ثوب جديد في ثوب بال .
وألا فيقطع الجديده ، ولا
توافق البالي الرقعة التي
اخذت من الجديد .

٣٧ وليس احد يجمل خمرأ
حديثة في زقاق قديمة ، لئلا
تنشق الخمر الجديدة الزقاق ،
فتهراق هي ، وتهلك
الزقاق .

٣٨ لكن ينبغي ان تجعل خمر
جديدة في زقاق جديدة .
فينحفظان كلاهما .

٣٩ وما من احد يشرب قديماً ،
فيحب الجديد للوقت .
لانه يقول : ان القديم
اطيب . «

المجادلة الرابعة : يسوع رب السبت .

(٥١) التلاميذ يقطعون سنبلاً

لو ٦ : ١ وانه في السبت (الاول الثاني) فيما هو جاز بين الزرع ، كان تلاميذه يقطعون السنبل ويفركون بأيديهم ويأكلون .	مر ٢ : ٢٣ وحدث انه اجتاز يوم السبت بين الزرع فطفق تلاميذه يفركون سنبلاً ، وهم سائرون .	متى ١٢ : ١ في ذلك الزمان مضى يسوع في السبت بين الزرع . فجاء تلاميذه ، وجعلوا يفركون سنبلاً ويأكلون .
٢ فقال لهم قوم من الفريسيين : « لماذا تفعلون ما لا يحل أن يفعل في السبت ؟ »	٢٤ فقال له الفريسيون : « انظر ماذا يفعلون في السبت ، ما لا يحل . »	٢ فلما ابصرهم الرئيسيون قالوا له : « ها ان تلاميذك يعملون ما لا يحل ان يعمل في السبت . »
٣ اجاب يسوع وقال لهم : « أهذا ايضاً ما قرأتم ، ما فعل داود اذ جاع هو والذين معه . »	٢٥ فقال لهم : « أما قرأتم قط ما صنع داود حين احتاج وجاع ، هو والذين معه . »	٣ أما هو فقال لهم : « أما قرأتم ما صنع داود حين جاع والذين معه . »
٤ كيف دخل بيت الله ، واخذ خبز التقدمة ، وأكل ، واعطى الذين معه ايضاً . الذي لا يحل	٢٦ كيف دخل بيت الله ، اذ كان ايتار عظيم الكهنة ، وأكل خبز التقدمة الذي لا يحل أكله الا للكهنة ، واعطى الذين معه ايضاً . »	٤ كيف دخل بيت الله وأكل خبز التقدمة الذي لم يحل له اكله ، ولا للذين معه ، بل للكهنة فقط

(٥١) قرب كفرناحوم ، يوم السبت ، اوائل حزيران ٢٨ . لا تلزم الشرائع الوضعية حين الضرورة . في قدرة يسوع المغوّض من قبل الله ان يغير شريعة السبت . ان هذا الحقل حقل الخطة . حيث ترى تلامذة الكليّة المتأنس يقتلون جوعهم ، هو اقدس من ساحة الهيكل حيث يتسارع رجال الكهنوت القدم . وايتار عظيم الكهنة في عهد داود الملك ، كان حاضراً (١ ملو ٢٢ : ٢٠) حين استحل داود اقتسام خبز الوجوه بينه وبين رفقته . فلم يفتّر على ذلك . (١ ملو ٢١ : ١ - ٦) متى ١٢ : ٧ = هوذا ٦ : ٦ .

<p>فقط . • أو ما قرأتم في التاموس ان الكهنة ، في السبت ، في الهيكل ، ينجسون السبت ؟ وليس عليهم ذنب . ٦ ولكن اقول لكم : ان ها هنا اعظم من الهيكل . ٧ فلو كنتم تعلمون ما هو : اني اريد الرحمة لا الذبيحة ، لما كنتم تحكمون علي من لا ذنب لهم . (١٣ : ١٩) ٨ لان ابن الانسان هو رب السبت ايضاً . »</p>	<p>٢٧ ثم قال لهم : « السبت من اجل الانسان قد جعل ، لا الانسان من اجل السبت . ٢٨ فابن الانسان اذاً هو رب السبت ايضاً . »</p>	<p>أكله الا للكهنة فقط . » • ثم قال لهم : « ان رب السبت هو ابن الانسان ايضاً . »</p>
--	---	---

المجادلة الخامسة : يسوع يجري شفاءً يوم السبت .

(٥٢) الرجل اليابس اليد

<p>متى ١٢ : ١ : وانتقل من هناك وجاء الى مجمعهم . ١٠ واذا برجل يده يابسة .</p>	<p>مر ٣ : ١ : ودخل ايضاً الى المجمع . وكان هناك رجل يده يابسة .</p>	<p>لوقا ٦ : ٦ : وانه في السبت الآخر ، دخل في المجمع ، وصار يعلم . وكان هناك انسان يده اليمنى يابسة .</p>
---	---	---

(٥٢) يسألون يسوع : وهو يأمر المريض ان يقوم في الوسط . ويسأل يسوع عينه بدوره ، وينغم الكلام بالشفاء (اغ) . يسمى اعداؤه في وجوده علة يتهمونه بها في المحاكم . يجادلهم يسوع طبقاً لاسلوبهم المتوقف على اصدار الحكم في مسألة مبدئية حسب حادث خاص . ويقوز بالظفر ؛ بيد ان الغضب يستتر في نفسه بجواب حزن يمازجه أسف (لاغ) .

٧ وكان الكتبة والفريسيون يرصدونه هل يبرىء في السبت ، ليجدوا ما يقرفونه به .	٢ فكانوا يرصدونه هل يبرئه في يوم السبت ، لكي يقرفوه .	فألوه قائلين : هل يحل ان يشقى في السبت ، لكي يقرفوه .
٨ اما هو فكان عالماً بافكارهم فقال للرجل اليايس اليد : « تم وقف في الوسط » فقام ووقف .	٣ فقال الرجل اليايس اليد : « تم في الوسط . »	١١ فقال لهم : « اي انسان منكم يكون له خروف واحد . فان سقط هذا في حفرة في السبت ، لا يسكه ويقيمه .
٩ وقال لهم يسوع : « اسألکم ما يحل في السبت . أعمل الخير ام عمل الشر . أن تخلص نفس ام تهلك ؟ »	٤ ثم قال لهم : « افعل الخير يجوز في السبت أم فعل الشر . آن تخلص نفس ام ان تهلك ؟ انما هم فسكتوا .	١٢ فكم الانسان افضل من الحروف . فاذن يحل عمل الخير في السبت . (١٩٥)
١٠ والتفت الى جميعهم وقال للرجل : « ابسط يدك . » ففعل . فصحت يده مثل الأخرى . (١٨٨ : ١٥)	٥ فنظر حوله اليهم بغضب ، حزيناً على غبارة قلوبهم . وقال الرجل : « مد يدك » فدأها . فعادت يده صحيحة	١٣ حينئذ قال للانسان : « امدد يدك . » فدأها . فعادت صحيحة مثل الأخرى .

(٥٣) أول مؤامرة أعداء يسوع

(١٧٢ ، ٢٣٣ ، ٢٣٩)

لوا : ١١ فامتلاوا حقداً ، وتكلموا بعضهم مع بعض ، ماذا يصنعون بيسوع	مر ٣ : ٦ فخرج الفريسيون للوقت مع اصحاب هيرودس . وتآمروا عليه ، في ان يهلكوه . (تلو ٥٥)	متى ١٢ : ١٤ فخرج الفريسيون ، وتشاوروا عليه لكي يهلكوه (تلو ٥٥)
--	---	---

(٥٣) عرض الشرور ، على مثال الشعب بتأثر العمية ، يرى الفريسيون وطائفة من الصدوقيين الفرعيين لدى
هيرودس يتشاورون في ما يمكنهم عمله ضد يسوع .

الفصل الثالث

خطبة يسوع الافتتاحية

(٥٤) بعد ان صلي يسوع ، انتخب رسله الاثني عشر

	مر ٣: ١٣ ثم ضعه الى الجبل ؛	لو ١٢: ٦ وانه في تلك الايام خرج الى الجبل ليصلي وكان ساهراً في صلاة الله .
١٠ : ١ ودعا تلاميذه الاثني عشر ، واعطاهم سلطاناً على الارواح النجسة لكي يخرجوها ، ويشفوا كل مرض ، و كل سقم ،	ودعا الذين ارادهم فمضوا اليه . ١٤ واقام اثني عشر ليكونوا معه ، ولكي يرسلهم ليكرزوا .	١٣ فلما كان النهار ، دعا تلاميذه ، واختار منهم اثني عشر سماهم رسلاً .
	١٥ ويكون لهم سلطان على شفاء الامراض . واخراج الشياطين .	
٢ وهذه اسماء الاثني عشر رسولاً : الاول شمعون الذي يقال له بطرس واندراوس اخوه .	١٦ فاقام اذاً الاثني عشر . وجعل لشمعون اسماً بطرس ١٧ ويعقوب بن زبدي ويوحنا اخا يعقوب ؛	١٤ وهم شمعون الذي سماه ايضاً بطرس ، واندراوس اخوه ،

(٥٥) ان سمعان أطلق عليه اسم بطرس في زمان سابق . (اخ) ف ٢٤ . يورد مار مرقس «قناني» ، ويذكر
مار لوقا «الغبور» لقب سمعان . كان المسيحيون الاقدمون يطلقون على يهوذا اسم تدّاوس لتمييزه من يهوذا
الاسخريوطي .

٣ يعقوب بن زبدي ، ويوحنا
اخوه ، توما ، ومتى العشار ،
يعقوب بن حلفي ولبأ .
٤ شمعون القناني ، ويهوذا
الاسخريوطي الذي اسلمه .
(تلو ١٠١)

ووضع لها اسماً « بنّيرغش »
اي ابني الرعد .
١٨ واندراس ، وفيلبس ،
ويرثلماوس ، ومتى ، وتوما ،
ويعقوب بن حلفي ، وتدي ،
وسمعان القناني .
١٩ ويهوذا الاسخريوطي الذي
اسلمه . (تلو ٨٢)

ويعقوب ، ويوحنا ، وفيلبس ،
ويرثلماوس .
١٥ ومتى ، وتوما ، ويعقوب بن
حلفي ، وسمعان المدعو
الغيور .
١٦ ويهوذا [اخو] يعقوب ،
ويهوذا الاسخريوطي الذي
صار مسلماً .

٥٥) اجتماع جم غفير

١٢ : ١٥ فلما علم يسوع وانتقل
من هناك . وتبعه
جموع كثيرة ، فشقام
أجمعين .
٤ : ٢٥ وتبعه جموع كثيرة
من الجليل والعشر
مدن . واورشليم ،
واليهودية ، وعبر
الاردن .
٤ : ٢٤ وذاع خبره في جميع
الشام وقدموا اليه كل
السقام المصابين ،

٣ : ٧ وانطلق يسوع مع تلاميذه
الى البحر . وتبعه جمع
كثير من الجليل ، ومن
اليهودية .
٨ ومن اورشليم ، ومن آدوم ،
وعبر الاردن ، والذين حول
صور وصيدا ، جمع كثير ،
اذ سمعوا بكل ما صنع
اقوا اليه .
٩ فقال لتلاميذه ان تلاميذه
سفينة من اجل الجمع ، لتلا
يزحموه .

٦ : ١٧ وتزل معهم ، ووقف
في موضع مرج هو وجمع
من تلاميذه ، وجماعة
كثيرة من الشعب ، من
كل اليهودية ، ومن
اورشليم ، ومن ساحل
بحر صور ، المواقين
ليسمعوا منه ويشفوا
من امراضهم .
١٨ والذين كانوا معذبين
من الارواح النجسة ،
وكانوا يبدأون .

(٥٥) اليهودية ، في انجيل مار لوقا ، تشمل هنا كل فلسطين . في مار مرقس ، يعني الكلام عن اراضي ملك
يهوذا القدم . يسوع مزعم ان يقوم برسائله بالمناداة بطريق الوداعة للنفوس الخالية من النور والقلوب المتكسرة .
متى ١٢ : ١٨ = اشعيا ٤٢ : ١ - ٤

١٩ وكل الجمع كانوا يطلبون ان يلمسوه . لان قوة كانت تخرج منه وتبرىء جميعهم .	١٠ لانه كان قد ابرأ كثيرين حتى كان كل من له دآء يقع عليه ليلمسه .	١٢ : ١٦ وامرهم ان لا يظهروه . ١٧ [كل هذا] ليتم ما قيل باشعيا . النبي القائل : ١٨ « هوذا فتاي الذي اخترته ، حبيبي الذي سرت به نفسي . اضع روحي عليه . فيخبر الامم بالحكم . ١٩ لا ياري ، ولا يصيح ، ولا يسمع احد صوته في الشوارع . ٢٠ قصبة مرضوضة لا يكسر وفتيلة مدخنة لا يطفئ ، حتى يخرج الحكم للعلبة . ٢١ وعلى اسمه تتكل الامم »
--	---	---

(٥٦) معلمنا الالهي

لو ٦ : ٢٠ ورفع عينيه الى تلاميذه وقال :	متى ٥ : ١ فلما ابصر الجموع ، صعد الى الجبل ، وجلس ؛ فتقدم اليه تلاميذه . ٢ وفتح فاه ، وعلمهم قائلاً :
--	---

(٥٦) لكي يمتحن يسوع الجمع ، رقي الناحية الجبلية المجاورة لكفرناحوم ؛ ودون مبارحتها يقف على نجد . وبعد ان بقي قائماً لاستقبال الواردين ، ها هوذا يجلس لتعليمهم . يتألب حوله الاثنا عشر ، ثم بقية التلاميذ ، اخيراً الجمع الذي اقبل من مختلف الجهات .

(٥٧) استهلال الطوبىات والبهلات

- لوقا ٦: ٢٠ « طوبى لكم ايها المساكين ،
فان لكم ملكوت الله .
٢١ طوبى لكم ايها الجياع الآن ؛
لانكم ستشبعون . طوبى لكم ايها
الباكون الآن ، فانكم ستضحكون .
- متى ٥: ٣ « طوبى للمساكين بالروح ، فان لهم
ملكوت السموات .
٤ طوبى للعزائي ، فانهم يتغزون .
٥ طوبى للودعاء ؛ فانهم يرثون الارض .
٦ طوبى للجياع والعطاش الى البر ، فانهم
يشبعون .
٧ طوبى للرحماء ، فانهم يرحمون .
٨ طوبى للانقياء القلب ، فانهم يعاينون الله .
٩ طوبى للفاعلي السلام ، فانهم بني الله
يدعون .
١٠ طوبى للمطرودين من اجل البر ، فان
لهم ملكوت السموات .
١١ طوبى لكم ، اذا عتروكم وطردوكم ،
وقالوا فيكم كل سوء ، كاذبين من
اجلي .
١٢ افرحوا وتهللوا ، فان اجركم عظيم في
السموات . لانهم هكذا طردوا الانبياء
قبلكم . »
(١٣ = ١٣١ : ١٤ - ١٦ = ١٧٠)
- ٢٢ طوبى لكم ، اذا ابغضكم الناس ،
وطردوكم وعيروكم ، واخرجوا اسماءكم
مثل الاشترار ، من اجل ابن الانسان .
٢٣ افرحوا في ذلك اليوم وتهللوا ، فان
اجركم عظيم في السماء . لانه هكذا
بالانبياء . كان آباؤهم يصنعون .
٢٤ ولكن ويل لكم ايها الاغنياء ،
لانكم قد اخذتم عزاءكم .
٢٥ ويل لكم ، ايها الشباعي ، لانكم
ستجوعون . ويل لكم ، ايها

(٥٧) فوق كل احلامنا ، وفي وسط نور كلّه الهيّ ، برينا يسوع النبطه الحقيقيه وشروطها . ثم بمرسكه
نشيطة ، يشير الى القريسين وامثالهم ، ويشجبهم .

الضاحكون الآن ، لانكم ستحزنون

وتبكون .

٢٦ ويل لكم ، اذا قال فيكم الناس قولاً

حسناً . لانه كذلك بالانبياء . الكذبة كان

آباؤهم يصنعون . « (تلو § ٦٥)

الجزء الاول

(٥٨) مبدأ عام : جاء المسيح ليكمل الشريعة والانبياء

متى ٥ : ١٧ « لا تظنوا اني جئت لاحل الناموس والانبياء . ما جئت لاحل ، بل لاكتل .

(١٨ - ١٩ § ٢٠١)

٢٠ فاني اقول لكم : ان لم يزدد بركم على الكعبة والفريسيين لم تدخلوا ملكوت السموات .»

(٥٩) التكميل الاول : في شأن القتل

متى ٥ : ٢١ « سمعتم انه قيل للاولين : لا تقتل . ومن قتل يكون مستوجباً للدينونة .

٢٢ وأما انا فاقول لكم : ان كل من يغضب على اخيه ، وجبت عليه الدينونة .

ومن قال لـ اخيه راقا ، وجبت عليه لائمة الجماعة . ومن قال : يا احمق ، وجبت

عليه نار جهنم .

(٥٨) العهد القديم ، لسان الحال الصحيح لارادة الله ، يتم ويكمل طبقاً لنيات الشارع الاعلى . ومل .

السنة يتطلب كمالاً أوفر وأسمى ألوهية . لا يمنح السماء الا للأعمال المؤداة بروح التطويات .

(٥٩) يؤكّد لنا مارتوما الاكوييني ان كل خطيئة من الخطايا المذكورة هنا هي خطيئة مميتة ، وتستحق

الشجب أمام المحكمة الحقيقية ، المحفل الاعلى الحقيقي ، الديان الاسمي الذي يدهور في دركات الجحيم . ان انشاء

هذا النص برهان على صحته . يضيف يسوع ان المحبة الرقيقة من شأنها ان تدفع الى مصلحة المهن . متى ٥ : ٢١ ؛

خر ٢٠ : ١٣ ، تثنية ٥ : ١٧ .

- ٢٣ فاذا انت قدمت قربانك على المذبح ، وذكرت هناك ان اخاك له عليك شي .
 ٢٤ فدع قربانك هناك قدام المذبح ، وامض أولاً وصالح اخاك . وحينئذ فأت وقدم .
 قربانك . « (٢٥ - ٢٦ = § ١٨١)

٦٠) التكميل الثاني : في شأن الزنا (§ ١٣٣)

- متى ٥ : ٢٧ « سمعتم انه قيل للاولين : لا ترن .
 ٢٨ وأما انا فاقول لكم : ان كل من ينظر الى امرأة ليشتتها ، فقد زنى بها في قلبه .
 ٢٩ فان شككتك عينك اليمنى ، فاقطعها وألقها عنك . لانه خير لك ان يهلك أحد
 اعضاءك ، ولا يلقى جسدك كله في جهنم .
 ٣٠ وان شككتك يدك اليمنى فاقطعها ، وألقها عنك . فانه خير لك ان يهلك أحد
 اعضاءك ، ولا يذهب جسدك كله الى جهنم »

٦١) التكميل الثالث : في شأن الطلاق (§ ٢١٢)

- | | |
|---|--|
| <p>متى ٥ : ٣١ وقد قيل : « من طلق امراته ،
 فليدفع لها كتاب الطلاق .
 ٣٢ وأما انا فاقول لكم : انه من
 طلق امراته من غير علة الزنا - جعلها
 ترني . ومن تزوج مطلقة ، زنى »</p> | <p>لو ١٦ : ١٨ « كل من يطلق امراته ، ويتزوج
 باخرى ، فهو يزني . وكل من تزوج
 بمطلقة [من زوجها] فهو يزني »</p> |
|---|--|

- (٦٠) ينتضي على كل حال التحرز من الشر . الرغائب الدنيئة هي ايضاً خطايا مميتة . متى ٥ : ٢٧ ؛ خر
 ٣٠ : ١٤ ؛ تثنية ٥ : ١٨ .
 (٦١) ان مسألة دواعي الطلاق ليست بمحاولة ، لا بل ليست بمطروحة . فان يسوع لا يتكلم الا عن نتائج
 الطلاق . فالشريعة القديمة كانت مسلمة بان الطلاق يُبيح للمرأة المطلقة التزوج ثانية . أما يسوع فيرفض قبول
 هذه النتيجة . ينكر اشد الانكار على الرجل حق التسريح ، الا في علة الزنا . وكان هذا الحادث في القدم يمنح
 الرجل حق اشهار المذبة ، التي كانت تقتل عادة . (ف ١٤٤) . أما في هذا الصدد فلم يشأ يسوع ان يثبت حكماً .
 في ف ٢١٤ سوف نرى ان الفراق لا يمكن ان يتم بنوع انه يُفصم معه رباط الزواج العدم الانفكاك . متى ٥ : ٣١ ؛
 تثنية ٢٤ : ١ .

(٦٢) التكميل الرابع : في شأن الايمان

متى ٥ : ٣٣ » وايضاً سمعتم انه قيل للاولين : لا تحث في عيذك ، بل اوفي للرب اقسامك .
 ٣٤ واما انا فاقول لكم : لا تحلفوا البتة : لا بالسما ، فانها كرسى الله ؛
 ٣٥ ولا بالارض ، فانها موطى . قدميه ؛ ولا باورشليم ، فانها مدينة الملك العظيم .
 ٣٦ ولا تحلف براسك ، لانك لا تقدر ان تصنع شعرة واحدة بيضاء ، او سوداء .
 ٣٧ بل ليكن كلامكم نعم [اذا كان نعم] ولا [اذا كان لا] . وما زاد على هذا ،
 فهو من الشرير . »

(٦٣) التكميل الخامس : تنازل المرء عن حقه

متى ٥ : ٣٨ » سمعتم انه قيل : العين بالعين ، والسن
 بالسن .
 ٣٩ واما انا فاقول لكم : « لا تقاوموا
 الشر . لكن من اطمك على خدك
 الايمن ، فحول له الآخر .
 ٤٠ ومن اراد ان يخاصمك وياخذ ثوبك ،
 فدع له رداك ايضاً .
 ٤١ ومن سخرك ميلاً واحداً ، فامض معه
 اثنين .
 ٤٢ ومن سألك فاعطه . ومن اراد ان
 يقترض منك ، فلا تردّه . »

لوقا ١٢ : ٢٩ » من اطمك على خدك فحول له
 الآخر . ومن اخذ ثوبك ، فلا تمنعه
 رداك ايضاً .
 ٣٠ ومن سألك فاعطه ، ولا تطلب من
 الذي ياخذ مالك . »

(٦٢) ما خلا حال الضرورة ، يحرم الحلفان . لا اهمية لتعبيراته ، بما ان الله هو المقصود بعض القصد . ان
 الشرير هنا هو حالة العالم الرديئة ، حالة العالم الذي لا يجوز ان تكون عاداته قاعدة لتصرف (التلاميذ) . متى ٥ :
 ٣٣ ، خر ٢٠ : ٧ ، عدد ٣٠ : ٣ ، تثنية ٢٣ : ٢١ .
 (٦٣) متى ٥ : ٣٨ ، خر ٢١ : ٢٤ ، لوقا ٢٤ : ٢٠ ، تثنية ١٩ : ٢١ .

٦٤) القاعدة الذهبية

لوقا ٣١: «وكما تحبون ان يفعل الناس بكم» متى ٧: ١٢ «فكل ما تريدون ان تفعله الناس بكم، افعلوه انتم ايضاً بهم». لان هذا هو الناموس والانبياء. « (تلاو ٧٢)

٦٥) التكميل السادس : محبة الاعداء

<p>متى ٥: ٤٣ «سمعت انه قيل : « احبب قريبك وابغض عدوك » .</p> <p>٤٤ «وأما انا فاقول لكم : « احبوا اعداءكم . احسنوا الى من يبغضكم ، وصلوا على من يظلمكم ويطردهم . »</p> <p>٤٥ لكي تكونوا بني ابيكم الذي في السموات . لانه يشرق شمسك على الاخيار والاشرار ويطر على الصديقين والظالمين</p> <p>٤٦ فان احببتم من يحبكم ، فاي فضل لكم ؟ اليس العشارون يفعلون ايضاً ذلك ؟</p> <p>٤٧ وان سلمتم على اخوتكم فقط ، فاي فضل تعملون ؟ اليس الامميون ايضاً يفعلون كذلك ؟</p>	<p>لوقا ٢٧: «ولكن اقول لكم ايها السامعون : « احبوا اعداءكم ، واحسنوا الى من يبغضكم .</p> <p>٢٨ باركوا لاعنيكم ، وصلوا على الذين يسيئون اليكم (٢٩ - ٣٠ = § ٦٣ ، ٣١ = § ٦٤)</p> <p>٣٢ فان كنتم انما تحبون الذين يحبونكم ، فاي فضل لكم ؟ فان الخطاة ايضاً يحبون من يحبهم .</p> <p>٣٣ وان صنعتم الخير مع من يحسن اليكم ، فاي فضل لكم ؟ لان الخطاة هكذا ايضاً يصنعون .</p>
---	---

(٦٤) ان الصورة الوضعية لهذه القاعدة الذهبية هي من خصوصيات ربنا . وعلى هذا النمط تتسع المحبة اتساعاً شبه اتساع محبتنا الذاتية (لاغ)

(٦٥) لا تقابلن العداوة الا بالمودة وبلائها . لنقرض ذاك الذي ينجل من القبول ؛ لكن لنكن مستعدين لمنح كل شيء . لنسكن ذوي جودة ورحمة نحو الجميع . متى ٥ : ٤٣ ؛ عدد ٣٥ : ١٩ ؛ ٣١ ؛ مز ١٠٨ : ٦ ؛ تاتا .

٣٤ وان كنتم انما تقرضون من ترجون انكم
تأخذون منه ، فاي فضل لكم ؟ ان
الخطاة ايضاً يقرضون الخطاة ، لكي
يأخذوا منهم العوض

٣٥ لكن احبوا اعداءكم ، واحسنوا اليهم .
واقترضوا ، ولا ترجوا شيئاً . ليكون
اجركم كثيراً ، وتكونوا بني العلي . لانه
رحيم على غير الشاكرين والاشرار .
٣٦ فكونوا رحماً ، كما ان اباكم رحيم .

٤٨ فكونوا انتم كاملين ، مثلما ابرم الذي
في السموات هو كامل .

(٦٦) كل شيء لاجل الله

متى ٦ : ١ انظروا ان لا تصنعوا بركم قدام الناس لكي يروكم . والا فليس لكم اجر عند
ابائكم الذي في السموات .

(٦٧) ١ ، لا تصنع الصدقة الا قدام الله .

متى ٦ : ٢ « فاذا صنعت رحمة ، فلا تضرب قدامك بالبوق ، كما يصنع المراءون في المجامع
وفي الاسواق ، لكي يمجدهم الناس . الحق اقول لكم : انهم قد اخذوا اجرهم .
٣ واما انت فاذا صنعت رحمة ، فلا تعلم شمالك ما صنعت عينك .
٤ لتكون صدقتك في خفية ، وابوك الذي يرى في الخفية هو يجازيك . »

(٦٦) ان الكمال المسيحي والمتفوق على كمال الفريسيين يتفقد كل اجره وكل قيمته اذا تصرف الانسان قصد
المجد الباطل .

(٦٧) ان كان من المفيد اضاءة الاعمال الصالحة (ف ١٧٠) ، فلا يخلو طلب الشهرة لذاها (لاغ) . يجب ان
تصدر الصدقة عن الشفقة .

(٦٨) ٢ : لا تصل إلا تحت انظار الله .

متى ٦ : ٥ « واذا صليتم ، فلا تكونوا كالمرائين . لانهم يحبون ان يصلوا قائمين في المجمع ، وفي زوايا الازقة ، ليظهروا للناس . الحق اقول لكم : انهم قد اخذوا اجرهم .
٦ وأما انت ، فاذا صليت ، فادخل الى مخدعك واغلق بابك ، وصل لايبك سرّاً
وابوك الذي يرى في السر يجازيك » (٧ - ١٥ = § ١٦٠)

(٦٩) ٣ : لا تصم إلا لارضاء الله .

متى ٦ : ١٦ « واذا صمت فلا تكونوا معبسين كالمرائين ؛ لانهم يغيرون وجوههم ، ليظهروا للناس صائمين . الحق اقول لكم : لقد اخذوا اجرهم .
١٧ وأما انت فاذا صمت ، فادهن رأسك ، واغسل وجهك .
١٨ لئلا تظهر للناس صائماً ؛ بل لايبك الذي في السر . وابوك الذي يرى في السر يجازيك . » (تلو § ١٧٧)

الجزء الثاني

١ - مشورة مزدوجة

(٧٠) ١ : لا تدن أحداً ، بل دين نفسك .

لوقا ٣٧ : ٦ ولا تدينوا ، فما تدانون . ولا توجبوا | متى ٧ : ١ لا تدينوا ، لئلا تدانوا .

(٦٨) ان الهيئة المصنعة والرغبة في جلب النظر مما يفيظ الرب الذي لا يستجيب الا الصلاة المودعة ببساطة الاولاد وتواضعهم ، وبالروح الحقيقي ، روح العبادة والتقى .
(٦٩) يلين ان يصدر الصوم وبقية التمسكات عن روح التوبة : يذكر يسوع هيئة تظهر انفسنا غير لائقة الا بالذين اتوا الى علية . كلما بقيت الضحية خفية اذبح يسوع .
(٧٠) ان القسوة نحو الآخرين متوكلدة عن التساهل مع الذات . (لاخ)

- الحكم على أحد ؛ فما يحكم عليكم .
اغفروا ، يغفر لكم .
- ٣٨ اعطوا ، تعطوا . بكيال صالح مملوء مهزوز
فائض يلقون في حضونكم . لانه بالكيل
الذي تكيلون يكال لكم . «
(٣٩ = § ١١٤ ، ٤٠ = § ١٧٣)
- ٤١ لماذا تنظر القذى الذي في عين اخيك
والسارية التي في عينك لا تفطن لها .
- ٤٢ أو كيف تستطيع ان تقول لـ اخيك : يا
اخي ، دعني اخرج القذى الذي في عينك ،
وانت لا تنظر الحشبة التي في عينك . يا
مرآتي ، ابدأ باخراج الحشبة من عينك ،
وحينئذ تبصر ان تخرج القذى الذي في عين
اخي . «
- ٢ لانكم بما تدينون تدانون وبالكيل الذي
تكيلون يكال لكم . «
- ٣ لماذا تنظر القذى الذي في عين اخيك . ولا
تفطن بالحشبة التي في عينك .
- ٤ أو كيف تقول لـ اخيك : دعني اخرج القذى
من عينك . وها ان الحشبة في عينك .
- ٥ يا مرآتي ، اخرج أو لا الحشبة من عينك .
وحينئذ تنظر ان تخرج القذى من عين
اخي . «

(٧١) ٢ : لا تخرق القدسيات قطعاً .

متى ٧ : ٦ « لا تعطوا القدس للكلاب . ولا تلقوا جواهركم قدام الخنازير ؛ لئلا تدوسها
بارجلها ، وترجع فتمزقكم . »

(٧١) في الاحوال الواضحة ، وحين يقتضي التصرف تصرف تلميذ ، لا ينبغي للانسان ان يتوهم او هاماً
مفرطاً في شأن حسن نيات الغير . ان النيرة في غير محلها لا جدوى منها . فقد يمكن ان تكون داعياً لخرق
الحرمان ، وانقادة وخيبة المفبة . (لاغ)

ب . تنبيه مثلث

(٧٢) ١ : اتباع الطريق الضيق (§ ١٨٤)

متى ١٣:٧ » ادخلوا من الباب الضيق . فان الباب واسع ، والطريق المؤدية الى الهلاك رحبة . وكثير هم الداخلون منها .	لوقا ١٣: ٢٤ » اجتهدوا في الدخول من الباب الضيق . فاني اقول لكم ان كثيرين سيريدون الدخول ، فلا يستطيعون . « (§ ١٨٤)
١٤ ما اضيق الباب ، واكرب الطريق التي تؤدي الى الحياة ا وقليل هم الذين يجدونها . «	

(٧٣) ٢ الحذر من الانبياء الكذبة

متى ١٥: ٧ » احذروا من الانبياء الكذبة الذين يأتونكم بلباس الحملان . ومن داخل هم ذئاب خائفة .	
١٦ من ثمارهم تعرفونهم . هل يجنون من الشوك عنباً ، او من الحسك تيناً ؟	لوقا ٤٣: ٦ » لانه ليس شجرة صالحة تخرج ثمرة رديئة . ولا شجرة رديئة تثمر ثمرة صالحة .
١٧ هكذا كل شجرة صالحة تثمر ثمراً جيداً . والشجرة الرديئة تثمر ثمراً رديئاً .	١٤ وكل شجرة انما تعرف من ثمرتها . لانه لا يجمعون من الشوك تيناً ، ولا من العليق يقطعون عنباً . «
١٨ لا تقدر شجرة صالحة ان تثمر ثمراً رديئاً . ولا شجرة رديئة ان تثمر ثمراً	

(٧٢) الطريق الواسع يؤدي بنا الى الهاوية . والباب الضيق قائم في بدء السبل . والطريق الواجب الولوج فيه واقع بين صخور ومهاور . غير انه أمين ، ويقودنا الى الاشتراك في الحياة الالهية .

(٧٣) الاشجار الصالحة وحدها تستطيع ان تثمر اثماراً جيدة . اذن الرديء عاجز عن عمل الخير للآخرين . (لوقا) ؛ ان نتائج أثر تعاليم العلماء الكاذبة لكافية لتحويلنا استطاعة الحكم على تعاليمهم (متى) . من الكثر الصالح لا يمكن ان يُستخرج الا الاشياء الصالحة . اذن خليف بالرجل القديس ان يصبح لنا دليلاً (لوقا) . بيد ان التكلم كلاماً معيبراً ينبغي له ان يوفق بين حياته واقواله ، ويضحي صالماً حقيقة . (متى)

جيداً . (١٩ = ١٦)
 ٢٠ فمن ثمارهم تعرفونهم (تلو ١٦ : ١٢)
 متى ١٢ : ٣٣ إما صيروا الشجرة جيدة وثمرتها جيدة .
 وإما صيروا الشجرة رديئة وثمرتها
 رديئة . لان الثمرة تعرف من الشجرة .
 ٣٤ يا اولاد الافاعي ، كيف تقدر ان
 تتكلموا بالصالحات وانتم اشرار .
 لانه من فضلة القلب يتكلم الفم .
 ٣٥ الانسان الصالح من الكثر الصالح
 يخرج الصالحات ؛ والانسان الشرير
 من الكثر الشرير يخرج الشر .
 ٣٦ واقول لكم : « ان كل كلمة بطالة
 يتكلم بها الناس يعطون عنها جواباً في
 يوم الدين .
 ٣٧ لانك من كلامك تتبرر . ومن
 كلامك يحكم عليك . » (تلو ١٦ : ١٩)

٤٥ الرجل الصالح من الذخيرة الصالحة
 التي في قلبه يخرج الصالح . والرجل
 الشرير من الذخيرة الشريرة التي في
 قلبه يخرج الشر . لان فيه انما ينطق
 بفضل ما في القلب . «

(٧٤) ٣ . اتباع وصية يسوع الالهية .

متى ٧ : ٢١ « ليس كل من يقول لي : يا رب ، يا رب ،
 يدخل ملكوت السموات . لكن الذي يعمل
 ارادة ابي الذي في السموات » (تلو ١٨ : ١٤)

لو ٦ : ٤٦ « لماذا تدعونني : يا رب ، يا
 رب ، ولا تفعلون بما اقول . »

(٧٤) لكون يسوع هو الرب ، يحق له وضع سنن وإبراز اوامر . واجراء ما يقوله هو العمل بارادته
 الالهية . (انظر حاشية ف ٣٣)

خاتمة

(٧٥) البناء على الصخرة ، ولا على الرمل

متى ٧: ٢٤ فكل من يسمع كلماتي هذه ويعمل بها ،	لوقا ٤٧: « كل من يأتي الي ، ويسمع كلامي ،
يشبه رجلاً عاقلاً بنى بيته على الصخرة .	ويعمل به ، اريكتم باذا يشبه .
٢٥ قتل المطر ، وجاءت الانهار ، وهبت	٤٨ يشبه انساناً بنى بيتاً ، وحفر وعشق ،
الرياح ، وضربت ذلك البيت . فلم	ووضع الاساس على الصخرة . فلما جاء ،
يسقط . لان اساسه كان ثابتاً على الصخرة .	السيول ، صدم النهر ذلك البيت ، فلم
٢٦ وكل من يسمع كلماتي هذه ولا يعمل	يقو ان يحركه . لانه كان مؤسساً
بها يشبه رجلاً جاهلاً بنى بيته على الرمل .	على الصخرة .
٢٧ قتل المطر ، وجاءت الانهار ، وهبت	٤٩ والذي يسمع ولا يفعل يشبه انساناً بنى
الرياح ، وصدمت ذلك البيت . فسقط ؛	بيته على الارض بغير اساس ؛ فلما
وكان سقوطه عظيماً . »	صدمه النهر ، سقط لوقته . وكان
	خراب ذلك البيت عظيماً . »

(٧٥) في فلسطين ، في فصل الشتاء ، ترافق دائماً الامطار الغزيرة رياح شديدة ؛ مما ينشأ عنه سيول جارفة ؛
فالقديس لوقا ، دون ان يغير شيئاً في معنى المثل يُصدر الوصف بصورة عامة حتى يمكن ان يفهم في كل مكان :
« من لا يعمل بحزم بتعليم المسيح تجرفه سيول المحن . » (لاغ)

القسم الرابع

ردّد وايقاه

(٧٦) قائد المئة ، من كفرناحوم .

- | | |
|---|--|
| <p>متى ٧: ٢٨^١ وكان لما اكل يسوع هذه الكلمات
(ب ٢٨ - ٢٩ § ٤١)
٨: ٥ . ولما دخل الى كفرناحوم ، جاء اليه قائد
المئة ، وطلب اليه :
٦ قائلاً : « يا سيد ، ان فتاي ملق في البيت
مخلعاً بعذاب شديد . »</p> <p>٧ فقال له يسوع : « انا اجي . وابرئه . »
٨ فاجاب قائد المئة وقال : « يا سيد ، لست
مستحقاً ان تدخل تحت سقني ، لكن
قل كلمة فقط ، فيبرأ فتاي . »</p> | <p>لو ٧: ١ ولما اكل كلامه كله في مسامع الشعب ،
دخل كفرناحوم .
٢ وكان عبد لقائد المئة يسوء . حال . قد
قارب الموت . وكان كريماً عنده .
٣ فلما سمع بيسوع ، ارسل اليه شيوخ
اليهود يسأله ان يجي . ليخلص عبده .
٤ فلما جاءوا الى يسوع ، طلبوا منه باجتهد
وقالوا : انه مستحق ان تفعل له هذا .
٥ لانه محب لآمتنا ، وقد بنى لنا الكنيس .
٦ فمضى يسوع .
وفيا هو غير بعيد من البيت ، ارسل اليه
قائد المئة اصداقاه ، وقال له : « يا سيد
لا تتعبن ؛ فاني لا استحق ان تدخل تحت
سقني .
٧ من اجل ذلك لم احسب نفسي اهلاً ان
اجي . اليك . لكن قل كلمة فيبرأ فتاي . »</p> |
|---|--|

(٧٦) الاختلافات سطحية محضاً . يستخدم مار متى التعبيرات المطروقة ، (اغ) كما انه قال ان هيرودس
قتل الاطفال الابرياء . (ف ١٥) على كل حال ، يسوع الافتراض ان قائد المئة اضطر ، بسبب قدوم يسوع ، ان
يتلو هو ذاته الطلبة الجميلة التي كان اصداقاه مفوضاً اليهم ايصالها .

- | | |
|--|--|
| <p>٩ لاني انا ايضاً انسان تحت سلطان، ولي جند تحت يدي . واقول لهذا : اذهب ، فيذهب . وللآخر : انت ، فيأتي . ولعبدي : اعمل هذا ، فيعمل .</p> <p>١٠ فلما سمع يسوع تعجب ، وقال للذين يتبعونه : « الحق اقول لكم ، اني لم أجِد مثل هذا الايمان في اسرائيل نفسه . »
(١١ - ١٢ = ١٨٤)</p> <p>١٣ ثم قال لقائد المئة : اذهب . وكما انت ليكن لك . » فبرى فتاه في تلك الساعة .</p> | <p>٨ لاني انا ايضاً انسان مرتب تحت سلطان ولي تحت يدي جند . واقول لهذا : امض . فيمضي . وللآخر : انت ، فيأتي . ولعبدي : اصنع هذا . فيصنع .</p> <p>٩ فلما سمع يسوع هذا تعجب منه ، والتفت الى الجمع الذي يتبعه ، وقال : « اقول لكم : انني لم أجِد في اسرائيل نفسه مثل هذا الايمان . »</p> <p>١٠ فرجع المرسلون الى البيت ، فوجدوا العبد المريض قد برى .</p> |
|--|--|

(٧٧) اقامت ابن ارملة ناثين (٩٩ و ٢٢٠)

- لو ٧ : ١١ وفي الغد كان ماضياً الى مدينة اسمها ناثين . ومضى معه تلاميذه كثرة وجمع كثير .
- ١٢ فلما قرب من باب المدينة ، اذا ميت محمول ، وهو ابن وحيد لأمه . وهي ارملة . وجمع كثير من اهل المدينة كان معها .
- ١٣ فلما رآها الرب تحزن عليها وقال لها : « لا تبكي . »
- ١٤ وتقدم ولمس النعش . فوقف الحاملون له . وقال : « ايها الشاب ، لك اقول ، قم . »
- ١٥ فجلس الميت ، وطلق يتكلم . فدفعه الى أمه .
- ١٦ ولحقهم جميعاً خوف . ومجدوا الله قائلين : لقد قام فينا نبي عظيم ، وتعهّد الله شعبه .
- ١٧ فذاع هذا الكلام عنه في كل اليهودية ، وكل الكور التي حولها .

(٧٧) انتشر خبر هذه العجيبة الباهرة في كل فلسطين حتى ما وراء الاردن الى ماخبرونت حيث كان يوحنا المعمدان مسجوناً . فحمله ذلك على ان يبعث الى المسيح رسولين .

(٧٨) بلاغ السابق

متى ١١ : ٢ فلما سمع يوحنا في السجن بأعمال المسيح ، ارسل اثنين من تلاميذه . وقال له : « أنت هو الآتي ام ننتظر آخر ؟ »	١٨ : ٧ واخبر يوحنا تلاميذه بهذا كله . ١٩ فدعا يوحنا اثنين من تلاميذه ، وارسلهما الى يسوع قائلاً : « أنت هو الذي يأتي ام نترجى آخر . » ٢٠ فلما جاء الرجلان اليه ، قال له : « ان يوحنا المعمدان قد ارسلنا اليك ، وقال : « أنت هو الآتي ، ام ننتظر آخر ؟ » ٢١ وفي تلك الساعة ابرأ كثيرين من الامراض والاوراجع والارواح الشريرة ، ووهب النظر للعميان كثير . ٢٢ فاجاب وقال لهما : « امضيا واخبرا يوحنا بما رأيتم وسمعتما : ان العميان يبصرون ، والعرج يمشون ، والبرص يطهرون ، والصم يسمعون ، والموتى يقومون ، والمساكين يبشرون . ٢٣ وطوبى لمن لا يشك في . »	٤ فاجاب يسوع وقال لهما : « اذهبا واخبرا يوحنا بما سمعتم ورأيتم . ٥ العميان يبصرون ، والبرص يطهرون ، والصم يسمعون ، والموتى يقومون ، والمساكين يبشرون . ٦ وطوبى لمن لا يشك في . »
---	---	---

(٧٩) شهادة يوحنا المسيح للسابق

لو ٢٤ : ٧ فلما ذهب رسولا يوحنا ، شرع يقول متى ١١ : ٧ فلما ذهب هذان شرع يسوع يقول للجموع

(٧٨) يوحنا عينه يسأل ، وليوحنا ذاته يجيب يسوع (لاخ) . ان نفسه المتحمسة تتألم لدى سماعها بان يسوع القادر (ودليله عجائبه) لا يريد المبادرة بعزم الى الشروع في المشروع المنوّه به في ف ١٨ . فاناره يسوع في شأن كيف يجب ان تكون المسيحية الحقيقية . اشارة الى اشيا ٢٩ : ١٨ تا ٣٥ : ٥ ي ٥١ : ١ و ٢٦ : ١٩ .
(٧٩) يقتنم القادي الفرصة لبسح للجميع عن الضلال الاثيم ، ضلال اولئك الذين لم يفهموا لاهمية السابق ولا مهمة المسيح ، والذين اتقنوا كل مظاهر النهج الالهي . كانت اليهودية تحية للمسيحية . نص ملاخيا ٣ : ٥ .

من اجل يوحنا : « ماذا خرجتم الى البرية
لتنظروا ، أقصبة تحركها الريح ؟
٨ لكن ماذا خرجتم لتنظروا ، الإنسان لابساً
ثياباً ناعمة . ها ان الذين يلبسون الناعمات
هم في بيوت الملوك .
٩ لكن ماذا خرجتم لتنظروا ، أنبياء ؟ نعم
اقول لكم ، وافضل من نبي .
١٠ فان هذا هو الذي كتب من اجله : « ها
انا ارسل ملاكي امام وجهك الذي يسهل
طريقك قدامك . »
١١ الحق اقول لكم : انه لم يقم في مواليد
النساء اعظم من يوحنا المعمدان . غير ان
الذي هو اصغر في ملكوت السموات اعظم منه .
١٢ لان جميع الانبياء والناموس الى يوحنا تنبأوا
ومن ايام يوحنا المعمدان الى الآن ملكوت
السموات يغصب ، والناصبون يختطفونه .
١٤ وان اردتم ان تقبلوا ، فهو ايلياء المزمع
ان يأتي .
١٥ من له اذنان سامعتان ، فليسمع . »
١٦ « وعين اشبه هذا الجيل ؟ يشبه صبياناً
جالوساً في الاسواق يصيحون الى اصحابهم ،
١٧ ويقولون : « زمرنا لكم فلم ترقصوا ،
ونحن لكم ، فلم تبكوا . »
١٨ فانه أتى يوحنا لا يأكل ولا يشرب ،
فقالوا : فيه شيطان .

للجموع من اجل يوحنا : « ماذا خرجتم
الى البرية لتنظروا ، أقصبة تحركها الريح ؟
٢٥ أم ماذا خرجتم لتنظروا الإنسان متردياً
بلباس ناعم . ها ان الذين عليهم لباس
الفخر والنعيم هم في بيوت الملوك .
٢٦ أم ماذا خرجتم لتنظروا ، أنبياء ، نعم
اقول لكم ، بل افضل من نبي .
٢٧ هذا هو الذي كتب عنه : « ها انا اذا
ارسل ملاكي قدام وجهك الذي يصلح
طريقك امامك . »
٢٨ فاقول لكم : ليس في اولاد النساء نبي
اعظم من يوحنا المعمدان . ولكن الذي
هو اصغر في ملكوت الله اعظم منه .
١٦ + ١٦ : الناموس والانبياء الى يوحنا . ومن
حينئذ يبشر بملكوت الله . وكل احد
اليه يضطر نفسه .
٢٩ : ٧ وكل الشعب ، اذ سمع والعشارون ،
برروا الله ، معتمدين معبودية يوحنا .
٣٠ فاما القريسيون والناموسيون فرفضوا
مشورة الله ، من قبيل انفسهم ، اذ لم
يعتمدوا منه . (٢٣٧)
٣١ « فبمن اشبه اناس هذا الجيل ، وماذا
يشبهون .
٣٢ يشبهون صبياناً جالوساً في السوق ، ينادي
بعضهم بعضاً قائلين : « زمرنا لكم ،
فلم ترقصوا ، ونحن لكم فلم تبكوا . »
٣٣ لانه جاء يوحنا المعمدان لا يأكل خبثاً ،

١٩ جاء ابن الانسان ياكل ويشرب فقالوا :
ها هوذا انسان اكل وشرب خمر ، خليل
المشارين والخطاة . فتهدرت الحكمة من
بنيتها . « (تلو ١٥٢)

ولا يشرب خمرأ ، فقلتم به شيطان .
٣٤ جاء ابن الانسان ياكل ويشرب ، فقلتم :
ها هوذا انسان اكل وشرب الخمر ،
محب للمشارين والخطاة .
٣٥ فتهدرت الحكمة من جميع بنيتها .

(٨٠) الخاطئة النادمة والمغفور لها .

لو ٧ : ٣٦ وطلب اليه واحد من الفريسيين ان يأكل معه . فدخل بيت الفريسي وأتكا .
٣٧ واذا امرأة في المدينة كانت خاطئة . فلما علمت انه متكى . في بيت الفريسي اتت
بقارورة طيب .

٣٨ ووقفت ، من ورائه ، عند رجليه ، باكية ، وشرعت قبل قدميه بالطيب .
٣٩ فلما رأى ذلك الفريسي الذي دعاه ، ففكر في نفسه قائلاً : « لو كان هذا نبياً ، لعلم
من هي هذه المرأة التي تلمسه ، وكيف هي ، وانها خاطئة . »
٤٠ فاجاب يسوع وقال له : « يا سمعان ، عندي كلام اقول لك . » فاما هو فقال له :
« قل يا معلم »

٤١ غريمان عليهما لانسان دين . على الواحد خمسمئة دينار . وعلى الآخر خمسون .
٤٢ واذا لم يكن لهما ما يوفيان ، وهب لهما كليهما . فقل : ايهما اكثر حباً له ؟
٤٣ اجاب سمعان وقال : « أظن الذي وهب له الاكثر . فقال له : « بالصواب حكمت . »
٤٤ ثم التفت الى المرأة وقال لسمعان : « أترى هذه المرأة ؟ اني دخلت بيتك ، فلم
تسكب على رجلي ماء . وهذه بلت رجلي بالدموع ، وبشعر رأسها مسحتهما .
٤٥ انت لم تقبلني ، وهذه منذ دخلت لم تكفف عن تقبيل قدمي .
٤٦ انت لم تدهن رأسي بزيت . وهذه دهنت بالطيب قدمي .
٤٧ لاجل ذلك اقول لك : ان خطاياها الكثيرة مغفورة لها ، لانها احبت كثيراً .

(٨٠) منذ زمان مار اوغسطين ، قد ارتأى المفسرون الكاثوليك بوجود الفرق بين هذه المسحة ومسحة
بيت عنيا . (ف ٢٢٨) . تبهر الخاطئة عن ندامتها وعن ثققتها الجريئة . تطلب النفرا . ويسوع الدائن الالهي
يصفح . ورغماً عن تذر الحاضرين ، يصرت على حكمه .

- والذي يغفر له قليلاً يجب قليلاً . »
٤٨ ثم قال لها : « مغفورة لك خطاياك . »
٤٩ فشرع المتكثرون معه يقولون في نفوسهم : « من هذا الذي يغفر الخطايا ايضاً ؟ »
٥٠ فقال للمرأة : « ايمانك خلصك ، اذهبي بسلام . »

(٨١) القديسات المساعدات الكنيسة الناشئة .

- لو ٨ : ١ وانه كان بعد ذلك يسير الى المدن والقرى ويبشر بملكوت الله . ومعه الاثنا عشر .
٢ ونسوة كن قد شفين من الارواح الشريرة والامراض : مريم التي تدعى المجدلية ، التي خرج منها سبعة شياطين .
٣ ويوحان امرأة خوزي خازن هيروديس ، وسوسنة ، واخريات كثيرات كن يخدمنه باموالهن . (تلو ٨٤) (مر ١٥ : ٤٠ - ٤١ § ٣٠١)

(٨٢) اضطراب اقارب يسوع

- مر ٣ : ٢٠ واتى الى البيت ، فاجتمع (فيه) ايضاً جمع حتى لم يقدرُوا ولا على اكل الخبز .
٢١ فسمع اصحابه وخرجوا ليمسكوه . لانهم قالوا بانه قد اختل عقله (٢٢ § ١٦٤)

(٨١) كان في الكنيسة الحديثة النشأة لنيف من النسوة القديسات البادلات النفس اللائي أفدن القديس لوقا خصوصاً بافادات قيصة . لربما ان القديسة مريم المجدلية كان قد عُزِمَ عليها جملة مرّات . حتّى كانت امرأة زعيم وذرآء رئيس ربع الجليل . سوسن تعني زنيقة .

(٨٢) في هذه الحال كما في ظرف وجودها تحت الصليب لا يسوغ الظن ان حضور ام يسوع دليل على ان رأبها كان من راي النبر . هذا والمودة لم تكن ببعيدة عن هذا المسعى . فان اسرة يسوع كانت تأمل اضطراب يسوع حينه الى ان يهتم بعض الاهتمام بنفسه . (لاغ)

(٨٣) اقارب يسوع الحقيقيون .

لو ١٨: ١٩ فجاء اليه امه واخوته فلم يقدر ان يدخلوا اليه لسبب الجمع .	مر ٣: ٣١ ثم وافته امه واخوته ووقفوا خارجاً ، وارسالوا اليه يدعونه .	متى ١٢: ٤٦ وفيما يكلم الجمع ، اذا امه واخوته قياماً خارجاً يطلبون ان يكلموه .
٢٠ فاخبروه قائلين : « امك واخوتك قيام خارجاً يريدون ان يروك . »	٣٢ وكان الجمع جالساً حوله فقالوا له : « ها ان امك واخوتك خارجاً يطلبونك . »	٤٧ فقال له واحد : « ها ان امك واخوتك قياماً برّاً ، يطلبون ان يكلموك . »
٢١ فاجاب وقال لهم : « امي واخوتي هم هؤلاء الذين يسمعون كلمة الله ، ويعملون بها (تلو ١٢) (١١) : ٢٨ § (١٦٨)	٣٣ فاجابهم قائلاً : « من امي واخوتي ؟ »	٤٨ فاجاب وقال للذي قال له : « من هي امي ، ومن هم اخوتي ؟ »
	٣٤ ثم نظر الى الجلس حوله وقال : « ها امي واخوتي . »	٤٩ واوما بيده الى تلاميذه وقال : « ها هي امي واخوتي »
	٣٥ فانه من يعمل ارادة الله .	٥٠ لان كل من يصنع مشيئة ابي الذي في السموات هو اخي واختي وامي . »
	فذاك هو اخي واختي وامي . »	

(٨٣) ان مريم هي بنوع مضاعف والدة يسوع . فلم يكن أحد أكثر منها ساساً لاقوال الله وعاملاً بموجبها .

القسم الخامس

التعليم بالامثال

(٨٤) مثل الزارع

مر ٤ : ١ وشرع ايضاً يعلم عند البحر . فاجتمع اليه جمع كثير حتى انه ركب السفينة وجلس وهو على البحر . وكان الجمع كله عند البحر على الارض ٢ وكان يعلمهم بامثال اشياء كثيرة . وقال في تعليمه :	متى ١٣ : ١ وفي ذلك اليوم خرج يسوع من البيت ، وجلس جانب البحر . ٢ فاجتمع اليه جمع كثير ، حتى انه صعد السفينة ، وجلس ؛ وكان الجمع كله قائماً على الشط . ٣ فكلهم كثيراً بامثال قائلاً : « ها قد خرج الزارع ليزرع »
٤ فبينما هو يزرع سقط بعض على الطريق . فاتى طير السماء وأكله .	٤ وفيما هو يزرع سقط البعض على الطريق . فاتى طير السماء فأكله .
« خرج الزارع ليزرع زرعه »	وفيما هو يزرع ، فنه ما وقع على الطريق ، فانداس واكله طير السماء .

(٨٥) تشرىن الثاني ، ٢٨ . ان مار في الشاهد العيانى يفيدنا بشيء من التفاصيل عن هذا المشهد . وغير خاف
ما هو عليه عادة من الاقتصاد في ذا الشأن . المثل في مرقس أوفر بالاستعارات . بيد ان مار لوقا لا يجعل شيئاً
بما يفيد الادراك .

٦ وآخر وقع على الصخرة ؛ فلما نبت يابس ، لانه لم يكن له رطوبة .	• وآخر سقط على الصفا حيث لم يكن له تربة . فنبت لوقته . لانه لم يكن له عمق ارض . ٦ فلما اشرقت الشمس احترق . واذ لم يكن له اصل جف .	• وآخر سقط على الاماكن المحجرة حيث لم تكن تربة كثيرة . ولوقت نبت . اذ لم يكن له عمق ارض . ٦ ولما اشرقت الشمس احترق . واذ لم يكن له اصل يابس . ٧ وآخر سقط في الشوك . فطلع الشوك وخنقه .
٧ وآخر سقط في الشوك . فنبت معه الشوك وخنقه .	٧ وآخر سقط في الشوك . فطلع الشوك وخنقه . فلم يعط ثمرة .	٨ وآخر سقط في الارض الجيدة . فاعطى ثمرة الواحدة مئة ، والآخر ستين ، والآخر ثلاثين .
٨ وآخر وقع على الارض الصالحة . فلما نبت اثر الواحد مئة ضعف . «	٨ وآخر سقط في الارض الجيدة ، فاعطى ثمرة تصعد وتنمو ، فجاء واحد بثلاثين ، وآخر بستين ، وأخر بمئة . «	٩ من له اذنان سامعتان فليسمع . «
فلما قال هذا نادى : « من كان له اذنان سامعتان فليسمع . » —	٩ ثم قال : « من له اذنان سامعتان فليسمع . »	

(٨٥) دواعي ضرب يسوع الامثال .

لو ٨ : ٩ ثم سأله تلاميذه : « ما عسى ان يكون هذا المثل ؟ » ١٠ فقال لهم : « لكم اعطي	مر ٤ : ١٠ فلما انفرد سألهم الذين كانوا حوله مع الاثني عشر ، عن المثل : متى ١٣ : ١٠ فتقدم التلاميذ وقالوا له : « لماذا تكلمهم بالامثال ؟ » ١١ اجاب وقال لهم : « لانكم
--	---

(٨٥) الآية ١٢ في مار مرقس هي ايراد ضمني لاشعيا . فقد جُعيد الوحي الالهي ججداً ارادياً كما كان قد
أُنكِر في عصر اشعيا . على ان من الضلال الغريب التصوّر بان يسوع تممّد حجب تعليمه لكي لا يُفهم . بالمعكس
ان قلبه الالهي المتعطش الى خلاص النفوس كان رغباً في ان تقرب من فهم الجمهور أسامي الاسرار . فلو كان
النور في حالة اسطع من هذه لكان أعشى هذا الشعب . (ف ٩٢) يستشهد مار يوحنا بين النص ، (٩ : ٦ - ١٠)
ليبين عناد وشجب اليهود . (ف ٢٤٥)

علم اسرار ملكوت الله . اما الباكون فبامثال .	١١ فقال لهم : « انتم اعطيتم معرفة سر ملكوت الله . واما اولئك الذين هم من خارج فبالامثال يكون لهم كل شيء » [لكي تقيم نبوة اشعيا . القائل :]	انتم اعطيتم معرفة اسرار ملكوت السموات . واما اولئك فلم يعطوا . ١٢ لان من له يعطى ويؤاد . والذي ليس له يؤخذ منه ايضاً الذي له . (٨٧)
لكي يكونوا يبصرون فلا يبصرون ؟ ويسمعون فلا يفهمون . «	١٢ لكي ينظروا نظراً ولا يبصروا ؟ ويسمعوا سمعاً ولا يفهموا . لئلا يرجعوا فتغفر لهم خطاياهم .	١٣ فلهذا اكلمهم بالامثال . لانهم يبصرون فلا يبصرون ، ويسمعون فلا يسمعون ولا يفهمون . ١٤ فتتم فيهم نبوة اشعيا . القائلة : « سمعاً تسمعون ولا تفهمون ؟ ونظراً تنظرون ولا تبصرون . ١٥ لان قد غلظ قلب هذا الشعب . وثقلت آذانهم عن السماع . وغمضوا عيونهم . لئلا يبصروا بعيونهم ويسمعوا بأذانهم ، ويفهموا بقلوبهم ، يرجعوا فاشفيهم » . (١٦ - ١٧ = ١٥٦)

٨٦) تفسير مثل الزارع

لو ١١ : ٧ « وهذا هو المثل : مر ٤ : ١٣ وقال لهم : « اما تعرفون هذا المثل ؟ فكيف تعرفون جميع الامثال ؟ »	مى ١٣ : ١٨ فاسمعوا انتم مثل الزارع
---	---------------------------------------

(٨٦) بعد قبول المقابلة بين بذر الزرع والمناداة الانجيلية ، ياخذ يسوع في المقارنة مقارنة منفصلة بين النتائج المختلفة الراجعة الى الاول والنتائج المختلفة العائدة الى الثانية . ألا انه لا يتصرف بالمثل تصرفه برمز .

	١٤ الزارع يزرع الكلمة .	الزرع هو كلمة الله .
١٩ كل من يسمع كلام الملكوت ولا يفهم ، يأتي الشرير ويخطف ما قد زرع في قلبه .	١٥ وهؤلاء هم الذين على الطريق حيث تزرع الكلمة . وفي حال سماعهم ، يجي الشيطان للوقت وياخذ الكلمة المزروعة في قلوبهم .	١٢ والذين على الطريق هم الذين يسمعون ، فيأتي ابليس فيزرع الكلمة من قلوبهم . لكي لا يؤمنوا فيخلصوا .
٢٠ الذي زرع في الاماكن المحجرة هذا هو الذي يسمع الكلمة ، ولا وقت يقبها بفرح .	١٦ وهؤلاء كذلك هم الذين زرعوا على الاماكن المحجرة . الذين حينما يسمعون الكلمة يقبلونها بفرح من ساعتهم .	١٣ وأما الذين على الصفا ، فهم الذين يسمعون الكلمة ويقبلونها بفرح . وهؤلاء ليس لهم اصل . وهم انما يؤمنون الى حين وفي وقت التجربة يدبرون .
٢١ وايس له فيه اصل . لكن هو الى وقت . فاذا حدث ضيق او طرد من اجل الكلمة . فللوقت يشك	١٧ وليس لهم اصل فيهم ، بل هم الى وقت . ثم اذا عرض ضيق او طرد من اجل الكلمة ، فللوقت يشكون .	
٢٢ والذي زرع في الشوك هذا هو الذي يسمع الكلمة . وهم هذا العالم وخداع الغنى يخنقون الكلمة . فتكون بغير ثمرة .	١٨ وغيرهم هم الذين زرعوا في الشوك . هؤلاء هم الذين يسمعون الكلمة . وهموم الدنيا ، وغرور الغنى ، وشهوات سائر الاشياء تدخل وتخنق الكلمة ، فتصير بلا ثمرة .	١٤ وأما الذي وقع في الشوك فهم الذين يسمعون . ثم يذهبون فيختنقون من هموم الحياة وغناها ، ولذاتها . فلا ياتون بشمرة .
٢٣ وأما الذي زرع في الارض الجيدة ، فهذا هو الذي يسمع الكلمة ويفهم ، ويأتي بشمر . فيصنع الواحد مئة ، والاخر مئتين ، والاخر ثلاثين .	٢٠ وهؤلاء هم الذين زرعوا في الارض الجيدة . الذين يسمعون الكلمة ويقبلونها ، ويشمرون واحد ثلاثين ، وآخر مئتين ، وآخر مئة .	١٥ وأما الذين في الارض الجيدة فهم الذين يسمعون الكلمة بقلب جيد طيب ، فيحفظونها ويشمرون بالصبر .

(٨٧) واجبٌ ان يُعرَف السرّ . ينبغي استئصال ادراكه حق الادراك .

أولاً

لو ٨: ١٦ « ليس أحد يوقد سراجاً ،
فيغطيه باناء ، أو يجعله
تحت سرير ، بل يضعه
على منارة . فيرى الداخلون
النور » . (١٧٠ § ٣٣ : ٩)

مر ٤ : ٢١ وكان يقول لهم : « هل
يؤتى بسراج ، فيوضع
تحت المكياج ، أو تحت
السري ، أليس ليوضع
على المنارة ؟ »

ثانياً

١٧ لانه ليس خفي الا وسيظهر ،
ولا مكتوم الا وسيعلم ،
ويعلن » . (١٧٣ § ٢ : ١٢)

٢٢ لانه ليس خفي الا وسيظهر ،
ولم يكن مكتوماً الا يعلن .
٢٣ من كان له اذنان سامعتان
فليسمع . »

ثالثاً

١٨ « فانظروا كيف تسمعون » .

٢٤ وقال لهم : « انظروا ما
تسمعون . بالكيل الذي
تكيلون يكال لكم ،
وتردادون » .
(لو ١٤ : ب ٣٨ § ٧٠)

رابعاً

« لان من له سيعطي . والذي ليس
له يترع منه الذي يظن انه له » .
(١٩ : ٢٦ § ٢٢٧) (تلو § ٨٣)

٢٥ « لان من له سيعطي ، ومن
ليس له ، فالذي عنده
سيؤخذ منه » .
(لو ٨ : ١٩ - ٢١ § ٨٣) و (٢٥ : ٢٩ § ٢٢٧)

متى ١٣ : ١٢ « لان من له يعطي
ويزاد ، والذي ليس له يؤخذ
منه ايضاً الذي له » . (٨٥ §)

(٨٧) ان بقي التعليم مستوراً عن الجميع ، فن الضروري ان يُعلن له فيما بعد . فعلى التلاميذ ان يتلقوا منه ما
استطاعوا . بما يُترل خضوعهم واصغادهم بقرلة مقياس للفائدة التي يستفيدونها منه .

(٨٨) مثل الزرع النامي دون ان يُتَعَهَّد .

- مر ٤ : ٢٦ وقال : « هكذا هو ملكوت الله ؛ مثلما يلقي انسان الزرع على الارض .
٢٧ وينام ويقوم ليلاً ونهاراً ، والزرع ينبت ويطول ، وهو لا يعلم .
٢٨ فان الارض من ذاتها تأتي بالثمرة أولاً عشياً ، وبعد ذلك سنبلًا ، ثم حنطة مملوءة
في السنبل .
٢٩ فاذا انتهت الثمرة ، فلوقت يضع المنجل ، اذ قد دنا الحصاد . »

(٨٩) مثل الزوآن في المقبرة

- متى ١٣ : ٢٤ وضرب لهم مثلاً آخر قائلاً : « يشبه ملكوت السموات انساناً زرع زرعاً جيداً
في حقله .
٢٥ فلما نام الناس ، جاء عدوه وزرع زوآناً في وسط القمح ومضى .
٢٦ فلما نبت العشب ، وصنع ثمرة ، حينئذ ظهر الزوآن ايضاً .
٢٧ فجاء عبيد رب البيت وقالوا له : « يا سيد ، أليس زرعاً جيداً زرعت في حقلك ،
فمن اين فيه زوآن ؟ »
٢٨ فقال لهم : « انسان عدو فعل هذا . » فقال له العبيد : اريد ان نذهب فنجمعه ؟
٢٩ فقال : لا . لئلا تقلعوا الحنطة مع الزوآن ، وانتم تجمعونه .
٣٠ دعوها ينميان معاً كلاهما الى الحصاد . وفي زمن الحصاد اقول للحصادين : اجمعوا
اولاً الزوآن ، وشدوه حزمًا ليحرق . وأما القمح فاجمعوه الى هربي . »

(٨٨) الزارع الالهي على وشك التفتيب ؛ بيد انه هو ذاته يكون الحاصد . فلننضم بعروة السكينة والثقة .
فلكوت الله يتوسع في الارض دون ثورات عنيفة ، ودون تظاهرات غير مألوفة . وسوف يبلغ الغاية التي تتوخاها
العناية الآلمية .

(٨٩) هذا المثل يشرح تصرف الرب السامع باختلاط الابراء والاشرار في ملكوته الارضي .

(٩٠) مثل حبة الخردل

لو ١٣ : ١٨ وكان يقول : ماذا يشبه ملكوت الله ، وبما اشبهه .	مر ٤ : ٣٠ وقال : « بماذا أشبه ملكوت الله ، أو باني مثل غنّله .	متى ١٣ : ٣١ وضرب لهم مثلاً آخر قائلاً : « يشبه ملكوت السموات حبة خردل أخذها انسان ، وزرعها في بستانه .
١٩ يشبه حبة خردل أخذها انسان ، وزرعها في بستانه .	٣١ مثل حبة الخردل التي اذا زرعت على الارض ، فهي اصغر كل البزور التي على الارض .	٣٢ وهي اصغر الحبوب كلها ، فاذا نمت ، صارت اكبر من جميع البقول : وتصنع اغصاناً عظماً . حتى ان طيور السماء تأتي وتستظل في اغصانها .
فنمت وصارت شجرة عظيمة تأوى طيور السماء في اغصانها .	٣٢ فاذا زرعت صعدت وصارت اكبر من جميع البقول ، وتصنع اغصاناً عظماً . حتى ان طيور السماء يقدر ان يتأوى تحت ظلها .	٣٢ وهي اصغر الحبوب كلها ، فاذا نمت ، صارت اكبر من جميع البقول : وتصير شجرة حتى ان طيور السماء تأتي وتستظل في اغصانها .

(٩١) مثل الخمير

لو ١٣ : ٢٠ ثم قال ايضاً : « بماذا اشبه ملكوت الله .	متى ١٣ : ٣٣ وكلمهم بمثل آخر : « يشبه ملكوت السموات خميراً اخذته امرأة ، وخبأته في ثلاثة اكياس دقيق ، حتى اختمر جميعه .
٢١ يشبه خميراً اخذته امرأة ، وخبأته في ثلاثة اكياس دقيق ، حتى اختمر جميعه .	

- (٩٠) على شاطئ بحيرة طبرية ، وعلى طول ضفة الاردن ، تبلغ حبة الخردل علو ثلاثة أو أربعة امتار . فيصبح ساقها خشبياً عند الاصل ، وفي اغصانها تتوارد طيور حسون بوفرة ، جائئة ومستظلة .
- (٩١) بنية الاجادة في العمل ، تأخذ مديرة البيت زهاء اربعين لترًا من الطحين منتظرة اختارها كلها . وهذا الخمير يختلف غاية الاختلاف عن خمير الفريسيين او الصدوقيين المنتمين الى هيرودس . (ف ١١٩)

(٩٢) التعليم بالامثال

مر ٤ : ٣٣ و بامثال كثيرة مثل هذه	متى ١٣ : ٣٤ هذا كله كالم به
كان يكلمهم على قدر ما	يسوع الجموع بامثال .
كانوا يستطيعون ان يسمعوا .	
٣٤ وبلا مثل لم يكن يكلمهم ،	وبغير امثال لم يكن يكلمهم .
وفي الخلوة كان يفسر لتلاميذه	٣٥ لكي يتم ما قيل بالنبي القائل :
كل شيء . (تلو ٩٧)	« افتح فاي بالامثال وانطق
	بالخفيات ، منذ تأسيس العالم .

(٩٣) تفسير مثل الزوان

- متى ١٣ : ٣٦ حينئذ صرف الجموع ، وجاء الى البيت . فتقدم اليه تلاميذه قائلين : فيسر لنا مثل زوان الحقل .
- ٣٧ اجاب وقال لهم : « الذي زرع الزرع الجيد هو ابن الانسان .
- ٣٨ والحقل هو العالم . والزرع الجيد هو بنو الملكوت . والزوان هو بنو الشرير .
- ٣٩ والعدو الذي زرعه هو ابليس . والحصاد هو منتهى العالم . والحصادون هم الملائكة .
- ٤٠ وكما انه يجمع الزوان ويحرق بالنار ، هكذا يكون في منتهى الدهر .
- ٤١ يرسل ابن الانسان ملائكته فيجمعون من ملكته كل الشوك ، وفاعلي الاثم .
- ٤٢ ويلقونهم في اتون النار . هناك يكون البكاء ، وصري الاسنان .
- ٤٣ حينئذ يضيء الصديقون مثل الشمس في ملكوت ابيهم . من له اذان سامعتان فليسمع . »

(٩٢) القديس متى بطلنا على المعنى الرمزي معنى الزمور ٧٧ الذي يدعى واضعه « الراي » اي النبي ، في السفر الثاني من اخبار الايام . (٢٩ : ٣٠) . كانت افكار الجمهور خاطئة كل الخطأ في شأن ملكوت الله . فلن هو ملوا بالمقاومة رأساً ، لم يتجهم عن ذلك سوى التعرض لايفار صدرهم غيظاً . (لاغ) فحفظ يسوع لرسله سر آلامه القادحة وقيامته المجيدة .

(٩٣) امثلة مضاعفة : ثقة بعودة الله وحكمته ، وخشية احكامه الرهيبة . اصبح هذا الحل النظري المصدر للاحكام العملية التي تبرزها الكنيسة على كروار الازمان .

(٩٤) مثل الكنز ، والدرّة الثمينّة

- متى ١٣ : ٤٤ « يشبه ملكوت السموات كنزاً مخبئ في حقل وجده انسان- خبأه . ومن فرحه مضى وباع كل شيء له ، واشترى ذلك الحقل .
٤٥ ايضاً يشبه ملكوت السموات انساناً تاجراً يطلب جواهر حسنة .
٤٦ فوجد درّة كثيرة الثمن . فمضى وباع كل ما له واشتراها . »

(٩٥) مثل الشبكة

- متى ١٣ : ٤٧ « وايضاً يشبه ملكوت السموات شبكة القيت في البحر ، فجمعت من كل جنس .
٤٨ فلما امتلأت اطلعوها الى الشاطئ . ، وجلسوا ، وجمعوا الاخيار في الاوعية ؛ وأما الاشرار فرموها خارجاً .
٤٩ هكذا يكون في انقضاء الدهر ، تخرج الملائكة ، ويبيدون الاشرار من وسط الصديقين .
٥٠ ويلقونهم في اتون النار . هناك يكون البكاء ، وصري الاسنان . »

(٩٦) خاتمة التعليم بالامثال

- متى ١٣ : ٥١ « أفهّم هذا كله ؟ » فقالوا له « نعم » .
٥٢ فقال لهم : « من أجل هذا ، كل كاتب يتلذذ لملكوت السموات يشبه انساناً رب بيت يخرج من كنزه جوداً وعتائق . »

-
- (٩٤) ان كان أبناء هذا الدهر يحسنون هذا الاحسان ادارة اشغالهم ، فاية غيرة يقتضي ان يتفد بها المرء حين يكون الشأن في أمر اتيان البر وترك كل شيء لخير ملكوت الله الاسمى . (لاغ)
(٩٥) فالملكوت قد ابتدأ . وللذين ينجّبون لعدم رؤيتهم آياه كاملاً ، يوجب الملك بانه لا يسوغ السعي في اخراج السمك الرديء من الشبكة اثناء الصيد . (لاغ) أما التمييز فيجري في اليوم الاخير .
(٩٦) ان كان تلميذ يسوع في الحال المطلوبة ، فيكون دائماً تحت يده ما هو ضروري لتغذية نفس اخوته . يعرف كيفية التوفيق بين روح الانجيل والحرمة اللازمة للشريعة الاديّة القديمة . فيزهد في ذوقه وآرائه الشخصية ، ليعود النفوس في الطريق الخاص الذي يدلها عليه يسوع .

القسم السادس

الرسالة شرقي بحيرة طبرية

(٩٧) تهلثة زوبعة

لو ٨: ٢٢ وكان في احد الايام قد صعد الى السفينة هو وتلاميذه . فقال لهم : « امضوا بنا الى عبر البحيرة » فساروا . ٢٣ وفيما هم سائرون ، قام . فانزل في البحيرة ربح عاصف . وكانوا يمتلئون ماء . وصاروا في خطر . ٢٤ فدنا منه وايقظوه قائلين : « يا معلم ، يا معلم ، اننا نبيد » . فقام وزجر الريح والامواج فسكنت وصار هدوء . ٢٥ فقال لهم : « اين ايمانكم ؟ »	مر ٤: ٣٥ وقال لهم في ذلك اليوم ، عندما صار المساء : « امضوا بنا الى العبر » ٣٦ فتذكروا الجمع ، واخذوه كما كان في السفينة . وكانت معه سفن اخرى ٣٧ وحدثت ربح عاصفة عظيمة . فكانت الامواج تضرب السفينة ، حتى كادت تملي . السفينة . ٣٨ وكان هو نائماً في المؤخر على وسادة . فايقظوه وقالوا له : « يا معلم ، انا يعنك امرنا ، اننا نهلك . » ٣٩ فقام وزجر الريح . وقال	متى ١٣: ٥٣ وكان لما اكمل يسوع هذه الامثال . انتقل من هناك . (١٠٠ : ١) ٨ : ١٨ ولما رأى يسوع جموعاً حوله ، أمر ان يذهبوا الى العبر . . ٨ : ٢٣ ولما صعد السفينة تبعه تلاميذه . ٢٤ واذا اضطراب عظيم صار في البحر . حتى غطت الامواج السفينة . وكان هو نائماً . ٢٥ فتقدم تلاميذه وايقظوه . قائلين : « رب ، نجنا . فقد هلكنا . » ٢٦ فقال لهم : « ما لكم خائفين ، يا قليلي الايمان ؟ »
--	--	--

(٩٧) كانون الاول ، ٢٨ . الساعة مساء . بينا البحر هادئ ، يسوع نائم . دنا الليل وثار العاصفة .
(في بحيرة طبرية ، وكذلك في البحر المائت ، ليس من زوبعة خارجاً من فصل الشتاء . لكن يمكن انما تكون
شديدة جداً .) البروق الباهرة ترى يسوع المعلم راقداً . فيوقظه التلاميذ لينجوا من الخطر . لا يمين لوقا
التحاشاً وثيقاً بالفقرة (ف ٨٣) ، بما انه يكتب : في أحد الايام . (اغ) يجوز القول كذلك في صدد العلاقة بين
يوم الامثال والطرء من الناصرة . (ف ١٠٠)

حينئذ قام ، وانتهر الرياح والبحر . وصار هدوء عظيم .	للبحر : « اسكت ، اياكم . » فسكنت الرياح ، وصار هدوء . ٤٠ ثم قال لهم : « ما بالكم خائفين هكذا . كيف لا ايمان لكم . »	فخافوا وتعجبوا . وقال بعضهم لبعض : « من ترى هو هذا . فانه يأمر الرياح والماء ايضاً فتطيعه . »
٢٧ فتعجب الناس قائلين : « من هو هذا ، حتى ان الرياح والبحر تطيعه ؟ »	٤١ فخافوا خوفاً عظيماً . وقال بعضهم لبعض : « من ترى هذا ؟ فان الرياح والبحر نفسهما يعطيانه . »	

(٩٨) يسوع في كورة الجرجسيين

لو ٢٦: ٨ ثم عبّروا الى كورة الجرجسيين التي هي مقابل عبر الجليل . ٢٧ فلما خرج الى الارض . استقبله انسان من المدينة معه شياطين ، منذ زمن طويل . ولم يكن يلبس ثوباً ، ولا يأوي بيتاً ، بل بين القبور ٢٨ فلما رأى يسوع ، صاح وخرّ قدّامه . وقال بصوت عالٍ : « ما لي ولك ، يا يسوع ابن الله العلي . سوّالي منك ان لا تعذبني . »	مر ١٠: ٥ وجاءوا الى عبر البحر ، الى كورة الجرجسيين . ٢ ولما خرج من السفينة للوقت لقبه انسان من المقابر فيه روح نجس . ٣ ^١ وكان سكنه بين القبور . (ب ٣ بعد ٨) ٦ فلما رأى يسوع من بعيد . يادر وسجد له . ٧ وصاح بصوت عظيم ، وقال : « ما لي ولك ، يا يسوع ابن الله العلي ، اقسم عليك بالله ان لا تعذبني . »	متى ٨: ٢٨ ولما جاء الى العبر ، الى كورة الجدرين ، استقبله مجنونان خارجان من المقابر رديشان جداً ، حتى انه لم يقدر احد ان يجتاز من تلك الطريق . ٢٩ واذا بهما صرخا قائلين : « ما لنا ولك ، يا يسوع ابن الله . آثيت الى هنا لتعذبنا قبل الزمان ؟ »
--	--	--

(٩٨) جنوبي شرق البحيرة . في ناحية مذكورة حسب موقعها النسبي . كان احد المسوسين ، أو أضحي ، أشهر من الآخر . (اغ) وبعد ان عاد الى حالته الصحيحة تلقى مهمة خيثة ملكوت الله في العشر مدن التي تُحسّن غاية الاحسان ميثوى يسوع . (ف ١١٦)

٢٩ فانه أمر الروح النجس ان يخرج من الانسان . وكان قد اختطفه من زمان كثير وكان يُرَبِّط بالسلاسل والقيود ويحبس . وكان يقطع الرباط . ويقوده الشيطان الى البراري .

٣٠ فسأله يسوع قائلاً : « ما اسمك ؟ » قال : « ليجيون . » لانه قد دخل فيه شياطين كثير .
٣١ وطلب اليه ان لا يأمرهم بالذهاب الى الهاوية .
٣٢ وكان هناك قطع خنازير كثيرة ترعى في الجبل . فطلبوا اليه ان يأذن لهم بالدخول فيها ، فاذن لهم .
٣٣ فخرجت الشياطين من الانسان ، ودخلت في الخنازير فوثب القطيع من على الجرف الى البحيرة ، واختنق .
٣٤ فلما رأى الرعاة ما كان ، هربوا واخبروا في المدينة

٨ لانه كان يقول له : « اخرج ، ايها الروح النجس من الانسان . » ب ٣ ولم يكن احد يقدر ان يشده ولو بالسلاسل .
٤ لانه كان يُرَبِّط دفعات كثيرة بقيود وسلاسل : فكان يقطع السلاسل ، ويكسر القيود . فلم يقدر احد ان يذله .
٥ وكان دائماً ليلاً ونهاراً في المقابر ، والجبال ، يصيح ، ويهشم نفسه بالحجارة .
٦ وسأله : « ما اسمك ؟ » فقال له : « ليجيون اسمي . » لانه كثير .
ب ١٠ وطلب اليه كثيراً ان لا يرسلهم الى خارج الكورة .
١١ وكان هناك نحو الجبل قطع خنازير كثيرة ترعى .
١٢ فطلب اليه الشياطين قائلين : « ارسلنا الى الخنازير لندخل فيها . »
١٣ ولوقت اذن لهم يسوع ، فخرجت الارواح النجسة ، ودخلت في الخنازير . فاندفع القطيع من على الجرف الى البحر وكانت نحو الفين . واختنقت في البحر .
١٤ وأما رعاتها ، فهربوا واخبروا في المدينة ، وفي الضياع .

٣٠ وكان بعيداً منهم قطع خنازير كثيرة ترعى .
٣١ فطلب اليه الشياطين قائلين : « ان كنت تخرجنا ، فارسلنا الى قطع الخنازير . »
٣٢ فقال لهم : « اذهبوا » فلما خرجوا مضوا الى الخنازير . واذا بالقطع كله قد وثب على جرف وتواقع في البحر ، ومات في المياه .
٣٣ وأما الرعاة فهربوا ، ومضوا الى المدينة ، واخبروا بكل

شيء ، وبأمر المجنونين .
٣٤ فاذا كل المدينة خرجت للقاء
يسوع .

ولما أبصروه ، طلبوا اليه ان
يتحول عن تحوهم .
٩ : ١ فصعد السفينة .

فخرجوا ليروا ما صار .
١٥ واقبلوا الى يسوع ، فأبصروا
ذلك المجنون الذي كان معه
اللاجئون جالسا لابسا ،
وصحيع العقل . فخافوا .
١٦ ثم أخبرهم الذين أبصروا كيف
كان أمر المجنون والحنازير .
١٧ فجعلوا يطلبون اليه ان
ينصرف من تحوهم .
١٨ ولما صعد السفينة ، طلب اليه
الذي كان مجنونا ان يكون معه .
١٩ فلم يدعه ، بل قال له : « اذهب
الى بيتك ، والى اهلك ، وأخبرهم
بما صنع الرب معك ، ورحمته اياك »
٢٠ فذهب وأخذ ينادي في العشر
مدن بما صنع له يسوع .
فتعجب جميعهم .
(١١٦)

والحقول .
٣٥ فخرجوا لينظروا ما قد
جرى . وجاءوا الى يسوع
فوجدوا الرجل الذي خرجت
منه الشياطين لابسا وعاقلا ،
جالسا عند قدمي يسوع فخافوا .
٣٦ وأخبرهم ايضا الذين عاينوا
كيف برى الذي كانت
الشياطين معه .
٣٧ فسأله كل جموع كورة
البرجيين ان يذهب من
عندهم . لانهم خافوا خوفا
عظيما . فركب السفينة ورجع .
٣٨ وطلب اليه الرجل الذي
خرج منه الشياطين ان
يكون معه . فصرفه
يسوع قائلا :
٣٩ « ارجع الى بيتك وأخبر
بالذي صنع الله معك .
فذهب ينادي في المدينة
كلها بكل ما صنع معه يسوع .

(٩٩) ابنة يوارش ، والمرأة المنزوفة (§§ ٧٧ و ٧٨)

لو ٨: ٤٠ وكان لما رجع يسوع استقبله الجمع بالانهم كانوا منتظرينه جميعاً .	مر ٥: ٢١ ولما جاز يسوع في السفينة الى العبر ايضاً ، اجتمع اليه جمع كثير . وكان عند البحر	متى ٩: ١ ب ١ واجتاز [بحر الجليل] وجاء الى مدينته (٢ : ١٧ § ٤٨ ت)
٤١ واذا رجل ، اسمه يوارش ، قد جاء ، وكان رئيس المجمع . فخر عند رجلي يسوع ، وسأله ان يدخل الى بيته .	٢٢ واذا يواحد من رؤساء الجماعة ، اسمه يوارش ، جاء . فلما رآه خر عند قدميه .	١٨ وفيما هو يكلمهم بهذا اذا رئيس قد جاء ، فسجد له ، قائلاً : « ان ابنتي ماتت الآن . ولكن تعال وضع يدك عليها ، فتحيها »
٤٢ لانه كان له ابنة وحيدة ، لها نحو اثنتي عشرة سنة . وقد قاربت الموت . فبينما هو منطلق كانت الجموع ترحمه .	٢٣ وكان يطلب اليه كثيراً . قائلاً : « ان ابنتي مدنفه . هلاً تأتي وتضع يدك عليها ، فتخلص وتعيش . »	١٩ فقام يسوع وتبعه هو وتلاميذه .
٤٣ وكانت امرأة بها تزف دم ، منذ اثنتي عشرة سنة . وقد انفقت جميع مالها على الاطباء . ولم تقدر ان تشفي .	٢٤ فذهب معه ، وتبعه جمع كثير . وكانوا يزحمونه .	٢٠ واذا امرأة بها تزف دم . منذ اثنتي عشرة سنة ،
٤٤ فجاءت من ورائه ، ولمست طرف ثوبه .	٢٥ وكان امرأة فيها تزف دم . منذ اثنتي عشرة سنة .	جاءت من خلفه ، ولمست طرف ثوبه .
	٢٦ وقد اضيت كثيراً من اطباء كثيرين . وانفقت كل مالها . ولم تنتفع شيئاً ، بل كانت تزداد مرضاً .	٢١ لانها قالت في نفسها : لاني ان لمست
	٢٧ فلما سمعت بيسوع ، جاءت في الجمع من خلفه ، ولمست ثوبه .	
	٢٨ لانها قالت : « اني ان لمست	

(٩٩) يوم الظفر الاخير في الجليل . كان يوارش يظن ان ابنته تكون قد ماتت قبل وصوله ؛ وكان يرغب ان يعيدها يسوع الى الحياة . هذا ما يقوله لنا مرقس . (اغ) على ان يسوع وتلمذ ثقتة ، كما قوى آمال المرأة التي اغتشت فرصة اجتيازها لتلمس طرف رداءه .

« اني ان لمست ثوبه فقط ،
خلصت . »

ولو ثوبه خلصت . »

٢٩ والوقت جف ينبوع دمها .
وعلمت في جسها انها شفيت
من العلة .

٣٠ والوقت ، شعر يسوع في
نفسه بانقرة التي خرجت منه
فالتفت الى الجمع وقال :

« من مس ثيابي . »

٣١ فقال له تلاميذه : « انت
ترى الجمع يزحمك ، وتقول :
من لمسي . »

٤٥ فقال يسوع . « من الذي
لمسي ؟ » فانكرو جميعهم
فقال بطرس والذين معه :
« يا معلم ، ان الجموع
يضيقون عليك ، ويزحونك
وتقول : من الذي لمسي . »
٤٦ فقال يسوع : « قد لمسي
واحد . لاني علمت ان
قوة خرجت مني . »

ورآها .

٣٢ وكان ينظر حوله ليرى
تلك التي فعلت هذا .

٣٣ فخافت المرأة وارتعدت ، لانها
علمت ما صار لها . وجاءت
وخرت له ، وقالت له الحق كله .

٤٧ فلما رأت المرأة انها لم
تختف ، جاءت مرتعدة ،
وخرت له ، واخبرت قدام
الجمع كله لاية علة لمسته .
وكيف برئت للوقت

فقال لها : « ثقي ، يا ابنة ،
ايمانك خلصك . فشفيت
المرأة من تلك الساعة . »

٣٤ فقال لها : « يا ابنة ، ايمانك
خلصك . امضي بسلام .
وكوني صحيحة من علتك . »
٣٥ وفيما هو يتكلم ، جاءوا من

٤٨ فقال لها : « يا ابنة ، ايمانك
خلصك اذهبي بسلام .
٤٩ وفيما هو يتكلم ، جاء

- واحد من اهل رئيس
المجمع ، وقال له : « قد
ماتت بنتك . فلا تمنّ المعلم . »
٥٠ فلما سمع يسوع ، اجابه قائلاً :
« لا تخف . آمن فقط . فانها تحيا . »
- ٥١ ولما جاء الى البيت ، لم
يدع احداً يدخل معه ،
الا بطرس ، ويعقوب ،
ويوحنا ، وايا الصبية وامها
٥٢ وكان جميعهم يبيكون
ويثرون عليها .
- فقال : « لا تبكوا . لم
تمت ، ولكنها نائمة . »
- ٥٣ فضحكوا عليه ، لعلهم
يموتها .
- ٥٤ فامسك بيدها ، وصاح
وقال : يا صبية قومي . »
- ٥٥ فرجعت روحها . وقامت
للوقت . وامر ان تعطى لنا كل
- بيت رئيس الجماعة ، قائلين :
« ان ابنتك قد ماتت ، لم
تعني المعلم بعد هذا ؟ »
٣٦ فسمع يسوع لوقته الكلمة
المقولة . فقال لرئيس الجماعة :
« لا تخف . آمن فقط . »
- ٣٧ ولم يدع احداً يتبعه الا
بطرس ، ويعقوب ، ويوحنا .
اخا يعقوب .
- ٣٨ وجاءوا الى بيت رئيس الجماعة
فرأى اضطراباً ، وقوماً
يبكون ، ويولولون كثيراً .
- ٣٩ فدخل وقال : « لماذا تفلقون ،
وتبكون . ان الصبية لم تمت
بل هي نائمة . »
- ٤٠ فضحكوا عليه . أما هو
فاخرج جميعهم . واخذ ابا
الصبية وامها والذين معه .
ودخل الى الموضع الذي فيه
كانت الصبية ملقاة .
- ٤١ وامسك بيد الصبية وقال لها :
« طليتا قومي . » الذي
تأويله : « يا صبية ، لك
اقول : قومي . »
- ٤٢ وللوقت قامت الصبية ،
ومشت . فبهتوا بها عظيماً .
- ٢٣ ولما جاء يسوع الى بيت
الرئيس ، نظر الى الزمرة
والجمع يضجون .
- ٢٤ فقال لهم : « تنحوا . فان
الجارية لم تمت ، ولكنها نائمة ،
فضحكوا منه .
- ٢٥ فلما أخرج الجمع ،
دخل ،
وامسك بيدها .
- فقامت الجارية .

٥٦ فبهت ابواها . فامرهما الا يخبرا أحداً بما كان .	٤٣ راوصاهم كثيراً ان لا يعلم احد بهذا . وقال ان تعطى طعاماً .	٢٦ وخرج هذا الخبر الى تلك الارض كلها .
---	---	---

(١٠٠) يسوع يُنبذ من الناصرة

مر ١: ٦ وخرج من هناك ، وجاء الى بلدته ، وتبعه تلاميذه .	١٣ : ٥٤ وجاء الى وطنه . وكان يعلمهم في مجامعهم حتى انهم يبهتوا وقالوا : « من اين لهذا هذه الحكمة والقوات ؟ ٥٥ اليس هذا ابن النجار ؟ اليس امه تدعى مريم ، واخوته يعقوب ، ويوسف ، وسمعان ، ويهوذا . »	لو ٤ : ب ٢٢ و [كلهم] كانوا يقولون : « اليس هذا ابن يوسف ؟ »
٢ ولما كان السبت ، اخذ يعلم في المجمع . وكثير كانوا يسمعون ، ويتعجبون ، قائلين : « من اين لهذا هذه الاشياء . وما هذه الحكمة التي اعطاها وهذه القوات الكائنة على يديه . »	٣ اليس هذا هو النجار ابن مريم ، واخو يعقوب ، ويوسي ، ويهوذا ، وسمعان . اوليست اخواته ها هنا عندنا . »	٢٣ فقال لهم : « لا بد تقولون لي هذا المثل : « ايها الطبيب ؛ اشف نفسك . وكل ما سمعنا بك صنعته في كفرناحوم ؛ افعله
٤ وقال لهم يسوع : « لا يهان نبي الا في بلدته ؛ وعند بني جائسه ؛ وفي بيته . »	٥٧ وكانوا يشكون فيه . وان يسوع قال لهم : « لا يهان نبي الا في وطنه ، وفي بيته . »	

(١٠٠) اواخر كانون الاول ، ٢٨ . نرى يسوع ، مع قلّة ما وجدته من الايمان والمحبة في الناصرة ، يؤلف
بعضه نجي . بمثابة نداء أخير للجليل . ان الاشارة الى عجائب كفرناحوم تدلنا حقاً على ان مار لوقا كان يميز هذه
الحادثة من حادثة ف ٣٩ . (راجع مار اوغسطين) اشارة الى ٣ ملو ١٧ : ٨ ي ي ؛ ٤ ملو ٥ : ١ ي ي ؛ ٧ : ٣ ي ي .

ها هنا ايضاً في وطنك . »
 ٢٤ وقال : « الحق اقول لكم :
 » انه لا يقبل نبي في وطنه .
 ٢٥ وبالحق اقول لكم : ان ارامل
 كثيرات كن في اسرائيل ؛ في ايام
 ايلياء ؛ اذ اغلقت السماء ثلاث
 سنين وستة اشهر ؛ اذ صار
 جوع عظيم في كل الارض .
 ٢٦ ولم يرسل ايلياء الى واحدة
 منهم الا امرأة ارملة ؛ في
 صارفية صيدا .
 ٢٧ وبرص كثيرون كانوا في
 اسرائيل ؛ في عهد اليسع
 النبي . ولم يطهر واحد
 منهم الا نعيان الشامي . »
 ٢٨ فامتلا كلهم في المجمع
 غضباً ؛ عندما سمعوا هذا .
 ٢٩ فقاموا واخرجوه ؛ خارج
 المدينة . وجاءوا به الى
 اعلى الجبل الذي كانت
 مدينتهم مبنية عليه ؛
 ليطرحوه الى اسفل .
 ٣٠ فاما هو فجاز في وسطهم وعضى

• ولم يقدر ان يصنع هناك قوة
 واحدة • غير انه وضع يده
 على مرضى قليلين فابراهم •
 ٦' وتعجب من قلة ايمانهم •
 • ٨ ولم يصنع هناك قوات كثيرة
 من اجل عدم ايمانهم •
 (قلو ١٠٤)

[يو ٦ : ب ٤٢] وقالوا اليس هذا هو يسوع بن يوسف الذي نحن عارفون بابيه وامه .
 (١٠٩ - ٤ : ٤٤') لان يسوع نفسه شهد ان النبي لا يكرم في وطنه . (٣٧)

القسم السابع

رسالة الاثني عشر رسولاً .

(١٠١) ارشادات المخلص في شأن الرسالة (١٥٢)

مر ٦: ٦ ب واقبل يجول في القرى المحيطة ويعلم . (ر ١ : ٣٩ § ٤٥)	متى ٩ : ٣٥ وكان يسوع يطوف المدن والقرى ، وهو يعلم في مجامعهم ؛ ويكرز ببشارة الملكوت ، ويشفي كل مرض ، وكل سقم . (٤ : ٢٣ § ٤٥)
٣٤' فلما خرج [من السفينة] ابصر جمعا كثيرا . فتحنن عليهم . لانهم كانوا كخراف لا راعي لها . (ر ١٠٦ § ١)	٣٦ فلما رأى الجموع تحنن عليهم . لانهم كانوا معذبين ، ومنظر حزين كالضأن التي ليس لها راع . (١٠٦ § ١) ٣٧ حينئذ قال لتلاميذه : « ان الحصاد كثير ، والفعلة قليل . ٣٨ فاطلبوا الى رب الحصاد ان يرسل فعلة الى حصاده . » (١٥٢ §) (تلاو § ٥٤)
لو ١٠ : ١ ودعا الاثني عشر ، واعطاهم قوة وسلطانا على جميع الشياطين ،	٧ ودعا الاثني عشر ، وجعل يرسلهم اثنين اثنين . واعطاهم سلطانا على
١٠ : ١٠ متى ١٠ : ٥ هؤلاء الاثنا عشر ارسلهم يسوع . وأمرهم قائلاً : « لا تسلكوا طريق الامم ؛	

(١٠١) اذار ، ٢٩ . يتطلب يسوع من رسلة ثقة مطلقة في العناية الالهية . وقد حفظ لنا التقليد احدى مشوراته بصيغتين : صيغة مار مرقس التي تنفي اتخاذ ادنى زوادة للطريق ، لكن تسمح بحمل عصا للسير ؛ وصيغة مار متى ومار لوقا التي تحسب ذلك وسيلة للدفاع دالة على درجة ادنى في الثقة . البائن ان أحكم الصيغتين هي صيغة مار مرقس ؛ لانه يُسَمَّع يسوعُ مكيلاً فكره حسب التخمينات المحتملة . أما الانجيليون الاخر فيروون لنا ايضاً فكر يسوع الذي يطلب مجرداً مطلقاً . (ف ٢٦٢)

وشفاء الامراض .

٢ وارسلهم ليكرزوا بملكوت
الله ، ويشفوا المرضى .

٣ وقال لهم : « لا تحملوا في
الطريق شيئاً : لا عصاً ، ولا
مزوداً ، ولا خبزاً ، ولا فضة .
ولا يكن لواحد منكم ثوبان .
٤ واي بيت دخلتموه ،
فامسكوا هناك . ومن
هناك اخرجوا .

• ومن لا يقبلكم ، فاخرجوا
من تلك المدينة ، وانفضوا
الغبار ايضاً عن ارجلكم ،
شهادة عليهم . »

الارواح النجسة .

٨ وأمرهم ان لا ياخذوا شيئاً
للطريق غير عصا فقط ؛ لا هميئاناً ،
ولا خبزاً ، ولا نحاساً ، في مناطقهم
٩ بل يتخذوا بنعال . ولا يلبسوا
قيصين .
١٠ وقال لهم : « حيثما دخلتم
بيتاً ، فاقيموا فيه الى ان
تخرجوا من هناك .

١١ ومن يقبلكم ، ولا يسمع
منكم ، فاخرجوا من هناك ،
وانفضوا الغبار الذي تحت
ارجلكم ، شهادة عليهم . »

ولا تدخلوا مدينة السامرة .
٦ بل انطلقوا خاصة الى الحراف
الضالة من بيت اسرائيل .
(١١٥)

٧ فاذا ذهبتم فاكرزوا قائلين :
انه قد اقترب ملكوت السموات ،
٨ اشفوا المرضى ، اقيموا الموتى ،
طهروا البرص . اخرجوا الشياطين ،
مجاناً اخذتم ، مجاناً اعطوا .
٩ لا تقتنوا ذهباً ، ولا فضة ،
ولا نحاساً في مناطقكم .
١٠ ولا هميئاناً للطريق ، ولا ثوبين ،
ولا حذاء ، ولا عصاً . لان
الفاعل مستحق طعامه .

١١ واية مدينة ، او قرية ،
دخلتموها ، فاحصروا من هم مستحق
فيها . واقيموا هناك حتى تخرجوا .
١٢ واذا دخلتم البيت ، فسلموا عليه .
١٣ فاذا كان البيت مستحقاً ،
فليحل عليه سلامكم . وان لم
يكن مستحقاً فلا يرجع
سلامكم اليكم .

١٤ ومن لا يقبلكم ولا يسمع
كلامكم ، فاذا خرجتم من
ذلك البيت ، او من تلك
المدينة ، فانفضوا غبار ارجلكم .
١٥ الحق اقول لكم : سيكون

لارض سادوم وعمورة راحة في
يوم الدين اكثر مما لتلك المدينة
١٦ ها انا ذا مرسلكم كالخراف
بين الذئاب . فكونوا حكماء
كالحيات وودعآء كالحمام .
(قلو ٢٤٦)

(١٠٢) كرازة المعلم الالهي وتلاميذه

لو ٦ : ٦ فلما خرجوا كانوا يطوفون في كل قرية يبشرون . ويشفون في كل موضع .	مر ٦ : ١٢ فلما خرجوا صاروا يكرزون بالتوبة . واخرجوا شياطين كثيرة ، ودهنوا بالزيت مرضى كثيرين ، فشفوهم .	متى ١١ : ١ وكان لما اكل يسوع امره لتلاميذه الاثني عشر ، انتقل من هناك ليعلم ويكرز في مدنهم
---	--	---

(١٠٣) موت يوحنا المعمدان

مر ٦ : ٢١ ولما كان يوم معلوم ، اذ صنع هيرودس في مولده وليمة لعظمائه ، ولقواد الآلوف ، ومقدمي الجليل ، ٢٢ دخلت ابنة هيرودية ورقصت . فاعجبت هيرودس وجلساءه . فقال الملك للصبية : « اسأليني مهما اردت ، فاعطيك » .	متى ١٤ : ٦ وصار مولد هيرودس ، فرقصت ابنة هيرودية في الوسط . واعجبت هيرودس . ٧ ولهذا وعدها بقسم ان يعطيها كل ما تطلب
--	---

(١٠٢) نجد هنا المصادر الحقيقية لسر المشحة الاخيرة . بعد قليل يتكلم يسوع عن سر يلمب قلبه . (ف ١٠٩)
(١٠٣) ماخبروئت ، او اخر اذار ٣٩ . ان مصير المعمدان لم يتم الا تاريخ اليهود . ولهذا لم يخبر شيئاً
عنه مار لوقا ، هو الذي كلّمنا باسهاب من سابق يسوع .

- وحلف لها : « اني اعطيك مها تسأليني ،
ولو نصف مملكتي . »
- ٢٤ فخرجت ، وقالت لامها : « اي شي .
أسأل ؟ » فقالت : « رأس يوحنا المعمدان . »
- ٢٥ فدخلت الوقت بسرعة الى الملك ، وسأله
قائلة : « أريد ان تعطيني ، في الحال ،
رأس يوحنا المعمدان ، على طبق . »
- ٢٦ فحزن الملك . ومن اجل الأيمان ،
والتكئين لم يُرد ان يصدّها .
- ٢٧ ومن ساعته انفذ الملك سيّافاً . وامر ان
يأتي برأسه . فحضر ، وقطع رأسه في
الحبس .
- ٢٨ وجاء به على طبق . واعطاه للصبيّة ؛
والصبيّة اعطته لأُمها .
- ٢٩ ولما سمع تلاميذه اتوا ورفعوا جثته ،
وجعلوها في قبر .
(٣٠ : ١٠٥)
- ٨ وانما كانت قد تلقت من أمها .
- فقالت : « اعطني ها هنا رأس يوحنا
المعمدان على طبق . »
- ٩ فحزن الملك . ومن اجل الأيمان والتكئين
معه ، أمر ان يعطي .
- ١٠ وارسل قطع رأس يوحنا في السجّين .
- ١١ فاتي برأسه على طبق ، ودفع الى الصبيّة .
فجاءت به الى أمها .
- ١٢ فتقدم تلاميذه ، واخذوا الجسد ، ودفنوه
وجاءوا واخبروا يسوع . (تلو ١٠٦)

(١٠٤) رأي هيرودس انتيباس في يسوع

- | | |
|--|--|
| لو ٦ : ٧ فسمع هيرودس رئيس
الربع بجميع ما كان على
يده ، فارتاب . لان قوماً
كانوا يقولون ان يوحنا
قام من بين الاموات . | مر ٦ : ١٤ فسمع هيرودس الملك
[عن يسوع] لان اسمه
كان قد شاع . وقال :
« ان يوحنا المعمدان قام
من بين الاموات ؟ ومن
متى ١٤ : ١ في ذلك الزمان ، سمع
هيرودس رئيس الربع خبر يسوع .
٢ فقال لخدامه : « هذا هو يوحنا
المعمدان . هو قام من بين
الاموات . ومن اجل هذا |
|--|--|

(١٠٤) يصدّق هيرودس في نفسه ما يقوله له اعوانه . (اغ) تحدّثه نفسه في التخلّص من المَلِمْ الجديد .
(ف ٨٥) بيد انه كان يوشّر ان يراه آتياً عجيباً (ف ٢٨٠)

القوات تعمل به . « (تلاو ٣٤)	<p>اجل ذلك القوات تعمل به . « ١٥ وقال آخرون : « انه ايليا . . « وآخرون قالوا : « انه نبي ، كواحد من الانبياء . . « ١٦ فلما سمع هيرودس قال : « يوحنا الذي انا قطعت راسه هو قام من الاموات . « (تلاو ٣٤)</p>	<p>٨ وقوماً : « ان ايليا ، ظهر ، وآخريين : ان نبياً من الاولين قام . « ٩ فقال هيرودس : « يوحنا انا قطعت راسه . فن اين هذا الذي اسمع عنه هكذا . « ورام ان يبصره . (ر ٢٨٠)</p>
------------------------------	--	---

(١٠٥) رجوع الرسل

لو ٦ : ١٠١ ولما رجع الرسل ، اخبروه . | مر ٦ : ٣٠ واجتمع الرسل الى يسوع ، واخبروه بجميع
 ما عملوا ، وجميع ما علموا .
 بكل شيء صنعوه .



القسم الثامن

خبز الحياة

(١٠٦) أول تكثير للخبز (ر ١١٧)

لوا: ب ١٠ فاخذهم وانطلق فاحية .	موا: ٣١ فقال لهم : « تعالوا انتم وحدكم الى مكان مقفر ، واستريحوا قليلاً . لان القادمين والذاهبين كانوا كثيرين . فلم يكن يسوع لهم ان يأكلوا .	متى ١٤ : ١٣ فلما سمع يسوع ،
الى موضع برية لمدينة بيت صيدا .	٣٢ فمضوا في السفينة الى برية منفردين .	انتقل من هناك في سفينة الى البرية منفرداً . وسمع الجموع وتبعوه ماشين من المدن .
٧ فلما علم الجموع تبعوه .	٣٣ فرأوهم ذاهبين ، وعرفهم كثيرون . فاسرعوا الى هناك راجلين من كل المدن . وسبقوهم واجتمعوا اليه .	
فقبلهم وكلهم عن ملكوت الله . والذين	٣٤ فلما خرج يسوع ، ابصر جمعاً كثيراً ، فتحنن عليهم	١٤ فلما خرج ابصر جمعاً كثيراً ، فتحنن عليهم ، وابوا سقامهم .

(١٠٦) في شمال شرقي البحيرة ، اول أيام اذار ٢٩ . بعد هذه المنادة ، ابتعد يسوع الى البرية . ألا أن الشعب جاء حالاً لاقلاقه في خلوته . لا يفشي الشعب البراري الفلسطينية ألا في الربيع . فمار مرقس يعلم اذا ان خدمة يسوع دامت اكثر من سنة . يذكر مار يوحنا الرسولين (الذين اصلاها من بيت صيدا) اللذين تلفظا بالاقوال الموردة في نص المتأخرين . (ف ٢٢٨) في اورشليم كانوا يميزون المسيح من « النبي » الذي تنبأ عنه موسى ؛ (ف ٢٢ و ١٤٣) في الجليل كانوا يحدون بينها . بعد توزيع كنوزه ، انهرف الملك ، قصداً منه اجتناب هيجان الشعب ؛ وينتظر اكليله الشوكي .

كانوا محتاجين ان يبرأوا
شفاهم .

١٢ وبدأ النهار ان يميل، فتقدم
الاثنا عشر، وقالوا له :
« اطلق الجمع ، ليذهبوا الى
القرى والحقول التي حولنا،
فيستبیتوا ويجدوا طعاماً .
لأننا هنا في موضع قفر . »
١٣ فقال لهم : « اعطوهم انتم
ليأكلوا . »

فقالوا ليس معنا اكثر من
خمس خبزات وحتوتين . الا
ان نمضي ونبتاع لهذا
الشعب كله طعاماً . »
١٤ لأنهم كانوا نحو خمسة آلاف
رجل فقال لتلاميذه :
« اجلسوهم جلوساً ، خمسين خمسين
١٥ ففعلوا كذلك ، واجلسوهم
جميعاً . »

١٦ فاخذ الخمس الخبزات
والحتوتين ، ونظر الى
السما ، وبارك عليها ،
وكسر ، واعطى التلاميذ
ليضعوا للجمع .

١٧ فاكل جميعهم وشبعوا ،
ورفع ما فضل عنهم من

لأنهم كانوا كالحراف لا راعي
لها . وبدأ ان يعلمهم كثيراً
(رمثى ٩ : ٣٦ § ١٠١)

٣٥ وبعد ساعة كبيرة ، تقدم
تلاميذه قائلين : « المكان
قفر ، والوقت قد مضى . »

٣٦ اطلقهم ليذهبوا الى الضياع
والقرى التي حولنا ويبتاعوا لهم
خبزاً ، لأنه ليس لهم ما يأكلون . »

٣٧ فاجاب وقال لهم : « اعطوهم
انتم ليأكلوا . » فقالوا له :

« انمضي ونبتاع خبزاً بمتي
دينار ، ونعطيهم ليأكلوا ؟ »

٣٨ فقال لهم : « كم عندكم من
الخبز ؟ امضوا وابصروا . فلما

علموا قالوا : « خمسة وسبكتان . »

٣٩ فامرهم باجلال جميعهم احزاباً
احزاباً على العشب الاخضر .
٤٠ فجلسوا رفاقاً رفاقاً ، مئة مئة ،
وخمسين خمسين .

٤١ واخذ الخبزات الخمس
والسبكتين ، ونظر الى
السما ، وبارك ، وكسر الخبز ،
واعطى تلاميذه ليقدموا اليهم
وقسم السبكتين للجميع .

٤٢ فاكلوا جميعاً ، وشبعوا .

٤٣ ورفعوا من الكسر اثني

١٥ ولما صار المساء ، تقدم اليه
تلاميذه قائلين : « ان المكان
قفر ، والساعة قد جازت ،
اطلق الجمع ، ليذهبوا الى
القرى ، فيبتاعوا لهم طعاماً . »

١٦ فقال لهم يسوع : « لا حاجة
لهم ان يذهبوا . اعطوهم انتم
ليأكلوا . »

١٧ فقالوا له : « ليس لنا هنا
الا خمس خبزات وحتوتان . »

١٨ فقال : « اثبتوني بها الى ها هنا »
١٩ واسر باجلال الجمع على
العشب .

واخذ الخمس الخبزات والحتوتين
ونظر الى السماء ، وبارك ،
وكسر ، واعطى الخبز للتلاميذ ،
والتلاميذ ، للجمع .

٢٠ فاكل جميعهم وشبعوا .

ورفعوا فضلات الكسر اثني

الكسر اثنا عشر زنبيلًا . (تلوف ١٢١)	عشر زنبيلًا ملؤا ؛ ومن السمك .	عشرة قفّة مملوءة .
	٤٤ وكان الذين اكلوا الخبز خمسة آلاف رجل .	٢١ وكان عدد الآكلين خمسة آلاف رجل سوى النساء والصبيان .

- يو ٦ : ١ بعد هذا ، مضى يسوع الى عبر بحر الجليل الذي هو طبرية .
٢ وتبعه جمع كثير ؛ لانهم كانوا يعاينون الآيات التي كان يصنع في الموضع .
٣ فصعد يسوع الى جبل وجلس هناك هو وتلاميذه .
٤ وكان النصح ، عيد اليهود ، قد قرب .
٥ ورفع يسوع عينيه ، فرأى جمعاً كبيراً مقبلاً اليه . فقال لفيلبس : « من اين نبتاع خبزاً
ليطعم هؤلاء . »
٦ واذا قال هذا ليجريه . لانه كان عالماً بما سوف يصنع .
٧ فقال له فيلبس : « ما يكفيهم خبز بنتي دينار ، اذا نال كل واحد منهم يسيراً . »
٨ فقال له واحد من تلاميذه ، وهو اندراوس اخو شمعون الصفا .
٩ « ان ها هنا خدثاً معه خمسة ارغفة شعيراً ، وسككتان . ولكن ما هذا لمثل هؤلاء . »
١٠ فقال يسوع : « مروا الناس ان يتكثروا . وكان في ذلك المكان عشب كثير .
فأتكأ الرجال ، وعددهم نحو خمسة آلاف . »
١١ فاختد يسوع الخبز ، وشكر وقسم على المتكئين . وكذلك من السمكتين بقدر ما شاءوا .
١٢ فلما شبعوا ، قال لتلاميذه : « اجمعوا الكسر التي فضلت ، لتلا يضيع شيء . »
١٣ فجمعوا وملأوا اثني عشر زنبيلًا من الكسر . من خمسة ارغفة الشعير التي فضلت عن
الآكلين .
١٤ فلما عاين الناس الآية التي عملها يسوع ، قالوا : « حقاً هذا هو النبي الجائي الى العالم . »
١٥ وان يسوع ؛ اذ علم انهم عزفوا ان يأتوا ويخطفوه ، ليصيروه ملكاً ، انصرف ايضاً
الى الجبل وحده .

(١٠٧) يسوع ومار بطرس يشيان على بحيرة طبرية

- مر ٤٠:٦ والوقت ألزم تلاميذه ان يركبوا السفينة ، ويسبقوه الى العبر ، عند بيت صيدا ، الى ان يطلق هو الجماعة .
- ٤٦ فلما ودعهم ، ذهب الى الجليل ليصلي .
- ٤٧ فلما صار المساء ، كانت السفينة في وسط البحر ، وهو وحده على البر .
- ٤٨ واذا رآهم معذبين لان الريح كانت ضدهم - وافاهم عند المهجمة الرابعة من الليل ، ماشياً على البحر . وكان يريد ان يتجاوزهم .
- ٤٩ فلما رأوه ماشياً على البحر ، ظنوه خيالاً ، فصاحوا .
- ٥٠ لانهم ابصروه كلهم ، واضطربوا . والوقت خاطبهم ، وقال لهم : « ثقوا انا هو . لا تخافوا . »
- متى ١٤ : ٢٢ والوقت ألزم يسوع تلاميذه ان يصعدوا السفينة ويسبقوه الى العبر ، ليطلق الجموع .
- ٢٣ ولما اطلق الجموع ، صعد الى الجليل منفرداً ليصلي فلما صار المساء ، كان وحده هناك .
- ٢٤ واما السفينة ، فصارت في وسط البحر . فضربت بها الامواج لمعاندة الريح .
- ٢٥ وفي المهجمة الرابعة من الليل ، مضى اليهم ، ماشياً على البحر .
- ٢٦ فلما رآه التلاميذ ماشياً على البحر ، اضطربوا وقالوا : « انه خيال » ومن الخوف صرخوا .
- ٢٧ والوقت كلمهم يسوع قائلاً : « تشجعوا انا هو . لا تخافوا . »
- ٢٨ فاجابه بطرس وقال : « يا سيد ، ان كنت انت هو ، فربي ان آتي اليك على الماء . »
- ٢٩ فقال له : « تعال » فنزل بطرس من السفينة ، وهشى على الماء ليأتي الى يسوع .
- ٣٠ فلما رأى قوة الريح ، خاف ، وحكاد يغرق . فصاح قائلاً : « يا رب نجني . »
- ٣١ والوقت مد يسوع يده ، وامسك به وقال : « يا قليل الايمان ، لماذا شككت ؟ »

(١٠٧) ان رواية مار مرقس مسرودة حسب نظر مار بطرس؛ اما رواية مار متى، فحسب نظر الذين كانوا في السفينة . وليس هناك سعي البتة للتوفيق بين رواية مار يوحنا وبين روايتيها . فانه محمول على جوهر الوقائع برمه . (اغ) وكما عمل في عماوس ، يسبق يسوع الذين ينفشون في شان شخصه ، بنية جذبهم الى الايمان .

- | | |
|---|--|
| <p>٣٢ ولما صعد السفينة ، سكنت الريح .
 ٣٣ وجاء الذين كانوا في السفينة ، وسجدوا
 له قائلين : « انت بالحقيقة ابن الله . »</p> | <p>٥١ وصعد اليهم الى السفينة ، فسكنت الريح .
 فبهتوا في انفسهم اكثر جداً ، وتمجبوا .
 ٥٢ لانهم لم يفهموا امر الخبز ، اذ كانت
 قلوبهم غليظة .</p> |
|---|--|

- يو ٦ : ١٦ ولما حضر المساء ، نزل تلاميذه الى البحر .
 ١٧ وركبوا السفينة ، وعبروا في البحر الى كفرناحوم . وكان الظلام قد صار . ولم
 يكن يسوع قد جاءهم .
 ١٨ فهاج البحر . لان ريحاً شديدة هبت فيه .
 ١٩ فلما قدفوا نحو خمس وعشرين غلوة او ثلاثين رأوا يسوع ماشياً على البحر ، وهو
 يمد يده من السفينة ، فخافوا .
 ٢٠ فقال لهم : « انا هو لا تخافوا . »
 ٢١ فاحبوا ان ياخذوه في السفينة . وان السفينة صارت للوقت الى الارض التي كانوا
 ذاهبين اليها .

(١٠٨) اشفية في ارض جناشار ونواحيها

- | | |
|---|--|
| <p>مر ٦ : ٦ فلما عبروا جاءوا الى ارض جناشار ،
 وادسوا .
 ٥٤ ولما خرجوا من السفينة ، للوقت
 عرفوه .
 ٥٥ وطافوا جميع ذلك البلد ، وشرعوا
 يحملون المرضى على الاسرة الى حيث
 يسمعون انه هناك .
 ٥٦ وكان حيث دخل من قري او مدن ؛
 ٣٦ وطلبوا اليه ان يمسوا طرف ثوبه</p> | <p>متى ١٢ : ٣٤ ولما عبروا ، جاءوا الى ارض
 جناشار .
 ٣٥ وعرفه اهل ذلك المكان ؛
 وارسلوا الى جميع تلك الكورة
 المحيطة ، وقدموا اليه كل السقام .</p> |
|---|--|

(١٠٨) في جناشار ، قرية مقاربة كفرناحوم ، يلخص مار مرقس السفر الطويل الذي تتبع تغليات احواله
 في ف ف ١١٥ - ١٢٠

او ضياع ، يضعون المرضى في الاسواق ،
ويطلبون اليه ان يمسوا ولو طرف ثوبه .
وكل من لمسه ، خلص .

(١٠٩) الخطبة على خبز الحياة

الرسم والسامعون

يو ٦ : ٢٢ وفي الغد نظر الجمع الذين كانوا واقفين في عبر البحر انه ليس هناك سفينة أخرى سوى سفينة واحدة ؛ وان يسوع لم يركب السفينة مع تلاميذه ؛ لكن تلاميذه مضوا وحدهم .
٢٣ وكانت سفن أخرى وافت من طبرية الى قرب الموضع الذي اكلوا فيه الخبز ، اذ شكر الرب .
٢٤ فحين رأى الجمع ان يسوع ليس هناك ، ولا تلاميذه ، ركبوا هم السفن ، واتوا الى كفرناحوم يطلبون يسوع .

عرض الموضوع الاول : يسوع هو الخبز السماوي .

٢٥ فلما وجدوه في عبر البحر ، قالوا له : « يا معلم ، متى صرت الى ها هنا ؟ »
٢٦ اجاب يسوع وقال لهم : « الحق الحق اقول لكم ، انكم تطلبوني ، لا لانكم نظرتُم الآيات ، بل لانكم اكلتم الخبز فشبعتم . »
٢٧ اعملوا لا للطعام البائد ، بل للأكل الباقي للحياة المؤبدة الذي يعطيكموه ابن البشر .
لان هذا الله الآب قد ختمه .
٢٨ قالوا له : « ماذا نصنع حتى نعمل اعمال الله ؟ »
٢٩ اجاب يسوع وقال لهم : « هذا هو عمل الله ان تؤمنوا بمن هو ارسله . »
٣٠ قالوا له : « اية آية تصنع لئراها ونؤمن بك ؟ ما الذي تصنع ؟ »

(١٠٩) في كفرناحوم ، اثناء تعليم يلقى في المجمع . « من الآية ٥١ يُتِمّ تعليمُ القربان تعليمَ خبز الحياة . والآيات ٤٨ - ٥٠ تُستخدم للانتقال - (لاغ) « الختم » هو مصادقة الآب للمجائب . يو ٦ : ٣١ . ايراد نص الزمور ٧٧ : ٢٤ ؛ خر ١٦ : ٤ ؛ حكمة ١٦ : ٢٥ ؛ يو ٦ : ٤٥ ؛ ايراد اشعيا ٥٤ : ١٣ ؛ ارميا ٣١ : ٣٣ - ٣٤ .

- ٣١ اباؤنا أكلوا المن في البرية ، كما هو مكتوب : انه اعطاهم خبزاً من السماء ليأكلوا .
٣٢ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : انه ليس موسى اعطاكم الخبز من السماء ، لكن ابي يعطيكم خبز الحق من السماء .
٣٣ لان خبز الله هو الذي تزل من السماء ، ويهب الحياة للعالم .
٣٤ قالوا له : « يا سيد ، اعطنا في كل حين من هذا الخبز .
٣٥ قال لهم يسوع : « انا هو خبز الحياة . من يقبل الي لا يجوع . ومن يؤمن بي لا يعطش الى الابد .
٣٦ ولكن قلت لكم انكم رايتُموني ، ولستم تؤمنون .
٣٧ كل ما يعطينه الاب ، فاليّ يقبل . ومن يقبل الي لا اخرجه خارجاً .
٣٨ لاني تزلت من السماء . ليس لاعمل بمشيئتي بل بمشيئة من ارسلني .
٣٩ وهذه هي مشيئة الاب الذي ارسلني ان يكون كل ما اعطاني لا اتلف منه شيئاً ، بل اقيمه في اليوم الاخر .
٤٠ لان هذه هي مشيئة ابي الذي ارسلني ان يكون كل من يرى الابن ويؤمن به تجب له الحياة الابدية ؛ وانا اقيمه في اليوم الاخر .

الدفاع عن التعليم

- ٤١ فصار اليهود يتذمرون عليه ، لانه قال : « اني انا هو خبز الحياة الذي تزل من السماء .
٤٢ وقالوا : « أليس هذا هو يسوع بن يوسف الذي نحن عارفون بابيه وأمه . فكيف يقول : اني تزلت من السماء ؟
٤٣ فاجاب يسوع وقال لهم : « لا يراطن بعضكم بعضاً .
٤٤ ما من أحد يقدر على الاتيان اليّ ، ان لم يجذبه الاب الذي ارسلني . وانا اقيمه في اليوم الاخير .
٤٥ مكتوب في الانبياء : « انهم يكونون باجمعهم متعلمين من الله . فكل من سمع من الاب وتعلم يقبل اليّ .
٤٦ وليس ان احداً ابصر الله ألا الذي هو من الله . هذا قد رأى الاب .
٤٧ الحق اقول لكم : من يؤمن بي ، فله الحياة الدائمة .

استطراد

- ٤٨ انا هو خبز الحياة
٤٩ اباؤكم أكلوا المن في البرية وماتوا .
٥٠ هذا هو الخبز الذي نزل من السماء لكي يأكل الانسان منه ، فلا يموت .

الموضوع الثاني : سر القربان

- ٥١ انا هو الخبز الحي الذي نزل من السماء . من يأكل من هذا الخبز يحيى الى الأبد .
والخبز الذي انا اعطيه هو جسدي الذي اعطيه من اجل حياة العالم .
٥٢ فخاصم اليهود بعضهم بعضاً قائلين : « كيف يقدر هذا ان يعطينا جسده لناكله ؟ »
٥٣ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : ان لم تأكلوا جسد ابن البشر ، وتشربوا
دمه ، فليست لكم حياة فيكم .
٥٤ من يأكل جسدي ويشرب دمي فله الحياة الدائمة ، وانا اقيمه في اليوم الاخر .
٥٥ لان جسدي مأكول حق ، ودمي مشرب حق .
٥٦ من يأكل جسدي ، ويشرب دمي ، يثبت فيّ وانا فيه .
٥٧ كما ارسلني الاب الحي ، فانا حي من اجل الاب . ومن يأكلني فانه يحيا من اجلي .
٥٨ هذا هو الخبز الذي نزل من السماء . ليس كما أكل اباؤكم المن وماتوا . من يأكل
من هذا الخبز ، يعيش الى الأبد .
٥٩ قال هذا في المجمع ، وهو يعلم في كفرناحوم .

(١١٠) تخلي تلاميذ كثيرين ، وامانة الاثني عشر .

٦٠ وان كثيراً من تلاميذه لما سمعوا قالوا : « صعبة هذه الكلمة ، من يطيق اسمعها ؟ »

(١١٠) المهاجرون لا يفكرون إلا في طبيعة الانسان البشرية . يساعدنا الصعود على ادراك سبب وجود
يسوع في القربان وكيفية وجوده . اذن تنتهي رسالة الجليل في عدم المبالاة . حتى بين الاثني عشر بوجود تلميذ
ردى لا يعرف ان يستفيد من الانذار الصارم الذي تنذره به اليوم جودة ورحمة معلمه الالهي . لنحب يسوع ،
ولنهبه ذواتنا هبة مودة .

- ٦١ فلم يسوع في نفسه ان تلاميذه يتراطنون على هذا ، فقال لهم : « اهذا يشككم ؟
٦٢ فكيف ان رأيتم ابن البشر يصعد الى حيث كان اولاً . ؟
٦٣ انما الروح هو الذي يحيي ، والجسد لا يغني شيئاً . والكلام الذي كلمتكم به
هو روح وحياة .
٦٤ ولكن فيكم قوماً لا يؤمنون . » لان يسوع كان عارفاً من البدء من هم الذين
لا يؤمنون ، ومن هو الذي يسلمه .
٦٥ ثم قال : « من اجل هذا ، قلت لكم : انه لا يقدر احد ان يقبل الي ، الا
ان يعطى ذلك من أبي » .
٦٦ من ذلك ، رجع كثير من تلاميذه الى ورائهم . ولم يكونوا يمشون معه بعد .
٦٧ فقال يسوع الاثني عشر : « الملكم انتم ايضاً تريدون المضي ؟ »
٦٨ فقال له شمعون الصفا : « يا سيد ، الى من نذهب ، وكلام الحياة الدائمة لك ؟ »
٦٩ ونحن قد آمننا ، وعلمنا انك انت المسيح ابن الله الحي .
٧٠ قال لهم يسوع : « أليس انا انتخبتمكم ، يا معشر الاثني عشر وفيكم واحد
هو شيطان . »
٧١ وعنى بذلك يهوذا مسمان الاسخوريوطي . لان هذا كان مزمعاً ان يسلمه ، وكان
أحد الاثني عشر .
-

القسم الرابع

كرازة يسوع المُلحَّة ، لاسيما خارجاً عن الجليل .

الفصل الاول : عنصرة الستة الثانية

(١١١) يسوع يشفي سقيماً في بركة بزاتا

- يو ٥ : ١ بعد هذا ، كان عيد اليهود . فصعد يسوع الى اورشليم .
٢ وان باورشليم ، عند باب الضان ، بركة تستى بالعبرانية : بزاتا (بيت حمدا) .
وفيهما خمسة اروقة .
٣ وكان خلق كثير مطروحين في هذه ، من مرضى ، وعمي ، ومقعدين ، وجافين ،
يتوقعون تحريك الماء .
٤ لان ملاكاً كان يتزل الى الصبغة . في حين حين ، ويمر بالماء . والذي كان يتزل
اولاً من بعد تحريك الماء ، كان يبرأ من كل الوجع الذي فيه .
• وكان هناك رجل سقيم ، منذ ثمان وثلاثين سنة .
٦ هذا رآه يسوع ملقياً ، فعلم ان له زمناً كثيراً . فقال له : « انجب ان تبرأ ؟ »
٧ اجابه المريض : « يا سيد ، ليس لي انسان ، اذا تحرك الماء ، يلتقيني في البركة ؛
بل الى ان اجيء . انا ؛ يتزل قدامي آخر . »
٨ قال له يسوع : « قم احمل سريرك وانش . »
٩ فن ساعته برى . الرجل ؛ وحمل سريرته ؛ ومشى . وكان ذلك اليوم سبتاً .

(١١١) اورشليم ، عنصرة ، سنة ٢٩ . قد اكتشف شالي اورشليم هذه البركة التي رواقها الخامس معترض
وواقع في الوسط . حجة تشكك الفريسيين هي خرق حرمة السبت ، وعمرته ادعاء يسوع كونه ابناً مساوياً
له . بعد ثلاثة اشهر أو أكثر ، في عيد المظال ، يعودون الى التثبت بهذه الشكوى (ف ١٣٩) ؛ وبعد سنة ،
يحكمون بالوت على هذا الذي يثبت على هذا المدعى . (ف ٢٧٤)

- ١٠ فقال اليهود للذي شني : « انه يوم السبت ؛ ولا يحل لك ان تحمل سريرك . »
- ١١ قال لهم : « ان الذي ابراني هو قال لي : « احمل سريرك وامش . »
- ١٢ فسألوه : « من هو الرجل الذي قال لك : « احمل سريرك وامش . »
- ١٣ اما الذي ابرى . فلم يكن يعلم من هو . لان يسوع كان قد استقر من الجمع الذي كان في ذلك الموضع .
- ١٤ وبعد هذا ؛ وجده يسوع في الهيكل ؛ فقال له : « ها انت قد عوفيت ؛ فلا تعد تخطأ ؛ لئلا يكون لك شرٌ اكثر . »
- ١٥ فذهب الرجل واعلم اليهود ان يسوع هو الذي ابراه .
- ١٦ ومن اجل ذلك كان اليهود يطردون يسوع . لانه فعل هذا في السبت .
- ١٧ فاما يسوع فقال لهم : « ابي حتى الان يعمل ؛ وانا اعمل . »
- ١٨ ومن اجل هذا ؛ كان اليهود بزيادة يريدون قتله . لا لانه كان ينقض السبت فقط ؛ بل كان يقول ايضاً ان الله ابيه ؛ ويعادل نفسه بالله .

(١١٢) ابن الله يستعمل حقّه الالهي

- يو ٥ : ١٩ فاجاب يسوع وقال لهم : « الحق الحق اقول لكم : ان الابن لا يقدر ان يفعل شيئاً من تلقاء نفسه ، الا ما يرى الاب عامله . لان الاعمال التي يعملها ذاك هذه ايضاً يعملها الابن كذلك .
- ٢٠ لان الاب يحب الابن ، ويريه جميع ما يعمل هو ، ويريه اعمالاً افضل من هذه ؛ لتتعجبوا انتم .
- ٢١ فانه كما ان الاب يقيم الموتى ويحييهم ، كذلك الابن يحيي من يشاء .
- ٢٢ لان الاب لا يدين احداً ؛ بل اعطى الحكم كله للابن .
- ٢٣ ليكرم الابن الجميع ؛ كما يكرمون الاب . من لا يكرم الابن ؛ فلا يكرم الاب الذي ارسله .
- ٢٤ الحق الحق اقول لكم : « انه من سمع كلامي ، وآمن بمن ارسلني ؛ فله الحياة المؤبدة .

(١١٢) ان الابن المتأنس ، بارجاعه الحياة الى النفس والجسد ، وبقياه باعباء وظيفته ، وظيفته قاضي البشرية ، هو اهل بالاكرام المساوي لاكرام ابيه . ولكون الابن ممثلاً نعمته ، فهو يشركنا في الحياة الالهية .

- ولا يأتي الى الدينونة ، بل قد انتقل من الموت الى الحياة .
٢٥ الحق الحق اقول لكم : انه تأتي ساعة ، وهي الان ، يسمع فيها الاموات صوت ابن الله ، والذين يسمعون يحيون .
٢٦ لانه كما ان الاب الحياة في ذاته كذلك ايضاً اعطى الابن ان تكون له الحياة في ذاته .
٢٧ واعطاءه سلطاناً ان يدين ايضاً . لانه ابن البشر .
٢٨ لا تعجبوا من هذا . لانه تأتي ساعة يسمع فيها جميع من في القبور صوته .
٢٩ فيخرج الذين عملوا اخساعات الى قيامة الحياة ، والذين عملوا السيئات الى قيامة الدينونة .
٣٠ لست اقدر ان اعمل شيئاً من ذات نفسي . اني كما اسمع ادين . ودينونتي عدل هي .
لاني لست اطلب . سرّي ، بل سرّة من ارسلني .

(١١٣) الله الآب يشهد ليسوع

- يو ٥ : ٣١ « ان كنت انا اشهد لنفسي ، فليست شهادتي حقاً .
٣٢ آخر هو الذي يشهد لي ؟ وانا اعلم ان شهادته التي يشهد لاجلي هي حق .
٣٣ انتم ارسلتم الى يوحنا ، فشهد للحق .
٣٤ وأما انا فلست اقبل شهادة من انسان . ولكني اقول هذا ، لتخلصوا انتم .
٣٥ كان ذلك سراجاً موقداً وميضاً . وانتم اردتم ان تتهللوا بنوره ساعة .
٣٦ واما انا فلي شهادة اعظم من يوحنا . لان الاعمال التي اعطاني الآب لا اكملها ، هذه الاعمال بعينها التي اعمالها هي تشهد من اجلي ان الآب ارسلني .
٣٧ والآب نفسه الذي ارسلني يشهد لي . ولم تسمعوا قط صوته ، ولا رأيتم هيبته .
٣٨ وليس لكم كلمته ثابتة فيكم . لانكم لستم تؤمنون بالذي ارسله هو .
٣٩ فتشوا الكتب ، لانكم تظنون ان لكم فيها حياة الابد ، فهي التي تشهد من اجلي .
٤٠ ولستم تريدون ان تقبلوا الي . لتجب لكم الحياة .

(١١٣) شهادة يوحنا (ف ٢٢) ليست بشيء بالنظر الى شهادة الآب (بواسطة الكتب المقدسة وبعباءة حياة يسوع) . ان يسوع يترك له العناية بمجده .

- ٤١ لست آخذ المجد من الناس .
٤٢ ولكني قد عرفتكم ان ليس لكم حب الله فيكم .
٤٣ انا اتيت باسم ابي ، ولا تقبلوني . وان أتى آخر باسم ذاته قبلتموه .
٤٤ كيف تقدررون ان تؤمنوا ، وانتم انما تأخذون المجد من بعضكم بعض . ولا
تطلبون المجد الذي من الله الواحد .
٤٥ لا تظنوا اني اشكوكم عند الآب . ان لكم من يشكوكم ، موسى الذي
عليه رجاؤكم .
٤٦ فانكم لو كنتم تصدقون موسى ، لصدقتموني ؛ لان ذاك كتب عني .
٤٧ وان كنتم لا تؤمنون بكتب ذاك ، فكيف تؤمنون بكلامي ؟
(تلو ١٠٦)
يو ٧ : ١ ومن بعد هذا ، كان يسوع يتشى في الجليل . لانه لم يجب التردد في اليهودية .
لان اليهود كانوا يريدون قتله . (تلو ١٣٧) .
-

الفصل الثاني

تثقيف التلاميذ

(١١٤) خدمة الله الحقيقية - الطهارة الحقيقية

١ - مجادلة على تقليد الربانيين

- مر ٧ : ١ ثم اجتمع اليه الفريسيون ، وقوم من الكتبة الذين جاءوا من اورشليم .
- ٢ ولما رأوا بعضاً من تلاميذه يأكلون الطعام بايدي نجسة ، اي غير مغسولة ، دمدموا .
- ٣ لان الفريسيين وكل اليهود ، ان لم يغسلوا ايديهم ، مرات كثيرة ، لم يأكلوا ، تمسكاً بتقليد الشيوخ .
- ٤ ومن السوق ، ان لم يغتسلوا ، فلا يأكلون . ويوجد أشياء أخرى كثيرة تسلموها للتمسك بها ، من غسل كؤوس ، واباريق ، وآنية من نحاس ، وأسرة .
- مق ١٥ : ١ حينئذ جاء الى يسوع كتبة وفريسيون من اورشليم قائلين :

(١١٤) في الجليل ، حزيران ، ٢٩ . ان عصاة الجاسوسية المولفة بامر المحفل الاكبر تظن انها تستطيع اليوم وجود الفرصة للحمونة لتثريف يسوع . يورد القديس مرقس بامانة تلقين مار بطرس في دومة . ويعرض لنا مار مق تلقين اورشليم مضيفاً اليه بعض الذكريات الشخصية . الشك الذي يشير اليه في الآية ١٢ يعود الى الآية ٦ . نصوص اشعيا ٢٩ - ١٣ ؛ حز ٢٠ - ١٢ و ٢١ - ١٧ .

٥ فسأله الفريسيون والكتبة : « لماذا
تلاميذك لا يسرون على ما أوصى به الشيخ ،
بل يأكلون الخبز بغير غسل أيديهم ؟ »
٦ فاجابهم قائلًا : « حسنًا تنبأ عليكم
اشعيا ، ايها المرآؤون ، كما هو مكتوب :
« ان هذا الشعب يكرمني بشفتيه ،
وقلبه بعيد عني . »

٧ وباطلاً يعبدونني ، ويعلمون تعاليم هي
وصايا الناس . »

٨ لانكم تركتم وصية الله ، وتمسكتم
بتقليد الناس ، من غسل الابريق
والكؤوس ، واشياء أخرى كثيرة ، مثل
هذه تصنعون . »

٩ وقال لهم : « جيداً رفضتم وصية الله ،
لتحفظوا تقليدكم . »

١٠ لان موسى قال : « أكرم اباك وامك .
ومن يشتم اياه وامه ، فليمت موتاً . »

١١ وانتم تقولون : ان قال انسان لايه أو
أمه قربان (اي هبة) ما انت تتنفع
به مني . »

١٢ فلا تكتونه من بعد ان يصنع شيئاً
لأبيه أو أمه . »

١٣ فابطلتم كلام الله بوصيةكم التي
دفعتموها . وتفعلون اشياء كثيرة
مثل هذه . »

٢ « لماذا تلاميذك يتعدون وصية
المشيخة ، اذ لا يغسلون أيديهم ،
عند أكلهم الخبز ؟ »

٣ ا فاجابهم وقال لهم : « حسنًا ، يا
مرآؤون تنبأ عليكم اشعيا قائلًا :

٨ « ان هذا الشعب يكرمني بشفتيه ،
وأما قلبهم فبعيد عني . »

٩ وباطلاً يعبدونني اذ يعلمون
تعاليم هي وصايا الناس . »

ب ٣ لماذا انتم تتعدون وصية الله من
اجل تقاليدكم ؟

لان الله أمر قائلًا :

٤ اكرم اباك وأمك . ومن شتم
اباه وأمّه ، فليمت موتاً . »

٥ وأما انتم فتقولون : من قال لأبيه
أو أمه قربان هو اي شيء تتنفع
به مني ، فلا يكرم اياه أو أمه . »

٦ وابطلتم وصية الله من اجل
تقليدكم . »

ب - مبادئ في شأن الطهارة والنجاسة

- ١٤ ثم دعا الجمع كله وقال لهم : « اسمعوا مني كللكم وافهموا .
١٥ ليس شيء خارج من الانسان يدخل فيه يقدر ان ينجسه . لكن الذي يخرج منه ، فذاك ينجس الانسان .
١٦ من له اذان سامعتان ، فليسمع .
لو : ٣٩ ثم قال لهم مثلاً : « هل يستطيع أعمى ان يقود أعمى ؟ أليس يقع الاثنان في حفرة ؟ »
١٧ ولما دخل الى البيت عن الجمع ، سأله تلاميذه عن المثل .
١٨ فقال لهم : « أهكذا انتم ايضاً غير فاهمين ؟ أما تفهمون ان كل ما كان من خارج يدخل الانسان لا يقدر ان ينجسه .
١٩ لانه لا يدخل الى قلبه ، بل الى الجوف ، ويذهب الى المخرج ، فينتقي كل الاطعمة .
٢٠ وقال : « ان الذي يخرج من الانسان هو الذي ينجس الانسان .
٢١ لانه من الداخل ، من قلب الناس ، تخرج افكار السوء : الفجور ، الزنا ، القتل ،
٢٢ السرقة ، الطمع ، الحبث ، الغش ، العهارة ، العين الشريرة ، التجديف ، التكبر ، الجهل .
٢٣ كل هذه الشرور من داخل تخرج ، وتنجس الانسان . »
- ١٠ ودعا الجمع وقال لهم : « اسمعوا وافهموا .
١١ ليس الذي يدخل الفم ينجس الانسان ، لكن الذي يخرج من الفم هذا ينجس الانسان »
١٢ حينئذ تقدم تلاميذه وقالوا له : « اعلمت ان الفريسيين ، لما سمعوا هذا الكلام شكوا ؟ »
١٣ فاجاب وقال : « كل غرس يغرسه الي السامري يقطع .
١٤ اتركوهم . انهم عميان قادة عميان . وان كان أعمى يقود أعمى ، فكلاهما يقعان في حفرة . »
١٥ فاجاب بطرس وقال له : « فسر لنا المثل . »
١٦ فقال : « هل انتم ايضاً حتى الآن غير فاهمين ؟
١٧ أما تفهمون ان كل ما يدخل الفم يمضي الى البطن ، وينطرد الى المخرج ؟
١٨ وأما الذي يخرج من الفم فهو يصدر من القلب . وهذا ينجس الانسان .
١٩ لانه من القلب تخرج الافكار الشريرة : القتل ، الزنا ، الفسق ، السرقة ، شهادة الزور ، التجديف .
٢٠ هذه هي التي تنجس الانسان . واما الأكل بغير غسل اليدين فلا ينجس الانسان . »

(١١٥) يسوع يستجيب طلبتة وثنية

مر ٧ : ٢٤ ثم قام من هناك ومضى الى تخوم صور وصيدا .	متى ١٥ : ٢١ ولما خرج يسوع من هناك اتى الى نواحي صور وصيدا .
٢٥ لان امرأة كان في ابنتها روح نجس سمعت بخبره . فجاءت وسجدت قدام رجله .	٢٢ واذا امرأة كنعانية خرجت من تلك التخوم وتصيح اليه وتقول : « ارحمني ، يا رب ، يا ابن داود ؛ ابنتي فيها شيطان ردي . »
٢٦ وكان المرأة أممية . وفي الجنس شامية من فونيتي . فسألته ان يخرج الشيطان من ابنتها فقال لها يسوع : « دعي البنين يشبعوا أولاً . لانه لا يحسن ان يؤخذ خبز البنين ويطرح للكلاب . »	٢٣ فلم يجيبها بكلمة . فتقدم تلاميذه . وسألوه قائلين : « اطلقها ، لانه تصيح في اثرنا . »
٢٨ فاجابت وقالت له : « نعم ، يا رب ،	٢٤ فاجاب وقال : « لم أرسل الآ الى الخراف التي ضلت من بيت اسرائيل .
	٢٥ فانت وسجدت له قائلة : « يا رب ، اعني »
	٢٦ فاجاب وقال : « ليس هو جيداً ان يؤخذ خبز البنين ، ويلقى للكلاب . »
	٢٧ فقالت : « نعم ، يا سيد ، والكلاب ايضاً تأكل من الفتات الذي يسقط من مائدة اربابها . »

(١١٥) في فنيقية ، آواخر حزيران ٢٩ - تلوا الوقائع . يصل يسوع الى القرية . تخرج المرأة من دارها وتسترحم ابن داود . لا جواب من قبل يسوع . صراخات من قبل الأم . تداخل الرسل . أول رفض مدّهم بحجة . يلجأ يسوع الى بيت المرأة المسكينة فدخل فيه وتسجد . رفض ثانٍ . الحاح بتواضع ، عجيبة عن بعد . تحقق الباهرة . يشدد القديس متى ذكر رفض يسوع ، المسيح الحقيقي لاسرائيل . يلح القديس مرقس على كلمة هذه الوثنية التي سادت منذئذٍ كاللؤلؤ .

والكلاب ايضاً تأكل تحت المائدة

من فئات الاطفال . . «

٢٩ فقال لها : « من اجل هذه الكلمة .

اذهي . قد خرج الشيطان من ابنتك . »

٣٠ فذهبت الى بيتها . فوجدت ابنتها

مطروحة على السرير ، والشيطان قد خرج منها .

٢٨ حينئذ اجاب يسوع وقال لها : يا امرأة ،

عظيم هو ايمانك . ليكن لك كما اردت . «

فشفيت ابنتها من تلك الساعة .

(١١٦) شفاء أصم - أخرس - تعجب عظيم

مر ٧ : ٣١ وخرج ايضاً من تخوم صور .

وجاء الى صيدا ، الى بحر الجليل ،

الى وسط تخوم العشر مدن .

٣٢ واتوا اليه باصم - أخرس ، وطلبوا

اليه ان يضع يده عليه .

٣٣ فاخذه ناحية عن الجمع ، وجعل اصابه

في اذنيه ، وتفل ، ثم مس لسانه .

٣٤ ونظر الى السماء ، وتنهَّد ، وقال له :

« اِنْفَتَحْ » اي انفتح .

٣٥ والوقت انفتحت مسامعه . وانحل

رباط لسانه ، وتكلم مستوياً .

٣٦ فاوصاهم ان لا يقولوا لاحد . ولكن

كان كلما اوصاهم ، يزدادون نداءً

كثيراً .

متى ١٥ : ٢٩ وانتقل يسوع من هناك ، وجاء الى جانب

بحر الجليل وصعد الى الجليل ، وجلس هناك .

٣٠ وجاء اليه جموع كثيرة . منهم عرج ، وعمي ،

وأخرس ، وشلل ، وآخرون كثيرون .

وطرحوهم عند رجليه ، فشفاهم .

(١١٦) في العشر مدن ، قوز ، ٢٩ . اجتياز يسوع في صيدا وسفي الاردن الأعلى وشواطئ بحيرة طبرية ؛

« قصد تجنب الظاهر واضعاف سعي المتقدين » ، يصنع عجيباً على انفراد . وضع اصابه في اذني الاطرش كأنه

يحاول فتحهما ؛ ومس لسانه بريده كأنه يريد جعله ألين . يعلم ان عجائبه سوف تذاع . يد انه يقصد « ان يعرف

الناس انه لا رغبة له في ان يمتزجوا . » (لاغ)

٣١ حتى تعجب الجموع . اذ رأوا الخرس يتكلمون ،
والقُصم يصيحون ، والعرج يشون ، والعميان
يبصرون . ومجدوا آله اسرائيل .

٣٧ ويبهتون جداً قائلين : « حسناً صنع
كل شيء . » وجعل الصم يسمعون ،
والخرس يتكلمون . »

(١١٧) ثاني تكثير للخبز (ر ١٠٦)

متى ١٥ : ٣٢ وان يسوع دعا تلاميذه وقال :
« انني اتحنن على الجمع . لان لهم الآن
ثلاثة ايام . اكثين معي ، وليس لهم ما
ياكلون . ولا اريد ان اطلقهم صيَّاماً ،
لئلا يضعفوا في الطريق . »
٣٣ فقال له تلاميذه : « من اين لنا في البرية
خبز هذا قدره ، حتى يشبع جمعا هذا عدده . »
٣٤ فقال لهم يسوع : « كم عندكم من الخبز ؟ »
فقالوا : « سبعة وقليل من السيكاكات . »
٣٥ فأمر الجموع ان يتكثروا على الارض .
٣٦ واخذ الخبزات السبع والسمك . وشكر
وكسر . واعطى تلاميذه ، والتلاميذ
ناولوا الجمع .

مر ٨ : ١ في تلك الايام ، اذ كان ايضاً الجمع
كثيراً ، ولم يكن لهم ما ياكلون ،
دعا تلاميذه وقال لهم :
٢ « اني اتحنن على الجمع . لان لهم ثلاثة ايام
مقيمين معي ، وليس لهم ما ياكلون . »
٣ وان انا اطلقتهم الى منازلهم صيَّاماً ،
يضعفون في الطريق . لان منهم اثنا
قد جاؤوا من بعيد .
٤ فاجابه تلاميذه : « من اين يقدر الواحد
ان يشبع هؤلاء . خبزاً هاهنا في البرية ؟ »
٥ فسألهم : « كم عندكم من الخبز ؟ » قالوا :
« سبعة »
٦ فأمر الجمع ان يتكثروا على الارض ،
واخذ السبع الخبزات ، وشكر ، وكسر ،
واعطى تلاميذه ليقدموا . فقدموا الى الجمع .
٧ وكان معهم ايضاً سمك قليل . فبارك
عليه ، وأمر ان يقدموه ايضاً .

(١١٧) شرقي البحيرة ، تموز ٢٩ . ظنَّ مار لوقا ومار يوحنا انه من الكافي للقرآن . التأثير الذي اثرته رواية
التكثير الاول . اليوم يُرى الرسل اقلَّ الحاجة ، في شأن العجز عن اطعام جمع هذه وفرة عدده في هذه البرية ،
منهم في خصوص الارتباك الذي وقعوا فيه . كان من اللازم اعجوبة ؛ وهذه الاعجوبة قد صنعها يسوع ، وقد
اتى بها بفرادة .

٨ فاكلوا وشبعوا، ورفعوا فضلات الكسر سبعة سلال .	٣٧ فاكل جميعهم . وشبعوا ، ورفعوا فضلات الكسر سبعة سلال مملوءة .
٩ وكان الذين أكلوا نحو اربعة آلاف .	٣٨ وكان الذين أكلوا اربعة آلاف رجل ، سوى النساء والصبيان .
١٠ ومن ساعته ركب السفينة مع تلاميذه ، وجاء الى نواحي دلاونتا .	٣٩ واطلق الجموع ، وصعد السفينة . وجاء الى تخوم مجدل (مجدان)

(١١٨) رفض صنع عجيبته دون جدوى (ر ١٦٩)

٨ : ١١ فخرج الفريسيون واخذوا يجادلونه طالبين منه آية . من السماء . ليجربوه .	متى ١٦ : ١ وجاء اليه الفريسيون والزنادقة ليجربوه . وسألوه ان يريهم آية من السماء .
١٢ فتنهد بروحه وقال : « لماذا يلتمس هذا الجيل آية ؟ »	٢١ فاجاب وقال لهم : (ب ٢ - ٣ § ١٨١) « الجيل الشرير الفاسق يطلب آية ، ولا يعطى آية ، الا آية يونان النبي . ثم تركهم ومضى .
١٣ وتركهم ، وركب ايضاً السفينة ومضى الى العبر .	

(١١٩) شدة التحذّر من التعاليم المخطّرة

٨ : ١٤ ونسوا ان يأخذوا خبزاً . ولم يكن معهم في	متى ١٦ : ٥ ولما جاء تلاميذه الى العبر ، نسوا ان يأخذوا خبزاً .
---	---

(١١٨) على شاطئ البحيرة الغربي . من رأي مار اوغسطينس ان دلاونتا ومقدان هما امان لموقع واحد .
بعد خصام ملوّه الخقد على موقف يسوع ورسالته ، يتطلّب خصومه دليلاً جهرياً وواضحاً . فما كان من يسوع الا
ان رفض ذلك رفضاً باتاً . لان آية يونان لا تلائم احلام المجرفة ، عجرفة الفريسيين والصدوقيين .
(١١٩) اثناء عبور البحيرة . على التلاميذ ان يحذروا المعلمين الكذبة ، وينعموا بالنظر في عمل يسوع الفائق
الطبيعة . الآب مزعم ان يعلن ابنه لرئيس كنيسته . (ف ١٢١) .

<p>وان يسوع قال لهم : « انظروا وتحرزوا من خمير الفريسيين والزنادقة . »</p>	<p>١٥ وادعاهم قائلًا : « انظروا وتحرزوا من خمير الفريسيين وخمير الميرودسيين . »</p>	<p>لو ١٢ : ب التحرزوا لنفوسكم . من خمير الفريسيين الذي هو الرياء . (تلو ١٧٣)</p>
<p>١٧ ففكروا في انفسهم قائلين : « اننا لم نأخذ خميرًا . »</p>	<p>١٦ فكانوا يفكرون قائلين : بعضهم لبعض : « ليس عندنا خمير . »</p>	
<p>١٨ فلما علم يسوع ، وقال : « لماذا تفكرون في انفسكم ، يا قليلي الايان انكم لم تأخذوا خميرًا . حتى الآن لا تفهمون ؟ »</p>	<p>١٧ فلما علم يسوع قال لهم : « لماذا تفكرون بان ليس معكم خمير أحتي الآن لا تعلمون ولا تفهمون أحتي الآن قلوبكم غليظة ؟ ١٨ ولكم عيون ولا تبصرون ؛ ولكم اذان ولا تسمعون ولا تذكرون</p>	
<p>ولا تذكرون الخمس الخبزات لخمسة الآلاف ، وكم قفة اخذتم .</p>	<p>١٩ حينما كسرت الخمس الخبزات لخمسة الآلاف كم محضًا مملوءًا كسرًا رفعتهم ؟ « فقالوا » اثني عشر . »</p>	
<p>١٠ ولا السبع الخبزات لاربعة الآلاف ؛ وكم سلا اخذتم . ١١ كيف لا تفهمون انني لم اقل لكم من اجل الخبز ان تتحرزوا من خمير الفريسيين والزنادقة »</p>	<p>٢٠ وحينما السبع لاربعة الآلاف كم سلا من الكسر مملوءًا رفعتهم ؟ « فقالوا : « سبعة . »</p>	
<p>١٢ حينئذ فهموا انسه لم يقل ان يتحرزوا من خمير الخبز ، بل من تعليم الفريسيين والزنادقة .</p>	<p>٢١ فقال لهم : « كيف الى الآن لا تفهمون ؟ »</p>	

١٢٠) أعمى بيت صيدا

- مر ٨ : ٢٢ ثم جاء الى بيت صيدا . فقدموا اليه أعمى . وطلبوا منه ان يلمسه .
 ٢٣ فاخذ بيد الأعمى ، واخرجه من القرية ، وتقل في عينيه ، ووضع يديه عليه ، وسأله هل
 يبصر شيئاً .
 ٢٤ فرفع طرفه وقال : « انظر الناس مثل الشجر يمشون . »
 ٢٥ فوضع يديه ايضاً على عينيه . فابصر وصح . ونظر الى كل شيء ظاهراً
 ٢٦ وارسله الى بيته قائلاً : « لا تدخل القرية ، ولا تقل لاحد من القرية »

١٢١) اقرار بطرس - تأسيس الكنيسة عليه

- لو ٩ : ١٨ واذا كان يصلي | مر ٨ : ٢٧ ثم خرج يسوع . متى ١٦ : ١٣ ولما جاء يسوع
 وحده ، كان التلاميذ معه . | وتلاميذه الى قرى قيصرية فيلبس | الى نواحي قيصرية فيلبس ،

(١٢٠) في جوار بيت صيدا ، اواخر تموز ، ٢٩ . هذه العجيبة المتدرجة هي دعوة للتقرب تقرباً ادنى فادنى من النور . قرية هي الساعة التي فيها يُقدّم الرسل السجود لابن الله الحي ، المالك الحياة في ذاته والذي افاضها .
 (١٢١) في نواحي بنياس ، اواخر تموز ، ٢٩ . ان الذين هللوا لابن الله الحقيقي ، بعد تسكين زوبعة ، (ف ٩٧) لم ينالوا قسوة ؛ لكنهم لم يروا في يسوع سوى ابن الله بين كثيرين ؛ نعم ابن اشد محبة من الآخرين ، لكن ليس الابن الوحيد المولود من جوهر الآب ذاته . (ثم الذهب) ان يسوع لدى جوابه لبطرس يتكلم ويصحب كاله . (ثم الذهب) النص الخاص بالقديس متى منتصف بصفة سامية في غاية البروز . لنجترئ بذكر الجنس (صفاء = صفاء) الذي لم يكن ملائماً ملائمة طبيعية الا في الارمية (كيفا = كيفا) . اما في اليونانية فبطرس (حجر او بطرا) كانا اسمي جنس . وتلاميذ يسوع هم الذين وضعوا اسم العلم « بطرس » . بريونا يقابل ابن يونا . يورد الانجيل الرابع اللفظ اليوناني الاقرب منه وهو يوحنا . (انظر ف ٢٤ و ٣١٧) « الابواب » التي يطلوها ابراج كانت القسم الحصين من المدن القديمة . « ابواب القدس » او الجحيم تدل هنا على القوات الجهنمية التي يبقى هجوما ودفاعا دون جدوى . اخيراً بما ان بناء يسوع مركب من جماعة ، فالصفاء التي يريد ان يبني فوقها هي رأس هذه الجماعة ؛ وهو رئيس ضروري طالما تدوم الجماعة ، اذن الى اخر الازمان . فكل التدابير التي يتخذها يصدقها الله . فهو متقلد كل سلطة تعليمية واشتراعية .

فسألهم قائلًا: « من تقول الجموع اني انا ؟ »	وفي الطريق ، سأل تلاميذه قائلًا لهم: « من يقول الناس اني انا »	سأل تلاميذه قائلًا: من تقول الناس انه هو ابن البشر ؟ »
١٩ فاجابوا وقالوا : « يوحنا المعمدان ، وآخرون ايليا ، وآخرون نبي من الاولين قام . »	٢٨ فاجابوه قائلين : « قوم يقولون : يوحنا المعمدان ، وآخرون ايليا ، وآخرون واحد من الانبياء . »	١٤ فقالوا : « قوم : يوحنا المعمدان ، وآخرون ايليا ، وآخرون : ارميا أو واحد من الانبياء . »
٢٠ فقال لهم : « وانتم ما تقولون اني انا ؟ »	٢٦ فقال لهم : « وانتم من تقولون اني انا . »	١٥ فقال لهم : « وانتم من تقولون اني انا »
فاجاب بطرس وقال : « مسيح الله »	فاجاب بطرس وقال له : « انت المسيح . »	١٦ فاجاب شمعون الصفا وقال : « انت المسيح ابن الله الحي . »
		١٧ اجاب يسوع وقال له : « طوبى لك يا شمعون بن يونا » ان اللحم والدم لم يعلن لك . لكن ابي الذي في السموات .
		١٨ وانا ايضا اقول لك : انك انت الصخرة ، وعلى هذه الصخرة ابني بيعتي . وابواب الجحيم لن تقوى عليها .
		١٩ واعطيك مفاتيح ملكوت السموات . وما ربطته على الارض يكون مربوطاً في السموات وما حللته على الارض يكون محلولاً في السموات » (ر ١٣٥)
٢١ فانتهرهم وامرهم ان لا يقولوا هذا لاحد .	٣٠ فانتهرهم ان لا يقولوا لاحد من اجله .	٢٠ حينئذ اوصى تلاميذه ان لا يقولوا لاحد انه المسيح .

(١٢٢) التنبؤ الأول عن الآلام والقيامة (رؤيا ١١٨ و ٢٢٣)

لو ٢٢ : ٩ وقال : « ان ابن الانسان ينبغي ان يؤلم كثيراً ، ويرذل من المشيخة ، ورؤساء الكهنة ، والكتبة ، ويقتل ويقوم في اليوم الثالث »	مر ٨ : ٣١ وجعل يعلمهم ان ابن الانسان ينبغي ان يؤلم كثيراً ، ويرذل من المشيخة ، ومن رؤساء الكهنة ، والكتبة ، ويقتل ، وبعد ثلاثة ايام يقوم	متى ١٦ : ٢١ ومن ذلك الحين ، شرع يسوع يظهر اتلامه هذه انه ينبغي ان يمضي الى اورشليم ، ويتألم كثيراً من الشيوخ ، ورؤساء الكهنة ، والكتبة ، ويقتل ، وفي اليوم الثالث يقوم .
٣٢ وعلانية كان يقول هذا . فامسكه بطرس وجعل ينتهره	٢٢ فآخذه بطرس وجعل ينتهره قائلاً : « حاشاك يا رب ، لا يكون لك هذا .	٢٢ فآخذه بطرس وجعل ينتهره قائلاً : « حاشاك يا رب ، لا يكون لك هذا .
٣٣ فالتفت ونظر الى تلاميذه ، وزجر بطرس وقال له : « اذهب خلفي ، يا شيطان ، لانك لا تفكر في ما لله ، لكن في ما للناس . »	٢٣ فالتفت وقال لبطرس : « اذهب ورائي ، يا شيطان ، انت ممثلة لي . لانك ما تفكر في ما لله ، لكن في ما للناس . »	٢٣ فالتفت وقال لبطرس : « اذهب ورائي ، يا شيطان ، انت ممثلة لي . لانك ما تفكر في ما لله ، لكن في ما للناس . »

(١٢٢) هذا ابن الله سوف يطيع ابيه حتى الموت ، حتى موت الصليب . وان لاقى حجر عثرة في طريقه يدها وراءه . ان بطرس لم يكن قد تلقى وحيًا خاصًا في صدد سر الآلام (فم الذهب) . يريد يسوع التألم رغمًا عن كل احتجاجات بطرس ؟ كما انه قد شاء قبول عماد يوحنا ؟ وكما انه سوف يوزم غسل رجلي بطرس . (فم الذهب) .

١٢٣) للخلاص يجب اتباع يسوع (١٩٢)

لو ٢٣ : ٩ وقال للجميع : « من اراد ان يتبعني ، فليكفر بنفسه ، ويحمل صليبه كل يوم ويأتِ ورائي . ٢٤ فانه من اراد ان يخلص نفسه فهو يهلكها ومن اهلك نفسه من اجلي ، فهو يخلصها .	مر ٨ : ٣٤ ودعا الجمع مع تلاميذه ، وقال لهم : « من اراد ان يتبعني ، فليكفر بنفسه . ويحمل صليبه ، ويتبعني ٣٥ فانه من اراد ان يخلص نفسه يهلكها . ومن اهلك نفسه من اجلي ، ومن اجل الانجيل فهو يخلصها .	متى ١٦ : ٢٤ حينئذ قال يسوع لتلاميذه : « من اراد ان يتبعني ، فليكفر بنفسه ، ويحمل صليبه ، ويتبعني . ٢٥ لانه من اراد ان يخلص نفسه يهلكها ، ومن اهلك نفسه من اجلي وجدها .
٢٥ وماذا ينفع الانسان لو ربح العالم كله . واهلك نفسه او خسرها . ٢٦ فانه من استحي بي . وبكلامي ، فابن الانسان يستحي به ، اذا جاء بمجده ومجد الاب ، والملائكة المقدسين . »	٣٦ وماذا ينفع الانسان لو ربح العالم بأسره وخسر نفسه . ٣٧ أو ماذا يعطي الانسان فداء عن نفسه . ٣٨ لانه من استحي بي وبكلامي في هذا الجيل الفاسق الخاطي . فابن الانسان يستحي به ، اذا جاء في مجد ابيه مع الملائكة المقدسين . »	٢٦ وماذا ينفع الانسان لو ربح العالم كله وخسر نفسه . او ماذا يعطي الانسان فداء عن نفسه . ٢٧ فان ابن الانسان مزعج ان يأتي في مجد ابيه مع ملائكته . حينئذ يجازي كل أحد حسب عمله . »

يو ١٢ : ٢٥ من احب نفسه فهو يهلكها . ومن ابغض نفسه في هذا العالم ، فانه يحفظها حياة
الابد . (رؤى ٢٠٩ و ٢٣٠)

(١٢٣) ان ابن الله هذا سر قصده ان يفهمنا انه للحصول على القداسة يقتضي التألم كثيراً والسمي دائماً وراء
ما هو أكمل ، ونسيان الذات .

(١٢٤) ملكوت الله مزمع ان يظهر

لو ٩ : ٢٧ وبالحق اقول لكم : « ان من القيام هاهنا قوماً لا يذوقون الموت حتى يعاينوا ملكوت الله . »	مر ١ : ١ وقال لهم : «الحق اقول لكم : « ان هاهنا قوماً من القيام لا يذوقون الموت حتى يعاينوا ملكوت الله قد اتى بقوة . »	متى ١٦ : ٢٨ الحق اقول لكم : « ان قوماً من القيام هاهنا لا يذوقون الموت حتى يروا ابن الانسان آتياً في ملكوته .
--	---	--

(١٢٥) تجلي يسوع

لو ٩ : ٢٨ وكان بعد هذا الكلام بثمانية ايام، اخذ بطرس ويوحنا ويعقوب، وصعد الى الجبل ليصلي .	مر ٩ : ٢ وبعد ستة ايام، اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا، واصعدهم الى جبل عال منفردين وخدمهم وتجلي قدامهم .	متى ١٧ : ١ وبعد ستة ايام، اخذ يسوع بطرس ويعقوب ويوحنا وصعد بهم الى جبل عال وخدمهم وتجلي قدامهم .
٢٩ وكان فيما هو يصلي، تغير وجهه، وابيضت ثيابه، وكانت تشرق .	٣ وكانت ثيابه تلمع بيضاء جداً كالثلج، لا يقدر مبيتض على الارض ان يبيتض كذلك	٢ واضاء وجهه كالشمس، فصارت ثيابه بيضاء كالنور .
٣٠ واذا رجالان يكلمانه، وهما موسى وايليا .	٤ وترآى لهم ايليا مع موسى، وكانا يخاطبان يسوع .	٣ واذا موسى وايليا ظهرا لهم يخاطباناه .
٣١ ظهرا في مجد وكانا يتكلمان على مخرجه الذي كان		

(١٢٤) هذا ابن الله مزمع الدخول الى ملكوته الارضي . فهو لا يتكلم هنا لا على التجلي، ولا على القيامة، ولا على الصعود، ولا على نهاية العالم؛ انه يعين كنيسة التي هي ملكوته الروحي .

(١٢٥) على قمة جبل طابور، ٦ آب، ٢٩ . يتنازل الاب الازلي فيثبت بصوت عال التجوي التي نوجي بها بطرس . واثنان من عظام رجال الهدد القدم يأتیان لاداء الشهادة للمسيح المخلص . وقد شملهم جميعاً ظل غمامة سريّة نزلت فسترت موسى وايليا مع يسوع فقط . هذه النظرة الحاطقة الملقاة على عالم الغيب تغعم نفس بطرس سمادة هذا عظمها حتى انه يسمي الانفصال من كل شيء لكي يستطيع التمتع بها . فما قولنا حين يفتتح الهلاط الالهي فنستطيع النظر الى الله وجهاً لوجه . (م)

مزماً ان يكمل به باورشليم

٣٢ ولما بطرس والذان معه
فتقلوا في النوم . فلما استيقظوا
رأوا مجده والرجلين اللذين
كانا واقفين معه .

٣٣ وفيما هما يفارقانه ،

قال بطرس ليسوع : « يا معلم
جيد ان نكون هاهنا . فلنصنع
ثلاث مظال ، لك واحدة

وواحدة لموسى ، وواحدة
للايليا » ولم يكن يفهم ما يقول

٣٤ وفيما هو يقول ذلك ، اذا
سحابة ظللتهم ، فخافوا لما
دخلوا في السحابة

٣٥ وكان صوت من السحابة

قائلاً : « هذا هو ابني
الحبيب ، له اسمعوا . »

٣٦ ولما كان الصوت ، وجد
يسوع وحده .

فسكتوا . ولم يخبروا احداً
في تلك الايام بشيء مما ابصروا
(في التابعة)

٤ فاجاب بطرس وقال ليسوع :

« يا رب ، جيد ان نكون هاهنا
فان شئت نصنع ثلاث مظال ،
لك واحدة ، ولموسى واحدة ،
ولايليا واحدة . »

٥ وفيما هو يتكلم ، اذا سحابة
ظلتهم .

٦ واذا صوت من السحابة يقول :

« هذا هو ابني الحبيب الذي
به سررت ، له اسمعوا . »

٧ ولما سمع التلاميذ ، سقطوا على
وجوههم ، وخافوا جداً .

٨ فتقدم يسوع ولمسهم وقال :

« قوموا ولا تخافوا . »
فلما رفعوا عيونهم لم يروا احداً
الا يسوع وحده .

٥ اجاب بطرس وقال ليسوع :

« يا معلم حسن ان نكون هاهنا .
ونصنع ثلاث مظال ، لك واحدة
ولموسى واحدة ، ولايليا واحدة .
ولم يكن يدري ما يتكلم :
لانهم كانوا تعبين .

٦ وكانت سحابة تظللتهم .

٧ وجاء صوت من السحابة يقول :

« هذا هو ابني الحبيب ، فاسمعوا
له . »

٨ وانهم نظروا الى ما حولهم بفتنة
فلم يروا الا يسوع معهم وحده .

(١٢٦) ايليا جاء في شخص يوحنا المعمدان

- مر ٩ : ٩ وبينما هم فازلون من الجبل ،
اوصاهم ان لا يخبروا احداً بشي . مما رأوه ،
ألا اذا قام ابن الانسان من بين الاموات .
١٠ فامسكوا الكلمة فيهم يتساءلون :
ما هو القيام من بين الاموات .
١١ وسألوه قائلين : « لما تقول الكتبة
ان ايليا ، ينبغي ان يأتي أولاً ؟ »
١٢ فاجاب وقال لهم : « ان ايليا ، اذا
اتي أولاً يرد كل شي . وما هو مكتوب
على ابن الانسان انه يتوجع كثيراً ويرذل
١٣ لكن اقول لكم : ان ايليا ، ايضاً قد
جاء وصنعوا به كل ما احبوا ، كما هو
مكتوب من اجله . »
- متى ١٧ : ٩ وبينما هم فازلون من الجبل ،
اوصاهم يسوع قائلًا : « لا تعلموا احداً بالرؤيا
حتى يقوم ابن الانسان من الاموات . »
- ١٠ وسأله تلاميذه قائلين : « فلماذا يقول
الكتبة ان ايليا ، ينبغي ان يأتي أولاً ؟ »
١١ فاجاب وقال لهم : « ان ايليا ، يأتي ويرد
كل شي . »
١٢ ولكني اقول لكم : « ان ايليا ، قد جاء ،
ولم يعرفوه . ولكن عملوا به كل ما ارادوا :
هكذا ابن الانسان ايضاً مزعج ان يتألم منهم . »
١٣ حينئذ فهم التلاميذ انه قال لهم من اجل
يوحنا المعمدان .

(١٢٧) شفاء مصروع به شيطان

لو ٩ : ٣٧ وكان في الغد ، | مر ٩ : ١٤ ولما جاء الى التلاميذ ، | متى ١٧ : ١٤ ولما جاء الى الجمع ،

- (١٢٦) سابق المسيح كالمسيح . ان ايليا قد جاء وجحدوه . جاء المسيح ، فهو ايضاً يُنكر . ان مسألة
القيامة ليست الا كمتروضة في فكر الرسل الثلاثة : اشارة الى ملاخيا ٣/٥ (ر ٢٣/٣) والى ١ ملو ١٧/١٩
(١٢٧) في لطف جبل طابور ، ٧ آب ٢٩ . كان الشيطان قد اخرس الصبي وكان يوقعه في نوبات صرع .
هذه المرة ايضاً رفض التكلم . فيوجه يسوع الكلام الى ابي الصبي ، والتلاميذ والكتبة ، والجمع . ان الاب
شاعر بقلة ايمانه ؛ بيد انه يلتزم من يسوع ان يعينه . من المحتمل ان يسوع يتخذ اليوم كمشبه به « جبل »
التجلي . يوم الثلاثاء المقدس (ف ٢٣٥) سوف يستخدم صورة التينة . قد تلقى مار لوقا صورة الشجرة ، ولم
يشأ ان يحيطها بكفاف واضح ، لسبب اختلاف الشكل . ثبت هذا التحفظ الدقيق احترامه للتقليد .

- اذ هم نازلون من الجبل ،
استقبله جمع كثير
- ١٥ ابصر حولهم جمعا كثيرا ، وكتبه
يسائلونهم .
والوقت لما رآه الجمع كله
بهتوا ، واسرعوا ليسلموا عليه .
- ١٦ فسأل الكتبة : بماذا
تجادرونهم ؟
- ٣٨ واذا رجل من الجمع صاح
وقال : « يا معلم ، اطلب منك
ان تنظر الى ابني . فانه وحيد لي
وها روح يأخذه ، فيصرخ
بغثة ، ويلبظه ، وهو يزبد .
وبالجهدي فارقته مرضضا ياه .
٤٠ وضرت الى تلاميذك
ليخرجوه ، فلم يقدرُوا . »
- ١٧ اجاب واحد من الجمع وقال :
« يا معلم ، قد اتيتك بابني
وبه روح ابكم .
١٨ وحيثما ادركه صرعه .
فازبد ، وصرر اسنانه ، وتركه
يابسا . وقلت لتلاميذك
ان يخرجوه ، فلم يقدرُوا . »
- ١٩ فاجاب وقال لهم : « ايها
الجيل غير المؤمن ، الى متى اكون
معكم . حتى متى احتملكم .
ايتوني به .
٢٠ فقدموه اليه .
فلما رآه الروح ، من ساعته
صرعه ، وسقط على الارض
وهو يتدحرج ، ويزبد
- ٢١ فسأل اياه : « منذ كم
من الزمان اصابه هذا ؟
» فقال : « منذ صباه . »
- ٢٢ ومرارا كثيرة ، القاه
- تقدم اليه انسان ، وجثاله
قائلا :
١٥ « يارب ، فحنن على ابني .
فانه يعذب في رؤوس الالهة ،
ويتألم شديدا . ومرات كثيرة
يقع في النار ، ومرات كثيرة
في الماء .
١٦ وقدمته الى تلاميذك ، فلم
يقدرُوا ان يبرثوه . »
- ١٧ فاجاب يسوع وقال : « ايها
الجيل غير المؤمن الاعوج ، حتى
متى اكون معكم . حتى متى
احتملكم ؟ قدموه الي ها هنا .
- ٤١ فاجاب يسوع وقال : « ايها
الجيل غير المؤمن الملتوي ،
حتى متى اكون معكم ،
واحتملكم قدم ابنك الى هنا . »
- ٤٢ وفيما هو جاء ، طرحه
الشيطان ، ولبظه .

- في النار وفي الماء ليهلكه .
 لكن ما استطعت . اعنّا وتحنّن
 علينا . »
- ٢٣ فقال له يسوع : « ذلك ان
 استطعت ان تؤمن . فان كل
 شيء . مستطاع المؤمن . »
- ٢٤ فصاح ابرالصبي من ساعته ،
 بدموع ، وقال : « انا
 أومن ، يا سيدي ، فاعن ضعف
 ايماني . »
- ٢٥ فلما رأى يسوع تكاثراً للجمع ،
 انتهر الروح النجس ، وقال له
 « ايها الروح الاصح ، غير
 الناطق ، انا آمرك ، اخرج
 منه ، ولا تدخل فيه ايضاً . »
- ٢٦ فصرخ ولبط به كثيراً ،
 وخرج ، وصار هو كالبيت ،
 حتى قال كثيرون : انه قد مات .
- ٢٧ وان يسوع امسكه بيده .
 واقامه ، فوقف .
- ٢٨ فلما دخل في بيت ،
 سأله تلاميذه على انفراد :
 « لماذا لم نقدر نحن على ان
 نخرجه ؟ »
- ١٩ حينئذ تقدم التلاميذ الى
 يسوع منفردين وقالوا : « لماذا
 لم نقدر نحن ان نخرجه ؟ »
- ٢٠ فقال لهم يسوع : « من اجل قلة
 ايمانكم . »
- ١٧ : فقال الرسل للرب : « هذا الجنس
 قبيح ، فبهم جميعهم
 عظمة الله . »

« زدنا ايماناً . »	لا يمكن ان يخرج بشيء . الا	ايمانكم . فاني الحق اقول لكم :
٦ فقال الرب : « لو كان	بالصلاة والصوم . » (١١ :	لو كان فيكم ايمان مثل حبة خردل
فيكم ايمان مثل حبة خردل	ب ٢٢ - ٢٣ § ٢٣٥)	اكنتم تقولون لهذه التوتة
انقلعي وانغمسي في البحر ،		انقلعي وانغمسي في البحر ،
فتسمع منكم . » (تلو § ٢٠٣)		٢١ وأما هذا الجنس ، فلا
		يخرج الا بالصلاة والصوم . »
		(ر ٢١ : ٢١ § ٢٣٥)

(١٢٨) التنبؤ الثاني على الآلام والقيامة . (ر § ١٢٢ و ٢٢٣)

لو ٩ : ب ٤٣ واذا كان الجمع	مر ٩ : ٣٠ وخرجوا من هناك ،	١٧ : ٢٢ وبينما هم
يتعجبون من كل ما فعل يسوع	واجتازوا بالجليل ، ولم يجب	يترددون في الجليل ،
قال لتلاميذه : « ضعوا انتم	ان يعلم به احد .	قال لهم يسوع :
هذا الكلام في آذانكم	٣١ لانه كان يعلم تلاميذه ،	
	ويقول لهم :	
ان ابن الانسان عتيد ان	« ان ابن الانسان يسلم في	« ان ابن الانسان مزعم ان
يسلم في ايدي الناس . »	ايدي الناس ، ويقتلونه ،	يسلم في ايدي الناس ،
	وبعد ان يقتل يقوم في اليوم	فيقتلونه ، ويقوم في اليوم
	الثالث . »	الثالث . » فحزنوا جداً .
٤٥ فاما هم فلم يفهموا هذه	٣٢ وأما هم فكانوا غير	
الكلمة وكانت خفية عنهم	فاهمين لهذا الكلام ، وخافوا	
لثلايفهموها . وكانوا يخافون	ان يسألوه .	
ان يسألوه عن هذه الكلمة		

(١٣٨) ان العلامة الفارقة في الآلام الابليغ تأثيراً في القلوب ، هي كون ابن الله يصبح عرضة لتقلبات اهواء البشر . وعليه فيحضر يسوع غاية الحزن رسله على ان يطعموا في ذاكرتهم كل الحوادث السابقة .

١٢٩) يسوع يأمر بان تؤدى عنه وعن بطرس الفريضة للهيكل

متى ١٧ : ٢٤ ولما اتوا الى كفرناحوم . تقدم الذين يجبون الدرهمين الى بطرس ، وقالوا له : « اما يؤدى معلنكم الدرهمين ؟ »
 ٢٥ فقال . « بلى » ولما دخل البيت ، بدأه يسوع قائلاً : ما تظن ، يا شمعون . ممن تأخذ ملوك الارض الخراج والجزية ؟ أمن بنهم ام من الغريب . ؟
 ٢٦ فقال له : « من الغريب . » قال له يسوع : « فاذن البنون احرار . »
 ٢٧ ولكن لئلا نشككم ، امض الى البحر ، واقر السنارة . واول حوت يطلع ، خذه ، وافتح فاه ، فجد استاراً ، خذها واعطهم عني وعنك . »

١٣٠) طمع الرسل ، والصورة الروحية

<p>لو ١٦ : ٩ فداخلم فكرموا ٣٣ : ٩ وجاءوا الى كفرناحوم . متى ١٨ : ١ في تلك الساعة من عسى ان يكون اعظم فيهم (ر ٢٢ : ٢١ § ٢٥٧)</p>	<p>ولما كان في البيت سألمهم : « باي شيء كنتم في الطريق فيما بينكم تتخاطبون ؟ » ٣٤ فسكتوا . لانهم كانوا يتجادلون في الطريق بعضهم</p>	<p>تقدم التلاميذ الى يسوع قائلين : من هو ترى الاعظم في ملكوت السموات .</p>
---	--	--

(١٢٩) في كفرناحوم ، قيل عيد المظال . كانت تجري جباية ضريبة الهيكل السنوية ، إما قبل الفصح ، وإما قبل العنصرة ، وإما قبل عيد المظال . كان يسوع قد أداها السنة السابقة . ولهذا يجيب بطرس دون تردد ، بيد ان ابن الله الحى يريد مسألة الشرعية . فمن باب المراعاة ، يؤدجا هذه الدفعة ايضاً . وجدير بالملاحظة الحالة الاستثنائية التي ينجها لبطرس .

(١٣٠) بطرح الرسل اليوم مسألة قد خالجت فكرم سابقاً . (ف ذ) ان الاصغر بيننا نحن المسيحيين ، هو كبير جداً . فقبولنا اياه هو قبولنا يسوع اخانا المسجود له ، هو قبولنا الله ابانا المساوي . فلا نسع بعد في معرفة من هو الاكبر .

٤٧ فاعلم يسوع ففكر قلوبهم . فلاخذ صبيّاً ، واقامه عنده	٣٥ فجلس ودعا الاثني عشر ، وقال لهم : « من اراد ان يكون اولاً ، فيكون آخر الكل ، وخادماً لكل » . ٣٦ واخذ صبيّاً واقامه في وسطهم ، واحتضنه ، وقال لهم :	٢ فدعا يسوع صبيّاً ، واقامه في وسطهم . ٣ وقال : « الحق الحق اقول لكم : ان لم ترجعوا وتصيروا مثل الصبيان ، لم تدخلوا ملكوت السموات » .
٤٨ وقال لهم : « من قبل هذا الصبي باسمي ، فقد قبلني ، ومن قبلني ، فقد قبل الذي ارسلني . لان الذي هو اصغر فيكم جميعاً هو يكون كبيراً »	٣٧ « من قبل واحداً من مثل هذا الصبي باسمي ، فقد قبلني . ومن قبلني ، فليس يقبلني افا ، بل الذي ارسلني » . (ر . ١٠ : ٤٣ - ٤٤ § ٢٥٧)	٤ فن وضع نفسه مثل هذا الصبي ، فهذا هو الاعظم في ملكوت السموات . (ر . ٢٠ - ٢٦ § ٢٥٧) و (٢٣ : ١١ § ٢١٣)

(١٣١) مسامحة الذين يدعون باسم يسوع

٣٨ : ٩ فاجاب يوحنا قائلاً له « يا معلم ، رأينا واحداً يخرج الشياطين باسمك ، فنحنناه ، لانه لا يتبعنا » .	٩ : ٤٩ فاجاب يوحنا وقال : « يا معلم ، رأينا واحداً يخرج الشياطين باسمك . فنحنناه . لانه لا يتبعنا » .
٣٩ فقال يسوع : « لا تمنعوه ، فانه ليس احد يصنع قوة باسمي ، ويقدر سريعاً ان يقول علي شراً . ٤٠ لان من ليس هو علينا ، فهو معنا » .	٥٠ فقال له يسوع : « لا تمنعوه . لان من ليس هو عليكم ، فهو معكم » . (ر . ١١ : ٢٣ § ١٦٥) (تلو § ٢٣٨ .)

(١٣١) ان كان احد غير منا هض مصلحة المسيح ، يخلق بنا القول بانه يخدمنا ؛ ومن ثم لا يجوز لنا مقاومته .
انظر ف ١٦٥ معنى الصيغة الماكسة .

(١٣٢) المحبة نحو تلاميذ يسوع

جسامة التشكيك

متى ١٠ : ٤١ » من يقبل نبياً باسمي نبي، فاجر نبي يأخذ . ومن يقبل صديقاً باسم صديق ، فاجر صديق يأخذ .	مر ٩ : ٤١ » ومن سقاكم كأس ماء . باسمي ، لانكم للمسيح ، فالحق اقول لكم انه لا يضيع اجره . [٣٧] ومن قبل واحداً من مثل هذا الصبي باسمي : فقد قبلني . (ر ١٣٠)	لو ٩ : ٤٨ » من قبل هذا الصبي باسمي ، فقد قبلني . (ر ١٣٠) لو ١٢ : ١٧ وقال لتلاميذه : « لا بد ان تأتي الشكوك ولكن الويل للذي تأتي على يده . ٢ خذ له او علق حجر الرمي في عنقه وطرح في البحر ، ومن ان يشكك واحداً من هؤلاء الصغار .
٢٢ ومن سقى احد هؤلاء الصغار كأس ماء بارد فقط باسم تلميذ فالحق اقول لكم انه لا يضيع اجره . (تلو ١٠٢)	٤٢ ومن شكك احد هؤلاء الصغار المؤمنين بي . فخذ له ان يعلق حجر الرمي في عنقه ويطرح في البحر .	
١٨ : ٥ » ومن قبل صبياً مثل هذا باسمي ، فقد قبلني .	٦ ومن شكك احد هؤلاء الصغار المؤمنين بي ، فخذ له ان يعلق في عنقه حجر الرمي ، ويغرق في عمق البحر .	
٧ الويل للعالم من الشكوك . لانه لا بد ان تأتي الشكوك . ولكن الويل لذلك الانسان الذي يأتي به الشك . (٨-٩) (١٣٣)	٧ الويل للعالم من الشكوك . لانه لا بد ان تأتي الشكوك . ولكن الويل لذلك الانسان الذي يأتي به الشك . (٨-٩) (١٣٣)	

(١٣٢) ان نص مار متى يظهر اقرب من كلام يسوع الحي في وقت معين . (لاغ) . اما نص مار لوقا فهو
اقل طواعية واشد جاذبية . على الاقوياء ان يقوموا مقام الملائكة الحراس لدى الضمقاء . لقد وجد في فلسطين
طائفة من هذه الأرحية الثقيلة التي كان يديرها حمار على مدار لطحن الجبوب .

١٠ انظروا ، لا تحقروا احدا
هؤلاء الصغار ، فاني اقول لكم :
ان ملائكتهم في السموات
كل حين ينظرون وجه ابي الذي
في السموات .

١١ لان ابن الانسان اتي ليخلص
ما كان هالكاً .

(ر لوقا ١٩ : ١٠ § ٢٢٦)

١٢ ماذا تظنون ، اذا كان
لانسان مئة خروف ، فضل
منها واحد ، افليس يترك التسعة
والتسعين في الجبال ، ويمضي
يطلب الضال .

١٣ فيكون اذا وجد الحق اقول
لكم انه يفرح به اكثر من
التسعة والتسعين التي لم تضل .

١٤ هكذا ليست مشيئة امام
ابيكم الذي في السموات ان
يهلك واحد من هؤلاء الصغار .
(ر لوقا ١٩٥) (قلوقا ١٣٥)

٣ انظروا لنفوسكم .

(ب ٣ - ٤ § ١٣٥)

[لوقا ١٥ : ٣ وقال لهم هذا

المثل (النص في ١٩٥^٨)

(١٣٣) بذل الهمة في اتقاء التشكك

مر ٩ : ٤٣ « وان شككتك يدك ، فاقطعها . | متى ١٨ : ٨ « فان شككتك يدك او رجلك ،

(١٣٣) لتجنب فرصة السقوط ، لنضحيت دون تردد ما هو من ذاته صالح وحلال .

فاقطعها، والقمها عنك . فخير لك ان تدخل الحياة ، وانت أعرج ، ار أعسم ، من ان يكون لك يدان ، او رجلان ، وتلقى في النار الابدية » (ر ٥ : ٢٩ — ٣٠ : ٦)

فخير لك ان تدخل الحياة ، وانت أعسم من ان تكون لك يدان ، وتذهب الى جهنم في النار التي لا تطفأ .

٤٤ حيث دودهم لا يموت ، والنار لا تطفأ .

٤٥ وان شككتك رجلك ، فاقطعها . فخير لك ان تدخل الحياة اعرج من ان تكون لك رجلان ، وتلقى في جهنم ، في النار التي لا تطفأ .

٤٦ حيث دودهم لا يموت ، والنار لا تطفأ .

٩ وان شككتك عينك ، فاقطعها والقمها عنك . فخير لك ان تدخل الحياة ، وانت بعين واحدة من ان يكون لك عينان ، وتلقى في جهنم النار » (تلو في وسطى السابقة)

٤٧ وان شككتك عينك فاقطعها . فخير لك ان تدخل ملكوت الله بعين واحدة ، من ان تكون لك عينان ، وتلقى في جهنم النار .

٤٨ حيث دودهم لا يموت ، والنار لا تطفأ .

٤٩ لان كل واحد بالملح يملح .

١٣٤) واجب على التلاميذ ان يبقوا ملح الارض

لو ١٤ : ٣٤ » جيد هو الملح .	مر ٩ : ٥٠ » جيد هو الملح .	متى ٥ : ١٣ » انتم ملح الارض .
فان فسد الملح ، فبماذا يملح .	فان صار الملح بلا ملوحة	فاذا فسد الملح ، فبماذا يملح . لا يصلح فيما بعد لشي الا ليطرح
٣٥ لا يصلح الارض ، ولا للزبلة . لكن يعارحونه خارجاً	فبماذا تصلحونه ؟	خارجاً ، وتدوسه الناس » (تلو ١٧٠)

(١٣٤) يُستعمل الملح لغرضين : تثليل الاطعمة وحفظها . فهو اذا ثمين جداً وخليق بان يُعتبر ، لاسيما في الاستعمال الاول ، متفوقاً على الشيء الذي يمنحه قوته . لكن اذا فسدت هذه القوة ، تدمر في اي مكان كان ، وجود قاعل في وسعه ارجاعها اليه . كذلك حال التلميذ اذا استولى عليه الفشل (لاغ)

<p>من كانت له اذنان سامعتان فليسمع . « (تلو § ١٩٤) فليكن لكم فيما بينكم . ملح ، وليسلم بعضكم بعضاً . « (١٠ : ١٨٧ §)</p>	<p>من كانت له اذنان سامعتان فليسمع . « (تلو § ١٩٤) فليكن لكم فيما بينكم . ملح ، وليسلم بعضكم بعضاً . « (١٠ : ١٨٧ §)</p>
---	---

(١٣٥) التأديب الاخوي ، والصفح عن الاهدانات

- متى ١٨ : ١٥ « وان خطي . اليك اخوك ، فاذهب وعاتبه بينك وبينه وحدكما . فان سمع منك فقد رجحت اخاك .
- ١٦ وان لم يسمع منك ، فخذ معك واحداً او اثنين ، لكي تقوم كل كلمة على فم شاهدين او ثلاثة .
- ١٧ وان لم يسمع منهم ، فقل للبيعة . وان لم يسمع من البيعة ، فليكن عندك كالوثني والعشار .
- ١٨ الحق اقول لكم : ما ربطتموه على الارض يكون مربوطاً في السماء . وما حللتموه على الارض يكون محلولاً في السماء . (ر ١٦ : ١٩ § ١٢١)
- ١٩ واقول لكم ايضاً : انه اذا اتفق اثنان منكم على الارض ، في كل امر يطلبانه ، يكون لهما من قبل ابي الذي في السموات .
- ٢٠ فانه حيث اجتمع اثنان او ثلاثة باسمي ، فانا اكون هناك في وسطهم . «

- | | |
|--|---|
| <p>لو ١٧ : ب ٣٠ « ان خطي . اليك اخوك ، فوجده ، وان تاب ، فاغفر له .</p> <p>٤ وان خطي . اليك سبع دفعات في اليوم ، ورجع اليك سبع دفعات في اليوم ، وقال : انا تائب ، فاغفر له . « (تلو § ١٢٧)</p> | <p>متى ٢١ حينئذ تقدم اليه بطرس ، وقال له : « يارب ، ان خطي . الي اخي ، فالى كم مرة اغفر له إلى سبع مرات ؟ »</p> <p>٢٢ قال له يسوع : « لست اقول لك : الى سبع مرات ، لكن الى سبعين مرة سبع مرات . «</p> |
|--|---|

(١٣٥) ان مار متى يبحث اولاً عن التأديب الاخوي بحثه عن وضع جار بين الاخوة . ثم عن الصفح الشخصي عن الاهدانات دون شرط توبة . في مار لوقا ان تعليم المخلص موضوعه الصفح الواجب منحه في حال التوبة . لا يقال في لوقا كما في متى بان يغفر سبعين مرة سبع مرات ، لكن عوضاً عن ذلك يجب الغفران كل يوم (لاغ)

(١٣٦) مثل الغريم القاسي

- متى ١٨ : ٢٣ » لهذا يشبه ملكوت السموات انساناً ملكاً اراد ان يحاسب عبده .
٢٤ فلما بدأ بالحاسبة ، قُدم اليه واحد عليه عشرة آلاف وزنة .
٢٥ ولم يكن معه ما يوفي . فامر سيده ان يباع هو وامراته واولاده وكل ما له ، حتى يوفي .
٢٦ ففخر العبد له ساجداً ، قائلاً : تمهل عليّ فارفك كل شي .
٢٧ فتحنن سيد ذلك العبد ، واطلقه ، وترك له ما كان عليه .
٢٨ فخرج ذلك العبد ، فوجد واحداً من رفاقه العبيد ، له عليه مئة دينار . فامسكه وكان يخنقه قائلاً : « اوفني ما لي عليك . »
٢٩ ففخر العبد رفيقه على قدميه ، وطلب اليه قائلاً : « تمهل عليّ فارفك كل شي . »
٣٠ فاجب رمضاً وطرحه في السجن حتى يوفي ما عليه .
٣١ فلما رأى رفاقه العبيد ما صار ، حزنوا جداً ، واتوا واعلموا سيدهم بكل ما كان .
٣٢ حينئذ دعاه سيده وقال له : « ايها العبد الشرير ، كل ما كان لي عليك تركته لك ، لانك سألتني . »
٣٣ أفما كان ينبغي لك ان ترحم انت ايضاً العبد رفيقك ، كما رحمتك . »
٣٤ وغضب سيده ، ودفعه الى المعتدين ، حتى يوفي جميع ما كان له عليه .
٣٥ هكذا ابي السماوي ايضاً يصنع بكم ، ان لم تغفروا من قلوبكم كل واحد لاخيه . »
(تلو ١٨٢)

(١٣٦) ان رحمة الله العظمى نحونا من شأنها ان تكون لنا افضل حث على التسامح . (لاغ)
ان احد عبيد الملك عليه دين باهظ هذا البهظ حتى انه لا يمكن الامل بوفائه (زهاء ستين مليوناً من الفرنكات)
تنازل له الملك عن الدين كله . ومع هذا ، فالعبد اظهر من التشدد والقسوة في شأن مبلغ زهيد (١٠٠ فرنك)

الفصل الثالث

في عيد المظال

(١٣٧) يرفض يسوع الدخول دخلة حافلة الى اورشليم

- يو ٢ : ٢ وكان قد قرب عيد اليهود ، عيد المظال .
٣ فقال له اخوته : « تمحول من هاهنا ، وامض الى اليهودية ، ليرى تلاميذك ايضاً اعمالك التي تعمل .
٤ فانه ليس احد يعمل شيئاً سراً ، فيحب ان يكون علانية . ان كنت تعمل هذه الاشياء ، فاطهر نفسك للعالم .
٥ لان اخوته ايضاً لم يكونوا يؤمنون به .
٦ فقال لهم يسوع : « أما وقتي فلم يبلغ بعد . وأما وقتكم فانه مستعد في كل حين .
٧ لا يقدر العالم ان يفيضكم . وأما انا فيفيضني لاني اشهد عليه ان اعماله شريرة .
٨ اصعدوا انتم الى هذا العيد . انا لست اصعد الى هذا العيد . لان زماني لم يكمل بعد .
٩ قال هذا القول لهم ، واقام في الجليل .
١٠ فلما صعد اخوته ، حينئذ صعد هو ايضاً الى العيد ، ليس صعوداً ظاهراً ، بل كانه في خفية .
١١ فاما اليهود ، فكانوا يطلبونه في العيد . وكانوا يقولون : « اين ذاك ؟ »
١٢ وكان في الجماعات من سببه وشوشة كثيرة . فمنهم من كان يقول : « انه صالح » وآخرون يقولون : « لا بل يضل الحلق » .
١٣ ولكن لم يكن احد يتكلم فيه علانية ، من الخافة من اليهود .

(١٣٧) النضال العنيف على وشك الالتحام في اورشليم . وكانت الفرصة تظهر ملائحة لاستعازن حاسم . بيد ان يسوع لا ديتدن آخر له سوى اتمام ارادة ابيه . ولذا رفض الدخول الى اورشليم بجلال طواف حافل .

(١٣٨) تَجَهُمُ السَّمَرَةَ لِيَسُوعَ

- لو ١ : ٥١ ولما تمت ايام صعوده ، ثبت وجهه لينطلق الى اورشليم .
 ٥٢ وارسل مَجدلين قدام وجهه . فمضوا ودخلوا قرية من السامرة لكي يعدّوا له .
 ٥٣ فلم يقبلوه . لان وجهه كن متجهاً الى اورشليم .
 ٥٤ فلما رأى تلميذه يعقوب ويوحنا ، قالوا : « يارب ، اتريد ان نقول ، فتتزل نار من السماء ، فتفنيهم ؟ »
 ٥٥ فالتفت ونهرهما قائلاً : لستما تعرفان . من اي روح انتما .
 ٥٦ لان ابن الانسان لم يأت ليهلك نفوس البشر ، بل ليخلص . » ومضوا الى قرية اخرى . (تلو ١٥١)

(١٣٩) ان يسوع لم يتعدّ الشريعة المتعلقة بالسبت

- يو ٧ : ١٤ ولما تنصّفت ايام العيد (عيد المظال) صعد يسوع الى الهيكل . وكان يعلم .
 ١٥ فكان اليهود يتعجبون ويقولون : « كيف يعرف هذا الكتب ولم يتعلم ا »
 ١٦ اجاب يسوع وقال لهم : « تعلّمني انا ليس هو لي . بل للذي ارسلني .
 ١٧ فمن احب ان يعمل مرضاته يعرف التعاليم اهو من الله ام انا اتكلم من عندي .
 ١٨ ان من يتكلم من عنده انا يطلب مجد ذاته . فاما الذي يطلب مجد من ارسله فهو صادق ، وليس فيه ظلم .

(١٣٨) بعد الرحيل الرسمي رحيل الجليليين النازلين وادي الاردن . قصد يسوعُ تَوّاً اورشليم . والحال كان من اللازم الاجتياز في السامرة . ان ذكر ايليا النبي يرفرف فوق جبل الكرمل ويلهم « اَبَي الرعد » رغبتها في ازال النار من السماء على الأئمة . أ.أ. يسوع فلا يتهدد بأدنى وعيد . لو ٩ : ٥٤ ؛ ٤٤ ملوك ١ : ١٠ و ١٣

(١٣٩) اورشليم ١٨ و ١٩ تشرين الثاني سنة ٢٩ . هذه المرة الاولى يعلم فيها يسوع في المدينة المقدسة . اعداؤه الذين لا ينتفرون له مدّعياته ، (ف ١١١) يتظاهرون النظر اليه نظرم الى مصل . يو ٧ : ٢١ ؛ لاوي ١١ : ٣ ؛ تك ١٧ : ١٢ .

- ١٩ أليس موسى قد اعطاكم السنّة ؟ وليس منكم احد يعمل بالسنّة .
٢٠ لماذا تريدون قتلي ؟ « فاجاب الجميع وقالوا : « ان بك شيطاناً . من يريد قتلك ؟ »
٢١ اجاب يسوع . وقال لهم : « لقد عملت عملاً واحداً ، فعجبتم باجمعكم .
٢٢ من اجل هذا اعطاكم موسى الحتان . ليس انه من موسى ، بل من الآباء .
فتختنون الانسان في السبت .
٢٣ فان كان الانسان يصيبه الحتان في السبت ، لئلا تنتقض سنّة موسى ، اقتسخطون
عليّ لابرائي الانسان كله في السبت ؟
٢٤ لا تحكموا بحسب الظاهر ، بل احكموا حكماً عادلاً . »

(١٤٠) يسوع يوحى اصله الالهي

- يو ٧ : ٢٥ فقال اناس من اهل اورشليم : « أليس هذا هو ذاك الذي يريدون قتله ؟
٢٦ وما هو يتكلم علانية ، ولا يقولون له شيئاً . الهل المتقدمين علموا يقيناً انه
هذا هو المسيح .
٢٧ ولكن هذا قد علمنا من اين هو . واما المسيح ، فاذا جاء ، فلا يعلم احد من
اين هو . »
٢٨ فرفع يسوع صوته ، فبما هو يعلم ، في الهيكل وقال : « اياي تعرفون ، وتعلمون من
اين انا . ولم آت من عندي ، بل الذي ارسلني هو محق ، الذي لستم تعرفونه انتم .
٢٩ وانا اعرفه . لاني منه ، وهو ارساني . »
٣٠ فطلبوا ان يمسكوه . ولم يعد احد عليه يداً . لان ساعته لم تكن قد جاءت بعد .

(١٤٠) الجمع المتوارد من كل حذب يجهل المقاصد الفتاكة . مقاصد خصوم المعلم . اما يسوع فيوحى لهذا
الجمع اصله الالهي .

(١٤١) عما قليل يغيب ، وسراً

- يو ٧ : ٣١ وان كثيراً من الجمع آمنوا به . وقالوا : « ألهل المسيح ، اذا جاء ، يفعل اكثر من هذه الآيات التي يعملها هذا ؟ »
- ٣٢ فسمع الفريسيون ان الجمع في مهبمة بهذا من اجله . فارسل رؤساء الكهنة والفريسيون شرطاً ليسكوه .
- ٣٣ فقال يسوع : « اني ما كنت معكم زمناً يسيراً . ثم انطلق الى من ارسلني . وتطلبوني . فلا تجدوني . وحيث اكون انا ، لا تقدرون انتم ان تأتوا اليه . »
- ٣٥ فقال اليهود فيما بينهم : « الى اين هذا مزعم ان يذهب ، حتى لا نجده نحن ؟ العله مزعم ان يذهب الى فرق الامم ويعلم الامم ؟ »
- ٣٦ ما هذه الكلمة التي قال : انتم تطلبوني ، فلا تجدوني ؟ وحيث اكون انا فلا تقدرون انتم ان تأتوا اليه . »

(١٤٢) قلب يسوع حياتنا الروحية

- يو ٧ : ٣٧ وفي اليوم الاخير العظيم من العيد ، كان يسوع قائماً ينادي ويقول : « من كان عطشان ، فليقبل اليّ ويشرب . »
- ٣٨ من يؤمن بي - كما قالت الكتب - تجري من بطنه انهار ماء الحياة . »

(١٤١) اصله سرّي ، وهكذا يكون انطلاقه . فالواجب اذا الانتفاع من حضوره بين البشر . اهدى المحفل الاكبر وسائل القبض عليه ؛ لكن الله لم يسمح ان تنجح هذه المؤامرة . بعد ستة اشهر يذهب يهوذا الى جسدانية .

(١٤٢) اليوم السابع من العيد ، خمار الجمعة ، ٢١ تشرين الاول ٢٩ . يوم أوشنا ، « الممتاز بطوافات متكررة » ، نزل الجمع الى بركة شيلوحا لنقل الماء المستعمل للاراقات الحافلة . بين هتافات « بهجة » التي يسوع كلمته ، يأتي يوم هو حينه يعرض شرحها (ف ٢٦٦) . لنذكر ان الكتاب يشبه فيضان الروح القدس بقاء حي . يتلّ يسوع ذاته بصخرة قانس : تجري من قلبه الالهي ينابيع ماء حي ، لان الروح القدس المتبقي من الابن والنعمة المقدسة يأتينا من ملء المسيح . يو ٧ : ٣٨ . اشعيا ٤٨ : ٢١ . يو ٧ : ٣٩ . اشعيا ٤٤ : ٣ . خر ٣٤ : ٢٥ ؛ اشعيا ٥٥ : ١ تا ؛ يوتيل ٢ : ٣٨ . قابل ايضاً : اخبار الرسل ٢ : ١٧ ، ٣٣ .

٣٩ وإنما قال هذا عن الروح الذي كان المؤمنون به مزمعين ان ينالوه . لان الروح لم يكن قد اعطى بعد ، من اجل ان يسوع لم يكن قد مجد بعد .

(١٤٣) ترددات وخلافات

- يو ٧ : ٤٠ ومن الجمع كثيرون ، لما سمعوا كلامه قالوا : هذا هو النبي حقاً .
٤١ وآخرون قالوا : « هذا هو المسيح . » وقال آخرون : « أعمل المسيح من الجليل يأتي ؟ »
٤٢ ألم يقل الكتاب : انه من نسل داود ، ومن بيت لحم ، القرية التي كان داود فيها يأتي المسيح ؟
٤٣ فوقع بين الجمع خلف من سيده .
٤٤ وكان اناس منهم يحبون مسكه ، ولكن لم يلق احد عليه يدأ .
٤٥ وأتى الشرط الى عظماء الكهنة والفريسيين . فقال لهم اولئك : « لم تأتوا به ؟ »
٤٦ فقال الشرط : « ما نطق انسان قط هكذا مثل هذا الرجل . »
٤٧ فقال لهم الفريسيون : « الملكم انتم ايضاً قد ضللتهم ؟ »
٤٨ هل ترون احداً من الرؤساء ، او من الفريسيين آمن به ؟
٤٩ ألا هذا الشعب الذي لا يعرف السنّة هم ملاعين .
٥٠ قال لهم نيقوديمس ، احدهم ، الذي كان قد اقبل اليه ليلاً :
٥١ أعمل سنتنا تدن الانسان ، ان لم تسمع منه أولاً ، وتعرف ماذا عمل ؟
٥٢ اجابوه وقالوا له : « أملك انت ايضاً من الجليل . فتش وانظر انه لا يقوم نبي من الجليل . »

(١٤٣) تمخير عام . خلاف بين الشعب . خلاف بين الشعب وقادته ، خلاف في الحزب الفريسي . في شأن فكرة النبي المنتظر راجع ف ف ٢٢ و ١٥٦ ؛ يو ٧ : ٤٢ ؛ ١ ملو ١٧ : ١٢ ؛ ميخا ٥ : ١ ؛ يو ٧ : ٥١ ؛ تثنية ١ : ١٦ ؛ ي ١٧ : ٤ ي ي .

١٤٤ ، حادثة المرأة الزانية

- يو ٧ : ٥٣ فمضى كل واحد منهم الى بيته .
٨ : ١ ومضى يسوع الى جبل الزيتون .
٢ وأدلى باكراً الى الهيكل ايضاً وجاء اليه جميع الشعب ، وجلس يعلمهم .
٣ فقدم اليه الكتبة والفريسيون امرأة أمسكت في زنا ، فاوقفوها في الوسط .
٤ وقالوا له : هذه المرأة قد أخذت وهي تزني في حال العمل .
٥ وفي الشريعة اوصانا موسى ان ترجم مثل هذه : فماذا تقول انت ؟
٦ قالوا هذا ليحرقوه . ليكون لهم ما يقرءونه به . فأما يسوع فاطرق ، وكتب
باصبعه على الارض .
٧ فلما استبطأوا سؤاله ، انتصب وقال لهم : « من منكم بغير خطيئة ، فليرمها
أولاً بحجر . »
٨ ثم اطرق ايضاً ، وكتب على الارض .
٩ فلما سمعوا خرجوا واحداً واحداً . وابتدأوا من الشيوخ . وبقي يسوع وحده ، والمرأة
واقفة في الوسط .
١٠ فانتصب وقال لها : « يا امرأة ، اين اولئك المشتكون عليك . أما دانك احد ؟ »
١١ فقالت : « لا احد يا سيد . » فقال لها يسوع : « أنا ايضاً لا ادينك . اذهبي ، ولا
تخطئي ايضاً . »

(١٤٤) ما ابطأ يسوع في الاقتصاص ، وما انفرذ بناييع رحمته ! ان يسوع ذل الخطيئة ، وفي وسعه الشجب .
لكنه يؤثر الصفح والاستغابة . وبعد شعور النفس المسكينة بمجودته وتأثرها بنعمته ، تتعرف وكلها هزم على هدم
المودة الى امانة الله ابداً .

١٤٥) النور يشهد لذاته شهادة تتبناها شهادة الله الآب

يو ٨ : ١٢ ثم ان يسوع كلمهم ايضاً . وقال : « انا هو نور العالم . من يتبعني ، لا يمشي في الظلام ، بل يكون له نور الحياة . »

١٣ قال الفريسيون : « انت تشهد لذاك . ليست شهادتك حقاً . »

١٤ اجاب يسوع وقال لهم : « انني ، وان كنت اشهد لنفسي ، فشهادتي حق هي . لاني اعلم من اين جئت والى اين اذهب . فأما انتم ، فلا علم لكم من اين أتيت ولا الى اين امضي . »

١٥ انتم انما تدينون حسب الجسد . وانا لا ادين احداً .

١٦ وان انا دنت ، فديني حق هو . لاني لست وحدي ، بل انا والآب .

١٧ وقد كُتب ايضاً في شرعكم : « ان شهادة رجلين حق هي . »

١٨ انا اشهد لنفسي ، والآب الذي ارسلني يشهد لي . »

١٩ قالوا له : « اين هو ابوك ؟ » قال يسوع : « ما تعرفونني انا ولا ابي . »

لو كنتم تعرفونني ، لعرفتم ايضاً ابي . »

٢٠ هذا الكلام قاله يسوع في الخزانة ، وهو يعلم في الهيكل . ولم يمسه احد ، لان ساعته لم تكن قد جاءت بعد .

١٤٦) خطر انكار رسول الله

يو ٨ : ٢١ ثم قال لهم يسوع ايضاً : « انا امضي وتطلبونني ، وتموتون بخطيتكم . »

(١٤٥) بعد الخطة كل من الزوار يقفل راجعاً الى بلده . اما يسوع فيستمر في الهيكل ، كما صنع وهو في الثانية عشرة من عمره . ويظهر النور للعيان ببهائه ذاته . يسوع نور العالم الوحيد ؛ ومار يوحنا المعمدان ، (ف ١١٣) وتلاميذه ، (ف ١٧٠) ليسوا سوى اشعة لهذا المركز الوهاج . (اغ) هذا النور حيّ الهى ومنعش . كل حياة يسوع تثبت لنا وجوب ايماننا بتعليمه . يو ٨ : ١٧ ؛ تثنية ١٩ : ١٥ .

(١٤٦) نبوات المليم الالهى تهدد اعداءه . وتترى اصدقاءه ، واحوال خصومه المبادين العداء تبقى هتية . ولذا فهذه الحماية الالهية تنشىء امتداء جملة اشخاص .

- وحيث انا ذاهب ، لستم تقدرّون الاتيان اليه . »
٢٢ فقال اليهود : « أله يريد ان يقتل نفسه ؛ لقوله : انكم لا تطيقون المجيء الى حيث اذهب انا . »
٢٣ فقال لهم : « انتم من أسفل ، وانا من فوق . انتم من هذا العالم ، وانا لست من هذا العالم . »
٢٤ قد اخبرتكم انكم تموتون بخطاياكم . فانكم ان لم تؤمنوا اني انا هو ، تموتون في خطاياكم . »
٢٥ فقالوا له : « من أنت ؟ » قال لهم يسوع : « هل ياترى انا في حاجة الى مخاطبتكم . (اني ذاك الذي خاطبكم في البدء بعينه .) »
٢٦ ان عندي كلاماً كثيراً اقوله من اجلكم ، واحكم به . ولكن الذي ارسلني هو حق . والذي سمعته منه انا ، به اتكلم في العالم . »
٢٧ ولم يعرفوا انه عنى بهذا القول الآب .
٢٨ وقال لهم يسوع : « اذا رفعت ابن الانسان ، فحينئذ تعلمون اني انا هو . ولست افعل شيئاً من عندي . ولكن كما اعلمني اني كذلك اتكلم . »
٢٩ ومن انفذني هو معي . ولم يدعني وحدي : لاني افعل ما يرضيه ، كل حين . »
٣٠ وبينما هو يتكلم بهذا الكلام ، آمن به كثيرون .

(١٤٧) لم يعد اليهود بعد ابناء ابراهيم

- يو ٨ : ٣١ فقال يسوع لاولئك اليهود الذين آمنوا به : « ان تثبتم في قولي ، فانتم تلاميذي حقاً .
٣٢ وتعرفون الحق ؛ والحق يصيركم أحراراً . »
٣٣ قالوا له : « نحن ذرية ابراهيم . ولم يستعبدنا أحد قط . فكيف تقول انت : انكم تصيرون احراراً ؟ »

(١٤٧) كلمة تشجيع لهؤلاء المهتدين الجدد : (يو ٨ : ٣١ - ٣٢) ثم هجوم عنيف على اعداء المخلص الالقاء (يو ٨ : ٣٣ - ٤٧) اخيراً ردّ هؤلاء الاعداء الكرة ردّاً عتيقاً لا وراه عنف (يو ٨ : ٤٨ - ٥٩)

- ٣٤ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : ان كل من يعمل الخطيئة هو عبد للخطيئة .
 ٣٥ والعبد لا يبقى في البيت الى الابد . وأما الابن فيبقى الى الابد .
 ٣٦ فان اعتقكم الابن ، صرتم احراراً بالحقيقة .
 ٣٧ قد علمت انكم ذرية ابراهيم . ولكنكم تطلبون قتلي . لان كلامي لستم تسمعون .
 ٣٨ انا اتكلم بالذي رايت عند ابي . وانتم تعملون ما رأيتم عند ابيكم . »
 ٣٩ اجابوا وقالوا له : « ان ابانا هو ابراهيم . » قال لهم يسوع : « لو كنتم انتم اولاد ابراهيم ، لكنتم تعملون اعمال ابراهيم .
 ٤٠ ولكنكم تطلبون الآن قتلي . وانا انسان كلمتكم بالحق الذي سمعته من الله . ولم يفعل ابراهيم هذا .
 ٤١ انتم تعملون اعمال ابيكم . » فقالوا له : « أما نحن فلما مولودين من زنا .
 وانا لنا اب واحد ، هو الله . »
 ٤٢ قال لهم يسوع : « لو كان الله اباكم ، لكنتم تحبوني . لاني خرجت من الله ، وجئت . لاني لم آت من عندي ، بل هو الذي ارسلني .
 ٤٣ لماذا لستم تفهمون قولي . لانكم لستم تستطيعون ان تسمعوا كلامي .
 ٤٤ انتم من ابيكم ابليس . وشهوات ابيكم تهوون ان تعملوا . ذاك كان من البدء قتالاً للناس . ولم يثبت على الحق . لانه ليس فيه حق . واذا ما تكلم بالكذب فانما يتكلم بما هو له . من اجل انه كذوب ، وايو الكذب .
 ٤٥ فاما انا فلاني اتكلم بالحق ، لستم تؤمنون بي .
 ٤٦ من منكم يؤمنني على خطيئة . فان كنت اقول الحق ، فلماذا لا تؤمنون بي ؟
 ٤٧ من كان من الله ، يسمع كلام الله . ولذلك انتم لستم تسمعون ، لانكم لستم من الله . »
 ٤٨ اجاب اليهود وقالوا له : « ألسنا محسنين اذ نقول : انك سامري ، وبك جنون ؟ »
 ٤٩ قال يسوع : « اما انا فليس بي جنون . ولكني اكرم ابي ، وانتم تهينوني .
 ٥٠ وانا لست اطلب مجدي . حاضر من يطلب ويدين .
 ٥١ الحق اقول لكم : « من يحفظ قولي ، فلا يرى الموت الى الابد . »
 ٥٢ قال له اليهود : « الآن علمنا ان بك جنوناً . قد مات ابراهيم والانبياء ، وانت تقول : من يحفظ قولي ، لا يذوق الموت الى الابد .
 ٥٣ الملك انت اعظم من ابينا ابراهيم الذي مات ، والانبياء ماتوا . من تجعل نفسك ؟ »

- ٥٤ قال يسوع : « ان كنت انا اعبد نفسي ، فليس مجدي شيئاً . ابي هو الذي يعبدني ؛
الذي تقولون انتم انه الهكم .
٥٥ ولم تعرفوه ؟ وانا اعرفه . وان قلت اني لا اعرفه صرت كذاباً مثلكم . ولكنني
عارف به وحافظ لقوله .
٥٦ ابراهيم ابوكم تهمل ، ليرى يومي . فرأى وفرح .
٥٧ فقال له اليهود : « لم يأت لك بعد خمسون سنة ، وقد رأيت ابراهيم .
٥٨ قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : « اني قبل ان يكون ابراهيم .
٥٩ فاخذوا حجارة ليرجموه . فتوارى يسوع ، وخرج من الهيكل ؛ وجاز بينهم ،
وانطلق هكذا .

(١٤٨) شفاء اعمى من ولادته

١ — المعجزة . التأثيرات الاولى

- يو ٩ : ١ وفيما هو ماراً ، رأى رجلاً اعمى من ولادته .
٢ فسأله تلاميذه وقالوا : « من خطي . » أهذا ام ابواه ، حتى انه ولد اعمى .
٣ قال يسوع : لا هذا خطي . ولا ابواه . لكن لتظهر اعمال الله فيه .
٤ ينبغي لي ان اعمل اعمال من ادسلني ، ما دام النهار . سيأتي الليل الذي لا يستطيع
احد فيه عملاً .
٥ ما دمت في العالم ، فأنا نور العالم .
٦ قال هذا ، وتقل على الارض ؛ وصنع من تفلته طيناً . وطلا بالطين عيني الاعمى .
٧ وقال له : « امض واغتسل في بركة شيلوحا ، التي تفسدها المبعوثه . فمضى واغتسل .
وراح وهو يبصر .

(١٤٨) يشعر المرء ان قضية يسوع في سبيل النجاح . اذ ان الفريسيين شاعروا انه ، ان ثبتت هذه المعجزة ،
ايقن الجميع ان يسوع رسول الله ، وانه نور النفوس الحقيقي .

- ٨ فاما جيرانه ، والذين كانوا يرونه اولا يتسول ، فقالوا : « ليس هذا هو الذي كان يجلس ويتسول ؟ » وقال آخرون : « هو هذا . »
٩ وآخرون قالوا : « لا ، بل هو يشبهه . » فاما هو فكان يقول : « انا هو . »
١٠ فقالوا له : « كيف انفتحت عيناك ؟ »
١١ اجاب ذلك وقال : « ان رجلاً يقال له يسوع صنع طيناً وطلّى به عيني وقال لي : اذهب الى عين شيلوحا ، فاغتسل . فمضيت واغتسلت ، فابصرت . »
١٢ قالوا له : « اين هو ذاك ؟ » قال : « لا اعلم . »

ب) تحري الفريسيين

- ١٣ فاتوا بالذي كان قبلاً أعمى الى الفريسيين .
١٤ وكان يوم السبت حين صنع يسوع الطين وفتح عينه .
١٥ فسأله ايضاً الفريسيون : « كيف ابصرت ؟ » فقال لهم : « جعل علي عيني طيناً واغتسلت فابصرت . »
١٦ فقال قوم من الفريسيين : « ليس هذا الرجل من الله ، اذ لا يحفظ السبت . » وقال آخرون : « كيف يقدر انسان خاطئ ان يعمل هذه الآيات ؟ » ووقع بينهم شقاق .
١٧ وقالوا ايضاً للاعمى : « ما تقول انت عنه ، من حيث انه فتح عينيك ؟ » قال « انه نبي . »
١٨ فلم يصدق اليهود عنه انه كان أعمى فابصر ، حتى دعوا أبوي الذي أبصر .
١٩ وسألوهما قائلين : « أهذا ابنكما الذي تقولان انه ولد أعمى . فكيف يبصر الآن ؟ »
٢٠ اجابهم ابواه ، وقالوا : « نحن نعلم ان هذا ابننا ، وانه ولد أعمى . »
٢١ اما كيف يبصر الآن ، فلا نعلم ؛ او من فتح عينه ، فلا ندري . وهو كامل السن . فاسألوه . فهو يتكلم عن نفسه .
٢٢ قال ابواه هذا . لانهما كان يخافان من اليهود . لان اليهود كانوا قد جزموا انه ايا انسان اعترف بانه المسيح اخرجوه من المجمع .
٢٣ من اجل هذا قال ابواه : قد كل سنه فاسألوه .

- ٢٤ فدعوا الرجل الذي كان أعمى مرة ثانية ، وقالوا له : « اعطِ مجداً لله . نحن نعلم ان هذا الرجل خاطئ . »
- ٢٥ فقال ذاك : « ان كان خاطئاً ، فلا اعلم . انا اعلم واحدة : انني كنت أعمى ، والآن ابصر . »
- ٢٦ فقالوا له ايضاً : « ماذا صنع بك ، وكيف فتحت عينيك ؟ »
- ٢٧ اجابهم : « قد قلت لكم ، فلم تسمعوا . ماذا تريدون ان تسمعوا ايضاً . العلكم تريدون انتم ايضاً ان تصيدوا له تلاميذ ؟ »
- ٢٨ فشتبوه وقالوا : « لفت تلميذ ذاك . فاما نحن فانا تلاميذ موسى . »
- ٢٩ نحن نعلم ان الله كلم موسى . فاما هذا فلا ندري من اين هو . »
- ٣٠ اجاب الرجل وقال لهم : « ان في هذا عجباً . انكم لا تعرفون من اين هو ، وقد فتحت عيني . »
- ٣١ ونحن نعلم ان الله لا يستمع للخطاة . ولكن من كان يتقي الله ، ويعمل بمشيئته ، فلهذا يستجيب .
- ٣٢ لم يُسمع منذ الدهر ان احداً قد فتح عيني أعمى مولود .
- ٣٣ لولا ان هذا من الله ، لم يقدر ان يفعل شيئاً .
- ٣٤ اجابوه وقالوا له : « انك ولست كلك بالخطايا ، وانت تعلمنا ؟ » فاخرجوه الى خارج .

ت) ايمان ، وعمى القلب

- يو ٩ : ٣٥ فسمع يسوع انهم اخرجوه خارجاً . فوجده وقال له : « أتؤمن بابن الله . »
- ٣٦ اجاب ذاك وقال : « ومن هو ، يا سيد ، لأؤمن به ؟ »
- ٣٧ قال له يسوع : « قد رأيته . وهو الذي يكلمك . »
- ٣٨ فقال : « قد آمنت ، يا سيد . » وسجد له .
- ٣٩ فقال يسوع : « انا اتيت دينونة الى العالم ؛ لكي يبصر الذين لا يبصرون ، ويعمي الذين يبصرون . »
- ٤٠ فسمع الذين كانوا معه من الفريسيين . فقالوا له : « ألعنا نحن ايضاً عريان ؟ »

٤١ قال لهم يسوع : لو كنتم عبياتاً ، لم تكن لكم خطيئة . والآن ، فانتم تقولون :
« اننا نبصر . » فنطيتكم باقية . »

١٤٩ راعينا الصالح يضحى حياته

يو ١٠ : ١ « الحق الحق اقول لكم : » انه من لم يدخل من الباب الى حظيرة الخراف ، بل يتسور من موضع آخر ، فان ذلك لص وسارق .
٢ والذي يدخل من الباب فهو راعي الخراف .
٣ لهذا يفتح البواب ؛ والخراف تسمع صوته ، ويدعو خرافه باسمائها ، ويخرجها .
٤ فاذا اخرج خرافه يمضي امامها . والخراف تتبعه ، لانها تعرف صوته .
٥ فاما الغريب ، فليس تتبعه ، بل تهرب منه ، لانها لا تعرف صوت الغريب .
٦ هذا المثل قال لهم يسوع . فاما هم فلم يفهموا ما هو الذي كان يكلمهم به .

(ا) باب الخطيرة

٧ ثم ان يسوع قال لهم ايضاً : « الحق الحق اقول لكم : اني انا باب الخراف .
٨ وجميع الذين اتوا قبلي هم لصوص وسراق . ولكن الخراف لم تسمع لهم .
٩ انا هو الباب ؛ واي انسان يدخل فيّ يخلص ، ويدخل ، ويخرج ، ويجد الموعى .
١٠ فاما السارق ، فلا يأتي الا ليسرق ، ويقتل ، ويهلك . فاما انا فاتيت لتعجب لهم الحياة ، وليكون لهم افضل . »

(ب) الراعي الصالح

١١ « انا هو الراعي الصالح . والراعي الصالح يبذل نفسه عن الخراف . »

(١٤٩) هذا المثل يحوي مقومات الرمز : السراق (المسحاء الكذبة) ؛ الخطيرة (حيث ينسوس شعب اسرائيل) ؛ الخراف البعيدة (الامميون المزمعون الاهتداء) ؛ عمل الخلاص المكمل بموت ابن الله يتواصل بحياته الجديدة ، حياة رأس جماعة منظورة ، وحيدة وموحدّة .

- ١٢ فاما الأجير ، والذي ليس هو براع ، وليست الخراف له ، فيرى الذئب قد أقبل ،
فيدع الخراف ويهرب ، فيخطف الذئب الخراف ويبددها .
١٣ وانا يهرب الاجير ، لانه مستأجر ؛ ولا يعنيه امر الخراف .
١٤ انا هو الراعي الصالح ، وانا عارف برعيتي ، ورعيتي تعرفني .
١٥ كما ان الآب عارف بي ، وانا عارف بالآب ، ونفسي ابذل دون الخراف .
١٦ ولي خراف أخر ليست من هذا القطيع . فينبغي لي ان آتي بهم ايضاً ، فيسمعون
صوتي . وتكون رعية واحدة وراع واحد .
١٧ من اجل هذا يحبني الآب . لاني اضع نفسي ، لأخذها ايضاً .
١٨ ليس احد يأخذها مني . لكنني اضعها من ذاتي . لي سلطان ان اضعها ، ولي
سلطان ان آخذها ايضاً . هذه الرعية اخذتها من ابي . »

١٥٠. تأثيرات مختلفة

- يو ١٠ : ١٩ فوق ايضاً بين اليهود خلف من اجل هذا الكلام .
٢٠ فقال كثير منهم : « ان به شيطاناً ؛ وقد جُنَّ . فما استماعكم منه ؟ »
٢١ وقال آخرون : « ان هذا الكلام ليس كلام مجنون . العمل شيطاناً يقدر ان
يفتح عيون العميان ؟ »

(١٥٠) اذن ها ان الحركة التي يمثلها نيقوديمس قد امتدت ، (لاغ) في اليهودية . وها ان يسوع ينتمها
بايقاده اليها بشة قيوامها ست مرات اسكندر من البثة الاولى . (ف ١٠١)

الفصل الرابع

من عيد المظال الى عيد التدشين

(١٥١) حوادث دعوة ثلاثة

٨ : ١٨ ولما رأى يسوع جموعاً كثيرة حولته ، امر ان يذهبوا الى العبر . (١٧)	٩ : ٥٧ ونسبوا هم سائرون في الطريق ، قال له واحد : « اتبعك الى حيث تمضي ، يا سيد . »
١٩ فتقدم ككاتب وقال له : « يا معلم ، اتبعك الى حيث تمضي . »	٥٨ فقال له يسوع : « ان للشعالب أجرة ، ولطيور السماء أوكاراً . وأما ابن الانسان فليس له موضع يسند اليه رأسه . »
٢٠ فقال له يسوع : « للشعالب أجرة ، ولطيور السماء أوكار . فاما ابن الانسان فليس له حيث يسند رأسه . »	٥٩ وقال لآخر : « اتبعني » فقال : « يا سيد ، ائذن لي أولاً ان اذهب لادفن ابي . »
٢١ وقال له آخر من تلاميذه : « يا سيد ، ائذن لي ان امضي أولاً وادفن ابي . »	
٢٢ قال له يسوع : « اتبعني ، ودع الموتى يدفنوا موتاهم . » (تلو ١٧)	

(١٥١) دعوات ثلاث . من المحتمل ان الثانية منها قد جرت قبيل السفر الى بلاد القداريين (ف ٩٧) . اما الاخريان ، فالأول ، كما يظهر ، جعلها في اورشليم ، او في بيت فاجي ، قبيل بعثة الاثنين والسبعين ؛ في حين ان اقدمهم كان قد رفض قبل قليل قبول اضافة يسوع . وربما ان الكاتب قصد التعويض عن هذه الاهانة ، بيد انه فشل . لن يسع يسوع ، الا على الصليب ، ان يحني رأسه ويرقد . (ف ٣٠) يريد يسوع ان يكون رسلاً متجليين من الرباطات العائلية . ان مثل القلاح قد وُضع خير موضع ، بين عيد المظال وعيد التدشين . فكان من الطبيعي جمع هذه الدعوات لتركيب موضوع .

٦٠ فقال له يسوع : « دع الموتى يدفنوا موتاهم . وامض انت وبشر بملكوت الله . »
٦١ وقال آخر ايضاً : « يا سيد ، اتبعك .
ولكن ائذن لي أولاً ان اودع اهل بيتي . »
٦٢ فقال له يسوع : « ما من احد يضع يده على المحراث ، وينظر الى ورائه يكون صالحاً لملكوت الله . »

(١٥٢) مبعث الاثني عشر والسبعين تلميذاً (ر ١٠ : ١)

- لو ١٠ : ١ ومن بعد هذا ، مَيَّرَ الرب اثني عشرين وسبعين آخرين ايضاً . وارسلهم اثنين اثنين قدام وجهه ، الى كل مدينة وموضع ازمع ان يأتبه .
- ٢ وقال لهم : « الحصاد كثير ، والفعلة قليل . فاطلبوا الى رب الحصاد ان يخرج فعلة لخصاده . »
- ٣ اذهبوا . ها اناذا مرسلكم كالخراف بين الذئاب .
- ٤ لا تحملوا همياناً ، ولا مزوداً ، ولا حذاء . ولا تسلموا على احد في الطريق .
- ٥ واي بيت دخلتموه ، فقولوا أولاً : « السلام لهذا البيت . »
- ٦ فان كان هناك ابن السلام ، فان سلامكم يحل عليه . وان كان لا ، فيرجع اليكم .
- ٧ واقبضوا في ذلك البيت . كلوا واشربوا من عندهم . فان الفاعل مستحق اجرته . لا تنتقلوا من بيت الى بيت .
- ٨ واي مدينة دخلتموها ، وقبلكم ، فكلوا مما يقدم لكم .
- ٩ واشفوا المرضى الذين فيها ، وقولوا لهم : « قد قرب منكم ملكوت الله . »

(١٥٢) بيت عنيا ، تشرين الاول وتشرين الثاني ، ٢٩ . عند افتتاح هذه الرسالة في اليهودية قد تأثر قلب يسوع تأثراً موطناً عند ذكر جحد المعروف الذي جحدته مدن الجليل . ان كلمة « أجرة » التي يستعملها مار لوقا لتدل هنا على الطعام ، المعتبر أهم الاحتياجات والحاجات جميعاً . (لاغ) متى ١١ : ٢٣ ؛ تك ١٩ : ٢٣ ي .

- ١٠ واي مدينة دخلتموها ، ولم يقبلوكم ، فاخرجوا الى شوارعها ، وقلوا :
 ١١ « نحن ننفذ لكم من الغبار الذي لصق بارجلتنا من مدينتكم . ولكن هذا
 اعطوه : ان ملكوت الله قد قرب . »
 ١٢ واقول لكم : ان سدوم في ذلك اليوم يكون لها راحة اكثر مما لتلك المدينة .
 (رمتي ١٠ : ١٥ و ١٠ : ١١ و ٢٤ هنا)

- ١٠ : ١٣ « الويل لك ، يا كورزين ، الويل لك ، يا بيت صيدا . لانه لو كانت في
 صور وصيدا القوات التي كانت فيكما ، لتابتا قديماً ، وجلستا في المسوح والرماد .
 ١٤ ولكن صوراً وصيدا يكون لهما راحة في الدينونة ، اكثر مما لكما .
 ١٥ وانت ، يا كفرناحوم ، المرتفعة الى السماء ، سوف تهبطين الى الجحيم .
 متى ١١ : ٢٠ حينئذ بدأ ان يعير المدن التي كانت فيها اكثر قواته . لانهم لم يتوبوا .
 ٢١ « الويل لك ، يا كورزين . الويل لك ، يا بيت صيدا . لان القوات التي كانت فيكما ، لو كانت في صور ، وصيدا ، لتابتا قديماً في المسوح والرماد .
 ٢٢ ولكني اقول لكما : ان صوراً وصيدا يكون لهما راحة في يوم الدين اكثر مما لكما .
 ٢٣ وانت ، يا كفرناحوم ، املك ارتفعت الى السماء . ستهبطين الى الجحيم . لانه لو كانت في سدوم القوات التي كانت فيك لتبنت الى اليوم .
 ٢٤ ولكن اقول لكم : ان ارض سدوم يكون لها راحة يوم الدين اكثر مما لك . »
 (ر ١٠ : ١٥) (تلو ١٥٤)
 ١٠ : ٤٠ من قبلكم قبلني ، ومن قبلني ، يقبل الذي ارسلني . » (تلو ١٣٢)
 ١٦ من مع منكم ، مع مني . ومن اهانكم اهانني . ومن اهانني ، اهان الذي ارسلني .

(١٥٣) رجوع التلاميذ

- لو ١٠ : ١٧ فرجع الاثنان والسبعون ، بفروح قائلين : « يا رب ، الشياطين ايضاً تخضع لنا باسمك . »
 ١٨ فقال لهم : « قد رأيت الشيطان ساقطاً من السماء مثل البرق . »
 ١٩ ها اناذا اعطيكم السلطان لتدوسوا الحيات ، والعقارب ، وكل قوة العدو ،
 ولا يضركم شي .
 ٢٠ ولكن لا تفرحوا بهذا ان الارواح تخضع لكم ، بل افرحوا ان اسماءكم مكتوبة
 في السموات . »

(١٥٤) وحي الابن ورحي الآب

- | | |
|---|---|
| <p>لو ١٠ : ٢١ وفي تلك الساعة تهلّل يسوع
 بروح القدس ، وقال : « اعترف لك ،
 يا ابتاه ، رب السماء والارض . لانك
 اخفيت هذه عن الحكماء والفهماء ،
 واظهرتها للاطفال . نعم ، يا ابتاه ، لان
 المسرة هكذا صارت امامك . »</p> | <p>متى ١١ : ٢٥ وفي ذلك الزمان ، أجاب يسوع
 وقال : « اعترف لك ، ايها الاب رب السماء
 والارض . لانك اخفيت هذه عن الحكماء
 والفهماء ، واظهرتها للاطفال .
 نعم ، ايها الاب ، لانه هكذا صارت
 المسرة امامك . »</p> |
|---|---|

(١٥٣) بيت عنيا ، تشرين الثاني ، سنة ٢٩ . اثناء رؤيا ؛ رأى يسوع اغتيال الشيطان الذي بدأ يوم الجبل
 البري من الدنس ، الجبل بأمر المخلص الالهي . فهي ايضاً قد قالت قوة سحق الحية . يا للفرح الشامل قلوبنا عند
 تذكركنا ان اسمنا مكتوب في السماء .

(١٥٤) عند رفع النظر الى السماء ، في هذا الفصل ، يمكن ان نشاهد مساءً برج الجوزاء البديع . فبنوع
 في خطف عدم الوصف ينشرح خاطره لدى تصوره المناجاة التي يُنعم بها الآب السماوي للوضعاء والصفاء . تفكر
 في العدد الكثير من النفوس الصغيرة التي تستسلم بثقة تامة للرحمة غير المتناهية . فالايان والروية الطوباوية
 يشتركان في معرفة الابن لاييه . هذه الفقرة متفقة وتعليم مار يوحنا على ألوية يسوع . (ف ف ٣٣ ، ١٠٨ ،
 ١٤٥ ، ٢٦٣ ، ٢٦٦ ، ٢٦٧) (لا غ)

٢٢ والتفت الى تلاميذه ، وقال : « كل شيء قد دفع الي من ابي . ولا احد يعرف الابن الا الاب . ومن يريد الابن ان يكشف له . »

٢٧ كل شيء قد دفع الي من ابي . ولا احد يعرف الابن الا الاب . ومن يريد الابن ان يكشف له . »

(١٥٥) دعوة الى قبول نير المسيح

متى ١١ : ٢٨ « تعالوا الي ، يا جميع المتعبين ، والثقيلي الاحمال ، وانا اريحكم .
٢٩ احملاوا نيري عليكم ، وتعلموا مني . فاني وديع ومتواضع القلب . فتجدوا راحة لانفسكم .
٣٠ لان نيري طيب ، وحلي خفيف . » (تلو ٥١)

(١٥٦) الوحي المتوقع يُمنَح للتلاميذ

لو ١٠ : ٢٣ والتفت الى تلاميذه خاصة وقال : « طوبى للعيون التي ترى ما رأيتم انتم .
٦٤ فاني اقول لكم : ان انبياء كثيرين ، وملوكا اشتهوا ان ينظروا ما نظرتم انتم فلم ينظروا ، وان يسمعوا ما سمعتم فلم يسمعوا . »

متى ١٣ : ١٦ « واما انتم ، فطوبى لعيونكم ، لانها تبصر ، ولاذانكم لانها تسمع .
١٧ فاني الحق اقول لكم : ان كثيرا من الانبياء والصديقين اشتهوا ان يروا ما رأيتم ، فلم يروا ، وان يسمعوا ما سمعتم ، فلم يسمعوا . » (تلو ٨٦)

(١٥٥) لا يحصل على الارض مسيحية برارة وسعادة مطلقة . (لاغ) الحب جوتن الكفران بالذات .
ان اهمال مار لوقا لهذا النداء الموجه الى النفوس ما هو الا دليل على حرية الكاتب . في الفقرة التالية يعود الى التكلم عن هذا الوحي ، وحي الابن .
(١٥٦) بفضل امتياز لا تقدّر قيمته ، يخرق التلاميذ اسرار الناس والفداء اللذين نحوها يتجه كل تاريخ اسرائيل .

(١٥٧) سوءال ناموسي عن الحياة الابدية

لو ١٠ : ٢٥ واذا ناموسي قام ليخرجه، وقال : « يا معلم ماذا اصنع ، لارث الحياة الابدية ؟ » (ر ١٨ : ١٨ : ٢١)	مر ١٢ : ٢٨ فجاء واحد من الكتبة، لما سمعهم وهم يتناظرون فلما رأى حسن اجابته لهم ، سأله : « اي وصية اول الك ؟ »	متى ٢٢ : ٣٤ ولما سمع الفريسيون انه قد ابيكم الزنادقة، اجتمعوا معاً ٣٥ وسأله واحد منهم ، ناموسي، ليخرجه، قائلًا .
٢٦ فقال له : وما هو مكتوب في الناموس ؟ كيف تقرأ ؟ ٢٧ أجاب وقال : « تحب الرب الهك من كل قلبك، ومن كل نفسك، ومن كل قوتك، ومن كل فكرك، وقريبك مثل نفسك . »	٢٩ اجابه يسوع : « ان اول الوصايا : « اسمع، يا اسرائيل، الرب الهنا رب واحد هو . ٣٠ وتحب الرب الهك من كل قلبك، ومن كل نفسك، ومن كل فكرك، ومن كل قوتك . » هذه اول الوصايا .	٣٦ « يا معلم، ايا اعظم الوصايا في الناموس . » ٣٧ فقال له يسوع : « تحب الرب الهك من كل قلبك، ومن كل نفسك، ومن كل فكرك . ٣٨ هذه هي الوصية الاولى العظيمة .
٣١ والثانية التي مثلهما ان تحب قريبك مثل نفسك ليست وصية أخرى اعظم من هاتين . » ٣٢ فقال له الكاتب : « جيداً، يا معلم بالحق قلت : ان الله واحد، وليس آخر غيره . ٣٣ ولان يحبه الانسان من كل	٣٩ والثانية التي تشبهها : تحب قريبك مثل نفسك . ٤٠ في هاتين الوصيتين سائر الناموس والانبياء معلقون . (قلو ٢٤ : ٢٤)	

(١٥٧) واقفتان شجرتان . (ا غ) اليوم يسأل احد الكتبة المعلم عن الحياة الداعة . فيجد ان اعاد عليه تعليقه الخاص في شأن المحبة ، يثير مشكلات في صدد امتداد هذه المحبة . فيجيبه يسوع ان المحبة لا تنحصر في الواجبات نحو الاقارب وابناء القوم . (لا غ) هذا موضوع رواية مار مرقس ومار متى : يدلنا المديح الموجه الى هذا المعلم ان نيته كانت اواتذ حسنة، دون ان تكون كاملة . (ف ذ)

القلب ، ومن كل الضيق ، ومن كل النفس ، ومن كل القوة وان يحب القريب كنفسه ، افضل من كل المحرقات والذبايح . »	
٢٨ فقال له : « بالصواب اجبت افعل هذا فتحيا . »	٣٤ فلما رأى يسوع انه اجاب بعقل ، قال له : « لست بعميلاً
٢٩ اما هو فاراد ان يزكي نفسه ، فقال ليسوع : « ومن هو قريبي ؟ »	عن ملكوت الله . » (ب ٢٤١ § ٣٤)

(١٥٨) مثل السامري الصالح

- لو ١٠ ٣٠ فاجاب يسوع وقال : « انسان كان نازلاً من اورشليم الى اريحا . فوقع بين اللصوص .
فسلبوه ، وجرحوه ، ومضوا ، وتركوه مشرفاً على الموت .
٣١ واتفق ان كاهناً نزل في تلك الطريق ؟ فابصره وجاز .
٣٢ وكذلك لاوي ، لما صار الى المكان ، جاء ، وابصره وجاز .
٣٣ وان سامرياً كان مسافراً ، جاء اليه . فلما رآه ، تحن .
٣٤ فدنا منه ، وضمّد جراحاته ، وصبّ عليها زيتاً وخمراً . وحمله على دابته ، وجاء به الى
الفندق ، وعني بأمره .
٣٥ وفي الغد ، اخرج دينارين ، واعطاهما لصاحب الفندق ، وقال له : « اهتم به . ومهما
انفقت اكثر ، دفعت لك ، عند عودتي . »
٣٦ فمن من هؤلاء الثلاثة تظن انه قد صار قريباً للذي وقع بين اللصوص ؟
٣٧ فقال : « الذين صنع معه الرحمة . » فقال له يسوع : « اذهب انت ايضاً وافعل هكذا . »

(١٥٨) الى جهة بيت عنيا . يقتضي ان نظهر المحبة نحو جميع الذين يفتقرون الى موتنا .

(١٥٩) مرتا ومريم

- لو ١٠ : ٣٨ وفيما هم يسرون ، دخل قرية . فقبلته امرأة ، اسمها مرتا .
 ٣٩ وكانت لهذه اخت تدعى مريم . فجلست عند قدمي يسوع . وكانت تسمع كلامه .
 ٤٠ ومرتا كانت مجتهدة تخدم كثيراً . وقالت : « يارب ، أما يعنيك امري
 ان اخي تركتني اخدم وحدي . فقل لها ان تعينني . »
 ٤١ فاجاب يسوع وقال لها : « مرتا ، مرتا ، انك مجتهدة ، ومهتمة في امور كثيرة .
 ٤٢ والذي يحتاج اليه هو واحد . وأما مريم ، فاخترت لها نصيباً صالحاً لا يتزع منها . »

(١٦٠) الصلاة الربية

- | | |
|--|--|
| <p>متى ٦ : ٧ « واذا صليتم ، فلا تكثروا الكلام
 مثل الوثنيين . لانهم يظنون انه بكثرة
 كلامهم يُسمع لهم .
 ٨ فلا تشبهوا بهم . لان اباكم عالم بما
 تحتاجون اليه ، قبل ان تسألونه .
 ٩ فصلوا انتم هكذا :
 « ابا الذي في السموات ، يتقدس اسمك .
 ١٠ ياتي ملكوتك ؛ تكون مشيئتك على الارض
 كما في السماء .
 ١١ اعطنا خبزنا كفافنا اليوم . »</p> | <p>لو ١١ : ١ وحدث انه اذ كان يصلي في
 موضع ، لما فرغ قال له واحد من تلاميذه :
 « يارب ، علمنا ان نصلي ، كما علم يوحنا
 ايضاً تلاميذه . »
 ٢ فقال لهم : « اذا صليتم فقولوا :
 يا ابتاه ، يتقدس اسمك ،
 ياتي ملكوتك .
 ٣ اعطنا خبزنا كفافنا . يوماً فيوماً . »</p> |
|--|--|

(١٥٩) في بيت حنا . لا يلوم يسوع اثنال مرتا بل قلقها وحده . لا يجدر ان يتسرب روح الانابة في
 خلال اهتمامتنا .

(١٦٠) جبل الزيتون . في المغارة المدعوة « مغارة تعاليم يسوع » . من شان الصلاة ان تكون متواصلة .
 (ف ف ١٦٠ ، ٢١٢) والمسيح لا يتبع الصلوات الطويلة المدة ، لكن المسببة بكثرة الاقوال الهائلة . (ي ف ذ)
 في خصوص عدم الاهتمام بالغد ، راجع متى ٦ : ٣٤ ف ١٧٦ .

<p>٤ واغفر لنا خطايانا . لاننا نحن ايضا ، تغفر لكل من لنا عليه . ولا تدخلنا في التجربة . »</p>	<p>١٢ واغفر لنا ما يجب علينا ، كما نحن ايضا تغفر لمن لنا عليه . ١٣ ولا تدخلنا في التجربة . لكن نجنا من الشرير . آمين . »</p>
--	---

<p>مر ١١ : ٢٥ « واذا ما قتم متى ١٤ فان غفرتم للناس زلاتهم ، لتصلوا ، فاغفروا لمن لكم عليه شي . لكي يترك ابوكم الذي في السموات لكم هفواتكم . ٢٦ واذا لم تغفروا ، فابوكم الذي في السموات ايضا لا يغفر لكم زلاتكم . » (تلو ٢٣٦)</p>	<p>١٠ وان لم تغفروا للناس ، فابوكم ايضا لا يغفر لكم زلاتكم . » (تلو ٦٩)</p>
---	---

(١٦١) مثل الصديق اللجوج

لو ١١ : ٥ « ثم قال لهم : « من منكم له صديق ، يمضي اليه ، نصف الليل ، ويقول له : « يا صديق ، اقرضني ثلاث خبزات .
 ٦ فان صديقاً لي جاءني من طريق ، وليس لي شيء اقدمه له .
 ٧ فيجيب ذات من داخل ، ويقول : « لا تتعني ، ان الباب قد اغلق ، واطفالي معي على المضجع ، ولا استطيع ان اقوم واعطيك .
 ٨ اقول لكم : ان لم يقيم ويسطه من اجل انه صديقه . فمن اجل حاجته يقوم ويعطيه ما يحتاج اليه . »

(١٦١) ان هذا دليل ليس على الثبات المفترض التكرار مدة طويلة ، بل بالاحرى على الالاحاح دون خشية الاضجار . هذا ليس مثال الصلاة التي يُطلب فيها من الله نعمة بعينها ستين جديدة ، لكن تلك الصلاة التي يقال فيها لله لا انسحب إلم تستجب لي (لاغ) .

(١٦٢) الصلاة مستجابة دائماً

متى ٧ : ٧ أسألوا ، تعطوا ، اطلبوا ، تجدوا ، اقرعوا ، يفتح لكم .	لو ١١ : ٩ « أنا أيضاً أقول لكم : « سألوا ، تعطوا ، اطلبوا ، تجدوا ، اقرعوا ، يفتح لكم .
٨ لان كل من يسأل يأخذ ، ومن يطلب يجد ، ومن يقرع ، يفتح له .	١٠ لان كل من يسأل يعطي ، ومن طلب وجد ومن قرع يفتح له .
٩ ار اي انسان منكم ، اذا سأله ابنه خبزاً يعطيه خبزاً .	١١ فاي أب منكم يسأله ابنه خبزاً فيعطيه حجراً ، او يسأله حوتاً ، فيعطيه حية بدل الحوت .
١٠ وان سأله سمكة ، فهل يعطيه حية ؟ »	١٢ ام ان سأله بيضة ، فهل يعطيه عقرباً .
١١ فان كنتم ، انتم الاشرار ، تعرفون ان تمنعوا عطايا صالحة لابنائكم ، فكم بالحري ايوكم ، الذي في السموات يعطي الخيرات للذين يسألونه . » (تلو ٦٤)	١٣ فان كنتم ، انتم الاشرار ، تحسنون ان تمنعوا ابنائكم العطايا الصالحة ، فكم بالحري ايوكم الذي من السماء يعطي روح القدس للذين يسألونه . »

(١٦٣) شفاء اعميين وابكم (ر ١٦٤ و ٢٢٥)

متى ٩ : ٢٧ ولما اجتاز يسوع من هناك ، تبعه اعميان يصيحان ويقولان : « ارحمنا ، يا ابن
داود . »

(١٦٢) الصلاة شرط لا بد منه لنيل عطية الله . ان ابا الالباء يمنحنا دائماً ما هو افضل لنا .
(١٦٣) في كفرناحوم ، في بيت مار متى . الآية ٣٢ تجذب الخلاف المولم الوارد في ف ١٦٤ . هذا ينبغي
مار متى ان الامر في شأن عين الحادث الرومي في الفصل التاسع لانعام المشهد المبدع ، مشهد اليواهر التي اثار
حماسة الجليل .

- ٢٨ فلما جاء الى البيت ، تقدم اليه الاعميان ، فقال لهما : « اتومنان اني اقدر ان افعل هذا » فقالا له : « نعم ، يا سيد . »
- ٢٩ حينئذ لمس اعينهما قائلاً : « كحسب ايمانكما ، فليكن لكما . »
- ٣٠ فاذا فتحت اعينهما . وانتهرهما يسوع قائلاً : « انظروا ، لا يعلم احد . »
- ٣١ اما هما ، فلما خرجا ، اشاعا خبره في تلك الارض باسرها .
- ٣٢ ولما خرج ، اذ قدوا اليه انساناً اخرس فيه شيطان .
- ٣٣ فلما اخرج الشيطان ، تكلم الاخرس . فتعجب الجموع قائلين : « لم يظهر مثل هذا قط في اسرائيل . »
- ٣٤ واما الفريسيون فقالوا : « انه برئيس الشياطين يخرج الشياطين . »

(١٦٤) اخراج شيطان . افتراء الفريسيين

متى ١٢ : ٢٢ حينئذ أحضر اليه مجنون أعمى واخرس فابراه . حتى ان الأعمى الآخر تكلم وابصر .	لو ١١ : ١٤ وكان يخرج شيطاناً وكان ذلك اخرس فلما خرج الشيطان ، تكلم الآخر ، فتعجب الجموع .
٢٣ فبهت كل الجموع ، وقالوا : العل هذا هو ابن داود .	١٥ وقال قوم منهم : « انه ببعلزوب ، رئيس الشياطين ، يخرج الشياطين . »
٢٤ فسمع الفريسيون وقالوا : « هذا لا يخرج الشياطين الا بعمل زبوب ، رئيس الشياطين . »	١٦ وآخرون طلبوا منه آية من السماء ، ليحرّبونه .
(ر ٩ : ٣٢-٣٤ في السابفة)	(تلو ١١٨)
٢٤ فسمع الفريسيون وقالوا : « هذا لا يخرج الشياطين الا بعمل زبوب ، رئيس الشياطين . »	١٥ وقال قوم منهم : « انه ببعلزوب ، رئيس الشياطين ، يخرج الشياطين . »
	١٦ وآخرون طلبوا منه آية من السماء ، ليحرّبونه .
	(تلو ١١٨)

(١٦٤) جعل مارلوقا افادتنا ان الاخرس كان اعمى ايضاً . (اغ) يدعي البعض ان يسوع لا يعمل الا بسلطة ترغم الشياطين ، اما غيرهم فيريدون ان يعرفوا الى اي حد يتعد هذا السلطان ، سلطان اتيان المعجزات . معنى « بعل زبوب » في الارمية « المدو الألد » وهو مقابل للكلمة العبرية « بعل زبوب » او بعل الزباب ، الذي صحفوه بلقطة « بعل زبول » او بعل الزبل ، لاطلاقه على الشيطان .

(١٦٥) ليسوع حق طرد الشياطين

لو ١١ : ١٧ فاعلم افكارهم .	مر ٣ : ٢٣ فدعاهم وقال لهم متى ١٢ : ٢٥ فاعلم يسوع
فقال لهم : « كل مملكة تنقسم	بامثال : « كيف يقدر
على ذاتها ، تحرب . وبيت على	شيطان ان يخرج شيطاناً ؟
بيت ينقسم ، يسقط .	٢٤ وان انقسمت مملكته
١٨ فان كان الشيطان ايضاً	على ذاتها ، لا تقدر تلك
ينقسم على نفسه ، فكيف تثبت	المملكة ان تثبت .
بملكته ؟	٢٥ وان اختلف بيت
١٩ لانكم قلتم انني ببلعزوب	على ذاته ، لا يقدر ذلك
اخرج الشياطين . فابناؤكم	ان تثبت .
بماذا يخرجون . من اجل هذا	٢٦ وان كان الشيطان
هم يكونون حكماً عليكم .	يقاوم نفسه وينقسم ، فلن
٢٠ لكن ان كنت انا اخرج	يقدر ان يثبت ، بل يكون
الشياطين باصبع الله ، فقد	له انقضاء .
اقبل عليكم ملكوت الله .	
٢١ متى تسلمح القوي ، وحفظ	٢٧ لا يقدر احد ان
مثله ، فان امتعته تكون	يدخل بيت القوي ،
في السلامة .	وينهب امتعته ، ان لم يربط
٢٢ فاذا جاء من هو اقوى منه ،	القوي أولاً . وحيثئذ
يغلبه ، وياخذ جميع سلاحه ،	ينهب بيته . »
الذي هو متوكل عليه ،	
ويقسم غناؤه .	
	٢٨ لكن ان كنت انا بروح الله
	اخرج الشياطين ، فقد قدم
	عليكم ملكوت الله .
	٢٩ ام كيف يستطيع احد
	ان يدخل بيت القوي
	وينهب امتعته ، ان لم يربط
	القوي أولاً ؟ وحيثئذ ينهب
	بيته .

(١٦٥) ان لم اكن مع يسوع ، وجب علي الاستنتاج بكوني هدوة . (ف ١٣١) لانه ، في الحرب بين يسوع والشيطان ، لا يمكن ان يلزم المرء الحياد . لم يدع احداً من المعزّمين القريسيين كانوا متعاهدين مع الشيطان . فلما يا ترى هذه التهمة الشائنة ليسوع وحده ؟ هذا الظلم يمثل هذا الضرب من الافتراء لهو ذو جسامه هذه شاعتها . حتى ان طريقة عمل يسوع السامية تثبت هذه المرة ان الطفر حازم .

٣٠ من لم يكن معي فهو علي .
ومن لم يجمع معي فهو يفرق .

٢٣ من لم يكن معي فهو علي .
ومن لا يجمع معي فهو يفرق .
(تلو ١٦٢)

(١٦٦) التجديف على الروح القدس

مر ٣ : ٢٨ « الحق اقول لكم :
« ان كل الخطايا تغفر لبني البشر ،
والتجديف التي يجدفونها .
متى ١٢ : ٣١ « من اجل هذا ،
اقول لكم : ان كل خطيئة
وتجديف يغفر للناس .
واما التجديف على الروح
فلا يغفر .

لو ١٢ : ١٠ « وكل من يقول
كلمة في ابن الانسان ،
يفر له . ومن يجدف على
روح القدس ، لا يغفر له .
(تلو ١٧٤)
٢٩ واما المجدف على روح القدس ،
فلا غفران له الى الابد . بل
يستوجب دينونة ابدية .
٣٢ ومن يقل كلمة على ابن
الانسان يغفر له ، واما
الذي يقول على روح القدس
فلا يغفر له ، لا في هذا العالم ،
ولا في الآتي .
(تلو ٧٣)

٣٠ لانهم كانوا يقولون :
« ان فيه روحا نجساً . »
(تلو ٨٣)

(١٦٦) دون جعل حذر للرحمة غير المتناهية ، يؤكد يسوع ان الخطيئة المضادة رأساً للجودة الالهية لا يمكنها ان تطلب هذه الرحمة . قال يسوع هذا للتلاميذ (مرقس ١٦) ؛ فهو يكرره - ربما في فرصة أخرى - موجهاً اياه الى التلاميذ الذين ينكرون المسيح . (لوقا)

(١٦٧) خطر كرتة الشيطان

- لو ١١ : ٢٤ » اذا خرج الروح النجس من الانسان ، يجتاز بامكنة ليس فيها ماء ، يطلب راحة . فاذا لم يجد ، يقول : ارجع الى بيتي الذي خرجت منه . ٢٥ فيأتي ، فيجده مكنوساً ، مزيناً . ٢٦ حينئذ يمضي ، ويأخذ معه سبعة ارواح أخر شرأ منه . فتدخل وتسكن هناك . وتكون اواخر ذلك الانسان شرأ من اوائله . «
- متى ١٢ : ٤٣ » اذا خرج الروح النجس من الانسان ، يطوف امكنة ليس فيها ماء ، يطلب راحة ، فلا يجد . ٤٤ حينئذ يقول : « ارجع الى بيتي الذي خرجت منه . فيأتي ، ويجده فارغاً ، مكنوساً ، مزيناً . ٤٥ حينئذ يذهب ، ويأخذ معه سبعة ارواح أخر شرأ منه . فيدخلن ويسكن هناك . فتصير اواخر ذلك الانسان شرأ من اوائله . «
- هكذا يكون ايضاً لهذا الجيل الشرير . « (تلو ٨٣)

(١٦٨) سعيدة هي أم يسوع

- لو ١١ : ٢٧ وفيما هو يتكلم بهذا ، رفعت امرأة من الجمع صوتها ، وقالت له : « طوبى للبطن الذي حملك ، وللثدين اللذين رضعتها . « ٢٨ فاما هو فقال : « مهلاً طوبى لمن يسمع كلام الله ويحفظه . (ر لو ٨ : ٢١) امي واخوتي هم هؤلاء الذين يسمعون كلام الله ويحفظونه . « (٨٣)

(١٦٧) المعنى الحرفي : حال الشيطان المخرج مشبهة بحال قاطع طريق قد طُرد من بيت كان قد احتله دون حق ؟ ويرجع مسلحاً للاستيلاء عليه من جديد . تطبيق : ان هذا الجيل ، برفضه اعلان ظفر يسوع ، يرفض ذاته للسقوط في حالة دينية اقبح من التي سبقت هذه العجائب الباهرة .

(١٦٨) لا يرفض يسوع ، لا لذاته ولا لامه ، اكراماً رقيقاً هذه الرقة . بيد انه يرقى بالافكار والقلوب الى ناحية اهل قد تفوقت فيها امه أكثر من كل احد غيرها . (ف ٨٣)

(١٦٩) ابن الانسان يكون آية لهذا الجيل (١١٨)

مقي ١٢ : ٣٨ حيثئذ اجابه قوم من الكتبة ،
والفريسيين ، قائلين : « يا معلم ، نريد ان
نرى منك آية . »

٣٩ فاجاب وقال لهم : « الجيل الشرير الفاسق
يطلب آية ، ولا يعطى آية ، الا آية يونان
الذي . »

٤٠ لانه كما كان يونان ، في بطن الحوت ، ثلاثة
ايام ، وثلاث ليال ، هكذا يكون ابن الانسان
في قلب الارض ، ثلاثة ايام وثلاث ليال .

٤١ رجال نينوى يقومون في الدين مع هذا الجيل ،
ويحاكمونه . لانهم تابوا بكراسة يونان . وها
ان هاهنا اعظم من يونان .

٤٢ ملكة التيمن تقوم في الدين مع هذا الجيل ،
وتحاكمه . لانها اتت من اقاصي الارض ،
لتسمع من حكمة سليمان . وها ان هاهنا
اعظم من سليمان . »

(٤٣ - ٤٥ : ١٦٧)

لو ١١ : ٢٩ وفيما كانت الجموع متكدسة ،
شرع يقول : « ان هذا الجيل جيل شرير
يطلب آية ، ولا يعطى آية الا آية يونان
الذي . »

٣٠ فانه كما كان يونان آية لاهل نينوى ،
كذلك يكون ابن الانسان لهذا
الجيل .

٣١ ملكة التيمن تقوم في الحكم مع رجال
هذا الجيل ، وتدينهم . لانها اتت من
اقاصي الارض ، لتسمع من حكمة سليمان .
وها هوذا هاهنا افضل من سليمان .

٣٢ رجال نينوى يقومون في الدين مع هذا
الجيل ، ويحاكمونه . لانهم تابوا بانذار
يونان . وهوذا هاهنا افضل من يونان . »

(١٦٩) ان سفر استير (٤ : ١٦ و ٥ : ١) يؤيد لنا ان « ثلاثة ايام وثلاث ليال » هي عبارة
سائرة للدلالة على ثلاثة ايام متتالية ليس كاملاً الا واحد منها . كان يونان آية لجيله ، ويسوع آية شبيهة بها . رسالته
الالهية واضحة ؛ وسوف تكون قيامته اقطم البراهين . لكن ان كان معاصروه لا يرغبون في هذا النور ، فلالية
التي كانت خليفة بانارثم سوف تقوم حجة لشجيتهم في الدينونة الاخيرة . قور ١٥ : ٤ ؛ مقي ١٢ : ٤٠ ؛
يونان ٢ : ١ ؛ استير ٤ : ١٦ و ٥ : ١ ؛ لو ١١ : ٣١ ؛ مقي ١٢ : ٤٢ ؛ ١ ملو ١ : ١

(١٧٠) نور العالم -- نور الانسان

- لو ١١ : ٣٣ « ليس احد يوقد سراجاً ، ويضعه في خفية ، ولا تحت المكيال ، بل على المنارة ، لينظر الداخلون النور .
- متي ٥ : ١٤ « انتم نور العالم . لا تستطيع مدينة ان تخفى ، وهي موضوعة على جبل .
- ١٥ « ولا يوقدون سراجاً ، ويضعونه تحت المكيال لكن على المنارة ، ليضيء لكل من في البيت (ر ٨٧)
- ١٦ هكذا فليضيء نوركم قدام الناس ، ليدوا اعمالكم الحسنة ، ويمجدوا اباكم الذي في السموات . (تلو ٥٨)
- ٦ : ٢٢ سراج الجسد هو العين . فان كانت عينك بسيطة ، فجسدك كله يكون نيراً .
- ٢٣ وان كانت عينك شريرة ، فجسدك كله يكون مظلماً . فان كان النور الذي فيك ظلاماً ، فكيف يكون الظلام ؟ (تلو ١٩٩)
- ٣٤ سراج جسدك هو عينك . فاذا كانت عينك بسيطة ، فجسدك كله يكون نيراً . وان كانت شريرة ، فجسدك ايضاً يكون مظلماً .
- ٣٥ احرص ان لا يكون النور الذي فيك ظلمة .
- ٣٦ فان كان جسدك كله نيراً ، وليس فيه جزء مظلم ، فانه كله يكون نيراً . كما حينما يضيء لك السراج بلمعانه . »

(١٧٠) تشابهه مألوفة مستخدمة دعماً لحقائق من قبيلها ، دون خلو من بعض الاختلاف . في ف ٨٧ كان يسوع يتكلم عن سر يوحى به فيما بعد ؛ هنا يتكلم عن شخصه وعن رسالته حيث يخاق جمده الوفرة من الضياء ان تكون بما الكفاية . لكن يا للأسف . ففي الشمس لا جدوى للمسيح . الدين الصحيحة ترى الاشياء كما هي . على تلميذ يسوع ان ينير بامثاله وجودته كل الذين هم في البيت .

(١٧١) يسوع يشهر الفريسيين وعلماء السنّة (ر٢٤٣)

- لو ١١ : ٣٧ وفيما هو يتكلم ، سأله فريسي
ان يتغذى عنده . فدخل واتكأ .
٣٨ فاما الفريسي فواى وتعجب . لانه لم
يغتسل أولاً قبل الأكل .
٣٩ فقال له الرب : « انتم الآن ، معشر
الفريسيين ، تطهرون خارج الكاس
والاناء . فاما باطنكم ، فانه مملوء اغتصاباً
وشراً .
٤٠ يا جهال ، اليس الذي صنع الظاهر
هو ايضاً صنع الباطن .
٤١ لكن اعطوا ما عندكم صدقة . وها كل
شيء اذا يتطهر لكم .
٤٢ ولكن الويل لكم ، ايها الفريسيون ،
لانكم تمشرون النعنع والسذاب ، وكل
البقول . وترفضون حكم الله ومحبه .
قد كان ينبغي ان تفعلوا هذه ولا
تغفلوا عن تلك .
٤٣ الويل لكم ، ايها الفريسيون ، لانكم
تجربون اوائل المجالس في الجامع ، والسلام
- متى ٢٣ : ٢٥ « الويل لكم ، ايها الكتبة
والفريسيون المرآؤون . لانكم تنقون خارج
الكأس والسكرجة ، وهما من داخل مملوءان
اختطافاً ودعارة .
٢٦ ايها الفريسي الاعمى ، نقر أولاً داخل
الكأس والسكرجة ، لكي يتطهر خارجها
ايضاً .
٢٣ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون
المرآؤون . لانكم تمشرون النعنع والشبث
والكمثون ، وتركتهم اثقل الناموس : الحكم
والرحمة ، والايمان . وكان ينبغي ان تعملوا
هذه ، ولا تتركوا تلك .
٦ « ويجربون أول المشكلات في العشاءات ،
وصدور المجالس في الجامع .

(١٧١) ان يسوع ، بعد اجتيازه بين الجبوع ، جاء فاتكأ على المائدة ، دون العمل بسنن التطهير . اذ في
نظره ليس من ثمن الا للجودة وتقآء القلب . والتوبيخات الموجهة الى حزب الفريسيين نصيب ايضاً الكتبة الذين
م مملومون الروحانيون . ان الدم المسفوك يطلب العدل ، والعدل يجري مجراه . « المشور » انظر عدد ١٢/١٨ ؛
تثنية ٢٢/١٩ - ٢٣ ؛ لاوي ٣٠/٢٧ . « هابيل » انظر تك ١٠ : ١٠ . « زكريا » سفر الايام ٢٤ : ١٩ - ٢٣ .

في الاسواق .
(ر ٢٠ : ٤٦ § ٢٤٣)

٧^١ والنعيات في الاسواق .

٤٤ الويل لكم . لانكم مثل القبور الخفية
والناس الذين يعيشون عليها لا يعلمون .

٢٧ « الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون
المرآؤون . لانكم تشبهون القبور المكسدة
التي ترى من خارجها حسنة ، وهي من داخل
مملوءة عظام اموات ، وكل نجس .
٢٨ هكذا انتم ايضاً من خارج تظهرون للناس
صديقين : ولكنكم من داخل ممتلئون
رياءً وانما . »

٤٥ فاجاب واحد من الناموسيين وقال له :
« يا معلم ، اذا قلت هذا ، تشتمنا نحن ايضاً . »
٤٦ فقال : « انتم ايضاً ايها الناموسيون .

٤ « فانهم يحزمون احمالاً ثقلاً يعسر حملها ،
ويضعونها على اكثاف الناس ؛ وهم لا يريدون
ان يحركوها باصبعهم . »
٢٩ « الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون
المرآؤون . لانكم تبنون قبور الانبياء ،
وترينون مدافن الصديقين .
٣٠ وتقولون : لو كنا في ايام آبائنا ، لم نشاركهم
في دم الانبياء . »

الويل لكم . لانكم تحملون الناس
اوساقاً عمرة الحمل ، وانتم لا تسمون الاحمال
باحدى اصابكمكم .
٤٧ الويل لكم . لانكم تبنون قبور
الانبياء ، واباؤكم قتلوهم .
٤٨ اذن انتم تشهدون ، وتسرون باعمال
ابائكم . لانهم هم قتلوهم ، وانتم تبنون
قبورهم .

٣١ فانتم تشهدون على انفسكم انكم بنو
قتلة الانبياء .

٣٢ فاملاؤا انتم مكياك آبائكم .

٣٤ من اجل هذا ، ها انذا ارسل اليكم انبياء
وحكماء وكتبة ، فتقتلون وتصلبون منهم ،
وتجلدون منهم في مجامعكم ، وتطردونهم

٤٩ ومن اجل هذا ، قالت حكمة الله :
اني مرسل اليهم انبياء ورسلاً ، فيقتلون
منهم ، ويطردون .

- | | |
|--|---|
| <p>من مدينة الى مدينة .</p> <p>٣٥ لكي يأتي عليكم كل دم زكي مسفوك على الارض .</p> <p>من دم هابيل الصديق الى دم زكريا بن برخيا الذي قتلتموه بين الهيكل والمذبح .</p> <p>٣٦ الحق اقول لكم : ان هذا كله يأتي على هذا الجيل .</p> <p>١٣ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون ، لانكم تغلقون ملكوت السموات قدام الناس . فلا انتم تدخلون ، ولا تدخلون الداخلين ان يدخلوا . »</p> | <p>٥٠ يطلب من هذا الجيل دم جميع الانبياء الذي اريق منذ انشاء العالم .</p> <p>٥١ من دم هابيل الى دم زكريا الذي قتل بين المذبح والبيت . نعم اقول لكم ، انه يطلب من هذا الجيل .</p> <p>٥٢ الويل لكم ، ايها الناصريون . لانكم اخذتم مفتاح المعرفة . فما دخلتم انتم ، والداخلون منعتموهم . »</p> |
|--|---|

(١٧٢) المرأة الثانية لاهلاك يسوع

(ر ٥٣٤ ، ٢٣٣ ، ٢٣٩)

- لو ١١ : ٥٣ وفيما هو يقول هذا لهم ، اخذ الكتبة والفريسيون يحقنون جداً عليه ، ويصادرونه في أمور كثيرة .
- ٥٤ وهم يرصدونه طالبين ان يصطادوا شيئاً من فيه ليقرّفوه .

(١٧٣) في زمن الاضطهاد لا ينبغي ان يخشى الا الله

- او ١٢ : ١^١ وعند ذلك . لما اجتمع ربوات الجمع ، حتى كان يدوس بعضهم بعضاً ، شرع يقول لتلاميذه اولاً (ب ١١٩)

(١٧٢) تمت المقاطعة ؛ وبالمخصوص قد اتخذت تدابير . فالكتبة يطرحون على يسوع اسئلة خداع من شأنها ان تكيد مكاييد خفية . (لاغ) .

(١٧٣) الميجان المشيحي يتناقض . ولم يكن الجمع قد احتشد قط بهذه الكثرة ويطرق يسوع باب الخلاص

- لوقا ٤٠: ٦ وليس تلميذ افضل من معلمه .
بل كل من صار كاملاً يكون مثل
معلمه . (قلو § ٧٠)
- ٢٠: ١٤ » لانه ليس خفي الا سيظهر ؛ ولا مكتوم
الا سيعلم .
- ٣ فالذي قلموه في الظلام سيعلم في النور .
والذي دعيتوه في الاذن في الخادع ينادى
به على السطوح . (ر ٨ : ١٧ § ٨٧)
- ٤ واقول لكم ، يا احبابي : » لا تخافوا
من من يقتل الجسد ؛ وبعد ذلك ليس لهم ان
يفعلوا اكثر .
- لكن انا اعلمكم من تخافون . خافوا من
اذا قتل ، له سلطان ان يلقي في جهنم .
نعم اقول لكم من هذا خافوا .
- ٦ اليس خمسة عصفير تباع بفلس ، وواحد
منها لا ينسى قدام الله .
- ٧ ولكن جميع شعور رؤوسكم ايضاً
محصاة . فلا تخافوا ، لانكم افضل من
عصافير كثيرة .
- متى ١٠ : ٢٤ » ليس تلميذ افضل من معلمه ؛ ولا
عبد افضل من سيده .
- ٢٥ حسب التلميذ ان يكون مثل معلمه ، والعبد
مثل سيده . وان كانوا قد سموا رب البيت
بعزوب . فكم بالحري اهل بيته .
- ٢٦ فلا تخافوهم . لانه ليس خفي الا وسيظهر ؛
ولا مكتوم الا سيعلم .
- ٢٧ الذي اقوله لكم في الظلمة ، قولوه في النور .
وما سمعتموه باذانكم ، فنادوا به على
السطوح .
- ٢٨ ولا تخافوا الذين يقتلون الجسد ، ولا
يستطيعون ان يقتلوا النفس ، بل خافوا
خاصة من الذي يقدر ان يهلك النفس
والجسد جميعاً في جهنم . »
- ٢٩ اليس عصفوران يباع بفلس ، وواحد منها
لا يسقط على الارض دون ابيكم .
- ٣٠ وانتم فشعور رؤوسكم ايضاً كلها
معدودة .
- ٣١ فلا تخافوا . انكم افضل من عصافير
كثيرة .

الفردى ؛ وياخذ بتوجيه الكلام الى تلاميذه . فليهم ان ينادوا رغم موقف الفريسيين المتهدين . يا للشجاعة !
ان العناية ساهرة على كل شيء . ويتقصد يسوع عينه . يده قضية الذين يؤدون له الشهادة . البائن ان يسوع
ضرب المثل الاول بتطبيقات مختلفة كفاية الاختلاف . والتطبيق الذي رواه مار متى هو » ان تلاميذ يسوع لا يسمون
احسن مما يسمون هو عينه . (لاغ) التطبيق الذي حفظه مار لوقا هو انه » لا يجدر باخذ الاهتمام بقيادة الغير الا حين
يكون حاصل على ملء الكمال ، كما ان التلميذ لا يفوق المعلم . (لاغ) .

٨ واقول لكم : كل من يعترف بي قدام الناس ، فابن الانسان ايضا يعترف به قدام ملائكة الله .	٣٢ فكل من يعترف بي قدام الناس ، اعترف انا ايضا به قدام ابي الذي في السموات .
٩ ومن انكرني قدام الناس ، يُنكر قدام ملائكة الله . (ر ٩ : ٢٦ § ١٢٣) .	٣٣ ومن انكرني قدام الناس ، انكرته انا ايضا قدام ابي الذي في السموات . (تلو ١٨ : ١٨)

(لو ١٢ : ١٠ § ١٦٦)

(١٧٤) يسوع يعد بمعونة الروح القدس

(يو ١٥ : ٢٦ § ٢٦٥)

لو ١٢ : ١١ «واذا قدموكم الى الجوامع والرؤساء ، والسلاطين . فلا تهتموا كيف او بيم تحتجون ، او بيم تنطقون .	مر ١٣ : ١١ فاذا قدموكم وسلموكم ، فلا تفكروا سابقاً بماذا تتكلمون ، ولا تهتموا به بل مهما اعطيتم في تلك الساعة ، فبذلك تكلموا ، لانكم لستم المتكلمين ، لكن روح ابيكم المتكلم فيكم . «	متى ١٠ : ١٩ فاذا اسلموكم ، فلا تهتموا كيف او ماذا تتكلمون . فانكم تعطون في تلك الساعة ، ما تتكلمون به .
١٢ فان روح القدس يعلمكم في تلك الساعة ما ينبغي ان تقولوه . « (ر ١٤ : ٢١ — ١٥ § ٢٤٦)	٢٠ لانكم لستم انتم المتكلمين ، لكن روح ابيكم المتكلم فيكم . « (تلو ٢٤٦ : ٢٤٦)	٢٠ لانكم لستم انتم المتكلمين ، لكن روح ابيكم المتكلم فيكم . « (تلو ٢٤٦ : ٢٤٦)

(١٧٥) خيرات الارض ، وحياة النفس

لو ١٢ : ١٣ وقال واحد من الجمع : « يا معلم ، قل لاخوتي ان يقاسمني الميراث . »

(١٧٤) لا يخلق الخوف . فان الروح القدس يلهنا ما نتكلم به امام ارباب السلطة .
(١٧٥) المهم عدم الاقتداء بمثل الغني الجامل الواضع كل آماله في الغنى كما لو لم يكن الله موجوداً . واذا كان المرء غنياً ، فليكن كذلك وهو ناظر الى الله نظره الى غايته . (لاغ) .

- ١٤ فقال له : « يا انسان ، من اقامني عليكما حاكماً او مقسماً ؟ »
 ١٥ وقال لهم : « انظروا وتحفظوا من كل طمع . لانه ليس الحياة للانسان بكثرة المال . »
 ١٦ وضرب لهم مثلاً قائلاً : « انسان غني اخصبت كورته . »
 ١٧ ففكر في نفسه وقال : « ماذا اصنع ، اذ ليس لي حيث اجمع غلاتي . »
 ١٨ وقال : « افعل هكذا . اهدم اهرآتي ، وابنيها اوسع . واخزن هناك جميع غلاتي وخيراتي . »
 ١٩ واقول لنفسي : « يانفس ، لك خيرات كثيرة موضوعة لسنين كثيرة . استريح ، وكلي ، واشربي ، وافرحي . »
 ٢٠ فقال له الله : « يا جاهل ، في هذه الليلة يطلبون نفسك منك ، والاشياء التي اعددتها لمن تكون ؟ »
 ٢١ هكذا من يذخر لنفسه ، وهو ليس غنياً بالله . »

(١٧٦) الثقة بالعناية الالهية

- | | |
|---|---|
| <p>متى ٢٥: ٦ لهذا اقول لكم : لا تهتموا لنفوسكم بما تأكلون ، وبما تلبسون ، ولا لجسدم بما تلبسون . اليست النفس افضل من المأكل ، والجسد من اللباس .</p> <p>٢٦ انظروا الى طيور السماء . فانها لا تزرع ، ولا تحصد ، ولا تحزن في الاهرآء . وايوم السماوي يقوتها . ألستم انتم بالحري افضل منها .</p> <p>٢٧ ومن منكم ، اذا اهتم يقدر ان يزيد على قامته ذراعاً واحدة .</p> | <p>لو ١٢: ٢٢ وقال لتلاميذه : « من اجل هذا اقول لكم : لا تهتموا لنفوسكم بما تأكلون ، ولا لاجسادكم بما تلبسون . لان النفس افضل من الطعام ، والجسد افضل من اللباس . تأملوا الغربان . انها لا تزرع ، ولا تحصد ، وليس لها مأوى ، ولا تحزن ، والله يقوتها . فكم بالحري انتم افضل من الطيور . »</p> <p>٢٥ ومن منكم ، اذا هم ، يقدر ان يزيد على</p> |
|---|---|

(١٧٦) الى التلاميذ ، لكن بحضور الجمع . يعاكس يسوع الاعتماد على الثروة ؛ بالثقة بالله . اذ كنا عاجزين عن تجاوز سافة ممانتنا ، نعم علينا الاتكال على الله في شأن حياتنا كلها .

٢٨ ولماذا تهتمون باللباس . تأملوا زنبق الحقل
كيف ينمو ، ولا يتعب ولا يغزل .
٢٩ اقول لكم ان سليمان نفسه في كل مجده ،
لم يلبس كواحدة منها .
٣٠ فان كان عشب الحقل - الذي يوجد اليوم ،
وفي غد يطرح في التنور - يلبسه الله هكذا .
افليس بالحري كثيراً انتم يا قليلي الايمان .
٣١ فلا تهتموا وتقولوا : ماذا نأكل ، او
ماذا نشرب ، او ماذا نلبس .
٣٢ فان هذا كله تطلبه الامم ، لان اباكم
السمائي يعلم انكم تحتاجون الى هذا باجمعه .
٣٣ فاطلبوا أولاً ملكوت الله وبره . وهذا
كله تردادونه .
٣٤ فلا تهتموا للغد . لان الغد يهتم بشأنه .
ويكفي كل يوم شره . « (تاولي ٧٠) »

قامته ذراعاً واحدة .
٢٦ فان كنتم لا تستطيعون الصغيرة ، فلماذا
تهتمون بالبواقي .
٢٧ تأملوا السوسن كيف ينمو ، ولا يتعب
ولا يغزل . واقول لكم ان سليمان ،
في كل مجده ، لم يلبس كواحدة
منه .
٢٨ فان مكان العشب - الذي هو اليوم في
الحقل ، وفي غد يطرح في التنور . يلبسه
الله هكذا ، فكم بالحري انتم يا قليلي
الايمان .
٢٩ فلا تطلبوا انتم ما تأكلون ، وما تشربون ،
ولا تقلقوا .
٣٠ لان هذا كله أمم العالم تطلبه .
فاما انتم ، فابوكم يعلم انكم تحتاجون
الى هذا .
٣١ بل اطلبوا ملكوت الله . وهذا كله
يزاد لكم .

(١٧٧) الغنى الحقيقي في السماء

لو ١٢ : ٣٢ « لا تحف ، ايها القطيع الصغير .
فان اباكم قد سرّ ان يعطيكم الملكوت .
٣٣ بيعوا مقتناكم ، واعطوا صدقة .
متى ١٩ : ٦ « لا تكتدوا كنوزاً في الارض
لكم

(١٧٧) دعوة ايمانية الى التجرد الفعلي من كل ملكية قصد فتح المجال للنفس للارتقاء نحو السماء .

حيث السوس والآكلة تفسد . وحيث السارقون ينقبون فيسرقون .	صدقة . اجعلوا لكم اكياماً لا تبلى ، وكثرأ في السموات لا يفنى . حيث لا يصل اليه سارق ، ولا يفسده سوس .
٢٠ لكن اكثرأوا لكم كنوزاً في السماء . حيث لا سوس ، ولا آكلة تفسد . وحيث لا ينقب السارقون ، ولا يسرقون .	٣١ فانه حيث يكون اكثركم هناك يكون قلوبكم ايضاً .
٢١ لانه حيث يكون اكثركم هناك يكون قلبك ايضاً . (تلوي ١٧٠)	

١٧٨ ، يجب السهر ، لان الساعة غير معينة

لو ١٢ : ٣٥ لتكن احقاؤكم مشدودة ، وسرجكم موقدة .	١٣ : ٣٣ انظروا واسهروا وصلوا . لانكم لا تعلمون متى يكون الزمان .
٣٦ وانتم متشبهون باناس ينتظرون سيدهم متى يرجع من العرس . حتى اذا جاء وقرع يفتحون له للوقت .	٣٤ مثل انسان سافر وترك بيته . واعطى عبيده السلطان ، لكل أحد عمله - وأوصى الباب بالتيقظ .
٣٧ طوبى لأولئك العبيد الذين يأتي سيدهم فيجدهم مستيقظين . الحق اقول لكم انه يشد وسطه ويتكثفهم ويتقدم ويخدمهم .	٣٥ استيقظوا اذا . فانكم لا تعلمون متى يأتي رب البيت . أفي العشاء ، ام نصف الليل ، ام صياح الديك ، ام
٣٨ فاذا جاء في الهبة الثانية ،	

(١٧٨) ان يسوع يقابل تلاميذه باناس ينتظرون سيدهم . ليس هو العريس ، لكنه يرجع من العرس ؛ اذاً
في ساعة متأخرة . (متى ١٥ : ٥) وهذا التفصيل ليس بذكور لكنه مفترض ضرورة لكي يتم الانتظار في عمله
ومن ثم وجوب السهر . (لاغ) .

<p>متى ٢٤: ٤٣ « واعلموا هذا انه لو علم رب البيت في اية هجرة يأتي السارق، لسهر ولم يدع بيته ينقب . ٤٤ لذلك <u>كونوا</u> انتم ايضاً مستعدين، لان ابن الانسان يأتي في ساعة لا تظنونها . (ر ٢٥ : ١ - ١٣ : ٢٥)</p>	<p>بالغداة . ٣٦ <u>لئلا</u> يأتي بقتة فيجدم نياماً . ٣٧ والذي اقرله لكم اقرله للجميع ، فاسهروا . (تلو ٢٥٤)</p>	<p>او جاء في الهجرة الثالثة ، فيجدم هكذا . فطوبى لاولئك العبيد . ٣٩ وانما اعلموا هذا انه لو كان رب البيت يعلم في اي ساعة يأتي السارق، لسهر ولم يدع بيته ينقب . ٤٠ فكونوا انتم مستعدين . لان ابن الانسان يأتي في ساعة لا تظنونها .</p>
---	--	---

(١٧٩) مثل العبد الحائر ثقة سيده

<p>متى ٢٤: ٤٥ « من هو ترى العبد الامين الحكيم الذي اقامه سيده على اهل بيته ، ليعطيهم طعاماً في حينه ؟ ٤٦ طوبى لذلك العبد الذي يأتي سيده فيجده يفعل هكذا . ٤٧ الحق اقول لكم : انه يقيمه على جميع ماله . ٤٨ فاذا قال ذلك العبد الرديء في قلبه :</p>	<p>لو ١٢ : ٤١ فقال له بطرس : « يا رب . اننا نقول هذا المثل ، أم لكل احد ايضاً ؟ ٤٢ فقال الرب : من هو ترى الوكيل الأمين الحكيم الذي يقيمه سيده على اهل بيته ليعطيه رزقهم في حينه ؟ ٤٣ طوبى لذلك العبد الذي يأتي سيده فيجده يفعل هكذا . ٤٤ الحق اقول لكم : انه يقيمه على جميع ماله .</p>
---	--

(١٧٩) المثل الأول في ف ١٧٨ كان يرمي الى جميع الذين يشغلون مقاماً ذا اعتماد في ملكوت الله الارضي .

- ٤٥ فان قال ذلك العبد في قلبه : ان سيدي يبطئ قدميه . ويأخذ في ضرب الفلجان والجواري ، ويأكل ويشرب ويسكر .
- ٤٦ فيأتي سيد ذلك العبد في يوم لا ينتظروه ، وفي ساعة لا يعرفها ، فيشقه من وسطه ، ويجعل نصيبه مع غير الأمينين .
- ٤٧ فاما ذلك العبد الذي يعلم ارادة سيده ، ولا يستعد ، ولا يعمل بحسب ارادته ؛ فيضرب كثيراً .
- ٤٨ والذي لا يعلم ويعمل ما يستوجب به الضرب ، يضرب يسيراً . لان كل من اعطي كثيراً ، يطلب منه كثيراً ، والذي استودعه كثيراً يطالبونه باكثر .
- ٤٩ ان سيدي يبطئ محبته .
- ٥٠ فيبدأ ان يضرب اصحابه العبيد ، ويأكل ويشرب مع السكيرين .
- ٥١ يأتي سيد ذلك العبد في يوم لا ينتظروه ، وفي ساعة لا يعرفها .
- ٥٢ فيشقه الى نصفين ، ويجعل نصيبه مع المراثين . هناك يكون البكاء وصراير الاسنان . (قلوك ٢٥١)

١٨٠ (مع يسوع او عليه

- لو ١٢ : ٤٩ « جئت لالقي نارا على الارض ؛ وماذا أريد ألا اضطرامها .
- ٥٠ ولي صبغة اضطبغها ، وكيف أجده حتى تكمل .
- ٥١ هل تظنون اني جئت لالقي سلاواً على الارض ؟ لا ، اقول لكم ، لكن افترافاً .
- متى ١٠ : ٣٤ « لا تظنوا اني جئت لالقي سلاماً على الارض . بسا جئت لالقي

(١٨٠) من الواضح ان هذه النار ليست نارا مادية . نار الخراب والانتقام ؛ لكننا نار روحية على مثال الصبغة من الراجع ان تكون نار المعنة المميزة الصالحين من الآخرين ، او نار الاختلاف بين العقول . (لاغ) .

- ٥٢ لانه من الآن يكون خمسة في بيت واحد ، يخالف ثلاثة اثنين ؛ واثنيان ثلاثة .
- ٥٣ يخالف الأب ابنه ؛ والابن اباه ؛ والأم ابنتها ؛ والابنة امها ؛ والحماة ككنتها ؛ والكنة حماها . «
- ٣٥ فاني جئت لافرق الانسان من ابيه ؛ والابنة من امها ؛ والكنة من حماها .
- ٣٦ واعداء الانسان اهل بيته . « (تلو ١٩٢)
- سلاماً ، لكن سيقاً .

(١٨١) الزمن يدعو الى المصالحة

- لو ١٢ : ٥٤ وقال للجموع ايضاً : « اذا رأيتم سحابة تطلع من المغرب ، قلتم الوقت : ان المطر يأتي فيكون كذلك .
- ٥٥ واذا رأيتم ريح الجنوب تهب قلتم : انه سيكون حراً ؛ فيكون .
- ٥٦ يا مرآؤون ، تعرفون ان تميزوا وجه الارض والسما . وهذا الزمان كيف لا تميزونه ؟
- ٥٧ ولماذا لا تحكمون بالصدق ، من قبل نفوسكم ؟
- ٥٨ فان ذهبت مع خصمك الى الرئيس ، فابذل جهدك في الطريق ، لتتخلص منه . لئلا يذهب بك الى الحاكم ؛ ويدفعك الحاكم الى المستخرج ؛ ويلقيك المستخرج في السجن .
- متى ١٦ : ٢ فاجاب [الفريسيين والزنادقة] وقال لهم : « اذا كان المساء ، قلتم صحو . لان السماء حمرة .
- ٢٣ وفي الغداة تقولون : اليوم شتاء ، لان السماء حمرة بعبوسة . (تلو ١١٨)
- ٢٥ : « كن موافقاً لخصمك سريعاً . ما دمت معه في الطريق . لئلا يسلمك الخصم الى الحاكم ؛ ويسلمك الحاكم الى المستخرج ؛ فتلقى في السجن .

(١٨١) الى الجمع الذي يثقل هزلة حقيقة تجاه مسيحه . فيرى نارة منجذباً ، ونارة غير مبال ، وطوراً معادياً ؛ فهو غير رغائب في اتباع الالهامات الصالحة التي يلهمه اياها . فالمصالحة والندامة ، من الفطنة عديم الانتظار الى ساعة ابتداء طريقة انزال القصاص . مما يلزم الاشارة اليه أن الامطار الغزيرة في فلسطين تنزل دائماً من جهة الجنوب الغربي ، وان الأهوية الشرقية تهب من المشرق . الالفاظ اليونانية المستعملة للجهات الاصلية تستخدم ايضاً للجهات المتوسطة . (لاغ)

٥٩ اقول لك : انك لا تخرج من هناك حتى تؤدي | ٢٦ الحق اقول لك : « انك لا تخرج من
آخر فلس . » هناك، حتى توفي آخر فلس . « (٢٧ : ١٥٣٠)

(١٨٢) دعوة الى التوبة . عبرة من البلايا العامة

مثل التينة العقيمة

- ١ : ١٣ لو كان في ذلك الزمان قوم حاضر ، فاخبروه خبر الجليليين الذين خلط بيلاطس دماءهم بذبائحهم .
- ٢ فاجاب يسوع وقال لهم : « اتظنون ان اولئك الجليليين كانوا خطاة اكثر من كل الجليليين ، اذ اصابتهم هذه الازعاج ؟
- ٣ لا ، اقول لكم ، بل ان لم تتوبوا ، فكلكم تهلكون هكذا .
- ٤ أو اولئك الثانية عشر الذين سقط عليهم البرج في شيلوحا وقتلهم ، اتظنون انهم كانوا اكثر جرمًا من جميع الناس الذين يسكنون ياروشليم ؟
- ٥ كلا ، اقول لكم ، بل ان لم تتوبوا ، فجميعكم تهلكون كذلك . »
- ٦ وقال هذا المثل : « شجرة تين كانت مفروسة لواحد في كرمه . وجاء يطلب فيها ثمرة فلم يجد .
- ٧ فقال لاكرام : « هذه ثلاث سنين آتي فاطلب ثمرة في هذه التينة ؛ ولم أجد . اقطعها ؛ لماذا تبطل الارض ايضا ؟ »
- ٨ فاجاب وقال له : « يا سيّد ، دعها في هذه السنة ايضا ؛ افلحها وأزبلها .
- ٩ فان اثمرت (في السنة الآتية) ، وألا فتقطعها فيما بعد . »

(١٨٢) في آونة كارثة عامة ، يندفع الناس ذوو الاعتقاد الباطل الى الحكم بصرامة على ضحاياها . وعندئذ يخلدون الى الاطمئنان بامتداد رضى عدل الله . (لاخ) يلجأ المثل الى عقاب قريب يتزل في اسرائيل . فلم يبق له مجال الا ان يختار إما الاصلاح واما الخراب الوطني .

(١٨٣) شفاء امرأة منحنية يوم السبت

- لو ١٣ : ١٠ وكان يعلم في احد المجامع يوم السبت .
١١ واذا امرأة كان معها روح مرض ، منذ ثماني عشرة سنة . وكانت منحنية ، لا تقدر ان تنتصب البتة .
١٢ فنظر اليها يسوع ، وناداهما وقال لها : « يا امرأة ، انت محولة من مرضك . »
١٣ ووضع يديه عليها ، فاستقامت للوقت ، ومجدت الله .
١٤ فاجاب رئيس المجمع ، وهو مغضب - لان يسوع ابرأها يوم السبت - وقال للجمع : لكم ستة ايام ينبغي العمل فيها - وفيها تأتون فتستشفون ، لا في يوم السبت .
١٥ فاجاب الرب وقال له : « يا مرآتي ، أليس كل واحد منكم يحل ثوره ، أو حماره ، في السبت ، من المذود ، ويذهب به ليشقيه ؟
١٦ وهذه بنت ابراهيم ، وقد ربطها الشيطان منذ ثماني عشرة سنة ، انما كان ينبغي ان تطلق من هذا الرباط ، في يوم السبت ؟ »
١٧ ولما قال هذا ، خزي كل من كان يقاومه . وكل الجمع كانوا يفرحون بجميع الاعمال المجيدة التي كانت منه . (١٨ - ١٩ = ٩٠ § ؛ ٢٠ - ٢١ = ٩١ §)

(١٨٤) الباب الضيق . الامميون يدخلون .

وَمِنْ الْيَهُودِ مَنْ يَطْرُدُونَ (ر ١١٥)

لو ١٣ : ٢٢ وكان يسوع في المدن والقرى |

- (١٨٣) هذه المرة الاخيرة فيها ترى يسوع في المجمع . التلميذات السابئة كثيرة هذه الكثرة حتى ان المرء يميل الى الظن بان مار لوقا استخدم رواية ارمية .
(١٨٤) كانون الاول سنة ٢٩ . اثناء انطلاق يسوع الى اورشليم للاحتفال بعيد التدشين . على السوال للطروح في خصوص المختارين يهيب يسوع : « اجتهدوا في ألا تكونوا في عداد الذين يهلكون مع كوخهم من جماعة رفاقي واخصائي . » اليهود الذين هم الاوتون من حيث دعوة الله ، سيكون لهم مع ذلك السهم المحفوظ عادة للاخرين . ووجود الآباء الاقدمين في البلاط الالهي لا يسوغ دخولهم فيه . أما الامميون فسوف يقدمون قدوماً سهل عليهم القبول .

يعلم . وجعل ممشاه الى اورشليم .

٢٣ فقال له واحد : « يا رب ، اقليل هم الذين يخلصون ؟ »

٢٤ فقال لهم : « اجتهدوا في الدخول من الباب الضيق . فاني اقول لكم ان كثيرين سيريدون الدخول ، فلا يستطيعون .

٢٥ فاذا نام رب البيت ، واغلق الباب . وعند ذلك تقفون خارجاً ، وتقرعون الباب ، وتقولون : « يا رب ، يا رب ، افتح لنا . فيجيب ويقول لكم : لا اعرفكم من اين انتم .

٢٦ حينئذ تبتدون وتقولون : « قدامك اكلنا وشربنا ، وعلمت في شوارعنا .

٢٧ فيقول لكم : اقول لكم : ما اعرفكم من اين انتم . تباعدوا عني ، يا جميع فعلة الظلم .

٢٨ هناك يكون البكاء ، وصريف الاسنان . اذا رأيتم ابراهيم واسحق ويعقوب ، وكل الانبياء في ملكوت الله ، وانتم تطردون خارجاً .

٢٩ ويساتون من المشرق ، والمغرب ، والشمال ، والجنوب ، فيتكثرون في ملكوت الله .

٣٠ وها ان آخرين يكونون اولين ،

[متى ١٣ : ٧] « ادخلوا من الباب الضيق .

فان الباب واسع ، والطريق المؤدية الى الهلاك رحبة ، وكثير هم الداخلون منها .

١٤ ما اضيق الباب ، واكرب الطريق التي تؤدي الى الحياة ! وقليل هم الذين يجدونها . (ر ٥٢ : ٥) (تلو ٧٣ : ٥)

٢٢ « كثيرون يقولون لي في ذلك اليوم : يا رب ، يا رب ، اليس باسمك تنبأنا ، وباسمك

اخرجنا شياطين ، وباسمك صنعنا قوات كثيرة ؟

٢٣ فحينئذ اعترف لهم : انني لم اعرفكم قط . اذهبوا عني ، يا فاعلي الالتم . (تلو ٧٥ : ١١)

١١ : ٨) واقول لكم : ان كثيرين يأتون من المشرق والمغرب ، ويتكثرون مع ابراهيم ، واسحق ، ويعقوب ، في ملكوت السموات .

١٢ وبنو الملكوت يلقون في الظلمة البرانية ، هناك يكون البكاء ، وصريف الاسنان . (ر : ١٣ : ٧٦)

وأولین یكونون آخريں .
(رمر ١٠ : ٣١ § ٢١٨ . متى ١٩ : ٣٠)
(٢١٨ § ٢٠ : ١٦ § ٢١٩)

١٨٥ (مكر هيرودس ومقاصد الله

لو ١٣ : ٣١ وفي ذلك اليوم ، تقدم اناس من الفريسيين ، وقالوا له : « اخرج واذهب من هاهنا .
فان هيرودس يريد قتلك » .

٣٢ فقال لهم : « امضوا وقولوا لهذا الثعلب : « ها انا اذا اخرج الشياطين واعمل الشفاء .
اليوم وغداً » . وفي اليوم الثالث اكمل .

٣٣ وينبغي لي ان اسير اليوم وغداً ، وفي اليوم الآتي . لانه لا يمكن أن يهلك نبي خارجاً
عن اورشليم . » (٣٤ - ٣٥ = آخر § ٢٢٣)

(١٨٥) لم يزل يسوع في اراضي هيرودس . لكن وجهة سيره نحو اورشليم . ان الله الاب قد عين مسددة
خدمة يسوع ؛ فلا مندوحة لهيرودس ان يغير فيها شيئاً ؛ ولا يعمل يسوع شيئاً خشيته رئيس ربح الجليل . وان
انطلق يسوع مهتماً ، فذلك لان بقية حياته منظمة بالنظر الى نهايتها في اورشليم . مما يخلق الاشارة اليه ان في
التدشين لم يكن من فريضة تلزم باداء الزيادة في القدس . بمناسبة سلسلة الاعياد الثلاثة الكبرى ، كان يسوع قد
استنفذ كل الوسائل لجذب اورشليم والكنيسة ؛ فكان في وسعه الوقوف عند هذا الحد . بيد انه كان الكلمة المتجسد ،
وكان قلبه حارياً كنوز الحب الالهي للمدينة المقدسة ؛ فجعل ان يفتح الكيل . (الاب أليقيري Olévieri
الهندكتي . المجلة الكتابية (١٩٢٦) ص ٣٩٣ .

الفصل الخامس

من التدشين الى الفصح الاخير

(١٨٦) بيان علني في عيد التدشين

- يو ١٠ : ٢٢ وكان عيد التدشين في اورشليم ، وكان شتاء .
٢٣ وكان يسوع يتمشى في الهيكل ، في رواق سليمان .
٢٤ فاحاط به اليهود ، وقالوا : « حتى متى تعذب نفوسنا . ان كنت المسيح ، فقل لنا علانية . »
٢٥ فقال لهم يسوع : « قد قلت لكم ، ولا تؤمنون . الاعمال التي اعمل باسم ابي هي تشهد لي .
٢٦ ولكنكم لستم تؤمنون . لانكم لستم من خرافي ، كما قلت لكم .
٢٧ ان خرافي تسمع صوتي . وانا اعرفها . وهي تتبعني .
٢٨ وانا اعطيها حياة الابد . ولا تهلك الى الابد . ولا يُخطفها أحد من يدي .
٢٩ ان ابي الذي اعطاني هو اعظم من الكل . ولان يقدر أحد ان يُخطف من يد ابي .
٣٠ انا والآب واحد نحن . »
٣١ فتناول اليهود ايضاً حجارة ليرجموه .

(١٨٦) اورشليم ، الجمعة ، ٢٢ كانون الاول ، سنة ٢٩ . ان رواق سليمان يحمي من الاهوية الشرقية القارسة البرد في هذا الفصل من السنة . هذا سؤال اليهود الصريح . ومع ما هم عليه من عدم الايمان ، يجيبهم يسوع جواباً جازماً . ان الآب والابن الشخصين المتميزين ليساهما مع ذلك الاشياء واحد . هناك حقيقة شبيهة جده اثبتها الكتاب المقدس . والحال لا يجوز انكار سلطته . وعليه ، دون اقرار التجديف ، يمكن يسوع ان يسمي ذاته ابن الله بالحق الحقيقي ، بما انه قد اثبت ذلك باعماله الالهية الى الابد . ان كان للآب والابن طبيعة واحدة بعينها . فلما ايضاً ارادة واحدة بعينها . وتميز الارادتين (ف ٢٦٩) صادر عن التأنس (ف ذ) يو ١٠ : ٣٤ ؛ مز ١٣ : ١٦ .

- ٣٢ قال لهم يسوع : « أريتمكم أعمالاً كثيرة حسنة من عند أبي . ومن أجل أبي عمل منها ترجوني . »
- ٣٣ اجابه اليهود قائلين : « لسنا من أجل عمل حسن نرجمك . لكن من أجل التجديف . فانك اذ انت انسان تجعل نفسك آلهة . »
- ٣٤ فقال لهم يسوع : « أليس مكتوباً في ناموسكم : اني قلت انكم آلهة ؟ »
- ٣٥ فان كان قد قال آلهة لأولئك الذين كلمة الله كانت عندهم ، ولا يمكن ان ينتقض المکتوب -
- ٣٦ أقالذي قدسه الله الآب ، وارسله الى العالم ، تقولون له انتم : انك تجدف لاني قلت انني ابن الله .
- ٣٧ ان لم اعمل اعمال ابي ، فلا تؤمنوا بي .
- ٣٨ وان كنت اعمل ، فان لم تؤمنوا بي ، فآمنوا بالأعمال . لتعلموا وتؤمنوا ان الآب فيّ ، وانا في الآب . »
- ٣٩ فطلبوا ايضاً مسكه . فخرج من بين ايديهم .

(١٨٧) يسوع ينطلق الى شرق الاردن

مر ١٠ : ١ ثم قام من هناك .	متى ١٩ : ١ وكان لما اكمل	يو ٤ : ١٠ ومضى ايضاً الى عبر
وجاء الى تخوم اليهودية ،	يسوع هذا الكلام ، انتقل	الاردن ، الى المكان الذي
من عبر الاردن .	من الجليل ، (ر ١٨٤)	كان يوحنا يعتمد فيه أولاً .
فاجتمع اليه جموع ايضاً ،	وجاء الى تخوم اليهودية في	فكث هناك .
وكعادته ايضاً علمهم .	عبر الاردن .	٤١ فأتى اليه اناس كثير ،
(تلو ٢١٤)	٢ وتبعه جموع كثيرة ، فشغفهم	وقالوا : « ان يوحنا لم يصنع

(١٨٧) بيت عنيا ، في شرق الاردن . قبل انجاز هبته ، يرجع يسوع الى المحل الذي بدأها فيه . (ف ٢٣) والامان الذي وجدته هناك يخفف من وطأة حزنه ، لسبب عداة اليهود له ، قبل النضال الاخير . (لاغ) فهذا السفر الى شرقي الاردن قد سبقته رحلة الى الجليل واليهودية . وهذا الاتفاق بين مارمرقس وماثيو يوحنا لمو غزير الإلهام . فان ليجاز مارمرقس المقرط كان يدعنا في ظلام السر .

آية واحدة .	هناك . (تلو ٢١٤)
٤٢ وكل ما قال يوحنا في هذا ،	
فهو حق . « وآمن به كثير	
هناك . (تلو ٢٢)	

(١٨٨) شفاء مستسقي يوم السبت

- لو ١٤ : ١ وحدث انه لما دخل الى بيت أحد رؤساء الفريسيين ، في سبت ، ليأكل خبزا ، كانوا يرصدونه .
- ٢ واذا انسان كان به استسقاء . كان قدماه .
- ٣ فاقبل يسوع وكلم الناموسيين والفريسيين قائلا : « أيجل ان يبدأ في السبت ، أم لا ؟ »
- ٤ فسكتوا . فاخذه ، وبراءه ، واطلقه .
- ٥ ثم اجاب وقال لهم : « من منكم يقع حماره ، او ثوره ، في بئر ، فلا ينشله في يوم السبت حالا ؟ »
- ٦ فلم يقدرُوا ان يجيبوه عن هذا .

(١٨٩) مثل تخيير المجالس

- لو ١٤ : ٧ فقال مثلا للمدعوين ، وهو ينظر انهم كانوا يتخيرون اول المتكآت ، قائلا لهم :
- ٨ « متى دعاك أحد الى عرس ، فلا تجلس في اول الجماعة . فلعله قد دعا واحداً اكرم منك .

(١٨٨) عند فريسي لم يكن مشاركا لابناء حزبه في نياح السبته . يعيد يسوع ما كان قد قاله في كفرناحوم .
(ف ٥٣) وذات الموقف ينشر ذات احتكاك الافكار (لاغ) .
(١٨٩) ينتظر يسوع ان يكون كل أحد قد أجلس في محله . بنية تخفيف وطأة المبرة ، يفترض وليمة أخرى ، وليمة عرس . فعلى كل واحد ان يهتم المثل المتوجه اليه حقيقة . (لاغ)

- ٩ فيأتي الذي دعاك وإياه ، فيقول لك « دع المكان لهذا . فحينئذ تخزي ، وتأخذ بالجلوس في الموضع الآخر .
- ١٠ لكن ، اذا دعيت ، فاذهب ، واتكى . في آخر موضع ، لكي يكون ، اذا جاء الذي دعاك ، يقول لك : يا صديق ، ارفع الى فوق . حينئذ يكون لك مجد أمام المتكئين معك .
- ١١ لان كل من يرفع نفسه يتضع ؛ ومن يضع نفسه ، يرتفع . (ر ١٨ : ١٤ § ٢١٣) متى ١٢ : ١٣ من رفع نفسه ، اتضع ؛ ومن وضع نفسه ، ارتفع . (ر ١٨ : ٤ § ١٣٠)

(١٩٠) يجب دعوة المساكين

- لو ١٤ : ١٢ وقال ايضاً للذي دعاه : « اذا صنعت غداء ، او عشاء ، فلا تدعُ اقبالك ، ولا اخوتك ، ولا اقرباءك ، ولا اغنياء جيرانك . فلعلهم يدعونك هم ايضاً . فتكون لك مكافأة .
- ١٣ لكن اذا صنعت ضيافة ، فادعُ المساكين ، والزمين ، والمقعدين ، والعميان .
- ١٤ ويكون الطوبى لك . لان ليس لهم ما يكافئونك ؛ ومجازاتك تكون في قيامه الصديقين . »

(١٩١) مثل المدعوين الخشّان . والرجل غير المرتدي

بلباس العرس

- لو ١٤ : ١٥ فلما سمع واحد من المتكئين متى ١٠ : ٤٢ اجاب يسوع ايضاً يكلّمهم بامثال ،

(١٩٠) ان الاعمال الأكثر قبولاً عند الله هي الاعمال التي تفضّل فيها المحبة على المنفعة الذاتية (لاخ) .

(١٩١) على تعجب الفريسيين يوجب يسوع ان الذين يأكلون خبزاً في ملكوت الله هم فقط اولئك الذين يجيئون بخضوع الى دعوة الله ، وانه ليس للمرء نصيب للذهاب اليه ؛ اذا ظن في امكانه الاستغناء عنه ، او ان له دائماً الحق فيه . (لاخ) يلقي مار متى اذهاتنا ان يسوع قد استأنف هذا الموضوع يوم الثلاثاء المقدس بتطبيقه على جملة الخطب الاخيرة .

- ذلك ، قال له : « طوبى لمن يأكل خبزاً في ملكوت الله . »
- ١٦ فقال له : « انسان صنع عشاءً عظيماً ، ودعا كثيرين ، وارسل عبده وقت العشاء ، ليقول للمدعوين : تعالوا ، فهوذا كل شيء معد . »
- ١٨ فاخذوا باجمعهم يستعفون بصوت واحد . قال لهم الأول :
- « انني قد اشتريت حقلاً ، والضرورة تدعوني الى ان اخرج وانظره . اسألك ان تعفيني . »
- ١٩ وقال آخر : « اني قد اشتريت خمسة ازواج بقر ، وانا ماض لاجريها . اسألك ان تعفيني . »
- ٢٠ وقال آخر : « قد تزوجت بامرأة . ولذلك ما اقدر ان اجي . »
- ٢١ فاتى ذلك العبد ، واخبر سيده بهذا . حينئذ غضب رب البيت ، وقال لعبده : « اخرج مسرعاً الى الاسواق ، وشوارع المدينة ، وادخل المساكن ، والزمنين ، والعميان ، والمقعدين ، الى هاهنا . »
- ٢٢ فقال العبد : « يا سيد ، قد صار كما أمرت . وها هنا ايضاً مكان . »
- ٢٣ فقال السيد للعبد : « اخرج الى الطرق والسيارات ، والح عليهم حتى يدخلوا فيممتلئ بيتي . »
- ٢ وقال : « يشبه ملكوت السموات انساناً ملكاً صنع عرساً لابنه . وارسل عبده ليدعوا المدعوين الى العرس . فلم يريدوا ان يأتوا . ثم ارسل ايضاً عبداً آخرين قائلاً : قولوا للمدعوين : « ها ان غدائي اعددت ، وثيابي ومعايقي قد ذبحت . وكل شيء معد . تعالوا الى العرس . » فتكاسلوا ومضوا هذا الى حقله ، وهذا الى تجارته . والبقية اخذوا عبده ، وشتموه ، وقتلوه . فلما سمع الملك غضب وارسل جنده واهلك اولئك القتل ، واحرق مدينتهم . حينئذ قال لعبده : « اما العرس فستعد ، واما المدعوون ، فلم يكونوا مستحقين . فاذهبوا الى مفارق الطرق ، وكل من وجدتموه ، فادعوه الى العرس . » فلما خرج اولئك العبيد الى الطرق ، جمعوا كل من وجدوا اشراً وصالحين . وامتلاء العرس من المتكئين . فلما دخل الملك لينظر الى المتكئين ، رأى هناك انساناً ليس عليه لباس العرس . فقال له : « يا صاحب ، كيف دخلت ها هنا ، وليس عليك لباس العرس ؟ » فسكت حينئذ قال الملك للخدام : « شدوا يديه ، ورجليه ، واخرجوه الى الظلمة البرانية ، هناك يكون البكاء وصريف الاسنان . »

٢٤ فاني اقول لكم : انه ولا واحد من ١٤ لان المدعوين كثير ، والمنتخبين قليل .
اولئك الرجال المدعوين يذوق عشائي .»
(تلو § ٢٤٠)

(١٩٢) التجرد من كل شيء ، وحمل الصليب (ر ١٢٣)

<p>لو ١٤ : ٢٥ وكان جموع كثيرة منطلقه معهم . فالتفت وقال لهم :</p> <p>٢٦ « من يأت الي ، ولا يبغض ابيه وامه ، وامراته ، واولاده ، واخوته واخواته ، نعم حتى نفسه ايضاً ، فلا يقدر ان يكون لي تلميذاً .</p> <p>٢٧ ومن لا يحمل صليبه ويتبعني لا يقدر ان يكون لي تلميذاً .» (ر لوف § ٩ : ٢٣ ومر ٨ : ٣٤ § ١٢٣)</p>	<p>متى ١٠ : ٣٧ « من احب اباً ، او أمّاً ، اكثر مني ، فلا يستحقني . ومن احب ابناً ، او ابنة اكثر مني ، فلا يستحقني .</p> <p>٣٨ ومن لا يحمل صليبه ويتبعني ، فلا يستحقني » (ر ١٦ : ٢٤ § ١٢٣) (تلو § ٢٠٩)</p>
---	---

(١٩٣) مثلاً البرج والحرب

لو ١٤ : ٢٨ « ومن منكم يريد ان يبني برجاً ، فلا يجلس أولاً ويحسب النفقة هل له ما يكمله .
٢٩ لئلا يكون يوماً ، اذا وضع الاساس ولم يقدر ان يكمل ، يتدى . كل الناظرين ان يستمزئوا به .

(١٩٢) في غضون احدى الرحلات ، بضعة اشهر قبل الآلام . ان مقصد يسوع بذلك الأزمات الشديدة التي يلزم فيها التخيير بين الأهل أو الحياة وبين الحزم المكين المؤمن الخلاص . «البنضة» تدل هنا على الاستهانة والتضحية .
« حمل الصليب » معناه قبول ، لا بل اختيار كل التضحيات التي يطلبها ربنا .
(١٩٣) « البرج » يطلق هنا على بلاط أو عمارة باهظة النفقة ؛ « الحرب » ، حرب دفاعية . لا يرضى يسوع ؛ بالتقهر نجاه المصاحب . ويسبق فيعلمنا بانه لنيل المرام يتجتم على المرء النظر بامان الى التضحيات الضرورية .

- ٣٠ قائلين : « ان هذا الانسان بدأ ان يبني بيتاً ، ولم يقدر ان يكتمل . »
 ٣١ أو اي ملك يخرج الى محاربة ملك آخر ، لا يجلس أولاً ويتفكر هل يستطيع ان
 يلقي بمشيرة آلاف المواشي اليه بعشرين ألفاً .
 ٣٢ والا فما دام بعيداً ، يرسل رسلاً ، ويسأل عما هو للصلح .
 ٣٣ وهكذا كل واحد منكم لا يرفض كل شيء له لا يقدر ان يكون لي تلميذاً .
 (٣٤ - ٣٥ = § ١٣٤)

(١٩٤) مدخل الى موضوع الغفران الالهي

- لو ١٥ : ١ وكان جميع العشارين والخطاة يدنون منه ليسمعوه .
 ٢ فتذمر الفريسيون والكتبة قائلين : « هذا يقبل الخطاة ويأكل معهم . »
 (ر ٥ : ٢٩ - ٣٠ § ٤٩)

(١٩٥) مثل الخروف الضائع والموجود

- | | |
|---|---|
| <p>لو ١٥ : ٣ فكلهم بهذا المثل قائلوا :
 ٤ واي انسان منكم له مئة خروف ،
 واضاع واحداً منها ، لا يترك التسعة
 والتسعين في البرية ، ويمضي الى الضال
 حتى يجده .
 فاذا وجده ، يحمله على منكبيه
 فرحاً .</p> | <p>متى ١٨ : ١٢ ماذا تظنون ؛ اذا كان لانسان
 مئة خروف ؛ فضل منها واحد ؛ افليس
 يترك التسعة والتسعين في الجبال ويمضي يطلب
 الضال .
 ١٣ فيكون ، اذا وجده ، الحق اقول لكم
 انه يفرح به اكثر من التسعة والتسعين
 التي لم تضل .</p> |
|---|---|

- (١٩٤) ان يسوع زرع ان يبين المقاومة القائمة بين الروح الفريسي وبين جودة الله الذي ينتظر الخطيء ،
 ويجده ساعياً في أثره بتنازل عدم الوصف .
 (١٩٥) الله يلحق الخطيء ، والله يرحمه . ان تلال برية اليهودية ينشأها الشب الغمر في اواخر الشتاء ،
 وتكثر فيها القطعان .

- ويأتي الى بيته، ويدعو اصدقاءه وجيرانه ويقول لهم : « افرحوا معي ، لوجودي خروفي الضال . »
- ٧ اقول لكم انه هكذا يكون فرح في السماء بخاطئ واحد يتوب اكثر مما بتسعة وتسعين صديقاً لا يحتاجون الى توبة . »
- ١٤ هكذا ليست مشيئة أمام ابيكم الذي في السموات ان يهلك واحد من هؤلاء الصغار . » (تلو ١٣٥)

(١٩٦) مثل الدرهم الضائع والموجود

- لو ١٥ : ٨ « أم اية امرأة لها عشرة دراهم ، ان اضاعت درهماً واحداً ، لا توقد سراجاً ، وتكنس بيتها ، وتطلبه مجتهدة ، حتى تجده . »
- ٩ فاذا وجدته، دعت جاراتها وجاراتها قائلة : « افرحوا معي لوجودي الدرهم الذي اضعته . »
- ١٠ هكذا اقول لكم انه يكون فرح قدام ملائكة الله بخاطئ واحد يتوب . »

(١٩٧) مثل الابن الشاطر

- لو ١٥ : ١١ وقال : « انسان كان له ابنان . »
- ١٢ فقال الاصغر منهما لايه : « يا ابتاه ، اعطني نصيبي الذي يصيني من المال . » فقسم بينهما ماله .
- ١٣ ومن بعد ايام قليلة ، جمع الابن الاصغر كل شيء، وسافر الى بلدة بعيدة ، وبدد ماله هناك يعيش بذخ .

(١٩٦) هذا المثل ، كسابقه ، يُصير للندامة . بيد انه يحوي فضلاً عن هذا توبيخاً للفريسيين ، وتبريراً لتصرف يسوع نحو الخطاة . ان الدرهم يقابل اليوم فرنكاً .

(١٩٧) في الآخر يطلع الابن الشاطر على اعماق قلبه ويظهر ندامته بصورة الفاظ موجهة الى ايه . على اخاه نحوي اقراره بخطيئته ضد الله . لانه قد خطى في وقت متأخر ضد الله وضد ايه . (لاخ)

- ١٤ فلما انقذ كل شيء ، حدث جوع شديد في تلك البلدة . فبدأ ان يحتاج .
- ١٥ فضى ، وانقطع الى واحد من اهل تلك البلدة ؛ فارسله الى حقوله كسليعى خنازير .
- ١٦ وكان يشتهي ان يلاً بطنه من الخرنوب الذي كانت الخنازير تأكله ؛ فلا يعطيه أحد .
- ١٧ فرجع الى نفسه ، وقال : كم من أجرا . لاني يفضل عنهم الخبز ، وانا هنسا اهلك جوعاً .
- ١٨ اقوم ، وامضي الى ابي ، واقول له : يا ابيت خطئت الى السماء ، وقدامك .
- ١٩ ولست مستحقاً بعد ان ادعى لك ابناً ؛ اجعلني كاحد اجرائك . »
- ٢٠ فقام وجاء الى ابيه . وفيما هو بعيد ، نظره ابوه ؛ ففتحن ، واسرع فاعتمته وقبله .
- ٢١ فقال له ابنه : « يا ابيت ، خطئت الى السماء ، وقدامك ؛ ولست مستحقاً بعد ان ادعى لك ابناً . »
- ٢٢ فقال ابوه لمبيده : « قدّموا الحلة الاولى ، والبسوه ، واعطوه خاتماً في يده ، وحذاء في رجله . »
- ٢٣ وأتوا بالعجل المملوف ، واذبحوه ؛ فناول ونفّرح .
- ٢٤ لان ابني هذا كان ميتاً فعاش ، وكان ضالاً فوجد . » فشرعوا يفرحون .
- ٢٥ وكان ابنه الاكبر في الحقل . فلما جاء وقرب من البيت ، سمع اصوات آلات الطرب والرقص .
- ٢٦ فدعا واحداً من الغلمة وسأله : ما هذا .
- ٢٧ فقال له : « ان اخاك قدم ؛ فذبح ابوك العجل المملوف ؛ لانه قبله معافى . »
- ٢٨ فغضب ، ولم يرد ان يدخل . فخرج ابوه ، وطلب اليه .
- ٢٩ فاجاب وقال لايه : « كم لي من سنة اخدمك ، ولم اخالف وصية لك قط . ولم تعطني قط جدياً ، لاتنعم مع اصدقائي . »
- ٣٠ فلما جاء ابنك هذا الذي أكل مالك مع الزواني ، ذبحت له العجل المملوف . »
- ٣١ فقال له : « يا ابني ، انت معي في كل حين ؛ وكل شيء هو لي فهو لك . »
- ٣٢ وكان ينبغي ان نسرّ ونفّرح ؛ لان اخاك هذا كان ميتاً فعاش ؛ وكان ضالاً فوجد . »

(١٩٨) مَثَلُ الْوَكِيلِ غَيْرِ الْأَمِينِ

- لو ١٦ : ١ فقال ايضاً لتلاميذه : « كان انسان غني » ، وكان له وكيل ؛ فسمي به عنده انه يبذّر ماله .
- ٢ فدعاه وقال له : « ما هذا الذي اسمع عنك . اعط حساب وكالتك . فانك لا تقدر ان تكون بعدُ وكيلًا . »
- ٣ فقال الوكيل في نفسه : « ماذا اصنع . ان سيدي يأخذ مني الوكالة . لست استطيع ان احفر ؛ واستحي ان اتول . »
- ٤ قد علمت . اذا اصنع ، حتى اذا عزلت عن الوكالة يقبلوني في بيوتهم . »
- ٥ فدعا واحداً واحداً من غُرَماء سيده ، فقال للاول : « كم لسيدي عليك ؟ »
- ٦ فقال : « مئة قفيز زيتاً » فقال له : « خذ كتابك واجلس مسرعاً واكتب خمسين . »
- ٧ وقال للآخر : « كم عليك انت ؟ » فقال : « مئة كرو قمحاً . » فقال له : « خذ كتابك واكتب ثمانين . »
- ٨ فمدح المولى وكيل الظلم ؛ لانه بعقل صنع . لان بني هذا الدهر أحكم من بني النور في جيلهم .
- ٩ وانا اقول لكم : اتخذوا لكم اصدقاء من مال الظلم ، حتى اذا نفدتم يقبلونكم في المظال الابدية .
- ١٠ الامين في القليل يكون ايضاً أميناً في الكثير . والظالم في القليل يكون ظالماً ايضاً في الكثير .
- ١١ فان لم تكونوا امناء في مال الظلم ، فمن يأتئكم على الحق .
- ١٢ وان لم تكونوا في ما ليس لكم امناء ، فمن يعطيكم ما هو لكم ؟

(١٩٨) ان الخيرات الروحية هي بالحقيقة خيراتها ؛ ومع ذلك فهي موهوبة لنا ، هي مودعة عندنا . يمكن ان هذه الخيرات تحملنا على الظلم ؛ فالمهارة الحقيقية - حيلة الحب - تقوم على استعمالها لجلب اصدقاء لنا في وسعهم ان ينصبوا فتح باب السماء . الآية الثامنة هي قسم من المثل .

(١٩٩) لا أحد يقدر ان يعبد ربين

<p>لو ١٦ : ١٣ « لا يستطيع أحد ان يعبد ربين . لانه إما ان يفيض الواحد ، ويجب الآخر ؛ او يلزم الواحد ، ويحتقر الآخر . لا تقدرون ان تعبدوا الله والمال . » (تلو ١٧٦)</p>	<p>متى ٦ : ٢٤ « لا يستطيع أحد ان يعبد ربين . لانه ، اما ان يفيض الواحد ، ويجب الآخر ؛ او يلزم الواحد ، ويحتقر الآخر . لا تقدرون ان تعبدوا الله والمال . » (تلو ١٧٦)</p>
---	---

(٢٠٠) حكم الله في الفريسيين

لو ١٦ : ١٤ وكان الفريسيون ايضاً يسمعون هذا كله ؛ وكانوا محبين للفضة ؛ فاستهزأوا به .
 ١٥ فقال لهم : « انتم الذين تكون نفوسكم قدام الناس ؛ والله عارف بقلوبكم .
 لان المتعظم في الناس رذالة قدام الله . » (١٦ : ٥ = ٧٩)

(٢٠١) الامانة في اصغر أمر من أوامر الشريعة الالهية

<p>لو ١٦ : ١٧ « وزوال السماء والارض اسهل من ان ييطل من الناموس خطه واحدة . »</p>	<p>متى ١٨ : ٥ « فاني الحق اقول لكم : الى ان السماء والارض تزولان ، يوطء واحدة ، او خطه واحدة لا تزول من الناموس ، حتى يكون كله ١٩ فن حل احدي هذه الوصايا الصغار ، وعلم الناس هكذا يدعى صغيراً في ملكوت</p>
--	--

(١٩٩) غالباً ما تعود منفعة الدراهم الى الظلم . لنقص القصد الثابت بالآلئخدم الله ، وإن تطابق إيماننا وحاسنات حياتنا .
 (٢٠٠) يتظاهر الفريسيون بالبر . فنتاهم وجاههم وقتهم في جلب الاعتبار اليهم ، كل ذلك يقوم جبهة هالية لحق الناس ؛ اما الله فيرى الداخل ، ويكره هذه الرقعة الكاذبة .
 (٢٠١) ان الشريعة المضحية كاملة (ف ٥٨) تدوم في مشاهدا العميق . (لاغ) وهي التي تستخدم لشجب الفنى الطالح .

السموات . فأما من يعمل ويعلم ، فهذا يدعى
عظيماً في ملكوت السموات . «
(٥٨ : ٢٠ §)

(٢٠٢) مثل لعازر والغني الشرير

- لو ١٦ : ١٩ « كان رجل غني وكان يلبس البرفير والبوص . وهو يتنعم كل يوم بالترفه .
٢٠ وكان مسكين اسمه لعازر . وكان مطروحاً عند بابه ، مضروباً بالقروح .
٢١ وكان يشتهي ان يشبع من القثات الذي يسقط من مائدة الغني . وكانت الكلاب تأتي وتلصق قروحه .
٢٢ ثم انه مات المسكين . فاخذته الملائكة الى حضن ابراهيم ومات الغني ايضاً . فقبر .
٢٣ فرفع عينيه في الجحيم ، وهو في العذاب . فنظر ابراهيم من بعيد ، ولعازر في حضنه .
٢٤ فنادى وقال : « يا ابيه ابراهيم ، ارحمني ، وارسل لعازر ليبل طرف اصبعه بماء ، ويبرد لساني . لاني معذب في هذا اللهب . »
٢٥ قال ابراهيم : « يا ابني ، اذكر انك قد استوفيت خيرائك في حياتك ؛ وكذا لعازر بلالياه . والآن هو يتعزى ، وانت تتعذب .
٢٦ ومع هذا كله ، فيبتنا وبينكم هوة عظيمة ثبتت . حتى ان الذين يريدون العبور من هنا اليكم لا يقدرّون على ذلك ، ولا الذين من هناك يجتازون الينا . »
٢٧ قال : « اذن ، اسألك ، يا ابراهيم ان ترسله الى بيتي . »
٢٨ فان لي خمسة اخوة ، حتى يشهد لهم . لكيلا يأتوا هم ايضاً الى هذا موضع العذاب . »
٢٩ فقال له ابراهيم ، عندهم موسى والانبياء ، فليسمعوا منهم . »
٣٠ فقال : « لا يا ابني ابراهيم ، بل ان مضى اليهم واحد من الاموات ، يتوبون . »
٣١ فقال له : « ان كانوا لا يسمعون من موسى والانبياء ، فلا يصدقون ايضاً ان قام واحد من الموتى . »

(لوقا ١٧ : ١ : ٣١ = ١٣٢ § ، ب ٣ - ٤ = ١٣٥ § ، ٥ - ٦ = ١٢٧ §)

(٢٠٢) ليس من شيء اشدّ هولاً من السعادة الزمنية للذين يحصرون آمالهم في هذه الحياة . (لاخ) في عهد يسوع ، كان اسم لعازر (عون الله) من الاسماء المألوفة الاستعمال .

(٢٠٣) حضّ على التواضع

- لو ١٧ : ٧ « ومن منكم له عبد يحرث ، أو يرعى ؛ فاذا جاء من الحقل يقول له : « تقدم سريعاً واتكئ . » »
- ٨ أو ليس يقول له : « اعدد لي ما اتكئ به ؛ واشدد حقوك ، واخدمني ؛ حتى آكل واشرب . ومن بعد ذلك تأكل انت وتشرب . »
- ٩ فهل لذلك العبد فضل عند ما فعل ما أمر به . لا أظن .
- ١٠ كذلك انتم ، اذا فعلتم كل شيء امرتم به ، فقولوا : نحن عبيد بطلون . لاننا انما عملنا ما كان يجب علينا . »

(٢٠٤) يسوع يبارح الجليل

- لو ١٧ : ١١ وبينما هو منطلق الى اورشليم ، اجتاز في وسط السامرة والجليل .

(٢٠٥) شفاء عشرة برص

- لو ١٧ : ١٢ وفيما هو داخل الى احدى القرى ؛ استقبله عشرة رجال برص . فقاموا من بعيد .
- ١٣ ورفعوا اصواتهم قائلين : « يا يسوع المعلم ، ارحمنا . »
- ١٤ فنظر وقال لهم : « اذهبوا فأروا انفسكم للكهنة . وفيما هم ذاهبون ، طهروا . »

(٢٠٣) الويل للذي يعامله الله معاملة « عبد بطل » ؛ (ف ٢٢٧) لكن ما أسعد ذاك الذي ، بعد ان يكون قد حفظ كل الوصايا ، يشهد ذاته دون نفع وهو يشكر بان الله لا يفتقر الى أحد .

(٢٠٤) في اواخر شباط ٣٠ - نقطة جديدة للاخذ بالرحيل . ان يسوع ، عند عودته الى الجليل ، هبيب التثخين ، يسير على طول تخوم الجليل والسامرة ليصل من هناك الى سقي الاردن وايريماء .

(٢٠٥) في فكر البرص اليهود ، من اللازم طبعاً ان يصنع يسوع عجيبة لخبرهم . (قابل موقف اهل الناصرة في ف ١٠٠) الابرس السامري يمجّد الله ، ويشكر يسوع . (لو ١٧ : ١٤ ؛ لاوي ١٣ : ٤٩ و ١٤ : ٢ - ٣ ؛ انظر لو ١٤ : ٥ في ف ٤٢) .

- ١٥ فلما رأى احدهم نفسه قد شفي ، رجع بصوت عظيم ، مجدداً الله .
 ١٦ وخر على وجهه ، قدام رجله ، شاكرأ له ؛ وكان هذا سامورياً .
 ١٧ فاجاب يسوع ، وقال : « أليس المشرة قد طهروا . فابن التسعة ؟ »
 ١٨ ألم يوجد من يرجع ليمجد الله ، ما خلا هذا الغريب الجنس ؟
 ١٩ ثم قال له : « قم ، وامض ، ايمانك خلصك . »

٢٠٦) الى الفريسيين : كيف يجيء ملكوت الله

(رمر ١٣ : ٢١ — ٢٤٦٥٢٣)

- لو ١٧ : ٢٠ فلما سأله الفريسيون : « متى يأتي ملكوت الله ؟ » اجاب وقال لهم : « لا يأتي ملكوت الله برصد .
 ٢١ ولا يقولون : هوذا ها هنا ، او هوذا هناك . لانه ها ملكوت الله داخلكم . »

٢٠٧) الى التلاميذ (ا) يسوع يظهر جلياً

- | | |
|--|---|
| <p>لو ١٧ : ٢٢ ثم قال للتلاميذ :
 « ستأتي ايام فيها تشتهون ان تروا يوماً واحداً من ايام ابن الانسان ، فلا ترون .
 ٢٣ وسيقولون لكم : هوذا ها هنا ، او هوذا هناك . فلا تذهبوا ، ولا تتبعوا .
 ٢٤ لانه كما ان البرق الذي يبدق من تحت</p> | <p>متى ٢٤ : ٢٦ « فان قالوا لكم : ها هو في البرية ، فلا تخرجوا ؛ او ها هو في المخادع ؛ فلا تصدقوا . »
 ٢٧ لانه كما ان البرق يخرج من المشرق ،</p> |
|--|---|

(٢٠٦) ما هي الشروط لمجيء ابن داود ؟ يجب يسوع بان هذه الشروط قد تحققت ؛ لان الملكوت قد ابتدأ في ظهري الشعب المختار ؛ وهو بذر سوف ينمو .
 (٢٠٧) فيما بعد ، حين يتأخر يسوع في الرجوع ، تخلم الكنيسة رؤيته في مجده . لا حاجة الى التحري عن شأته ؛ لان رجوعه يجري حين يكون غير متوقع ، ويتم علانية .

فيظهر في المغرب ، هكذا يكون مجي . ابن
الانسان .
(٢٨ § ٢١١)

السماء يضيء على ما تحت السماء ، كذلك
يكون ابن الانسان في يومه .
٢٥ وينبغي قبل ان يتألم كثيراً ، ويدخل من
هذا الجيل .

(٢٠٨) ب : الناس يگونهون دون مبالاة

متى ٢٤ : ٣٧ « وكما كان في أيام نوح ،
هكذا يكون مجي . ابن الانسان .
٣٨ لانه كما كانوا في الايام التي قبل الطوفان
يأكلون ، ويشربون ، ويتزوجون ،
ويزوجون ؛ الى اليوم الذي دخل فيه نوح
الفلك .
٣٩ ولم يعلموا ، حتى جاء الطوفان ، واخذ
جميعهم ، كذلك يكون مجي . ابن الانسان »
(٢١٠ § ٤١ - ٤٠)

لو ١٧ : ٢٦ وكما كان في ايام نوح ،
كذلك يكون في ايام ابن
البشر .
٢٧ كانوا يأكلون ، ويشربون . ويتزوجون
ويزوجون ؛ الى اليوم الذي فيه دخل
نوح الفلك ؛ فجاء الطوفان ، واهلك
جميعهم .

٢٨ وكذلك ايضاً مثلها كان في ايام
لوط ، كانوا يأكلون ويشربون ،
ويشترون ، ويبيعون ، ويغرسون ،
ويبنون .

(٢٠٨) الطوفان الجديد ، وعطر النار الحديث يمكن ان يتدل على الكون بين حين وآخر . فعلى المسيحيين
ان يبنوا سفينتهم ويمتدوا عن سادوم ، حتى حين لا يكون هناك من خطر قريب الوقوع .

(٢٠٩) ت : يجب التجرد من كل شيء*

<p>متى ١٠ : ٣٩ « من وجد نفسه اهلكها . ومن اهلك نفسه ، من اجلي ، وجدها . (ر ١٦ : ٢٥ § ١٢٣) (تلو § ١٥٢)</p>	<p>لو ١٧ : (٣١ = ٢٤٦ §) ٣٢ - « اذكروا امراة لوط . ٣٣ من اراد ان يخلص نفسه يهلكها ، ومن اهلكها احيها . « (ر لو ٩ : ٢٤ ، مر ٨ : ٣٥ § ١٢٣) يو ١٢ : ٢٥ § ٢٣٠)</p>
---	--

(٢١٠) ث : الدينونة العامة (ر ٢٥٢)

<p>متى ٢٤ : ٤٠ « حينئذ يكون اثنان في الحقل ، يؤخذ الواحد ، ويترك الآخر . (٤٢ § ٢٥٠ ، ٤٣ - ٤٤ § ١٧٨)</p> <p>٤١ « وتكون اثنان تطحنان معاً على رحى تؤخذ الواحدة وتترك الأخرى واثنان يكونان في الحقل ، يؤخذ الواحد ويترك الآخر . «</p>	<p>لو ١٧ : ٣٤ « اقول لكم : انه في تلك الليلة ، يكون اثنان على سرير ، يؤخذ الواحد ، ويترك الآخر . «</p>
--	--

(٢١١) ج : حشر المختارين

لو ١٧ : ٣٦ اجابوا وقالوا له :
« الى اين ، يا رب ؟ »

- (٢٠٩) لا نتأسف على خيرات العالم ؛ ولتشكل على العناية الآتية . امراة لوط ، تلك ١٩ : ٢٦ .
(٢١٠) رغماً عن الظواهر ، هذا يؤخذ لمحل ممتاز ، ويترك الآخر .
(٢١١) ما هذا المحل الممتاز ؟ يجب يسوع بمثل رائع يدل على انه هو ذاته يكون مركز اجتماع الذين
يؤخذون . تلو ٥ : ١٧ .

٣٧ فقال لهم : « حيث تصكون الجثة | متى ٢٤ : ٢٨ لان حيث تكون الجثة ، هناك
هناك تجتمع النسور » .
تجتمع النسور » (تلو § ٢٤٧)

(٢١٢) مثل القاضي والارملة

- لو ١٨ : ١ وقال لهم ايضاً مثلاً : في انه ينبغي ان يصلّوا في كل حين ، ولا يملّوا .
٢ قال : « كان قاضٍ في مدينة ، لا يخاف من الله ، ولا يستحي من انسان .
٣ وكان في تلك المدينة ارملة . وكانت تأتي اليه وتقول : « انتقم لي من خصمي » .
٤ ولم يكن يشاء الى زمان . وبعد ذلك ، قال في نفسه : « اني وان كنت من الله
لا اخاف ، ومن انسان لا استحي » .
٥ لكن من اجل ان هذه الارملة تتبعني انتقم لها ، لئلا تأتي في النهاية فتقمضي » .
٦ وقال الرب : « اسمعوا ما قال قاضي الظلم .
٧ افلا ينتقم الله لمختاريه الذين يصرخون اليه نهاراً وليلاً ويتأثمون ؟
٨ اقول لكم انه ينتقم لهم سريعاً . لكن اذا جاء ابن الانسان ، افتدى بجد ايماناً
على الارض ؟ »

(٢١٣) مثل الفريسي والعشار

- لو ١٨ : ٩ ثم قال لاقوام واثقين بانفسهم انهم صديقون ، ويحتقرون البقية هذا المثل :
١٠ « رجلان صعدا الى الهيكل ليصليا ، احدهما فريسي والآخر عشار .
١١ فاما الفريسي ، فوقف يصلي بهذا في نفسه : « اللهم ، اني اشكر . لاني لست
مثل سائر الناس الغاصبين الظلمة الفجّار ، ولا مثل هذا العشار .

(٢١٣) في آخر العالم ، تبرد المحبة والايمان . والاضطهاد يُبلى المؤمنين . فليهم ان يتذكروا ان الله
يستجيب ادعيتهم الملحة .

(٢١٣) الزواج عدم الانفكاك . والطلاق ، كما يمارسه اليهود ، لا يزيل هذا عدم الانفكاك المنوط بارادة
الله الصريحة . التبتل الرهباني من قبيل المشورة . البتولية صالحة وافضل من الزواج . وهي اهل منه بمقدار علو
السماء من الارض ، وسمو الملائكة على البشر ؛ بمقدار ذلك لا بل أكثر . (ذ ، ذ) .

- ١٢ اصوم مرتين في الاسبوع ، واعشر جميع مالي . «
 ١٣ فاما العشار فكان قائماً من بعيد لا يريد ان يرفع عينيه الى السماء ؛ بل كان يضرب على صدره ويقول : « اللهم ارحمني انا الخاطيء . »
 ١٤ اقول لكم ان هذا نزل الى بيته مبرراً ، دون ذلك . لان من يرفع نفسه ، يتضع ومن يضع نفسه ، يرتفع . (ر ١٤ : ١١ § ١٨٩)

(٢١٤) عدم انفكك الزواج - التبتل الرهباني (ر ٦١)

- | | |
|--|--|
| <p>مر ١٠ : ٢ وتقدم الفريسيون فسألوه :
 « هل يحل للرجل ان يطلق امراته ؟ »
 ليجربوه .
 ٣٢ اجاب وقال لهم : « بماذا اوصاكم موسى ؟ »
 قالوا : « أذن موسى ان يكتب كتاب الطلاق وتخلّى . »
 ٤ اجاب يسوع وقال لهم : « من اجل قساوة قلوبكم كتب لكم هذه الرخصة ولكن في بدء الخليقة ، خلقهما الله ذكراً وانثى .
 ٥ ولذلك يترك الرجل ابيه وامه ويلصق
 بامراته .
 ٨ ويكون كلاهما جسداً واحداً .
 ليساهما اثنين ، بل جسد واحد .</p> | <p>متى ١٩ : ٣ وجاء اليه الفريسيون ، ليجربوه ،
 قائلين : « هل يحل للانسان ان يطلق امراته لكل علة ؟ »
 ٤ اجاب ، وقال لهم : أما قرأتم ان الذي خلق من البدء ، خلقهما ذكراً وانثى .
 ٥ وقال : من اجل هذا يترك الرجل ابيه وامه ، ويلصق بزوجته . ويكونان كلاهما جسداً واحداً .
 ٦ فليس هما اثنان ، لكن جسد واحد . فالذي ازوجه الله ، لا يفرقه الانسان .
 ٧ قالوا له : « فلماذا موسى اوصى ان تعطى كتاب الطلاق وتخلّى ؟ »
 ٨ فقال لهم : « ان موسى من اجل قساوة قلوبكم ، اذن لكم ان تطلقوا نساءكم . وأما من البدء ، فلم يكن هكذا .</p> |
|--|--|

(٢١٤) يلاحظ القديس اوغسطين بانه في هذه المجادلة يوحى اليها القديس مرقس ما كان يريد يسوع ، والقديس لوقا ، ما كان يروم خصومه . يحمل مار يوحنا فم الذهب على العجب من حكمة المعلم الالهي الذي قصد اجتناب اطلاق سلاميه واثارة تذمرهم بجواب عسر ، يذكرهم أولاً بمقصد الخالق . (تك ١ : ٢٧) ، واصل كتاب الطلاق ، (تثنية ١٧ : ١) الذي سمحت به الشريعة الموسوية ساحتها لشر اهون .

- ٩ فالذي ازوجه الله ، لا يفرقه انسان .
واقول لكم : انه من يطلق امراته - الا لعل الزنا - ويتزوج باخرى ، يزن . ومن تزوج بطلقة ، زنى .
١٠ وفي البيت ايضاً ساله تلاميذه عن هذا .
١١ فقال لهم : « من طلق امراته وتزوج باخرى ، فقد زنى عليها .
١٢ وان طلقت المرأة زوجها ، وتزوجت من آخر ، فهي زانية .
(ر ل ١٦ : ١٨ § ٦١)
- واقول لكم : انه من يطلق امراته - الا لعل الزنا - ويتزوج باخرى ، يزن . ومن تزوج بطلقة ، زنى .
قال له تلاميذه : « ان كان هكذا امر الرجل مع المرأة ، فخير له ان لا يتزوج .
فقال لهم : « ما كل احد يحمل هذا الكلام بل الذين اعطوا .
لان ثم خصياناً ولدوا هكذا من بطون امهاتهم ؛ وخصياناً خصاهم الناس ؛ وخصياناً خصوا انفسهم من اجل ملكوت السموات . ومن استطاع ان يحمل ، فليحمل . »

٢١٥ يسوع يقبل الصبيان

- لو ١٨ : ١٥ ثم قدموا اليه
اطفالاً ايضاً ليلمسهم .
فلما ابصرهم التلاميذ نهروهم
مر ١٠ : ١٣ واحضروا اليه
صبياناً ليلمسهم . فانتهر
التلاميذ محضريهم .
متى ١٩ : ١٣ حينئذ تقدم
اليه صبيان ، ليضع يديه
عليهم ، ويصلي عليهم .
فانتهرهم التلاميذ .
- ١٦ وان يسوع دعاهم وقال :
« دعوا الصبيان ياتوا الي
ولا تمنعوهم . لان ملكوت الله
لمثل هؤلاء . »
- ١٤ فلما رآهم يسوع ، اغتاض
وقال لهم : « دعوا الصبيان
ياتوا الي ولا تمنعوهم . لان
لمثل هؤلاء هو ملكوت
اما يسوع فقال : « دعوا
الصبيان ياتوا الي ولا
تمنعوهم . لان ملكوت
السموات لمثل هؤلاء . »

(٢١٥) الصبيان ، يكونهم صبياناً ، يُودعون الى نهاية الرسل . لكن بالاحرى ان الشيبين ؛ بالصبيان بانكارهم وهو اظنهم ، والاولاد هينهم المضحين مثلاً ، هم المتصودون في هذا الطرف (لاغ) .

١٢ الحق اقول لكم من لا يقبل ملكوت الله مثل صبي لا يدخله .	الله .	١٥ ووضع يديه عليهم ، ومضى من هناك . (ر ١٨ : ١٣ : ٥٣)
١٥ الحق اقول لكم : من لا يقبل ملكوت الله مثل صبي لا يدخله .		
١٦ واحتضنهم ، ووضع يديه عليهم ، وباركهم .		

(٢١٦) شاب غني يتبع يسوع

لو ١٨ : ١٨ فسأله واحد من الرؤساء وقال : « ايها المعلم الصالح ، اذا افعل لارث الحياة الابدية ؟ »	مر ١٠ : ١٧ وبينما هو خارج الى الطريق اسرع اليه انسان وجلس على ركبته قدامه ، وسأله : « ايها المعلم الصالح ، ما الذي اصنع لارث الحياة الدائمة ؟ »	متى ١٩ : ١٦ واذا واحد تقدم وقال له : « يا معلم انا صالِحاً ماذا اعمل من الصلاح لارث الحياة الدائمة ؟ »
١٩ فقال له يسوع : « لماذا تقول لي صالِحاً ؟ ليس احد صالِحاً الا واحداً وهو الله .	١٨ فقال له يسوع : « لماذا تقول لي صالِحاً ، وليس احد صالِحاً الا الله وحده . »	١٧ قال له : « لماذا تسألني عن الصلاح ؟ واحد هو الصالح ، الله . فان كنت تريد ان تدخل الحياة ، فاحفظ الوصايا .
٢٠ انت تعرف الوصايا : لا تزن ، لا تقتل ، لا تسرق ، لا تشهد شهادة زور ،	١٩ عرفت الوصايا : لا تزن ، لا تقتل ، لا تسرق ، لا تشهد بالزور ، لا تسلب ، اكوم اباك وامك . »	١٨ قال له « وما هي ؟ » قال يسوع : لا تزن ، لا تقتل ، لا تسرق ، لا تشهد بالزور .
اكرم اباك وامك »	٢٠ قال له الشاب : « كل هذا قد حفظته من صغري فاذن يعوزني ايضاً ؟ »	١٩ اكرم اباك وامك ؟ واجب قريبك مثل نفسك . »
٢١ قال : هذه كلها قد حفظتها من صباي .	٢٠ فاجاب وقال له : « يا معلم ،	٢٠ قال له الشاب : « كل هذا قد حفظته من صغري فاذن يعوزني ايضاً ؟ »

(٢١٦) ان جودة يسوع نحو الاولاد قد حملت هذا الشاب على الظن بانه لا يطلب منه شيئاً حراً . ولكي يقال بانجع وسيلة هذا الالتفات الحسن ، يتدح يسوع ، أما يسوع فيحول فكرة هذا الغنى الحدث ويرفعها : « لماذا تدعوني صالِحاً ؟ » لماذا تسألني عما هو صالح . ان الصلاح الوحيد هو الصلاح الذي في الله والصادر من الله . هذا الصلاح قوي وشديد الطلب . لنلاحظ ان مسألة ألوهية يسوع لم تكن مطلوبة . الوصايا . خر ٢٠ : ١٣ - ١٥ ؛ تثنية ١٧ : ١٨ - ١٧ : ٢٠ ؛ تثنية ٢١ : ٥ .

له : « واحدة تعوزك . بعم كل مالك ووزعه على المساكين ؛ ويكون لك كنز في السماء . » وقال اتبني . »	يا معلم ، هذا كله قد حفظته من حداثتي . » ٢١ فنظر اليه يسوع واحبه ، وقال له : « واحدة بقيت عليك : امض وبع كل ما لك ، واعطه للمساكين ؛ فيكون لك كنز في السماء . » وقال اتباعني ، واحمل الصليب . »	٢١ قال له يسوع : « ان كنت تريد ان تكون كاملاً ، فاذهب وبع كل شيء لك ، واعطه للمساكين ؛ فيكون لك كنز في السماء ؛ وتعال اتباعني . »
٢٣ فلما سمع ذلك ، حزن ؛ لانه كان غنياً جداً .	٢٢ فجلس من الكلام ومضى حزينا . لانه كان ذا اموال كثيرة .	٢٢ فلما سمع الشاب الكلام ، مضى حزينا . لانه كانت له اموال كثيرة .

(٢١٧) خطر الغنى

لو ٢٨ : ٢٤ فلما رآه يسوع مر قد حزن ، قال : « ما اعسر على الذين لهم الاموال ان يدخلوا ملكوت الله . »	١٠ : ٢٣ فنظر يسوع حوله وقال لتلاميذه : « ما اعسر على الموجددين الدخول الى ملكوت الله . »	متى ١٩ : ٢٣ فقال يسوع لتلاميذه : « الحق اقول لكم ، انه عسر على الغني الدخول الى ملكوت السموات . »
٢٤ فبهت التلاميذ لكلامه . اجاب يسوع ايضاً وقال لهم : « يا بني ، ما اعسر دخول المتكئين على الاموال الى ملكوت الله ! »	٢٤ وايضاً اقول لكم : ان دخول الجمل في خرم الابرة اسهل من ان يدخل غني ملكوت السموات . »	٢٤ وايضاً اقول لكم : ان دخول الجمل في خرم الابرة اسهل من ان يدخل غني ملكوت السموات . »
٢٥ لان دخول الجمل في خرم الابرة ايسر من ان يدخل غني ملكوت الله . »	٢٥ ان دخول الجمل في خرم الابرة لايسر من ان يدخل غني الى ملكوت الله . »	٢٥ فلما سمع التلاميذ ، هتوا جداً ، وقالوا : « ترى من يقدر ان يخلص . »

(٢١٧) شدة وعذوبة هذا التعليم . قد يكون ايضا النقي غير المادي عقبة في سبيل الكمال والخلاص ، اذا تعلقنا
به تعلق البهولة . بفعل الكبرياء والآثرة .

٢٦ فقال الذين سمعوا : « من يقدر ان يخلص ؟ »	٢٦ فازدادوا تعجباً ، قائلين بعضهم لبعض : من ذا الذي يقدر ان يخلص ؟ »
٢٧ فقال : « الذي لا يستطيع عند الناس هو مستطاع عند الله . »	٢٧ فنظر اليهم يسوع ، وقال : « أما عند الناس ، فلا يستطيع ولكن ليس عند الله . لان كل شيء عند الله مستطاع . »
	٢٦ فنظر يسوع ، وقال لهم : « أما عند الناس ، فما يستطيع هذا ؟ وأما عند الله ، فكل شيء . مستطاع . »

(٢١٨) المكافأة الموعود بها للتجرد

لو ١٨ : ٢٨ فقال بطرس : ها نحن قد تركنا كل شيء ، وتبعناك .	مر ١٠ : ٢٨ فجعل بطرس يقول له : « ها نحن قد تركنا كل شيء ، وتبعناك . »	متى ١٩ : ٢٧ حينئذ اجاب بطرس وقال له : « ها نحن ، قد تركنا كل شيء ، وتبعناك . فما نرى يكون لنا ؟ »
٢٩ فقال لهم :	٢٩ اجاب يسوع وقال :	٢٨ فقال لهم يسوع : « الحق اقول لكم ، انكم انتم الذين تبعتموني في الجيل الجديد ، اذا جلس ابن الانسان على كرسي مجده ، تجلسون انتم ايضاً ، على اثني عشر كرسياً ، وتدينون اسباط اسرائيل الاثني عشر . »
« انه ما من احد ترك متزلاً ، او والدين ، او اخوة ، او امرأة ، او اولاداً ، من	« الحق اقول لكم : انه ليس احد قد ترك بيتاً ، او اخوة ، او اخوات ، او اباً ، او	٢٩ وكل من يترك بيتاً ، او اخوة ، او اخوات ، او اباً ، او أمماً ، او امرأة ، او اولاداً ،

(٢١٨) وعد خاص للرسول يعقبه وعد عام لجميع الذين يمارسون التجرد . خير نفهم الاعظم ، تحنف المكافأة الممنوحة في هذا العالم بالاضطهادات . متى ١٩ : ٢٨ ؛ دانيال ٩ : ٢ ؛ ١ ملو ٨ : ٥ ؛ ٢ ملو ١٥ : ٥ ؛ احفظ ان كلمة « دان » هنا تدل على معنى حكم الخ .

<p>اجل ملكوت الله . ٣٠ الا وينال اضعافاً كثيرة في في هذا الزمان ؛ وفي الدهر الآتي ، حياة الابد . (تلو ٢٢٣)</p>	<p>او اولاداً ، او حقولاً ، لاجلي ، ولاجل الانجيل ، ٣٠ ألا وهو ياخذ مئة ضعف الآن في هذا الزمان بيوتاً ، واخوة واخوات ، وامهات ، واولاداً ، وحقولاً ، في الشدائد ؛ وفي الدهر الآتي الحياة المؤبدة .</p>	<p>او حقولاً ، من اجل اسمي ، ياخذ مئة ضعف ، ويرث الحياة الابدية .</p>
<p>٣١ ولكن كثيرون اولون يكونون آخرين ؛ والاخرون اولين . (تلو ٢٢٣)</p>	<p>٣٠ ولكن كثيرون اولون يكونون آخرين ؛ وآخرون اولين .</p>	

(٢١٩) مثل الفعلة المرسلين الى الكرم

- متى ١: ٢٠ « فيشبه ملكوت السموات انساناً رب بيت خرج في الغداة ، ليستأجر فعلةً لكرمه .
٢ فشارط الفعلة على دينار في اليوم ، وارسلهم الى كرمه .
٣ ثم خرج نحو الساعة الثالثة ، فرأى آخرين في السوق قياماً بطالين .
٤ فقال لهم : « امضوا انتم ايضاً الى الكرم ، وانا اعطيكم ما تستحقون . »
٥ فمضوا . ثم خرج في الساعة السادسة والتاسعة فصنع كذلك .
٦ ثم خرج ايضاً نحو الساعة الحادية عشرة ، فوجد آخرين قياماً فقال لهم : « ما بالكم
قياماً ما هنا ، طول النهار ، بطالين ؟ »
٧ فقالوا له : « لان لم يستأجرنا احد . » فقال لهم : « امضوا انتم ايضاً الى الكرم . »
٨ فلما كان المساء ، قال رب الكرم لوكيله : « ادعُ الفعلة ، واعطهم الاجرة ، مبتدئاً
من الآخرين الى الاولين . »
٩ فجاء اصحاب الساعة الحادية عشرة ، فاخذوا ديناراً ، ديناراً .

- ١٠ فلما جاء الاولون ، ظنوا انهم يأخذون اكثر . فاخذوا هم ايضاً ديناراً ديناراً .
- ١١ وفيما هم يأخذون ، تقمقروا على رب البيت ،
- ١٢ قائلين : « ان هؤلاء الآخرين عملوا ساعة واحدة ، فجعلتهم سوانا ، نحن الذين حملنا ثقل النهار وحاره . »
- ١٣ فأجاب وقال لواحد منهم : « يا صاحب ، ما ظلمتك . اليس بدينار شارطتني ؟ »
- ١٤ خذ شيتك وامض . اني اريد ان اعطي هذا الاخير مثلك .
- ١٥ أو ، ما يحل لي ان افعل ما اريد بما لي ؟ أم عينك شريرة ، لاني انا صالح . »
- ١٦ كذلك يكون الآخرون أولين ؛ والاولون ، آخرين . لان المدعوين كثير ؛ والمنتخبين قليل . « (تلو ٢١٣)

(٢٢٠) قيامة لعازر (ر ٧٧ و ٩٩)

- يو ١١ : ١ وكان واحداً مريضاً ؛ وهو لعازر من بيت عنيا ، من قرية مريم ومרתا اختها .
- ٢ ومريم هذه التي كانت قد دهنت الرب بالطيب ، ومسحت قدميه بشعرها . وكان لعازر المريض اخا هذه .
- ٣ فارسلت الاختان اليه تقولان : يا سيد ، ها هوذا الذي تحبه مريض . »
- ٤ فلما سمع يسوع ، قال : « هذا المرض ليس مرض الموت ؛ بل لاجل مجد الله . ليتسجد ابن الله بسببه . »
- ٥ وكان يسوع محباً لمرتا ، واختها ، وللعازر .
- ٦ فلما سمع انه مريض ، اقام حينئذ في الموضع الذي كان فيه يومين .
- ٧ وبعد ذلك ، قال لتلاميذه : « امضوا بنا الى اليهودية ايضاً . »
- ٨ فقال له التلاميذ : « يا معلم ، الآن كان اليهود يريدون رجلك ، وايضاً تمضي الى هناك . »

(٢٢٠) بيت عنيا ، اذار سنة ٣٠ . أزمة جازمة . لنذهب ، ولثمت مع يسوع . من واجبنا تسليته . قد روى للتأزون بمتين من الموت (ف ٧٧ و ٩٩) . منعج للتقنين القديم : (الجليل ؛ اليهودية ؛) كان ينفي كل الروايات العائدة الى الجليل والسابقة الاسبوع المقدس . يجرى عن ذلك ، كان هناك دواع قوية لعدم تعريض عائلة بيت عنيا لحقد المعقل الاكبر . (ف ١٥٩ و ٢٢٨ و ٢٣١) .

- ٩ فقال يسوع : « أليس في النهار اثنتا عشرة ساعة ؟ فان مشى احد في النهار ، لم يعثر ،
لنظره نور هذا العالم . »
- ١٠ وان مشى احد في الليل عثر ، لان ليس فيه ضوء .
- ١١ قال هذه الاقوال . وبعد ذلك ، قال لهم : « ان لعازر جيبنا قد نام ؛ ولكني
انطلق لاوقفه . »
- ١٢ قال تلاميذه : « يا سيد ، ان كان راقداً ، فهو سالم . »
- ١٣ واما عنى يسوع موته . وظنوا هم انه عنى رقاد النوم .
- ١٤ فقال لهم يسوع حينئذ علانية : « لعازر مات . »
- ١٥ وانا افرح ، لاني لم اكن هناك ، من اجلكم ، لتؤمنوا . ولكن امضوا بنا اليه . »
- ١٦ فقال توما ، المستى التوأم ، لاصحابه التلاميذ : « تعالوا غصني ، نحن ايضاً ، فنموت معه . »
- ١٧ فلما اتى يسوع ، وجد انه له اربعة أيام في القبر .
- ١٨ وكانت بيت عنيا قريبة من اورشليم نحو خمس عشرة غلوة .
- ١٩ وكان كثيرون من اليهود قد جاءوا الى مرثا ومريم ، ليغزوهما في ابيهما .
- ٢٠ فلما سمعت مرثا بقدم يسوع ، خرجت لتلقاه . واما مريم فكانت جالسة في البيت .
- ٢١ فقالت مرثا ليسوع : « يا سيد ، لو كنت هاهنا ، لم يمت اخي . »
- ٢٢ ولكن الآن ايضاً انا عالمة انك كل ما تسأل الله يُعطيكه الله . »
- ٢٣ فقال لها يسوع : « سيقوم اخوك . »
- ٢٤ فقالت له مرثا : « انا اعلم انه سيقوم في القيامة ، في اليوم الاخير . »
- ٢٥ فقال لها يسوع : « انا هو القيامة والحياة ؛ من آمن بي - وان مات سيعيا . »
- ٢٦ وكل من كان حياً وآمن بي - فلا يموت الى الابد . اتؤمنين بهذا ؟ »
- ٢٧ قالت له : « نعم ، يا سيد ، انا قد آمنت انك انت هو المسيح ابن الله الآتي الى العالم . »
- ٢٨ ولما قالت هذا ، مضت ودعت مريم اختها سرأ . وقالت لها : « المعلم قد جاء ،
وهو يدعوك . »
- ٢٩ فلما سمعت تلك ، نهضت مسرعة ، وجاءت اليه .
- ٣٠ ولم يكن يسوع قد صار الى القرية . ولكنه كان بعدُ في المكان الذي لقيته
فيه مرثا .
- ٣١ فاما اليهود الذين كانوا معها في البيت يغزونها ، فلما رأوا مريم قامت خرجت مسرعة

- تبعوها ، وقالوا : « انها تمضي الى القبر ، لتبكي هناك » .
- ٣٢ فلما انتهت مريم الى المكان الذي كان فيه يسوع ورأته ، خرّت على رجليه ، وقالت له : « يا سيد ، لو كنت ها هنا ، لم يمت اخي » .
- ٣٣ وان يسوع لما رآها تبكي ، واليهود الذين جاءوا معها باكين ، تنهد بالروح ، وتحرك بنفسه .
- ٣٤ وقال : « اين وضعتموه ؟ » فقالوا له : « يا سيد ، تعال وانظر . »
- ٣٥ فدمع يسوع .
- ٣٦ فقال اليهود : « انظروا كم كان يحبه . »
- ٣٧ وقال اناس منهم : « ألم يقدر هذا الذي فتح عيني الاعمى ان يجعل ايضاً هذا لايموت ؟ »
- ٣٨ فارتج يسوع ايضاً في نفسه . وجاء الى القبر : وكان مغارة ، وعليه حجر موضوع .
- ٣٩ فقال يسوع : « ارفعوا الحجر . » فقالت له مرقا اخت الميّت : « يا سيد ، قد انقن . لان له اربعة ايام . »
- ٤٠ قال لها يسوع : « ألم اقل لك : ان آمنت ، رأيت مجد الله . »
- ٤١ فرفعوا الحجر . فرفع يسوع عينيه الى فوق ، وقال : « يا ابنت اشكرك . لانك سمعت لي . »
- ٤٢ وانا كنت اعلم انك تسمع لي في كل حين . ولكن من اجل هذا اجمع الواقف قلت هذا ، ليؤمنوا انك ارسلتني . »
- ٤٣ فلما قال هذا ، صرخ بصوت عظيم : « لعازر ، اخرج الى برآ . »
- ٤٤ فخرج الميّت ويدها ورجلاه مشدودة بلفائف ، ووجهه ملفوف بعمامة . فقال لهم يسوع : « حلوه ، ودعوه يمشي . »

(٢٢١) تدخّل عظيم الكهنة تدخُّلاً شخصياً

- يو ١١ : ٤٥ وان كثيراً من اليهود الذين جاءوا الى مريم ، لما راوا ما صنع يسوع آمنوا به .
٤٦ وانطلق قوم منهم الى الفريسيين ، فاخبروهم بما صنع يسوع .
٤٧ فجمع رؤساء الكهنة والفريسيون محفلاً وقالوا : « ماذا نصنع . فان هذا الرجل يعمل آيات كثيرة .
٤٨ وان تركناه هكذا ، فسيؤمن به كل الناس ، ويأتي الروم ويأخذون موضعنا وامتنا .
٤٩ وان واحداً منهم اسمه قيافا - وكان عظيم الكهنة في تلك السنة - قال لهم :
« انتم لستم تعرفون شيئاً . »
٥٠ ولا تفكرون في انه خير لكم ان يموت انسان واحد عن الشعب ، ولا تهلك الامة كلها . »
٥١ ولم يقل هذا من نفسه . لكن من اجل انه كان عظيم الكهنة . في تلك السنة ، تنبأ ان يسوع كان مزمعاً ان يموت بدل الامة .
٥٢ وليس بدل الامة فقط ، بل ليجمع ابناء الله المتفرقين الى واحد .
٥٣ ومن ذلك اليوم تشاوروا في قتله .

(٢٢٢) اعتزال في افرائيم

- يو ١١ : ٥٤ فاما يسوع ، فلم يعد يمشي بين اليهود علانية . لكن انطلق من هناك الى

(٢٢١) اورشليم ، اذار ٣٠ . ان زعيم الكهنة لهذه السنة الوحيدة الذي اضحى علة خلاص العالم ، لحساباته حسابان عظيم الكهنة انه يبذل تضحية مفيدة لأمته ، قد استعمل ، دون قصد منه ، وبتدبير من الله ، (لفاظاً تقىء عن الخلاص الروحي ، خلاص شعب جديد . (لاغ)
(٢٢٢) افرايم ، اذار ٣٠ ، لداعي رذله ، اضطر يسوع الى الابتعاد منتظراً ساعة شربه كاسه ، واصطباغه بصيخته .

- الكورة القريبة من البرية، الى مدينة تدعى افرائيم . وكان يتردد هناك مع تلاميذه .
- ٥٥ . وكان فصح اليهود قد قرب . فصعد كثير من الكُور الى اورشليم ، قبل الفصح ، ليطهروا نفوسهم .
- ٥٦ . وكانوا يطلبون يسوع ، ويقولون بعضهم لبعض ، وهم واقفون في الهيكل : « ماذا تظنون ، اترآه لا يجي . الى العيد ؟ »
- ٥٧ . وكان عظماء الكهنة والفريسيون قد اصدروا أمراً انه اذا عرف احد مكانه ، دلمم عليه ، ليسكوه . (تلو ٢٢٨)
-

القسم الخامس

كرايات يسوع الاخيرة

الفصل الاول

السفر الاخير الى اورشليم

(٢٢٣) التنبؤ الثالث عن الآلام والقيامة (ر ١٢٢؛ ١٢٨)

مر ١٠ : ٣٢ وكانوا في	متى ٢٠ : ١٢ وبينما يسوع
الطريق صاعدين الى	كان صاعداً الى اورشليم ،
اورشليم . وكان يسوع	
يسبقهم ؛ وهم متحيرون	
يتبعونه خائفين .	
لو ١٨ : ٣١ ثم احضر الاثني	واخذ الاثني عشر ، وشرع
عشر ، وقال لهم :	يقول لهم ما سيعرض له :
ها نحن صاعدون الى اورشليم	٣٣ ها نحن صاعدون
وسيكمل جميع المكتوب	الى اورشليم ، وابن الانسان
بالانبياء على ابن البشر .	يسلم الى رؤساء الكهنة
٣٢ لانه يسلم الى الامم	والكثبة ؛ ويحكمون عليه
	١٨ ها نحن صاعدون الى
	اورشليم ، وابن الانسان يسلم
	الى رؤساء الكهنة ، والكثبة
	فيحكمون عليه بالموت .

(٢٢٣) هذه المرة التنبؤ أوضح . بما انه كان من الضروري ان تم هذه الامور ، وكان يسوع عازماً اقتحام الموت بجرأة ، كان افضل وسيلة لتثبيت تلاميذه السبق في اطلاعهم على الوقائع ، مع تأكيد الطفر والقيامة .

ويستَهزأ به ، ويُشتم ، ويُثقل عليه .	٣٢ ويهزأون به ، ويجلدونه ، ويتفانون عليه ، ويقتلونه ، ويقيمون في اليوم الثالث .	١٩ ويسلمونه الى الامم ، لكي يهزأوا به ، ويجلدوه ، ويصلبوه ، ويقوم في اليوم الثالث .
٣٣ ويجلدونه ، ويقتلونه ، ويقيمون في اليوم الثالث .	٣٤ فلم يفهموا هم من هذا شيئاً وكان هذا الكلام خفياً عنهم . ولم يكونوا يعلمون ما يقال .	

(٢٢٤) الكاس الموعود بها للذين يتوقنون الى المراتب العليا

مر ١٠ : ٣٥ وتقدم اليه يعقوب ويوحنا ، ابنا زبدي ، قائلين له : « يا معلم ، نريد ان تصنع لنا ما نسألك . »	متى ٢٠ : ٢٠ حينئذ تقدمت اليه ام ابني زبدي مع ابنيها ، وسجدت له ، وسألته شيئاً .
٣٦ فقال لهما : « ماذا تريدان ان اصنع لكما ؟ »	٢١ فقال لهما : « ماذا تريدان ؟ » قالت له : « قل ان يجلس ابناي هذان الواحد عن يمينك ، والآخر عن شمالك ، في ملكوتك . »
٣٧ فقالا له : « اعطنا ان يجلس واحد منا عن يمينك ، وواحد عن شمالك ، في مجدك . »	٢٢ فاجاب يسوع وقال : « ما تدران ما تطلبون . اتقدران ان تشربا الكاس التي انا مزعم ان اشربها ؟ »
٣٨ فقال لهما يسوع : لستما تعلمان ما تسألان . اتقدران ان تشربا الكاس التي اشربها انا ، وان تصطبعا الصبغة التي اصطبغها ؟ »	قالا له : « نستطيع . »
٣٩ فقالا له : « نحن نقدر . » فقال لهما يسوع : « اما الكاس التي اشرب ،	٢٣ فقال لهما : « اما كاسي ، فتشربان ؟ »

(٢٢٤) على الطريق المؤدية من افرائيم الى اريحا ، او اخر اذار ، سنة ٣٠ . يلجأ التلميذان الى أمهما ليحصلوا
طلبتهما اشد إلهاماً ، ولاستعطاف قلب المسيح استعطافاً أبلغ . (ف ذ) يستغنى المعلم القرصنة ليقدّم للثلاثين عشرة عبدة
في التواضع ، ولكشف سرّ موته الذي تنبأ عنه . يُرى في ف ٢٥٧ قلو نص حرقس ومتى .

فتشربانها ؛ والصبة التي اصطبغ ، تصطبغانها .	واما جلوسكما عن يميني وعن يساري ، فليس لي ان اعطيه ؛ بل للذين اعد لهم . «
٤٠ واما الجلوس عن يميني ، وعن يساري فليس لي ان اعطي ذلك ؛ لكن للذين اعد لهم . «	٢٤ فلما سمع العشرة ، غضبوا على الاخوين . (٢٥٧ § ٢٨ - ٢٥)
٤١ فلما سمع العشرة ، شرعوا يتقدمون على يعقوب ، ويوحنا . (٢٥٧ § ٤٥ - ٤٢)	

(٢٢٥) قُربَ ايريجا . شفاء اعميين (ر ١٦٣)

لو ١٨ : ٣٥ ولما قرب من ايريجا ، كان اعمى جالسا على الطريق يتسول	١٠ : ٤٦ وجاءوا الى ايريجا . متى ٢٠ : ٢٩ وفيما هم خارجون من ايريجا ، تبعه جمع كثير .	
٣٦ فسمع صوت الجمع المجتاز ، فسأل : « ما هذا ؟ »	وفيما هو خارج من ايريجا ، ومعه تلاميذه ، وجمع كثير ، كان برطيا (ابن طيغا) اعمى جالسا على الطريق يتسول .	٣٠ واذا اعميان جالسان على الطريق فلما سمعا ان يسوع مجتاز ، صرخا قائلين :
٣٧ فاخبروه بان يسوع الناصري عابر .	٤٧ فلما سمع بان يسوع الناصري مقبل ، شرع يصيح ويقول :	« ارحمنا يا سيد ، يا ابن داود . »
٣٨ فتنادى وقال : « يا يسوع بن داود ، ارحمني . »	٤٨ فانتهره كثيرون ليسكت .	٣١ فنتهرهما الجمع ليسكتا . فازدادا صيحا ، قائلين : « ارحمنا ، يا سيد ، يا ابن داود . »
٣٩ فانتهره المتقدمون ، حتى يسكت . اما هو فكان يزداد صياحا : « يا ابن داود ، ارحمني . »	٤٨ فانتهره كثيرون ليسكت .	
	٤٨ فانتهره كثيرون ليسكت .	

(٢٢٥) اريحا ، او اخر اذار ، ٣٥ . لا يفتق الانجيليون ترتيب الوقائع . وهذا لا يغير هذا النظام شيئا في
جوهر الحوادث . (اخ) فضلا عن هذا ، فان المسافر عند اقباله من افرائيم ، كان يجتاز في اريحا الكتاب ، القريبة
غاية القرب من عين البشاع ؛ وكان يبلغ الى ايريجا الميرودية . ربما ان مار متى ومار مرقس يحدثانا عن المدينة
الاولى ، في حين ان مار لوقا يبين ، اكيد التمين ، الثانية .

٤٠ فوقف يسوع ، وأمر ان يقدم اليه . فلما قرب ، سأله ٤١ قائلاً : « ما تريد ان اصنع بك ؟ »	٤٩ فوقف يسوع ، وأمر ان يدعوه . فدعوا الاعمى وقالوا له ثقي وقم ، ها هوذا يدعرك . • فطرح ثوبه ، وقام ، وجاء . الى يسوع . ٥١ فاجاب يسوع وقال : « ماذا تريد ان اصنع بك ؟ » فقال له الاعمى : « يا معلم ، ان ابصر . » ٥٢ فقال له يسوع : « اذهب ، ايمانك خلصك . » وللوقت ، ابصر ، وتبعه في الطريق . (تلو ٢٢٩)	٣٢ فوقف يسوع ، وفاداهما . وقال لهما : « ما تريدان ان افعل بكما ؟ » ٣٣ فقالا له : « يا سيد ، ان تنفتح اعيننا . » ٣٤ فتحن يسوع واس اعينهما . وللوقت انفتحت اعينهما ، وتبعاه . (تلو ٢٢٩)
--	--	---

(٢٢٦) يسوع يقبله زكّا

- لو ١٩ : ١ ثم دخل مجتازاً في اريحا .
- ٢ فاذا برجل اسمه زكا وهذا كان رئيس الممارين ، وكان غنياً .
- ٣ وطلب ان يرى يسوع من هو . ولم يقدر من الجمع . لانه كان قصير القامة .
- ٤ فتقدم مسرعاً وصعد الى جيزة لينظر اليه . لانه كان مؤمناً ان يجتاز من هناك .
- ٥ فلما انتهى يسوع الى ذلك الموضع ، رفع طرفه فرآه ، وقال له : « يا زكا ، اسرع ، واتزل . فالنوم ينبغي لي ان اكون في بيتك . »
- ٦ فاسرع ، وتزل ، وقبله فرحاً .
- ٧ فلما ابصر جميعهم ذلك ، تعجبوا وقالوا : « انه دخل الى بيت رجل خاطي . » ليسوع .

(٢٢٦) يريد يسوع قبل موته ان يقتل مرة أخرى عند احد الممارين (ف ٤٩) ليهديه ويخلص اسرته .
فيسخط اهل اريحا من هذا التنازل .

- ٨ فوقف زكاً ، وقال للرب : « ها انا . يارب ، اعطني المساكين نصف مالي . ومن أكن
قد غبته شيئاً اعطه عوض الواحد اربعة اضعاف . »
٩ قال له يسوع : اليوم صار الخلاص لهذا البيت . لانه هو ايضاً ابن ابراهيم .
١٠ لان ابن البشر انا جاء ليطاب ، وينجي ما قد هلك . »

(٢٢٧) مثل الأمناء ومثل الوزنات

- | | |
|---|---|
| <p>١٩ : ١١ وفيما هم يسمعون هذا ، زاد
وقال مثلاً ، لانه كان قريباً من اورشليم .
وكانوا يظنون ان ملكوت الله عتيد ان
يظهر سريعاً .</p> <p>١٢ فقال : « انسان ذو جنس شريف ،
ذهب الى كورة بعيدة ، ليأخذ له ملكاً
ويعود .</p> <p>١٣ فدعا عشرة عبيد له ، واعطاهم عشرة
أمناء . وقال لهم : « تاجروا الى حين
موافاتي . »</p> <p>١٤ فاما اهل مدينته فكانوا يبغضونه .
فارسلوا رسلاً في اثره . قائلين : « ما
زيد ان يملك هذا علينا . »</p> <p>١٥ فلما اخذ الملك ورجع امر ان يدعى اليه
اولئك العبيد الذين اعطاهم الفضة ليعرف
ما قد تاجر به كل واحد .</p> | <p>متى ٢٥ : ١٤ فكذلك انسان اراد السفر .
فدعا عبيده . وسلمهم ماله .
١٥ فاعطى واحداً خمس وزنات . وآخر وزنيتين ،
وآخر وزنة . كل واحد على قدر طاقته ،
وسافر للوقت .</p> <p>١٦ فمضى الذي اخذ الخمس الوزنات ، وتاجر بها ،
فربح خمس وزنات آخر .</p> <p>١٧ وكذلك الذي اخذ الوزنتين ، ربح وزنيتين
أخرين هو ايضاً .</p> <p>١٨ واما الذي اخذ الوزنة الواحدة ، فمضى ودفن
فضة سيده .</p> |
|---|---|

(٢٢٧) في ايرجما ، في بيت زكاً . من قصد يسوع ان يحمي حماة تلاميذه الخطرة . (لوقا) مثل الوزنات
(متى) يضرب فيها بعد (ف ٢٥١) ، على ان طائفة من المفسرين ذوي جدارة كبرى (منهم مار ابروسيس ، مار
ميرونس ، ومن المحتمل مار اوغطين ، اختراكم منا بايراد اسماء الاقدمين منهم) لا يترددون في مزج هذين
المثلين . (الاب دوران (Durand) البسوي) .

١٩ وبعد زمان كثير ، جاء سيد اولئك العبيد ، وحاسبهم .

٢٠ فجاء الذي اخذ الخمس الوزنات وقال : « يا سيد ، خمس وزنات سلمتني . وهذه خمس وزنات آخر ربحتها فوقها . . . »

٢١ فقال له سيده : « نعم ، يا عبداً صالحاً واميناً ، وجدت في القليل اميناً ، انا اقيمك على الكثير ، ادخل الى فرح سيدك . »

٢٢ ثم جاء الذي اخذ الوزنتين ، فقال : « يا سيد ، وزنتين دفعت الي . وهما وزنتان اخريان ربحتها فوقهما . »

٢٣ فقال له سيده : « نعم ، يا عبداً صالحاً واميناً . وجدت في القليل اميناً . انا اقيمك على الكثير ، ادخل الى فرح سيدك . »

٢٤ ثم جاء ايضاً الذي اخذ الوزنة الواحدة وقال : « يا سيد ، عرفت انك انسان قاس . تحصد حيث لم تزرع ، وتجمع من حيث لم تبذر .

٢٥ فخفت ومضيت فدفنت وزنك في الارض . هوذا مالك عندك . »

٢٦ فاجابه سيده ، وقال له : « ايها العبد الشرير الكسلان . علمت اني احصد حيث لم ازرع ، واجمع من حيث لم ابذر .

٢٧ فكان ينبغي ان تضع فضتي عند الصيارفة . فكنت اجي ، واخذ مالي مع ربا . »

١٦ فجاء الاول وقال : « يا سيد ، منك قد ربح عشرة امناء . »

١٧ فقال له : « نعماً ايها العبد الصالح . لانك اقيمت اميناً على القليل . فليكن لك سلطان على عشر مدن . »

١٨ وجاء الثاني وقال : « يا سيد ، ان منك قد عمل خمسة امناء . »

١٩ فقال له ايضاً : « كن انت ايضاً على خمس مدن . »

٢٠ وجاء الآخر وقال : « يا سيد ، هالك منك الذي كان عندي ملفوفاً في منديل . »

٢١ لاني خفت منك ، اذ انت انسان قاس . تأخذ ما لم تضع ، وتحصد ما لم تزرع . »

٢٢ فقال له : « من فك ادينك ، ايها العبد الشرير . علمتني انساناً قاسياً آخذ ما لم اصنع ، واحصد ما لم ازرع .

٢٣ فلم تدرع فضتي على مائدة ، فكنت اجي . واتقاضها مع الربا . »

٢٤ ثم قال للحاضرين : « اتزعوا منه المشا واعطوه للذي له عشرة امناء . »

٢٥ فقالوا له : « يا سيد ، عنده عشرة امناء . »

٢٦ اقول لكم : « ان كل من له يعطى . واما الذي ليس له ، فالذي معه يؤخذ منه . » (ر ل و ٨ : ١٨ ، م ر ٤ : ٢٥ ، ل ٨٧)

٢٧ فاما اعدائي اولئك الذين لم يريدوا ان املك عليهم ، فاتوا بهم ها هنا ، واذبحوهم

قدامي . «

٢٨ خذوا اذاً منه الوزن ، واغطوها للذي له
المشر الزنقات .

٢٩ لان كل من له يعطى ويزاد ؛ ومن ليس
له ، يؤخذ منه الذي عنده .

٣٠ والعبد البطل اطرحوه الى الظلمة البرانية
هناك يكون البكاء وصريف الاسنان . «
(تلو § ٢٥٢)

٢٨ فاما قال هذا ، تقدم صاعداً الى اورشليم .
(رمز ١٠ : ٣٢ § ٢٢٣)



الفصل الثاني

السبت الاول من نيسان سنة ٣٠
(٢٢٨) المسحة في بيت عنيا

مر ١٤ : ٣ وبينما هو في بيت عنيا ،	متى ٢٦ : ٦ ولما كان يسوع في بيت عنيا .	يو ١٢ : ١ وان يسوع ، قبل الفصح بستة أيام ، اتى بيت عنيا ، حيث كان لعازر الميت الذي اقامه يسوع من بين الاموات .
في بيت سمعان الابرص ، وهو متكى . ، جاءت امرأة . معها قارورة طيب ناردين ، خالص ، كثير الثمن فكسرت القارورة ، وافرغته على رأسه .	٦ في بيت سمعان الابرص . تقدمت اليه امرأة ، معها قارورة طيب كثير الثمن . فافاضته على رأسه وهو متكى .	٢ فصنعوا له هناك عشاء . وكانت مرثا تخدم . وكان لعازر احد المتكئين معه .
٤ فكان اناس مقتاضين في انفسهم ، فقالوا :	٧	٣ أما مريم ، فاخذت رطل طيب ناردين خالص ، كثير الثمن ، فدهنت به قدمي يسوع ، ومسحت قدميه بشعرها ، فامتلاً البيت من رائحة الطيب .
٨ فلما رأى التلاميذ ذلك ، تقمقموا ، وقالوا :	٨	٤ فقال يهوذا الاسخريوطي احد تلاميذه الذي كان مزمعاً ان يسلمه .
« لما كان هذا تلف الطيب ؟ »	٩ لانه كان يمكن ان يباع هذا بكثير ، ويعطى للمساكين .	٥ « لما لم يُباع هذا الطيب بثلاث مئة دينار ويدفع (ثمنه) للمساكين . »

(٢٢٨) بيت عنيا ، السبت ، اول نيسان ٣٠ . السبت المقبل ، لن يعطّر القبر حيث يستقر جسد ربنا مثل البيت الذي يستريح فيه هذا المساء . الثلاثون من الفضة تقوم عوض الثلاثة درهم المرفوضة . ان مريم بعد تعبيرها رجلي المخلص قد كسرت القارورة لكي تضيخ رأسه . (اغ) يستطرد مار متى ومار مرقس ؛ ويجب الاحتفاظ بالتاريخ الذي يحقّه مار يوحنا .

<p>٦ وانا قال هذا ليس عناية منه بالمساكين ، بل لانه كان سارقاً ، وكان الصندوق عنده . وكان يحمل ما يلقي فيه . ٧ فقال يسوع : « دعوها ، اتحفظه ليوم دفني . ٨ لان المساكين عندكم في كل حين . وانا است عندكم ، في كل حين . »</p>	<p>١٠ فعلم يسوع وقال لهم : « لما تؤذون المرأة ؟ فقد عملت بي عملاً جيداً . ١١ لان المساكين معكم في كل حين فاما انا فلست عندكم في كل حين ١٢ فان هذه ، اذا افاضت ، هذا الطيب على جسدي انما صنعت ذلك لدفني . ١٣ الحق اقول لكم : حيثما كرز بهذه البشارة في كل العالم يذكر ايضاً ما فعلت هذه تذكراً لها . » (تلو ٢٥٤)</p>	<p>دينار ويدفع للمساكين ، وكانوا ينتهرونها . ٦ فاما يسوع فقال : « دعوها ، لما تؤذونها . نعم العمل عملت بي . ٧ لان المساكين عندكم في كل حين . فاذا اردتم فانتم تقدرون ان تحسنوا اليهم . ٨ وهذه ما كان لما قد فعلته . لانها سبقت فطيبت جسدي لدفني . ٩ الحق اقول لكم : حيثما يكرز بهذا الانجيل في كل العالم ينطق ايضاً بما صنعه هذه تذكراً لها . (تلو ٢٥٤)</p>
<p>٩ وعلم جمع كثير من اليهود انه هو هناك ؛ فجاءوا ليس من اجل يسوع فقط ، بل لينظروا ايضاً لعازر الذي اقامه من بين الاموات . ١٠ وتشاور عظماء الكهنة ان يقتلوا لعازر ايضاً . ١١ لان كثيرين من اليهود ، من سيده كانوا يذهبون ويؤمنون بيسوع .</p>		

الفصل الثالث

احد الشمانين

(٢٢٩) دخول المسيح دخلة حافلة الى المدينة المقدسة

لو ١٩ : ٢٩ ولما قرب من بيت فاجي ، وبيت عنيا ، عند الجبل الذي يدعى جبل الزيتون . ارسل اثنين من تلاميذه .	مر ١١ : ١ ولما قربوا من اورشليم ، عند بيت فاجي وبيت عنيا ، جانب جبل الزيتون ارسل اثنين من تلاميذه ، وقال لهما : « امضيا الى القرية التي امامكما . فعند دخولكما اليها ، تجدان الوقت جحشاً مربوطاً ، لم يركبه احد من الناس . فحللاه واتيا به فان قال لكما احد : « لا تفعلان هذا » فقولوا : ان الرب يحتاج اليه . » فن ساعته يرسله الى هاهنا . »	متى ٢١ : ١ ولما قربوا من اورشليم ، وجاءوا الى بيت فاجي ، عند جبل الزيتون حينئذ ارسل يسوع اثنين من تلاميذه .
٣٠ وقال لهما : « امضيا الى القرية التي امامكما . واذا دخلتما تجدان جحشاً مربوطاً لم يركبه احد من الناس قط ، فحللاه واتيا به . »	٢ وقال لهما : « امضيا الى القرية التي امامكما . فعند دخولكما اليها ، تجدان الوقت جحشاً مربوطاً ، لم يركبه احد من الناس . فحللاه واتيا به فان قال لكما احد : « لا تفعلان هذا » فقولوا : ان الرب يحتاج اليه . » فن ساعته يرسله الى هاهنا . »	٢ قائلًا لهما : « اذهبا الى القرية التي امامكما . وللوقت تجدان اتاناً مربوطاً ، وجحشاً معها . فحللها ، واثقياني بهما . وان قال لكما احد شيئاً ، فقولوا : « ان الرب يحتاج اليهما . » فهو للوقت يرسلهما . » وكان هذا كله ليتم ما قيل بالنبي القائل :
٣١ فان سألكما احد : « لما تحللاه » فقولاله هكذا « ان الرب يحتاج اليه . »	٣ فقال لهما : « امضيا ووجدنا عفراً مربوطاً عند الباب خارجاً في الساحة »	٣ « قولوا لابنة صهيون : ها هوذا ملكك ياتيك متواضعاً ، راكباً على اتان ، وجحش ابن اتان . »
٣٢ فلما ذهب الرسولان وجدنا كما قال لهما .	٤ فذهب التلميذان ، وصنعا كما امرهما يسوع .	٤ « قولوا لابنة صهيون : ها هوذا ملكك ياتيك متواضعاً ، راكباً على اتان ، وجحش ابن اتان . »

(٢٢٩) من بيت عنيا الى اورشليم ، الاحد ، ٢ نيسان . متى ٥ : ٢١ . ايراد ذكر يا ٩ : ٩ . تذكر يا بشميا

١١ : ١٢ . متى ١٦ : ٢١ . نص من ٦٣ : ٨ .

	فجلا .	
٣٣	وفيا هما يجلان الجحش ،	٥ فقال لهما قوم من القيام
	قال لهما اصحابه : « لما	هناك : « ما تصنعان ،
	تجلان الجحش ؟ »	وانما تجلان العفر . »
٣٤	فقالا : « ان الرب يحتاج	٦ فقالا لهم ، كما قال يسوع ،
	اليه . »	فذكروهما .
٣٥	واتيا به الى يسوع . والقي	٧ وجا بالعفر الى يسوع ،
	ثيابهما على الجحش ، واركبا	والقي عليه ثيابهما ، فجلس
	يسوع عليه .	فوقه .
٣٦	وفيا هو يسير ، بسطوا	٨ وكثيرون بسطوا ثيابهم في
	ثيابهم في الطريق .	الطريق . واخرون قطعوا
		اغصاناً من الشجر ، وفرشوها
		في الطريق .
٣٧	ولما قرب من منحدر جبل	٩ والذين كانوا يمشون امامه
	الزيتون ، شرع كل ملا	وورا . كانوا يصرخون
	التلاميذ يفرحون ويسبحون	ويقولون :
	الله . بصوت عظيم ،	اوشعنا .
	من اجل جميع القوات	١٠ مبارك الآتي باسم الرب ،
	التي نظروا ،	ومباركة
٣٨	قائلين : « مبارك الملك	داود الآتية ، اوشعنا
	الآتي باسم الرب .	في العلى . »
	السلامة في السماء ، والمجد	
	في العلى . »	
٣٩	وان قوماً من الفريسيين	
	من بين الجمع قالوا له : « يا	
	معلم ، انتهر تلاميذك . »	
٤٠	فاجاب وقال لهم : « اقول	

واتيا بالاثان والعفر ، ووضع

ثيابهما عليها . فجلس فوقهما .

وجمع كثير فرشوا ثيابهم في الطريق . وآخرون قطعوا اغصاناً من الشجر وفرشوها في الطريق .

والجمع الذين تقدموا ، والذين تبعوا ، كانوا يصرخون قائلين : اوشعنا لابن داود ، مبارك الآتي باسم الرب ، اوشعنا في العلى . »

واتيا بالاثان والعفر الى يسوع ، والقي عليه ثيابهما ، فجلس فوقه .

وكثيرون بسطوا ثيابهم في الطريق . واخرون قطعوا اغصاناً من الشجر ، وفرشوها في الطريق .

والذين كانوا يمشون امامه وورا . كانوا يصرخون ويقولون : اوشعنا .

مبارك الآتي باسم الرب ، ومباركة داود الآتية ، اوشعنا في العلى . »

لكنهم انه اذا سكت
هؤلاء ، نطقت الحجارة «
٤١ فلما قرب ، ونظر الى
المدينة ، بكى عليها .
٤٢ وقال : « لو علمت انت
ايضاً في يومك هذا نفسه
ما هو سلامك . ولكن
الآن قد خفي عن عينك .
٤٣ فانفسوف تأتي ايام عليك
ويحيط بك اعداؤك
بمتراس ، ويحذقون بك .
ويحاصرونك من كل ناحية
٤٤ ويقلبونك وبنينك فيك .
ولا يتركون فيك حجراً
على حجر لانك لم تعرفي
زمن افتقادك . »
٤٥ ولما دخل الى الهيكل
الخ ٢٨٩ -

١١ ودخل اورشليم في الهيكل
(ب ٢٣١ ٥ ١١)

١٠ ولما دخل اورشليم ، ارنجت
المدينة كلها قائلة : « من هو هذا . »
١١ فقال الجموع : « هذا يسوع النبي
الذي من ناصرة الجليل . »
(١٢ - ١٣ ٥ ٢٨)
١٢ وتقدم اليه عمي وعرج في
الهيكل فشفاهم .
١٥ فلما رأى رؤساء الكهنة
والكتبة العجائب التي صنع ،

والصبيان يصيحون في الهيكل
ويقولون : ارشعنا لابن داود
غضبوا .
١٦ وقالوا له : « اتسمع ما يقول
هؤلا . فقال لهم يسوع : نعم
أما قرأتم قط : من افواه
الاطفال والرضعان اعددت
سجاً . »

- يو ١٢ : ١٢ ومن القد مع الجمع الكثير الذي جاء الى العيد بان يسوع يأتي الى اورشليم .
١٣ فاخذوا سعف النخل ، وخرجوا للقائه . وكانوا يصرخون : « اوشعنا . مبارك الآتي
باسم الرب ، ملك اسرائيل . »
١٤ وان يسوع وجد جحشاً ، فركبه كما هو مكتوب :
١٥ « لا تخافي ، يابنت صهيون . ها هوذا ، ملكك يأتي اليك راكباً على جحش ابن اتان . »
١٦ ولم يكن تلاميذه يعرفون هذه الاشياء اولاً . ولكن لما تمجد يسوع ، حينئذ
ذكروا ان هذه كانت مكتوبة عنه ، وهذه صنعوها له .
١٧ وكان الجمع الذي معه ، يشهد انه دعا لعازر من القبر ، واقامه من الاموات .
١٨ ومن اجل هذا ايضاً ، خرج للقائه الجمع . لانهم سمعوا انه كان قد عمل هذه الآية .
١٩ فقال الفريسيون فيما بينهم : « أترون انكم لا ترجحون شيئاً . ها هوذا العالم كله قد تبعه . »

٢٣٠) يسوع يعلن للجميع موته القريب

يو ١٢ : ٢٠ وكان قوم من الامميين ، من الذين صعدوا ليسجدوا في العيد .

(٢٣٠) كان مار فلبس يتكلم اليونانية . لم يقرأ على تحمل تبعه تقدم ايميين الى مسيح اسرائيل . اما مار
اندراوس ، فاذا كان اكثر الهاماً منه ، لم يشأ ان يجرهم من حظ رؤيته يسوع . يتكلم يسوع عن آلامه . يسلح ابوه
الى التجلي والقيامة . العالم مزع بعد قليل ان يفقد نوره الوحيد . يو ١٢ : ٣٤ . ٢ ملو ١٦ : ٧ . مز ١٠٩ : ٤ ؛
اشعيا ٦ : ٩ ؛ دانيال ١٣ : ٧ ي .

- ٢١ هؤلاء تقدموا الى فيلبس الذي من بيت صيدا الجليل ، فسألوه وقالوا له : « يا سيد
تريد ان نرى يسوع . »
- ٢٢ فجاء فيلبس وقال لاندراوس ؛ واندراوس وفيلبس قالا ليسوع .
- ٢٣ فاجاب يسوع وقال لهما . « قد اتت الساعة ليتمجد ابن البشر . »
- ٢٤ الحق الحق اقول لكم : ان حبة الحنطة ، ان لم تقع في الارض وتمت ، بقيت وحدها
وان هي ماتت اتت بشر كثير .
- ٢٥ من احب نفسه ، فهو يهلكها ؛ ومن ابغض نفسه في هذا العالم ؛ فانه يحفظها حياة
الابد . » (ر ٢٠٩)
- ٢٦ « ان كان احد يخدمني ، فليأتني بي ؛ وحيث اكون انا هناك يكون خادمي . ومن
يخدمني ، يكرمه الاب . »
- ٢٧ الآن نفسي قد قلقتم . وماذا اقول . يا ابتر ، تجتني من هذه الساعة . ولكن لاجل
هذا اتيت الى هذه الساعة .
- ٢٨ يا ابتر مجد اسمك » (ر ٢٠٩) فجاء صوت من السماء . « تجددت وايضاً اجد . »
- ٢٩ فسمع الجمع الذي كان واقفاً ، فقالوا : « انما كان رعد . » وقال آخرون : « كلمه ملاك »
- ٣٠ اجاب يسوع وقال : « ليس من اجلي كان هذا الصوت ، بل من اجلكم . »
- ٣١ قد حضرت الآن دينونة هذا العالم . الان يلقي رئيس هذا العالم الى خارج .
- ٣٢ وانا اذا ارتفعت عن الارض ، جذبت اليّ كل احد . » (ر ٢٧٧)
- ٣٣ وانا قال هذا ليخبر باي ميته كان مزمعاً ان يموت .
- ٣٤ فقال له الجمع : « نحن سمعنا من الناموس ان المسيح يدوم الى الابد .
وكيف تقول انت : انه ينبغي ان يرتفع ابن الانسان . ومن هو هذا ابن الانسان ؟ »
- ٣٥ قال لهم يسوع : « ان النور معكم زماناً يسيراً بعد . فسيروا ما دام لكم النور ،
لئلا يدرككم الظلام . والذي يمشي في الظلام ليس يدري اين يتوجه . »
- ٣٦ ما دام لكم النور ، آمنوا بالنور ، لتكونوا ابناء النور . » تكلم يسوع بهذا ، ثم
مضى وتوارى عنهم . (تلو ٢٤٠)

(٢٣١) يبيت يسوع في بيت عنيا

<p>مر ١١ : ب ١١ واذا كان المساء ، في تلك الساعة ؛ خرج الى بيت عنيا ، مع الاثني عشر .</p>	<p>متى ٢١ : ١٧ ثم تركهم ، وخرج خارجاً من المدينة الى بيت عنيا . وبات هناك .</p>
--	---

الاثنين المقدس

(٢٣٢) التينة الملعونة

<p>مر ١١ : ١٢ ومن الغد ، خرجوا من بيت عنيا . فجاء .</p> <p>١٣ فنظر الى تينة من بُعد فيها ورق . فجاء اليها ، لعله يجد فيها شيئاً . فلما جاء اليها ، لم يجد فيها شيئاً الا ورقاً . لانه لم يكن زمان التين .</p> <p>١٤ فاجاب وقال لها : « لا يأكل احد منك بعد ثمة الى الابد » . وسمع تلاميذه .</p> <p>(تلو ٢٣٦)</p>	<p>متى ٢١ : ١٨ وفي الغداة ، اذ كان راجعاً الى المدينة ، جاع -</p> <p>١٩ فنظر شجرة تين على الطريق ، وجاء اليها ، فلم يجد فيها شيئاً الا ورقاً فقط . فقال لها : « لا يخرج منك ثمة الى الابد . »</p> <p>(ب ١٩ § ٢٣٥)</p>
--	---

(٢٣١) ليلة الثاني والثالث من نيسان . في ساعة متأخرة واثنا الليل يرجع يسوع الى بيت عنيا ، ونبتة ان يعود في الغد باكراً ليعلم في الهيكل .

(٢٣٢) الاثنين المقدس ، ٣ نيسان ، ٣٠ . ينظر من افعال العدل الرحيم ، جيم . يسوع رسله ليضطلموا من الآن فصاعداً بواجب القيام مقام رؤساء اسرائيل الروحيين . فينتقم ان يكون ايمانهم مطلقاً .

(٢٣٣) الموءآمرة الثالثة لاهلاك يسوع

(ر § ٥٣ ، ١٧٢ ، ٢٣٩)

لو ١٩ : (٤٥ - ٤٦ § ٢٨) وكان كل يوم يعلم في الهيكل . وأما رؤساء الكهنة والكتبة مع مقدمي الشعب فكانوا يطلبون هلاكه . ٤٨ فلم يجدوا ما يصنعون . لان جميع الشعب كان متعلقاً به يسمع منه .	مر ١١ : ١٥ ^١ وجاءوا الى اورشليم (ب ١٥ - ١٧ § ٢٨) : (١٨) فسمع رؤساء الكهنة والكتبة ، فطلبوا كيف يهلكونه . لأنهم كانوا يخافون منه . من اجل ان الجمع كله كان يبهت من تعليمه .
---	---

(٢٣٤) يسوع يخرج من اورشليم

مر ١١ : ١٩ فلما كان المساء خرج خارج المدينة .

الثلاثاء المقدس

(٢٣٥) التينة اليابسة

مر ١١ : ٢٠ وجازوا غدوة ؛ فأروا التينة قد يبست من اصلها .	متى ٢١ : ب ١٩ فيبست التينة للوقت . ٢٠ فلما رأى التلاميذ ، تعجبوا قائلين :
---	--

(٢٣٣) بما ان الجمع ينجذب الى تعليم يسوع ، يعزم أعضاء المحفل الاكبر ان يخوضوا غمار نضال عنيف في ميدان التعليم .

(٢٣٤) المدينة مزدحمة بالجموع . ولذا فيسوع مزع ان يبيت ايضاً في بيت عنيا .

(٢٣٥) الثلاثاء المقدس ، ٤ نيسان ، ٣٠ . عند مبارحتهم بيت عنيا يرى الرسل التينة قد يبست غاية اليبس . ففهموا انها يبست حالاً لعنوا يسوع . (اغ) « البحر » يعني البحر الميت ، الذي يرى من قمة جبل الزيتون . من المحتمل ان يسوع استعمل هنا مثل التينة ؛ (لو ١٧ : ٦ ف ١٢٧) لكن من حيث ان صورة الجبل كانت معروفة معرفة اعظم ، (اقور ١٣ : ٢) فقد اوردها مار مرقس ؛ وقد تبعه مترجم انجيل مار متى . (لاغ).

« كيف يبست التينة للوقت ا »
 ٢١ فاجاب يسوع وقال لهم : « الحق اقول
 لكم : ان كان لكم ايمان ، ولا
 تشكون ، فليس امر التينة تصنعون فقط .
 لكن ان قلم ايضاً لهذا الجبل : انتقل
 وانطرح في البحر ، فيكون .
 (ر ١٢ : ب ٢٠ § ١٢٧)
 ٢٢ وكل ما تطلبون في الصلاة بايمان ،
 تنالونه . »

٢١ فذكر بطرس وقال له : « يا معلم ، ها ان
 التينة التي لعنت قد يبست . »
 ٢٢ فاجاب يسوع وقال لهم : « ليكن لكم
 ايمان بالله . »
 ٢٣ الحق اقول لكم : انه من قال لهذا الجبل :
 انتقل واسقط في البحر ، ولا يشك
 في قلبه ، بل يؤمن ان ما يقوله يكون ؛
 فيكون له . »

(ر لوقا ١٧ : ٦ § ١٢٦)

٢٤ من اجل هذا اقول لكم : كل ما تسألونه
 في الصلاة آمنوا انكم تنالونه ، فيكون
 لكم .

٢٥ واذا قتم لتصلوا ، فاغفروا لمن لكم عليه
 شي . . لكي يترك ابوكم الذي في السموات
 لكم ايضاً هفواتكم .

(ر متى ٦ : ١٤ - ١٥ § ١٦٠)

٢٦ واذا انتم لم تغفروا ، فابوكم الذي في
 السموات ايضاً لا يغفر لكم زلاتكم . »

(متى ٦ : ١٥)

(٢٣٦) يسوع يسأل عن رسالته (ر ٢٩)

لو ٢٠ : ١	وحدث في احد	مر ١١ : ٢٧	ثم جاءوا
			ايضاً الى اورشليم . وينا
		هو يثي في الهيكل ، اقبل	متى ٢١ : ٢٣ ولما اتى الى الهيكل

(٢٣٦) يريد اهل المحفل الاكبر منع يسوع عن التصرف تصرف عالم رباني . فيهلك يسوع رباؤهم . ان
 كبرياءهم ، برفضهم الاقرار بالوهبة رسالة يوحنا ، قد جعلتهم اجسم انما من اعظم الخطاة ، الذين يزدرون هم
 هم هذا الازدرآء .

(٢٣٧) مثل الابنين (٧٩)

- متى ٢١ : ٢٨ « ماذا تظنون ؟ انسان كان له ابنان . فجاء الى الاول ، وقال له : يا ابني ، اذهب اليوم ، اعمل في كرمي . »
 ٢٩ فاجاب وقال : « ما أريد . » وفي الآخر ندم ومضى .
 ٣٠ وجاء الى الثاني ، وقال له مثل الأول . فاجاب وقال : « نعم ، يا سيد . » ولم يمش .
 ٣١ فمّن منهما فعل ارادة الأب ؟ « قالوا : « الاول . » قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم ، ان العشارين والزواني يسبقونكم الى ملكوت الله .
 ٣٢ لانه جاءكم يوحنا في طريق العدل . فلم تؤمنوا به . والعشارون ، والزواني آمنوا به . وأما انتم ، فرأيتم ، ولم تندموا اخيراً ، لتؤمنوا به . »
 (ر لوقا ٢٩ : ٢٧ - ٣٠ : ٧٩)

(٢٣٨) مثل رمزي للكرامين الاردياء

لو ١٠ : ٢٠ وجعل يقول للشعب	مر ١٢ : ١٠ وجعل يكلمهم باثال : متى ٢١ : ٣٣ اسمعوا مثلاً
هذا المثل : انسان غرس	« انسان غرس كرماً واحاط به سياجاً ، وحفر معصرة فيه ، وبني فيه برجاً . »
كرماً	« كان انسان ، رب بيت ، غرس كرماً ، واحاط به سياجاً ، وحفر
	آخر : « كان انسان ، رب بيت ، غرس كرماً ، واحاط به سياجاً ، وحفر

(٢٣٧) ان هؤلاء الخطاة قد قواضوا بطاعتهم ليوحنا ويسوع . أما اهل المجفل الاعظم فقد رفضوا قبول التدبير الذي رسمه الله .

(٢٣٨) في وقت واحد يوجه يسوع الخطاب الى الذين سألوه والى الجمع الشاهد . (اغ) هذا المثل الرمزي يفضح المعلم الالهي مقاصد القتل ويملن انخراط اعدائه . في الظاهر سوف ينكسر يسوع ، لكن بالحقيقة ان ملكوته مزعج الظهور . ان مار يوحنا في الذهب يفسر آخر الفقرة بهذا التفسير : ان السامعين يملنون اولاً نتيجة المثل . ثم انهم ، اذ يشعرون انهم هم الهدف المقصود صرخوا : حاشا ، حيثئذ ، لكي يثبت لهم يسوع ان الأمر يحدث على كل حال ، قابلهم ببرد النبوة (الواردة في المزمور ١١٧ : ٢٣ اشعيا ٨ : ١٤ ، ودانيال ٣ : ٣٤ . ٤٤) دون ان يصارحهم القول بدعوة الاعميين .

ودفعه الى عمالين، وسافر زمناً كثيراً	١٠	وفي الزمان، ارسل عبيداً الى	٢	العمالين، ليعطوه من ثمر الكرم .
فأخذوا هذا ايضا، وشتموه،		وارسلوه فارغاً .	٣	فضربه الكرامون ،
وارسلوه فارغاً .		١١	فعاد وارسل عبيداً آخر .	٤
وارسلوه فارغاً .		١٢	فعاد ايضا ، وارسل ثالثاً .	٥
واخرجوه .		١٣	فقال رب الكرم : « ماذا	٦
اصنع ، ارسل ابني الحبيب .		فلعلهم اذا رأوه يستحيون	منه . »	
١٤	فلما رآه الكرامون ،	٧	تشارروا فيما بينهم، وقالوا :	
« هذا هو الوارث . تعالوا		نقتله ، ويكون لنا الميراث . »		
١٥	فاخرجوه خارج الكرم ،	٨	وقتلوه .	
فماذا يصنع بهم رب الكرم ؟	٩	فماذا يفعل رب الكرم		
فقال اولئك الاكورة فيما	٣٨	بينهم : « هذا هو الوارث .		
تعالوا نقتله . ويصير لنا		الميراث . . . »		
٣٩	فاخذوه ، وقتلوه ، واخرجوه		خارجاً من الكرم .	
٤٠	فاذا جاء رب الكرم ، فاذا		يفعل باولئك الفلاحين ؟ »	
فيه معصرة ، وبني به برجاً .				
ودفعه الى فلاحين ، وسافر .				
فلما قرب زمان الثمار ، ارسل	٣٤	عبيداً لكي يأخذ من الاكورة		
من ثمر الكرم .				
٣٥	فاخذوه ، وضربوه ، وارسلوه		فارغاً .	
٣٦	وارسل اليهم ايضا عبيداً		آخر . فرجموه ، وشجّوه ،	
ورددوه مهاناً .			وارسل ايضا آخر ، فقتلوه .	
واخرين كثيرين . فضربوا			بعضاً ، وقتلوا بعضاً .	
٣٧	وكان له ايضا ولد حبيب اليه .		فأرسله اليهم ايضا اخيراً، وقال :	
« انهم يستحيون من ابني . »				

١٦ يأتي ويهلك اولئك الكرامين؛ ويدفع الكرم الى آخرين . فلما سمعوا ، قالوا : « لا يكن ذلك . »	١٦ يأتي ويهلك الاكفرة ، ويدفع الكرم الى آخرين .	٤١ قالوا له : « الاردباء بالودي . يهلكهم ، ويدفع الكرم الى عمالين آخرين يعطونه الاثمار في اوقاتها . »
١٧ فنظر اليهم وقال : « فما هو هذا المكتوب : « الحجر الذي رذله البناؤون هذا صار رأس الزاوية . »	١٠ « أما قرأتم هذا الكتاب : ان الحجر الذي رذله البناؤون صار رأس الزاوية . »	٤٢ قال لهم يسوع : « أما قرأتم قط في الكتب : ان الحجر الذي رذله البناؤون هذا صار رأس الزاوية . من قبل الرب كان هذا ؛ وهو عجيب في عيوننا . »
١٨ كل من يسقط على ذلك الحجر يتضرض . ومن يسقط هو عليه يسحقه . »	١١ من قبل الرب كان هذا ؛ وهو عجيب في عيوننا . »	٤٣ من اجل هذا اقول لكم : ان منكم منكم وبهطلى لامة تصنع ثماره .
		٤٤ ومن سقط على هذا الحجر يتضرض . ومن سقط هو عليه ، يطحنه . »

(٢٣٩) المزمرة الرابعة لاهلاك يسوع

لو ٢٠ : ١٩ فطلب رؤساء الكهنة والكتبة ان يضعوا الايدي عليه ، في تلك الساعة فخافوا من الشعب . لانهم علموا انه من اجلهم قال هذا المثل .	مر ١٢ : ١٢ وطلبوا ان يسكوه ، فخافوا من الجمع لانهم علموا انه عليهم قال المثل ، فتركوه ، ومضوا .	متى ٢١ : ٤٥ فلما سمع رؤساء الكهنة والفريسيون امثاله ، علموا انه عنهم تكلم .
		٤٦ وهموا ان يسكوه ، وخافوا من الجمع . لانه كان عندهم مثل نبي . (تلو ١٩١)

(٢٣٩) اذ شعر الفريسيون انهم هم المتصودون ، ضموا اليهم بعضاً من الهيروديسيين املاً منهم جعلهم مشتركين على يسوع لدى بتطيس بيلاطس . مسألة الضريبة مكيدة . فان منع يسوع تأديتها ، ساء اتهامه أمام المحاكم ؛ وان اثبت تأدية الجزية ، فقد ثمة الشعب .

(٢٤٠) سوءال الفريسيين في شأن الجزية

لو ٢٠:٢٠ فرصدوه ، وارسلوا اليه جواسيس ، متشبهين بالصديقين ، ليصدوه بكلمة . حتى يسلموه الى الرؤساء . وسلطنة الوالي	مر ١١ : ١٣ فارسلوا اليه قوماً من الفريسيين ، ومن الهيروديسين ، لكي يصطادوه بكلمة .	متى ٢٢ : ١٥ حينئذ ذهب الفريسيون ، وتشاؤروا ، ليصطادوه بكلمة .
٢١ فسألوه قائلين : « يا معلم قد علمنا انك بالصواب تنطق وتعلم ، ولا تأخذ بالوجوه ، بل بالحق تعلم طريق الله . »	١٤ فجاءوا وقالوا له : « يا معلم قد علمنا انك صادق ، ولا تبالي بأحد . لانك لا تنظر الى وجوه الناس . بل بالحق تعلم طريق الله . »	١٦ وارسلوا اليه تلاميذهم مع الهيروديسين قائلين : « يا معلم ، علمنا انك محق ، وطريق الله بالحق تعلم ، ولا تبالي بأحد . لانك لا تنظر الى وجوه الناس . »
٢٢ ايجوز ان تؤدي الجزية لقيصر ، أم لا ؟ »	ايجوز ان تعطى الجزية لقيصر ، أم لا ؟ أنعطي أم لا نعطي ؟ »	١٧ فقل لنا ، ماذا تظن ، ايجوز ان تعطى الجزية لقيصر ، أم لا ؟ »
٢٣ فشمع بكرهم ، وقال لهم : « لماذا تجربوني ؟ »	١٥ فعلم رباؤهم ، وقال لهم : « لماذا تجربوني ؟ »	١٨ فعلم يسوع بشرهم وقال : « لما تجربوني ، يا مراؤون . »
٢٤ اروني ديناراً . »	ايتوني بدينار ، لكي انظره . »	١٩ اروني نقد الجزية . »
لمن هذه الصورة ، والكتابة ؟ »	١٦ فاتوا به .	فقدموا له ديناراً .
فاجابوا ، وقالوا « لقيصر . »	فقال لهم : « لمن هذه الصورة والكتابة ؟ »	٢٠ فقال لهم : « لمن هذه الصورة والكتابة ؟ »
	أما هم فقالوا له لقيصر . »	٢١ فقالوا له : « لقيصر . »

(٢٤٠) ان الدينار الذي كانت تطلبه دائرة المكس الرومانية للتأدية كانت مطبوعة عليه دائماً صورة العاقل للمالك مع اسمه وألقابه . لنلاحظ ان يسوع لا يملك حتى الدينار الذي يستخدمه للبرمئة . (ف ١٢٩) .

٢٥ فقال لهم : « أعطوا ما لقيصر لقيصر ، وما لله . »	١٧ فاجابهم يسوع قائلاً : « أعطوا لقيصر ما لقيصر ، وما لله لله . »	حيثذ قال لهم : « فاعطوا لقيصر ، ما لقيصر ؛ وما لله ، لله . »
٢٦ ولم يستطيعوا ان ياخذوا عليه كلمة أمام الشعب . وتعجبوا من جوابه ، وسكتوا .	فتعجبوا منه .	٢٢ فلما سمعوا تعجبوا ، وتركوه ، ومضوا . (رمر ١٢ : ١٢ لآ ٢٣٩)

٢٤١) يسوع يثبت القيامة خلافاً للصدوقيين

لو ٢٠ : ٢٧ وحضر قوم من الزنادقة الذين يقولون ضداً ان ليس قيامة ، وسألوه ،	مر ١٢ : ١٨ وجاء اليه الزنادقة القائلون : ليس قيامة ، وسألوه ، قائلين :	متى ٢٢ : ٢٣ في ذلك اليوم جاء اليه الزنادقة الذين يقولون ليس قيامة ، فسألوه :
٢٨ قائلين : « يا معلم ، موسى صكّب لنا : ان مات لانسان اخوه ، وله امرأة ومات بلا ولد ، ياخذ اخوه المرأة ، ويقيم زرعاً لاختيه .	١٩ « يا معلم ، موسى كتب لنا : ان كان لاحد اخ ومات ، وغلف امرأة ، ولم يتذكر ولداً . فلأياخذ اخوه امراته ، ويقيم زرعاً لاختيه .	قائلين : « يا معلم ، موسى قال : ان مات احد ، وليس له ولد ، يتزوج اخوه بامراته ويقيم زرعاً لاختيه .
٢٩ وكان لنا سبعة اخوة ، اخذ الاول امرأة ، ومات بغير ولد .	٢٠ فكان لنا سبعة اخوة . تزوج الاول امرأة ، ومات ولم يخلّف زرعاً .	وكان عندنا سبعة اخوة . فالاول تزوج ومات ، ولم يكن له زرع .
٣٠ والثاني تزوج بالمرأة ، ومات بغير ولد .	٢١ فاخذها الثاني ، ومات ، ولم يتذكر هو ايضاً زرعاً ، والثالث مثل ذلك .	وترك امراته لاختيه . وكذلك الثاني والثالث ، الى السابع .
٣١ والثالث اخذهما .		

(٢٤١) ان مثل الصدوقيين كان فرصة لتعاليم قيامة وحياة المختارين . متى ٢٢ : ٢٦ الخ نص التنشئة
٢٥ : ٢٥ ي ؛ تك ٨ : ٣٨ ، اشارة الى الفصل الثالث من الخروج .

و كذلك السبعة . ولم يتذكروا ولداء ، وماتوا .	٢٢ فاخذها السبعة . ولم يتذكروا زرعاً .	٢٢ وفي آخر الكل ماتت المرأة ايضاً .
٣٢ وفي آخر الكل ، ماتت المرأة ايضاً .	٢٣ ففي القيامة ، اذا ماتوا ، لمن تكون امرأة منهم ؟ لان سبعتهم تزوجوها . «	٢٧ وفي آخر الكل ماتت المرأة ايضاً .
٣٣ ففي القيامة ، لمن منهم تكون المرأة ؟ لان سبعتهم قد تزوجوها .	٢٤ اجاب يسوع وقال لهم : « اليس من اجل هذا انتم ضالون ، اذ لم تقرأوا الكتب ، ولا قوة الله .	٢٨ ففي القيامة ، لمن تكون المرأة من السبعة ؟ لان جميعهم اخذوها .
٣٤ فقال لهم يسوع : « اما بنو هذا الدهر ، فانهم يتزوجون ويزوجون .	٢٥ لانه اذا قاموا من بين الاموات لا يتزوجون ، ولا يزوجون ؛ بل يكونون كالملائكة في السموات .	٢٩ فاجاب يسوع وقال لهم : « ضللتكم ، اذ لم تعرفوا الكتب ولا قوة الله .
٣٥ فاما الذين استحقوا ان يخلصوا على ذلك الدهر ، والقيامة من الاموات ، فلا يتزوجون ولا يزوجون .	٣٠ لانه في القيامة ، لا يتزوجون ولا يزوجون ، لكن يكونون كملائكة الله في السماء .	
٣٦ اذ لا يمكن ان يموتوا ايضاً . لانهم يكونون مثل الملائكة . ويصيرون بني الله ، اذ هم بنوا القيامة .	٢٦ واما من اجل الموتى انهم يقومون ، افما قرأتم في سفر موسى في امر العوسجة كيف كلمه الله قائلاً : انا اله ابراهيم ، واله اسحق ، واله يعقوب .	٣١ أما من اجل قيامة الاموات . افما قرأتم ما قيل لكم من قبل الله ، اذ قال : انا اله ابراهيم ، واله اسحق واله يعقوب .
٣٧ فاما ان الموتى يقومون ، فقد انبأ بذلك موسى ايضاً في امر العليقة . كما قال عن الرب انه اله ابراهيم ، واله اسحق ، واله يعقوب .	٢٧ ليس اله اموات ، لكن اله احياء . فانتم تضلون كثيراً . « (٢٨ — ١٥٧٥٣٤)	٣٨ وليس هو اله الموتى ، بل اله الاحياء . لان جميعهم له احياء . «
٣٩ فاجاب قوم من الكتبة		

<p>٣٣ فلما سمع الجمع بهتوا من تعليمه . (١٥٧ : ٣٤ - ٤٠)</p>	<p>٤٠ ولم يستجروا بعدها ان يسألوه عن شيء . ب ٣١ فلم يستجروا احد بعدها ان يسأله . (١٥٧)</p>	<p>وقالوا : « يا معلم ، حسنأقلت . » ٤٠ ولم يستجروا بعدها ان يسألوه عن شيء .</p>
--	--	---

(٢٤٢) كيف ان المسيح هو ابن داود ، وربّه ، في وقت معاً

<p>٢٢ : ٤١ وقال لهم : « كيف يقولون ان المسيح ابن داود هو ؟ » ٢٢ متى ٢٢ : ٤١ وفيما كان الفريسيون مجتمعين ، سألهم يسوع ،</p>	<p>٣٥ : ١٢ فاجاب يسوع وهو يعلم في الهيكل ، وقال : ٣٥ : ١٢ فاجاب يسوع وهو يعلم في الهيكل ، وقال :</p>	<p>٢٢ : ٤١ وقال لهم : « كيف يقولون ان المسيح ابن داود هو ؟ » ٢٢ متى ٢٢ : ٤١ وفيما كان الفريسيون مجتمعين ، سألهم يسوع ،</p>
<p>٤٢ « كيف تقول الكتبة ان المسيح ابن داود ؟ » ٤٢ قائلًا : « ماذا تظنون في المسيح ، ابن من هو ؟ » فقالوا له : ابن داود .</p>	<p>٣٦ وداود نفسه ، قال بروح القدس : ٣٦ وداود نفسه ، قال بروح القدس :</p>	<p>٤٢ « كيف تقول الكتبة ان المسيح ابن داود ؟ » ٤٢ قائلًا : « ماذا تظنون في المسيح ، ابن من هو ؟ » فقالوا له : ابن داود .</p>
<p>٤٣ فقال لهم : « فكيف داود يدعوه بالروح رباً ؟ اذ قال : « قال الرب لربي ، اجلس عن يميني ، حتى اضع اعدائك موطئاً لقدميك . »</p>	<p>٣٧ فداود نفسه يقول انه ربه فن ابن هو ابنه ؟ (تلو ٢٤٣) ٣٧ فداود نفسه يقول انه ربه فن ابن هو ابنه ؟ (تلو ٢٤٣)</p>	<p>٤٢ وداود نفسه يقول ، في كتاب الزماني : « قال الرب لربي ، اجلس عن يميني . حتى اضع اعدائك موطئاً لقدميك . »</p>
<p>٤٥ فان كان داود يدعوه رباً ، فكيف هو ابنه ا ؟ ٤٦ ولم يستطع احد ان يجيبه بكلمة . ولم يجسر احد من ذلك اليوم ان يسأله ايضاً . (ر مر ١٢ : ٣٤ السابقة)</p>	<p>٤٥ فان كان داود يدعوه رباً ، فكيف هو ابنه ا ؟ ٤٦ ولم يستطع احد ان يجيبه بكلمة . ولم يجسر احد من ذلك اليوم ان يسأله ايضاً . (ر مر ١٢ : ٣٤ السابقة)</p>	<p>٤٢ وداود نفسه يقول ، في كتاب الزماني : « قال الرب لربي ، اجلس عن يميني . حتى اضع اعدائك موطئاً لقدميك . » ٤٤ فداود يسميه ربه ، فكيف هو ابنه ؟</p>

(٢٤٣) ردّ كرامة طاهر للمسيح الملك . ان الحياة تكون من الآن الوسيلة الوحيدة التي يلجأ اليها اعداؤه .

(٢٤٣) خُطِبَتْ ضِدَّ الْفَرِيسِيِّينَ وَالْكَتِبَةِ (ر ١٧١)

لو ٢٠ : ٤٥ وفيما كان جميع الشعب يسمع، قال اتلاميذه :	مر ١٢ : ب ٣٧ وكان الجمع الكثير يسمع منه بلذّة	متى ٢٣ : ١ حينئذ كلم يسوع الجمع وتلاميذه ،
٣٨ فقال لهم ، في تعليمه : « احذروا من الكتبة	٢ قائلاً : « على كرسي موسى ،	٢ جلس الكتبة والفريسيون .
٤٦ « احذروا من الكتبة .	٣ فكل ما قالوا لكم ، احفظوه ، وافعلوه ولكن مثل اعمالهم لا تعملوا لانهم يقولون ، ولا يفعلون .	٣ فكل ما قالوا لكم ، احفظوه ، وافعلوه ولكن مثل اعمالهم لا تعملوا لانهم يقولون ، ولا يفعلون .
	٤ فانهم يحزنون احمالاً ثقلاً يعسر حملها ، ويضعونها على اكتاف الناس ، وهم لا يريدون ان يحركوها باصبعهم .	٤ فانهم يحزنون احمالاً ثقلاً يعسر حملها ، ويضعونها على اكتاف الناس ، وهم لا يريدون ان يحركوها باصبعهم .
الذين يرومون ان يمشوا بالحلل ويجوبون السلام في الاسواق .	الذين يحبون ان يمشوا بالحلل ، والسلام في الاسواق .	والذين يحبون ان يمشوا بالحلل ، والسلام في الاسواق .
٣٩ وصدور المجالس في المجمع ، واول المتكآت في الولاثم .	٣٩ والمجالس الاولى في المجمع ، واول المتكآت في الولاثم .	٣٩ والمجالس الاولى في المجمع ، واول المتكآت في الولاثم .
٤٧ الذين يأكلون بيوت الارامل ، ولعلّ يطولون صلواتهم .	٤٧ الذين يأكلون بيوت الارامل ، ولعلّ يطولون صلواتهم .	٤٧ الذين يأكلون بيوت الارامل ، ولعلّ يطولون صلواتهم .
٤٨ هؤلا . ياخذون دينونة اعظم .	٤٨ هؤلا . ياخذون دينونة اعظم .	٤٨ هؤلا . ياخذون دينونة اعظم .
٤٩ الذين يأخذون دينونة اعظم .	٤٩ الذين يأخذون دينونة اعظم .	٤٩ الذين يأخذون دينونة اعظم .

(٢٤٣) هذه الخطبة متبصرة من خطبة ف ١٧١ (اغ) . قد قدّم مار لوقا التفسير الموجه في اورشليم . (اغ) لنشره الى خطأ الادعاء ان يسوع ، حسب المتأخرين ، لم يات الا مرة واحدة الى اورشليم . متى ٢٣ : ٣٨ - ٣٩ . إشارة الى ارميا ٥ : ٢٢ . في شأن التوجيهات الأخر الى العهد القديم ، انظر ف ١٧١ .

- متى (تابع) ٨ « فاما انتم ، فلا تدعوا معلمين . فان معلمكم واحد ؟ وانتم جميعاً اخوة .
- ٩ ولا تدعوا لكم أباً على الارض . فان اباكم واحد ، هو الذي في السموات .
- ١٠ ولا تدعوا مديريين . لان مديركم واحد هو المسيح .
- ١١ والاكبر فيكم يكون لكم خادماً .
- ١٢ ومن رفع نفسه اتضع ؟ ومن وضع نفسه ارتفع .
- ١٣ ولكن الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المراءون . لانكم تأكلون بيوت الارامل بيلة تطويل صلواتكم . ومن اجل هذا تأخذون دينونه اعظم .
- ١٤ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المراءون . لانكم تغلقون ملكوت السموات قدام الناس . فلا انتم تدخلون ، ولا تتركون الداخلين ان يدخلوا .
- ١٥ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المراءون . لانكم تطوفون البحر والبر ، لتصنعوا دخيلاً واحداً . فاذا صار جعلتموه ابناً لجهنم مضاعفاً اكثر مما عليكم .
- ١٦ الويل لكم ، ايها القادة العميان ، الذين يقولون : من حلف بالهيكل ، فليس هو شيئاً . واما من حلف بذهب الهيكل ، يلتزم .
- ١٧ ايها الجاهل العميان ، ايا اعظم الذهب ، ام الهيكل الذي يقدس الذهب .
- ١٨ ومن حلف بالمذبح ، فليس شيئاً . واما من حلف بالقربان الذي فوقه ، يلتزم .
- ١٩ ايها الجاهل العميان ، ايا اعظم القربان ، ام المذبح الذي يقدس القربان .
- ٢٠ فمن حلف بالمذبح ، فقد حلف به ، وبكل ما فوقه .
- ٢١ ومن حلف بالهيكل فقد حلف به وبالسكن فيه .
- ٢٢ ومن حلف بالسماء ، فهو يحلف بعرش الله ، وبالجالس عليه .
- ٢٣ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المراءون ؛ لانكم تشرون النعنع والشبث والكمون ، وتركتهم اتقل الناموس : الحكم ، والرحمة ، والايمان . وكان ينبغي ان تعملوا هذه ولا تتركوا تلك .
- ٢٤ ايها القادة العميان الذين يصفون عن البعوضة ، ويبتلعون الجمل .
- ٢٥ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المراءون . لانكم تنقون خارج الكاس والسكرجة ؛ وهما من داخل مملوآن اختطافاً ودعارة .
- ٢٦ ايها الفريسي الاعمى : « نرى اولا داخل الكاس والسكرجة ، لكي يتطهر خارجهما ايضاً .

- ٢٧ الويل لكم ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون ، لانكم تشبهون القبور المكلسة التي ترى من خارجها حسنة ، وهي من داخل مملوءة عظام اموات ، وكل نجس .
- ٢٨ هكذا انتم ايضاً . من خارج تظهرون للناس صديقين . ولكنكم من داخل ممتلئون رياء واثماً .
- ٢٩ الويل لكم ، ايها الكتبة والفريسيون المرآؤون . لانكم تبنون قبور الانبياء ، وترينون مدافن الصديقين .
- ٣٠ وتقولون : لو كنا في ايام آبائنا ، لم نشاركهم في دم الانبياء .
- ٣١ فانتم تشهدون على انفسكم انكم بنو قتلة الانبياء .
- ٣٢ فاملأوا انتم مكيا ل اباؤكم .
- ٣٣ ايها الحيات اولاد الافاعي ، كيف تهربون من دينونة جهنم .
- ٣٤ من اجل هذا ، ها انذا ارسل اليكم انبياء وحكماء وكتبة . فتقتلون وتصلبون منهم ، وتجلدون منهم في مجامعكم ، وتطردونهم من مدينة الى مدينة .
- ٣٥ لكي يأتي عليكم كل دم زكي مسفوك على الارض ، من دم هابيل الصديق الى دم زكريا بن برخيا الذي قتلتموه بين الهيكل والمذبح .
- ٣٦ الحق اقول لكم : ان هذا كله يأتي على هذا الجيل .

- + لو ١٣ : ٣٤ يا اورشليم ، يا اورشليم ، يا قاتلة الانبياء ، وراجة المرسلين اليها ، كم من مرة اردت ان اجمع اولادك ، كما تجمع الدجاجة فراخها تحت جناحيها ، فلم تريدوا .
- ٣٨ ها هوذا يترك لكم بيتكم خراباً .
- ٣٩ لاني اقول لكم : انكم لا ترونني من الآن ، حتى تقولوا : مبارك الآتي باسم الرب . (تلو ٢٤٦)
- ٣٥ ها هوذا يترك لكم بيتكم خراباً . واقول لكم : انكم لا ترونني ، حتى يأتي وقت تقولون فيه : مبارك الآتي باسم الرب . (تلو ١٨٨)

(٢٤٤) يسوع يطري سخاء. ارملة مسكينة

لو ٢١ : ١ ونظر فرأى الاغنيا . ، يلقون قرايئتهم في الخزانة .	مر ١٢ : ٤١ ثم جلس تجاه الخزانة . وكان ينظر كيف يلقي الجمع نقاساً في الخزانة . واغنيا . كثيرون القوا كثيراً .
٢ ورأى ايضاً ارملة مسكينة قد اقلت هناك فلسين .	٤٢ فجاءت ارملة مسكينة ، فالقت قطعتين ، وهما فلسان .
٣ فقال : « بالحق اقول لكم : ان هذه الارملة المسكينة ، اقلت اكثر من جميعهم .	٤٣ فاستدعى تلاميذه ، وقال لهم : « الحق اقول لكم : ان هذه الارملة المسكينة اقلت اكثر من كل الذين القوا في الخزانة .
٤ لان هؤلاء كلهم القوا ، في قرايين الله ، بما يفضل عنهم . وهذه اقلت من اعزازها ، كل المعيشة التي كانت لها . »	٤٤ لان جميعهم القوا من فضل ما عندهم . وهذه اقلت من اعزازها كل ما لها ؛ وكل معيشتها . »

(٢٤٥) نظرة في الحوادث الماضية ملهت يسوع

يو ١٢ : ٣٧ واذا صنع كل هذه الايات امامهم ، لم يؤمنوا به .	٣٨ ليكمل قول اشعيا النبي الذي قاله : « يارب من صدق بسامعنا ، ولبن اعلنت ذراع الرب . »
٣٩ ومن اجل هذا ؛ لم يقدرُوا ان يؤمنوا . لان اشعيا ايضاً قال :	

(٢٤٤) ما القول في شأن هذه الارملة الفقيرة هذا الفقر ، والغنية هذا الغنى في وقت معاً ؟ (اغ) الفطنان (النحاسيتان الصنيرتان) اللتان تعطيهما لا تسويان معاً فلسين تماماً ، وتقابلان قدراً (ربع فلس) الذي هو اصغر نقد روماني .

(٢٤٥) بعد ان بين يوحنا لماذا رفض اليهود مسيحهم ، (اية ٣٧ - ٤١) ولماذا اولئك الذين آمنوا بيسوع قد رجعوا الى الوراء حين اقتضى الأمر منهم الاجهار العلني بايمانهم ، (اية ٤٢ - ٤٣) قد اجل الرسول المذكور اعجب الاجمال خطبة المخلص ليذكرنا بوجيز العبارة ماذا كان هذا البلاغ ، بلاغ للنور والجودة الذي نجم بفرصة هي الشعب اليهودي وقساوة قلبه . يو ٣٨ : ١٢ . نص اشعيا ٥٣ : ١ ؛ روم ١٥ : ١٦ ؛ يو ١٢ : ٤٠ ؛ نص اشعيا ٩٦ : ١٠ .

- ٤٠ « قد اعمى عيونهم ، واغلظ قلوبهم . لئلا يبصروا بعيونهم ، ويفهموا بقلوبهم ، ويرجعوا فاشفيهم . »
- ٤١ قال اشعياء هذا ، لما رأى مجده ، وتكلم عنه .
- ٤٢ ولكن مع ذلك ، آمن به كثير من الرؤساء ايضاً . غير انهم لم يقرؤا بذلك ، لسبب الفريسيين ، لئلا يصيروا خارجاً عن المجمع .
- ٤٣ لانهم احبوا مجد الناس اكثر من مجد الله .
- ٤٤ فصرخ يسوع وقال : « من يؤمن بي ، فلا يؤمن بي ، بل بالذي ارسلني . »
- ٤٥ ومن رآني ، رأى الذي ارسلني .
- ٤٦ انا جئت نوراً الى العالم ؛ لكي يكون كل من يؤمن بي ، لا يمشي في الظلام .
- ٤٧ ومن يسمع كلامي ، ولا يحفظه ، فأنا لا ادينه . لاني لم آت لادين العالم ، بل لاخلص العالم .
- ٤٨ من ردني ، ولم يقبل كلامي ، فان له من يدينه ، الكلام الذي نطقت به هو يدينه ، في اليوم الاخير .
- ٤٩ لاني لم اتكلم من نفسي . لكن الاب الذي ارسلني هو اعطاني الوصية : ماذا اقول ، وبماذا انطق .
- ٥٠ وانا اعلم ان وصيته هي حياة الابد . فالذي اتكلم انا به ، انا انطق به ، كما قال لي الآب . » (تلو ٢٥٧)

(٢٤٦) خراب اورشليم (ر ٢٦٥)

لو ٢١ : ٥ وفيما اناس يقوون | مر ١٣ : ١ وفيما هو خارج من | متى ٢٤ : ١ ثم خرج يسوع من

(٢٤٦) لنستفد من هذه المحادثة التي يُودع فيها يسوع لرسله المصطفين اسراراً حربية ان تقوي عزائم جماعة اورشليم والكنيسة جمعاً . من شان الاضطهادات والبلايا ان لا تكون الا وسيلة لتقريبنا من الله . في ف ٢٠٧-٢١١ سمعنا ربنا يلقي خطبة اولى في خصوص مجيئه . في تلك الخطبة لم يكن من شيء ينوط بفتح اورشليم . لان نصّ مار لوقا ١٧-٣١ قد نُقل الى المعنى المجازي . ان كان ربنا لم يسرد مرتين هذا الموضوع ، وجب ان نوضع هنا هذه الآية ، بازاء نصّ مار مرقس وماتى ، ونؤخذ بالمعنى الحرفي . ان نجاسة الخراب قد تنبأ عنها دانيال ٩: ٢٧؛ ١١: ٣١؛ ١٢: ١١ . ان مار يوحنا في الذهب يفسر هكذا متى ٢٤: ١٢ : « حيثئذ يأتي آخر خراب اورشليم . » وبورد لدم كلامه روم ١٥: ١٨ ووقولس ١: ٢٣ و ٦ . وفي صدد متى ١٦: ٢٤ يقول « حيثئذ » . متى اذا ؟ حين تجري هذه الحوادث ؟ عندما تغف نجاسة الخراب في المحل المقدس ، حيث ارى اشارة الى الجيوش . »

- عن الهيكل انه مزين بالحجارة الحسان والمحارم، قال :
٦ « هذه التي ترون ، سوف تأتي ايام لا يترك حجر على حجر الا هدم . »
- ٧ فسألوه ، وقالوا :
٨ « يا معلم ، متى يكون هذا ، وما العلامة ، اذا قربت هذه الامور ان تكون ؟ »
- ٨ فقال : « انظروا ، لا تضلوا . فان كثيرين يأتون باسمي قائلين . « انا انا هو » والزمان قد قرب فلا تتبعوهم . »
- ٩ فاذا سمعتم بحروب ، وفتن ، فلا تمزعوا . فان هذا لا بد من ان يكون اولاً ولكن لا يأتي الانقضاء سريعاً .
- ١٠ حينئذ قال لهم : « تقوم أمة على أمة ، ومملكة على مملكة . »
- ١١ وتكون زلازل عظيمة في الهيكل ، قال له واحد من تلاميذه : « يا معلم ، انظر ، ما هذه الحجارة والابنية . »
- ٢ فاجاب يسوع وقال له : « أترى هذه الابنية العظيمة ؟ لا يترك حجر على حجر ، الا نقض . »
- ٣ وبينما هو جالس على جبل الزيتون ، قال الهيكل ، سأله بطرس ، ويعقوب ويوحنا . واندراوس على حدة : « قل لنا متى تكون هذه الاشياء ، راي شي . هي العلامة ، اذا بدأت هذه الاشياء ان تكمل ؟ »
- ٤ فاجابهم يسوع ، وشرع يقول : انظروا لا يضلكم أحد .
- ٥ فان كثيرين يأتون باسمي ، قائلين : « انا هو المسيح . » ويضلون كثيرين .
- ٦ وستسمعون بحروب واخبار حروب . انظروا ، لا تضطربوا . فلا بد ان يكون هذا كله . فليس الانقضاء بعد .
- ٧ فاذا سمعتم بحروب واخبار حروب ، فلا تخافوا . فانها لا بد ان تكون . ولكن ليس الانقضاء بعد .
- ٨ لانه تقوم امة على امة ، ومملكة على مملكة . وتكون مجاعات ، واضطرابات . هذه بداية الاوجاع . »
- ٩ لانه تقوم امة على امة ، ومملكة على مملكة . وتكون مجاعات واوبئة ، وزلازل في اماكن . وكل هذا مبدء الخاض . »

مواضع ، ووباء ، وجوع ،
وتكون مخاوف ، وعلامات
عظيمة في السماء . »

<p>متى ٢٤ (تابع) متى ١٠ : ١٢ ولكن احذروا من الناس : فانهم يسلمونكم في المحافل ، وفي مجامعهم يجلدونكم . ١٨ ويقدمونكم الى القواد والملوك من اجلي شهادة لهم والامم . (متى ١٠ : ١٩ : ٢٠) (١٧٤)</p>	<p>١٣ (تابع) متى ١٣ : ١٢ فانظروا انتم الى انفسكم . لانهم سيسلمونكم الى المجامع ، وتضربون في المحافل وتقاومون امام القواد والملوك ، من اجلي شهادة عليهم . ١٠ وينبغي ان يكرز بالانجيل في كل الامم . (مر ١٣ : ١١ : ١٣) (١٧٤ : ١١ : ١٢)</p>	<p>لو ٢١ - تابع - ١٢ وقبل هذا كله ، يلقون ايديهم عليكم ، ويطردونكم ، ويسلمونكم الى المجامع ، والسجون وتقادون امام الملوك ، والولاة من اجل اسمي . ١٣ ويعود ذلك لكم شهادة . ١٤ فضعوا في قلوبكم ان لا تهتموا سابقاً في ان تحتجوا . ١٥ فاني انا معطيكم قواً وحكمة لا يستطيع جميع الذين يناصبونكم على مقاومتها ، ولا مناقضتها . ١٦ وسوف تسلمون من ابائكم واخوتكم واحباؤكم ويقتلون منكم ١٧ وتكونون مبغضين عند كل احد من اجل اسمي ١٨ وشجرة من رؤوسكم لا تهلك .</p>
<p>٢١ وسيسلم الاخ اخاه الى الموت ، والاب ابنه ، وتقوم الابناء على ابائهم ويقتلونهم . ٢٢ وتكونون مبغضين عند الكل من اجل اسمي .</p>	<p>وتكونون مبغضين من كل الامم من اجل اسمي ١٠ . وحينئذ يشك كثيرون ، ويسلمون</p>	<p>١٢ وسيسلم الاخ اخاه الى الموت ، والاب ابنه ، وتشب الابناء على ابائهم فيقتلونهم . ١٣ وتكونون مبغضين من كل احد من اجل اسمي</p>

<p>والذي يصبر الى المتنهي يخلص . فاذا طردوكم في هذه المدينة ، فاهربوا الى أخرى . فاني الحق اقول لكم انكم لا تكملون مدن اسرائيل ، حتى يأتي ابن الانسان . (تلو ١٧٣)</p>	<p>بعضهم بعضاً ، ويبغضون بعضهم بعضاً . ١١ ويقوم كثير من الانبياء الكذبة ، ويضلون كثيرين . ١٢ ولصكثرة الائم ، تبرد محبة كثيرين . ١٣ والذي يصبر الى المتنهي فهو يخلص . ١٤ ويكرز بهذه بشاره الملوكوت في جميع المسكونه ، شهادة لكل الامم . وحينئذ يأتي الانقضاء .</p>	<p>١١ يصبركم تقننون نفوسكم . «</p>
---	---	--

<p>٢٤ : ١٥ فاذا رأيتم نجاسة الخراب ، التي قيلت بدانيال النبي ، قائمة في المكان المقدس ، (ليفهم القارى .) ١٦ فحينئذ الذين في اليهودية فليهربوا الى الجبال . «</p>	<p>١٣ : ١٤ « فاذا رأيتم نجاسة الخراب قائمة حيث لا ينبغي — فليفهم القارى . — فحينئذ الذين في اليهودية فليهربوا الى الجبال . «</p>	<p>لو ٢١ : ٢٠ « فاذا رأيتم اورشليم قد احاط بها الجنود فحينئذ اعلموا ان قد دنا غرابها . ٢١ وحينئذ ليهرب الذين في اليهودية الى الجبال ، والذين في وسطها ، فليفروا خارجاً والذين في الكور ، فلا يدخلوها</p>
--	--	--

<p>١٧ والذي على السطح ، فلا يتزل ليأخذ شيئاً من بيته . ١٨ والذي في الحقل ، فلا يرجع الى ورائه ، ليأخذ ثيابه .</p>	<p>١٥ والذي فوق السطح ، فلا يتزل الى البيت ، ولا يدخل ليأخذ من بيته شيئاً . ١٦ والذي هو في الحقل . فلا يلتفت الى ورائه ، ليأخذ لباسه .</p>	<p>+ ١٧ : ٣١ في ذلك اليوم ، من كان على السطح ، وادواته في البيت ، فلا يتزل ليأخذها ومن كان في الحقل ، فكذلك لا يرجع الى ورائه . ٢١ : ٢٢ لان هذه هي ايام الانتقام ؛ لكي يتم كل ما هو مكتوب .</p>
<p>١٩ والويل للجبال والمرضعات في تلك الايام . ٢٠ وصلوا لئلا يكون هوبكم في شتاء ، ولا في سبت . ٢١ لانه سيكون حينئذ ضيق عظيم ، لم يكن مثله من اول العالم ، حتى الآن ، ولن يكون . ٢٢ ولولا ان تلك الايام قصرت لم يخلص كل جسد . ولكن من اجل المنتخبين تقصر تلك الايام . «</p>	<p>١٧ الويل للجبال والمرضعات في تلك الايام . ١٨ فصأوا ، لئلا تكون هذه الاشياء في شتاء . ١٩ لانه يكون في تلك الايام ضيق لم يكن مثله منذ بدء الخليقة التي خلق الله الى الآن ولن يكون . ٢٠ ولولا ان الرب قصر تلك الايام لم يخلص كل ذي جسد ولكن من اجل المختارين الذين اختارهم قصر الايام . «</p>	<p>٢٣ الويل للجبال والمرضعات في تلك الايام . لانه يكون شدة عظيمة على الارض ، وسخط على هذا الشعب . ٢٤ ويقعون في فم السيف . ويسبون الى كل الامم ، وتكون اورشليم موطوءة للامم . حتى تكمل ازمنة الامم . «</p>

<p>متى ٢٤ : ٢٣ حينئذ ان قال لكم احد : ها ان المسيح هاهنا ، أو هناك فلا تصدقوا . ٢٤ فسيقوم مسيحيان كذبان وانبياء كذبة ، ويعطون علامات وعجائب . حتي انهم يضلون المختارين ايضاً ان امكن . ٢٥ ها انا قد تقدمت واخبرتكم . « (٢٦ - ٢٧ : ٢٠٢ ، ٢٨ : ٢١١)</p>	<p>مر ١٣ : ٢١ وحينئذ ان قال لكم احد : هوذا المسيح هاهنا ، أو هوذا هناك ، فلا تصدقوا ٢٢ فسيقوم مسيحيان كذبان وانبياء كذبة ، ويصنعون علامات وعجائب ، لكي يظفروا ، لو امكن ، المختارين ايضاً . ٢٣ فانظروا انتم ، ها انا سبقت واخبرتكم بكل شيء . « (ر ٢٠٦)</p>
---	--

(٢٤٧) انقضاء العالم (ر ٢٠٧-٢١١)

لو ٢١ : ٢٥ «وتكون علامات في الشمس، والقمر، والنجوم ويكون على الارض ضيق الامم، في حيرة من ضجيج البحر والامواج .	مر ١٢ : ٢٤ واما في تلك الايام ، بعد ذلك الضيق ، فالشمس تظلم، والقمر لا يعطي ضوءه .	متى ٢٤ : ٢٩ والوقت ، من بعد ضييق تلك الايام تظلم الشمس، والقمر لا يعطي ضوءه ؛ والكواكب تنساقط من السماء وقوات السموات ترتج .
٢٦ والناس يغطى عليهم من الخوف وانتظار ما يأتي على المسكونة . لان قوات السماء تضطرب .	٢٦ وحينئذ ينظرون ابن الانسان يأتي في السحاب ، بقوة كثيرة ومجد .	٣٠ وحينئذ تظهر علامة ابن الانسان في السماء . وحينئذ تنوح كل قبائل الارض، ويرون ابن الانسان آتياً على سحاب السماء مع قوة ، ومجد كثير .
٢٧ وحينئذ يبصرون ابن الانسان آتياً في سحابة ، مع قوة ، ومجد كثير .	٢٧ وحينئذ يرسل ملائكته فيجمع مختاريه من الرياح الاربعة ، من اقاصى الارض الى اقاصى السماء . « (ر ٢١١ §)	٣١ فيرسل ملائكته مع السافور العظيم الصوت ، فيجمعون مختاريه من اربع الرياح، من اقاصى السموات الى اقاصيها . « (ر ٢١١ §)

(٢٤٨) زمن خراب اورشليم

لو ٢١ : ٢٨ « فاذا بدأت هذه |

(٢٤٧) قد أهمل كل الزمان المتوسط بين خراب اورشليم وانقضاء العالم . ويصف يسوع الآن ما سوف يحدث
تقبل مجيئه (ف. د. د.) وهكذا في ف ١٥ قد امكثنا ان نتحقق ان عبارة « في تلك الايام » لا ترجع الى ما سبق
(امني رجوع العائلة المقدسة) بل الى ما تبع (اي مناداة الممدان) « في الوقت ، وحينئذ » عبارة سامية كثيرة
الورود في العهد القديم . راجع دانيال ١٣ : ٧ .
(٢٤٨) في اورشليم تودق اشجار التين اوراقاً سريعاً مدهشاً . في الوقت حينه يلي الصيف الشتاء . حينئذ
يمكن المسيحيين الاولين ان يسهوا فيعرفوا وقوع خراب اورشليم .

<p>٢٩ وقال لهم مثلاً : انظروا الى شجرة التين، والى كل الاشجار</p> <p>٣٠ اذا افرخت تنظرون وتعلمون من ثمركم ان الصيف قد دنا .</p> <p>٣١ كذلك انتم ايضاً ، اذا رأيتم هذا كأنثاً ، فاعلموا ان ملكوت الله قريب .</p> <p>٣٢ الحق اقول لكم : ان هذا الجيل لا يزول ، حتى يكون هذا كله .</p> <p>٣٣ السماء والارض تزولان ، وكلامي لا يزول .</p>	<p>ان تكونوا فانتصّبوا وارفعوا رؤوسكم . فان خلاصكم قد دنا .</p> <p>٢٨ : ١٣ « فن التينة تعلموا مثل . اذا لان غصنها ، وافرعت اوراقها ، علمتم ان الصيف قد دنا .</p> <p>٢٩ كذلك اذا رأيتم هذه الاشياء قد صارت ، فاعلموا انه قد قرب على الابواب .</p> <p>٣٠ الحق اقول لكم ان هذا الجيل لا يعبر ، حتى يكون هذا كله .</p> <p>٣١ السماء والارض تزولان ، وكلامي لا يزول .</p>	<p>٢٤ : ٣٢ » فن شجرة التين تعلموا المثل . اذا لان غصنها ، وخرجت اوراقها ، علمتم ان الصيف قد دنا .</p> <p>٣٣ كذلك انتم ايضاً ، اذا رأيتم هذا كله ، فاعلموا انه قريب على الابواب .</p> <p>٣٤ الحق اقول لكم ، ان هذا الجيل لا يزول ، حتى يكون هذا كله .</p> <p>٣٥ السماء والارض تزولان ، وكلامي لا يزول .</p>
---	--	--

(٢٤٩) زمن انقضاء العالم

<p>متى ٢٤ : ٣٦ » واما ذلك اليوم ، وتلك الساعة فلا يعرفها أحد . ولا ملائكة السموات ، إلا الاب وحده .</p> <p>(تلو § ١٧٨)</p>	<p>مر ١٣ : ٣٢ » واما ذلك اليوم ، وتلك الساعة فلا يعرفها أحد . ولا الملائكة الذين في السماء ، ولا الابن ، إلا الاب .</p> <p>(٣٢ - ٤١ §§ ٢٠٨ و ٢١٠)</p>
--	---

(٢٤٩) قد عين الخالق تاريخ انقضاء العالم . لكنه يحتفظ بسرّه . يسوع حينه ليس مهمته ان يعلم به ادنى أحد . وهذا السكوت مفيد لنا . من الواضح ان من يعرف الله بالبداهة (ف ١٥٤) لا يمكن ان يجهل هذا التاريخ . انه يريد ان يقول لتلاميذه ان ليس من شأنهم ان يسألوه عن هذا الأمر . (ف . ذ) .

(٢٥٠) مهما يكن من الأمر يجب السهر دائماً (ر § ١٧٨)

لو ٢١ : ٣٤ « فاحذروا لانفسكم ، لئلا تثقل قلوبكم في الخمار ، والسكر ، وهموم هذه الحياة ؛ فيقبل عليكم ذلك اليوم بغتة ٣٥ لانه مثل الفخ يأتي على الجلوس على وجه الارض . »	متى ٢٤ : ٤٢ « اسهروا اذا ، لانكم لا تعلمون في اية ساعة يأتي ربكم . » (ر ٤٣ - ٥١ §§ ٢٥١ و ١٧٨) (ر ٢٥ : ١٣ §§ ٢٥١ و ١٧٨) (ر ١٣ : ٢٣ ، ٣٥ ، ٣٧ § ١٧٨)
---	--

(٢٥١) مثل العشر العذارى

- لو ٢١ : ٣٦ « اسهروا اذا في كل حين وتضرعوا . لكي تستأملوا الفرار من كل هذه الامور المزمعة
ان تكون ، وتقفوا قدام البشر . »
- متى ٢٥ : ١ « حينئذ يشبه ملكوت السموات عشر عذارى اخذن مصابيحهن ، وخرجن للقاء العريس .
٢ وكانت خمس منهن حكييات ، وخمس جاهلات .
٣ االجاهلات فاخذن مصابيحهن ، ولم ياخذن معهن زيتاً .
٤ واما الحكييات فاخذن زيتاً في آنيةهن مع مصابيحهن .
٥ فلما ابطأ العريس ، نعن كاهن وغن .
٦ وعند نصف الليل صار صراخ : ها هوذا العريس قد اقبل ؛ اخرجن للقائه .
٧ حينئذ قامت جميع اولئك العذارى وزين مصابيحهن .
٨ فقالت الجاهلات للحكييات : « ادفعن لنا من زيتكن ، فان مصابيحنا تنطفئ . »
٩ فاجابت الحكييات وقلن : « لعلنا لا يكفي لنا ولمكن . ولكن اذهبن الى الباعة ،
وابتنن لكن . »
١٠ ولما ذهبن ليبتعن ، جاء الحتن ، والمستعدات دخلن معه الى العرس . واغلق الباب .

(٢٥٠) لجهلنا اي يوم يأتي ربنا ، لنكن دائماً مستعدين لقبوله . الموت لكل منارمي الشبكة الممتدة على
العالم كله .

(٢٥١) يورد لنا مزمناً بالمثل ، ويفتره لنا مار لوقا .

- ١١ وفي الآخر ، جاءت ايضاً بقية المذارى ؛ قائلات ؛ « يا رب ، يا رب ، رب افتح لنا . »
 ١٢ فاجاب وقال : « الحق اقول لكن : اني لا اعرفكن . »
 ١٣ اسهروا اذا . فانكم لا تعرفون اليوم ، ولا الساعة .
 (انظر مثل الوزنات : متى ٢٥ : ١٤ - ٣٠ في § (٢١٠))

(٢٥٢) الدينونة الاخيرة (ر ٢١٠)

- متى ٢٥ : ٣١ « واذا جاء ابن الانسان في مجده ، وجميع الملائكة معه ؛ فحينئذ يجلس على كرسي مجده .
 ٣٢ ويجمع امامه كل الامم فيميز بعضهم من بعض ، كما يميز الراعي الخراف من الجداء .
 ٣٣ ويقيم الخراف عن يمينه ، والجداء عن يساره .
 ٣٤ حينئذ يقول الملك للذين عن يمينه : « تعالوا يا مباركي ابي ، رثوا الملك المعد لكم منذ انشاء العالم .
 ٣٥ لاني جعت فاطعمتموني ، وعطشتم فغقيتموني ، وغريباً كنت ، فأويتموني .
 ٣٦ وعرياناً فكسوتوني ، ومريضاً ، فافتقدتوني ، ومحبوساً فاتيتم الي . »
 ٣٧ حينئذ يجيبه الصديقون قائلين : « يا رب ، متى رأيناك جائعاً ، فاطعمناك ، او عطشاناً ، فسقيناك ؟
 ٣٨ ومتى رأيناك غريباً ، فأوييناك ، أو عرياناً ، فكسوناك ؟
 ٣٩ متى رأيناك مريضاً او محبوساً فاتيتمنا اليك .
 ٤٠ فيجيب الملك ويقول لهم : « الحق اقول لكم : بما انكم فعلتم باحد اخوتي هؤلاء الصغار ، فبني فعلتم . »
 ٤١ حينئذ يقول ايضاً للذين عن اليسار : « اذهبوا عني يا ملاعين ، الى النار المؤبدة ، المعدة لابليس وجنوده .
 ٤٢ لاني جعت ، فلم تطعموني ؛ وعطشتم ، فلم تسقوني .
 ٤٣ غريباً كنت ، فلم تأووني ؛ وعرياناً ، فلم تكسوني ، ومريضاً ، ولم تروروني . »
 ٤٤ حينئذ يجيبون هم ايضاً قائلين : « يا رب متى رأيناك جائعاً ، او عطشاناً ، او غريباً ، او

(٢٥٢) منذ الخلق ، السماء معدة لقبول الابرار ؛ الجحيم المعد للشيطان وملائكته يصبح المقر الدائم للناس الذين .

- «رياناً ، او مريضاً ، او مجوساً ، ولم تخدمك ؟»
 ٤٥ حينئذ يجيبهم قائلاً : « الحق اقول لكم : بما انكم لم تفعلوا باحد هؤلاء الصغار ،
 فبني ايضاً لم تفعلوا . »
 ٤٦ فيذهب هؤلاء الى العذاب الدائم ، والصديقون الى الحياة الابدية . »

(٢٥٣) كيفية تصرف يسوع في الايام الاخيرة

- | | |
|--|---|
| <p>لو ٢١ : ٣٧ وكان في النهار يعلم في الهيكل
 وفي الليل يخرج ، ويبعث في الجبل الذي
 يدعى جبل الزيتون .
 ٣٨ وكان كل الشعب يدبجون اليه ، في الهيكل
 ليسمعوا منه .</p> | <p>يو ١٨ : ٢ وكان يهوذا الذي سلمه يعرف
 الموضع . لان يسوع كان يجتمع هناك مع
 تلاميذه كثيراً . (٢٧٠)</p> |
|--|---|

(٢٥٤) المكيدة المدبرة بين اليهود واهل المحفل الاكبر

الاربعاء المقدس

- | | | |
|--|--|---|
| <p>لو ٢٢ : ١ وقرب عيد
 الفطير المسمى الفصح</p> | <p>مر ١٤ : ١ وكان الفصح والفطير
 بعد يومين .</p> | <p>متى ٢٦ : ١ وكان لما اكل
 يسوع هذا الكلام كله ، قال
 لتلاميذه :</p> |
|--|--|---|

(٢٥٣) ينقضي النهار في الهيكل والليل في الجسامة . يوغر الشيطان صدر يهوذا ليعود الى الجسامة اعداء يسوع اسرع ما يكون .
 (٢٥٤) الاربعاء المقدس ٥ نيسان (١٢ نيسان) اذا بعد غد يكون ١٤ نيسان ، واليهود يذبحون الحمل الفصحي والحمل الالهى . . . اهل المحفل الاكبر يحكمون انه من باب الفطنة ارجاء مطاردة يسوع والقبض عليه الى ما بعد الاحتفال . الشيطان لا يستطيع الانتظار اكثر . فيقتنم سلطته على يهوذا ، ثلاثون من الفضة ! (زهآ . ١١٦ فرنكاً ونصف) هذا هو الثمن العروض ؛ وهذا هو الثمن المقبول . . .

٢	علمتم انه بعد يومين يكون الفصح ، وابن الانسان يسلم ليصلب .	٢	وطلب رؤساء الكهنة والكتبة كيف يقتلونه .
٣	حينئذ اجتمع رؤساء الكهنة ، ومشايخ الشعب في دار رئيس الكهنة الذي يقال له قيافا .	٣	وكان رؤساء الكهنة والكتبة يطلبون كيف يسكونه بكر ويقتلونه .
٤	فتشاوروا ليمسكوا يسوع مكرراً ، ويقتلوه .	٤	وكانوا يقولون : « ليس في العيد ؛ لئلا يكون شعث في الشعب . »
٥	وقالوا : « لا في العيد ، لئلا يكون سبب في الشعب . » (٢٢٨ : ١٣)	٥	(٢٢٨ : ٣)
١٤	حينئذ مضى احد الاثني عشر ، الذي يدعى يهوذا الاسخريوطي الى رؤساء الكهنة .	١٠	وان يهوذا الاسخريوطي احد الاثني عشر ، ذهب الى رؤساء الكهنة ليلمه اليهم .
١٥	وقال لهم : « ماذا تريدون ان تعطوني ، وانا اسلمه اليكم فاقاموا له ثلاثين من الفضة .	١١	فدخل الشيطان في يهوذا الاسخريوطي ؛ وكان من الاثني عشر .
١٦	من ذلك الحين ، كان يطلب فرصة ليلسه .	١٢	فمضى وتكلم مع رؤساء الكهنة وضباط الجند كيف يسلمه اليهم .
		١٣	ففرحوا وعاهدوه ان يعطوه فضة .
		١٤	فواعدهم .
		١٥	وكان يطلب فرصة ليلسه اليهم مفرداً عن الجمع .

٢٥٥) يسوع يأمر باعداد عليّة عشائه الأخير

الخميس المقدس

لو ٢٢ : ٧ وجاء يوم الفطير الذي كان ينبغي ان يذبح فيه الفصح .	مر ١٤ : ١٢ وفي اول يوم من الفطير ، حين كانوا يذبحون الفصح ، قال له تلاميذه : « اين تريد ان نغضي ونستعد لتأكل الفصح ؟ »	متى ٢٦ : ١٧ وفي اول يوم من الفطير ، تقدم التلاميذ الى يسوع قائلين له : « اين تريد ان نعد لك لتأكل الفصح ؟ »
٨ فارسل بطرس ويوحنا قائلاً : « اذهبا واعدنا لنا الفصح لتأكل . »	١٣ فارسل اثنين من تلاميذه وقال لهما : « امضيا الى المدينة فسيلقا كما انسان حامل جرة ماء ، اتبعاه . »	١٨ فقال : « اذهبوا الى المدينة ، الى فلان ، وقرأوا له : « المعلم يقول : »
٩ فقالا له : « اين تريد ان نعد ؟ »	١٤ وحيث يدخل ، فقولوا لرب البيت : « المعلم يقول : »	١٩ فقال : « ان زمانى قد قرب ، وعندك اصنع الفصح مع تلاميذى . »
١٠ فقال لهما : « اذا دخلتما المدينة ، فسيلقا كما انسان حامل جرة ماء . اتبعاه الى البيت الذي يدخل فيه . »	١٥ فهو يريكما غرفة كبيرة مفروشة معدة . فاعدا لنا هناك . »	٢٠ فقال : « ان زمانى قد قرب ، وعندك اصنع الفصح مع تلاميذى . »
١١ وقلوا لرب البيت : « المعلم يقول لك : اين المنزل الذي آكل فيه الفصح مع تلاميذى ؟ »	١٦ فخرج تلميذاه ، واتيا الى المدينة ، فوجدا كما قال لهما . واعدوا الفصح .	٢١ فقال : « ان زمانى قد قرب ، وعندك اصنع الفصح مع تلاميذى . »
١٢ وذاك يريكما عليّة عظيمة مفروشة . فاعدا هناك . »	١٧ فانطلقا ووجدا كما قال لهما . واعدوا الفصح .	٢٢ فقال : « ان زمانى قد قرب ، وعندك اصنع الفصح مع تلاميذى . »
١٣ فانطلقا ووجدا كما قال لهما . واعدوا الفصح .		٢٣ فقال : « ان زمانى قد قرب ، وعندك اصنع الفصح مع تلاميذى . »

(٢٥٥) الخميس المقدس ٦ نيسان (١٣ نيسان) لسبب وفرة عدد الواردين ، كانوا يسمحون ان يقدم يوماً الأكل الفصحي . ويسوع ، بافصاحه أمس بانه يقتل في ١٤ نيسان ، قد اعرب لرسله عن نيته الاحتفال بالعشاء المقدس منذ ذاك المساء ؛ اذن في الساعات الاولى من ١٤ نيسان .

(٢٥٦) العشاء السري

لو ٢٢ : ١٤ فلما كانت الساعة اتكأ ومعه الاثنا عشر رسولاً . ١٥ وقال لهم : « شهوة اشتهيت ان آكل معكم هذا الفصح قبل ان اتألم . ١٦ فاني اقول لكم : اني لا آكل منه ، حتى يكمل في ملكوت الله ١٧ ثم تناول كأساً ، وشكر ، وقال : « خذوا هذا فاقتسموه بينكم . ١٨ لاني اقول لكم : اني لا اشرب من ثمرة الكرمة حتى يأتي ملكوت الله . (٢٥٩ § ٢٠ - ١٩) (٢٥٨ = ٢٣ - ٢١)	مر ١٤ : ١٧ ولما كان المساء ، جاء مع الاثني عشر . (٢١ - ٢٢ § ٢٥٨ ، ٢٢ - ٢٤ § ٢٥٩)	متى ٢٦ : ٢٠ ولما كان المساء اتكأ مع التلاميذ الاثني عشر (٢١ - ٢٥ § ٢٥٨ ، ٢٦ - ٢٨ § ٢٥٩)
٢٥ « الحق اقول لكم : اني لا اشرب ايضاً من عصير الكرمة الى ذلك اليوم . اذ اشربه جديداً في ملكوت الله . (٢٦ § ٢٦٨)	٢٩ واقول لكم : « اني لا اشرب من الآن من هذا عصير الكرمة الى ذلك اليوم الذي فيه اشربه معكم جديداً في ملكوت ابي . » (٣٠ § ٢٦٨)	

٢٥٧ مثال للتواضع فائق

لو ٢٢ : ٢٤ وكانت ايضاً	مر ١٠ : ٤٢ فدعاهم يسوع وقال	متى ٢٠ : ٢٥ فدعاهم يسوع
مشاجرة بينهم : من منهم	لهم : « قد علمتم ان الذين	وقال لهم : « قد علمتم ان
يظن الاكبر » (ر ٩ : ٤٦ § ١٣٠)	يظنون انهم رؤساء الامم	رؤساء الامم يسودونهم ،
٢٥ فقال لهم : « ان ملوك الامم	يسودونهم وعظماؤهم مساطون عليهم	والعظماؤهم مساطون عليهم .
هم ساداتهم ، والمسلطين	١٣ وليس هكذا يكون فيكم	٢٦ فلا يكون هكذا فيكم .
عليهم يدعون محسنين .	بل من اراد ان يكون فيكم	لكن من اراد ان يكون
٢٦ فاما انتم فليس كذلك .	عظيماً يكون لكم خادماً .	فيكم كبيراً ، فليكن لكم خادماً
لكن الذي هو الاكبر فيكم	١٤ ومن اراد ان يكون فيكم	٢٧ ومن اراد ان يكون فيكم
يكون هو اصغر ، والمقدم كالخادم	اولاً يكون للكل عبداً .	اولاً فليكن لكم عبداً .
٢٧ ومن هو اكبر ، المتكسى . أم	٤٥ فان ابن الانسان ايضاً لم	٢٨ كما ان ابن الانسان لم يات
الذي يخدم ؟ أليس المتكسى .		
فأما انا في وسطكم فكمثل الخادم		

(٢٥٧) مثل سام في التواضع والجودة . نستفد من كل الفرص لنقدم للآخرين احقر الخدمات . لوقا يرتب الوقائع على هذا النمط :

٢٥٦ ف	الرمز	ا	المساء الخافل
٢٥٩ ف	الحقيقة	ب	
٢٥٨ ف	يهوذا	ا	
٢٥٧ ف	الاثنا عشر	ب	ب سقوط الرسل
٢٦١ ف	بطرس	ت	

هذا الترتيب منطقي أكثر منه توقيتي . وبإحدى يدي يلزم ان يُوضع هنا الخصام على التقدم في الرتبة ، المدهش غاية الدهش وقوعه ، بين رجال قد اشتهروا قبل قليل لأول مرة في الاسرار القربانية ، وقد رأوا ، قبل منبهات ، المخلص متواضعاً عند اقتداهم بفلسها ، وسمعه يقول : ان كنت قد غسلت لكم ارجلكم ، انا السيد والمعلم ، فيجب عليكم انتم ايضاً ان يغسل بعضكم ارجل بعض . « زيادةً على ذلك ان وجه الشبه بين الآيتين ٢٦ و ٢٧ لوقا والآيات ١٣-١٧ لمار يوحنا هذا شانه حتى ان المرء يشعر بذاته متدفقاً الى مقاربتها ادنى مقاربة ، ويرى في غسل الارجل جواباً عملياً لمقاصد الرسل المتشعبة خيلاء . (H. Lacêtre, Revue Biblique)

يو ١٣ : ٨ = مز ١٠٤ : ١٠) « التلاميذ » (يو ١٣ : ٥) م (1825 p (1892) الرسل الاثنا عشر . يو ٦ : ٧٠ : ١١٠ .

٢٨ وانتم هم الذين صبرتم معي في تجاربي .	يأت ليخدم ، بل ليخدم ، ويبذل نفسه فدي عن كثيرين . « (ر ١١ : ٢٣ § ١٣٠ ، ٢٤٣) (١٩ : ٢٨ § ٢١٨) (تلو § ٢٢٥)	ليخدم بل ليخدم ويبذل نفسه فدا . عن كثيرين . « (ر ١١ : ٢٣ § ١٣٠ ، ٢٤٣) (١٩ : ٢٨ § ٢١٨) (تلو § ٢٢٥)
٢٩ وانا اهي . اكم ، كما هيأ لي ابي ، ملكوتاً .	(ر ٩ : ٣٥ § ١٣٠) (تلو § ٢٢٥)	(ر ٩ : ٣٥ § ١٣٠) (تلو § ٢٢٥)
٣٠ لتأكلوا وتشربوا على مائدتي في ملكوتي ، وتجلسوا على كراسي وتدينوا اسباط اسرائيل الاثني عشر . « (تلو § ٢٦٠)		

- يو ١٣ : ١ وقبل عيد الفصح ، كان يسوع يعلم ان قد حضرت ساعته لكي ينتقل من هذا العالم الى الآب . فاذا كان قد احب خاصته الذين في العالم احبهم الى الغاية .
- ٢ فلما كان العشاء ، وقد خامر الشيطان قلب يهوذا سمعان الاسخريوطي ان يسلمه ،
- ٣ اذ كان يسوع عالماً ان الآب قد جعل كل شيء في يديه ، وانه من الله خرج والى الله يعطي .
- ٤ قام عن العشاء وترك ثيابه ، واخذ منديلاً ، وتأزر به .
- ٥ وصب ماء في مطهرة ، وشرع يغسل اقدام التلاميذ ، وينشفها بالمنديل الذي كان متأزراً به .
- ٦ فانتهى الى شمعون الصفا . فقال ذاك : « أأنت ، يا سيد ، تغسل لي قدمي ؟ »
- ٧ اجاب يسوع وقال له : « ان الذي اصنعه لست تعرفه الآن . ولكنك ستعرفه فيما بعد . »
- ٨ قال له بطرس : « لن تغسل لي قدمي الى الابد . » قال له يسوع : « ان لم اغسل لك ، فليس لك معي نصيب . »
- ٩ قال له شمعون بطرس : « يا سيد ، لا تغسل لي قدمي فقط ، بل ايضاً يدي ورأسى . »
- ١٠ فقال له يسوع : « ان الذي تطهر ليس يحتاج ألا الى غسل قدميه . بل كله تقى ، وانتم انقياء ، ولكن ليس كلكم . »
- ١١ لانه كان عارفاً بالذي يسلمه . ولذلك قال : « ليس كلكم انقياء . »
- ١٢ فلما غسل ارجلهم ، تناول ثيابه ، واتكأ ايضاً ، وقال لهم : « هل تعلمون ما صنعت بكم . »

- ١٣ انتم تدعونني معلماً وسيداً ؛ وحسناً تقولون ، لاني انا ذلك .
- ١٤ فاذا كنت اذاً ، انا السيد والمعلم ، قد غسلت ارجلكم ، فانتم يجب عليكم ان يغسل بعضكم اقدام بعض .
- ١٥ لاني اعطيتكم مثلاً ، لكي تكونوا ؛ كما صنعت انا بكم ، تصنعون انتم ايضاً .
- ١٦ الحق اقول لكم انه ليس عبد اعظم من سيده ، ولا رسول اعظم ممن ارسله .
- ١٧ ان انتم علمتم هذا ، فطوبى لكم ، اذا عملتموه .
- ١٨ ولست اعني جميعكم . اني عارف بالذين اخترت . لكي يتم الكتاب : « ان الذي يأكل معي الخبز رفع علي عقبه » .
- ١٩ من الآن اقول لكم من قبل ان يكون . حتى اذا كان تؤمنون اني انا هو .
- ٢٠ الحق اقول لكم : الذي يقبل من ارسله يقبلني . ومن قبلني فهو يقبل الذي ارسلني . (ر ١٣٠)

٢٥٨ يسوع يشهر الخائن . يهوذا يخرج من العلية

لو ٢٢ : ٢١ « ولكن هوذا يد الذي يسلمني هي معي على المائدة	مر ١٤ : ١٨ وفيما هم متكئون ليأكلوا ، قال لهم يسوع : « الحق اقول لكم : ان واحداً منكم يسلمني » وهو الذي يأكل معي	متى ٢٦ : ٢١ وفيما هم ياكلون ، قال : « الحق اقول لكم : ان واحداً منكم يسلمني ٢٢ فحزنوا جداً . وجعل
---	--	--

(٢٥٨) لوقا هو الذي يوجز الكلام غاية الايجاز في شأن خيانة يهوذا . متى ومرقس يضعان إظهار الخائن قبل رسم الاوخرستيا . اما يوحنا فيوضح بأجلى بيان بقية الحوادث . ان فحص النصوص المدقق يحملنا على الظن بان يهوذا لم يتناول . وبالحقيقة-ان كان يسوع قد رسم سر القربان بعدما قسّ ، حسب رواية مار لوقا ، فيهوذا لم يمد بعد حاضراً ، طبق رواية يوحنا ، بما انه بعد ان اخذ للقمّة المائدة الى العشاء الرسمي خرج للوقت . (لسيتر Lecêtre في المجلة الكتابية ص ١٨٩) بطرس هو زعم المصنف الرسولي . لماذا يا ترى لم يمتعه يسوع هذا المساء المحل المتأزم ذلك لانه في هذا عشاء الداع ، ليس الامر في شأن التقدّم ولا المقام (ف ٥١) ، لكن في خصوص المحبة . (يو ١٣ : ١) احبهم الى الغاية . والحال ان يسوع سوف يعطي غداً ليوحنا ذاته أمه (ف ٢٩٣) . فليوحنا عينه يظهر في هذا المساء علام المودة . يوحنا الذي يتلقى آخر نظرة من يسوع ، قد قبل نظره الاولى . (ب ٢٤) يمكن اذاً التصور ان الرسل اصطفوا حسب نظام دعوتهم .

كل واحد منهم يقول له :	١٩	فاخذوا يحزنون . ويقولون	
« ألي انا هو يا رب ؟ »		له واحداً واحداً : الي	
٢٣ اجاب وقال : الذي يغمس		انا هو . »	
يده معي في الصفحة هو يسلمني		٢٠ فقال لهم واحد من الاثني	٢٢ لان ابن الانسان ماضر ،
٢٤ وابن الانسان ماضر ، كما		عشر الذي يغمس معي في	كما هو مقضي . واسكن الويل
كتب من اجله . والويل لذلك		القصة .	لذلك الانسان الذي يسلمه .
الانسان الذي يسلم بيده ابن		٢١ ان ابن الانسان يمضي ، كما	٢٣ فجمعوا يتساءلون فيما
الانسان . كان خيراً لذلك		هو مكتوب عنه ولكن	بينهم : « من ترى منهم
الانسان لو لم يولد . »		الويل لذلك الانسان الذي	سيفعل هذا . »
٢٥ اجابه يهوذا مسلمه وقال :		يسلم ابن الانسان على يده	(٢٤ - ٣٠ § ٢٥٧)
« ألي انا هو ، يا معلم ؟ » قال		كان خيراً لذلك الانسان لو	
له : « انت قلت . »		لم يولد . »	

١
٢
٣
٤
٥
٦
٧
٨
٩
١٠
١١
١٢
١٣
١٤
١٥
١٦
١٧
١٨
١٩
٢٠
٢١
٢٢
٢٣
٢٤
٢٥
٢٦
٢٧
٢٨
٢٩
٣٠
٣١
٣٢
٣٣
٣٤
٣٥
٣٦
٣٧
٣٨
٣٩
٤٠
٤١
٤٢
٤٣
٤٤
٤٥
٤٦
٤٧
٤٨
٤٩
٥٠
٥١
٥٢
٥٣
٥٤
٥٥
٥٦
٥٧
٥٨
٥٩
٦٠
٦١
٦٢
٦٣
٦٤
٦٥
٦٦
٦٧
٦٨
٦٩
٧٠
٧١
٧٢
٧٣
٧٤
٧٥
٧٦
٧٧
٧٨
٧٩
٨٠
٨١
٨٢
٨٣
٨٤
٨٥
٨٦
٨٧
٨٨
٨٩
٩٠
٩١
٩٢
٩٣
٩٤
٩٥
٩٦
٩٧
٩٨
٩٩
١٠٠

سمعان بطرس (ف ٢٤)	١	١	يهوذا الاسخريوطي	١
فيلبس (ف ٢٥)	٢	٢	سمعان	٢
ثئنايل برنلسي (ف ٢٥)	٣	٣	يهوذا - تدادوس	٣
يعقوب الكبير (ف ٤٦)	٤	٤	يعقوب الصغير	٤
لاوي - متى (ف ٤٩)	٥	٥	توما	٥

في الطبعة المصورة « حياة ربنا يسوع المسيح » يتبع السيد لوكامس (Le Camus) الترتيب الذي يكاد يشابه هذا النظام عينه ، لكن اعتماده على ذراع غير هذه . فقد كتب ما يلي صفحة ٣٦٧ : « ينبغي التذكير بان بين المقاعد الثلاثة المولفة المثلث (Triclinium) ، كان الاشرف مقعد الوسط ؛ وانه اذا كان المدعوون مستقدين الى الجنب الأيسر ليأكلوا بالذراع الايمن ، فافضل عمل من كل مقعد هو المحل الذي فيه كانوا يستندون الذراع الايسر ، لا الى مخاديد متقولة ، لكن الى حاجز السرير . »

يو ١٣ : ٢١ فلما قال هذا قلق بالروح ، وتشهد فقال : « الحق الحق اقول لكم : » ان واحداً منكم يسلمني . »

- ٢٢ فنظر التلاميذ بعضهم الى بعض وهم متحيرون في من عنى بقوله .
 ٢٣ وكان واحداً من تلاميذه متكأ بجفن يسوع . وهو الذي كان يسوع يحبه .
 ٢٤ فأوما شعرون الصفا اليه ، ليسأله من الذي قال عنه .
 ٢٥ فوقع ذلك على صدر يسوع ، وقال له : « يا سيد من هو ؟ »
 ٢٦ قال يسوع هو ذاك الذي أبلّ لقمةً وناولوه . قبل لقمةً ودفعها الى يهوذا سمعان الاسخريوطي .
 ٢٧ وبعد اللقمة ، داخله الشيطان . فقال له يسوع : « مهيا كنت صانعاً ، فاصنعه عاجلاً . »
 ٢٨ ولم يعلم احد المتكئين لماذا قال له هذا .
 ٢٩ لان اناساً منهم ظنوا ان يسوع ، من اجل ان الصندوق كان عند يهوذا ، قال له :
 اشتر ما نحتاج اليه للعيد ، او ان يعطي المساكين شيئاً .
 ٣٠ ولما اخذ ذلك اللقمة ، الوقت خرج . وكان ليلاً .

(٢٥٩) يسوع يرسم سر القربان وسر الكهنوت

لو ٢٢ : ١٩ ثم اخذ خبزاً	١٤ : ٢٢ وفيما هم ياكلون ، متى ٢٦ : ٢٦ وفيما هم ياكلون ،	+
فشكر ، وكسر ، واعطاهم	اخذ يسوع خبزاً ، وبارك ،	
وقال : « هذا هو جسدي »	وكسر ، واعطاهم ، وقال :	
الذي يبذل عنكم .	« خذوا ، هذا هو جسدي »	
اصنعوا هذا لذكري .	هو جسدي .	
٢٠ وكذلك الكاس ، من بعد	٢٣ واخذ كأساً ، وشكر ،	٢٦ وأخذ كأساً وشكر
العشاء ، قائلاً :	واعطاهم . فشربوا كلهم .	واعطاهم قائلاً : « اشربوا

(٢٥٩) يرسم يسوع سر الاوخرستيا وسر الكهنوت . فعل المخلص فعل ذبيحة تكفيرية . منذ ذاك المساء قد وُهب لنا جسد يسوع . منذ ذلك المساء قد امزق دم يسوع من اجلنا ، ولاجل غفران خطايانا . « تقدم لك العطايا الروحية بصورة حسنة لان عقلك متحد بجسد . كم من الناس يقولون : يا ليتني رأيت ملايحه ، صورته ، ثيابه ، حذائه . انك لتراه وقلمسه وتأكله . » (ف ذ)

منها كلكم .	٢٤ وقال لهم :	« هذه الكاس هي الميثاق الجديد بدمي الذي يسفك من اجلكم . » (٢١ : ٢٣ § ٢٥٨)
٢٨ لان هذا هو دمي للعهد الجديد الذي يهراق عن كثيرين ، لغفرة الخطايا . » (٢٩ § ٢٥٦ ، ٣٠ § ٢٦٨)	« هذا هو دمي للعهد الجديد الذي يهراق عن كثيرين . » (٢٥ § ٢٥٦ ، ٢٦ § ٢٦٨)	

(٢٦٠) المحبة المسيحية

- ير ١٣ : ٣١ ولما خرج قال يسوع : « الآن تعبد ابن البشر ، والله تعبد فيه . »
- ٣٢ ان كان الله قد تعبد فيه ، فان الله سيمجده في ذاته ، ويمجده للوقت .
- ٣٣ يا اولادي . قد بقي لي ، وانا معكم ، زمان قليل . وقطلبونني ، وكما قلت لليهود ان الموضع الذي انطلق اليه انا ، لستم تقدر انتم على المصير اليه . واقول لكم انتم الآن .
- ٣٤ اعطيكم وصية جديدة ان يحب بعضكم بعضاً ، كما احببتكم انا .
- ٣٥ بهذا يعرف كل احد انكم تلاميذي ان كان فيكم حب بعضكم لبعض . »

(٢٦١) نكران مار بطرس وعصمته

مر ١٤ : ٢٧ وقال لهم يسوع	٢٦ : ٣١ حينئذ قال لهم
انكم كلكم تشكون في	يسوع : « كلكم تشكون في
في هذه الليلة . لانه مكتوب :	في هذه الليلة . لانه مكتوب :

(٢٦٠) فاتحة الوداع . اذن افتتح خروج الحاشي الايام ، الايام السعيدة التي تعبد الله وتعبد يسوع ، ونجملنا جميعاً بمجددين وأهلاً لان نحب كما احبنا يسوع . لنبحث عن كيفية محبة يسوع لتلاميذه لنعرف كيف يجب ان نحب اخوتنا .

(٢٦١) مار مرقس ومار متى يعودان الى صدد ما جعلناه الان . لكن يلزم حفظ ترتيب مار لوقا ومار يوحنا .

مر ١٤ : ٢٧ ، متى ٢٦ : ٣١ ، زكريا ١٣ : ٧ .

« اني اضرب الراعي ، فتبدد
الغنم . »
٣٢ ولكن اذا قت ، سبقتكم
الى الجليل . »

« اني اضرب الراعي ، فتبدد
الغنم . »
٢٨ لكن اذا قت سبقتكم الى
الجليل . »
(ريو ١٦ : ٣١ - ٣٢ § ٢٦٦)

لو ٢٢ : ٣١ وقال الرب :
« شمعون ، شمعون ، هوذا
الشيطان سأل ان يغربلكم
مثل الحنطة .
٣٢ وانا طلبت من اجلك ،
لئلا ينقص ايمانك . وانت
اذا رجعت يوماً ، ثبت
اخوتك . »

٣٣ فاجاب بطرس وقال له :
« لو شك فيك جميعهم ، لم اشك
انا ابداً . »

٢٩ فقال له بطرس : « ان شكوا
كلهم ، لم اشك أنا . »

٣٣ فقال له « يارب ، انا
مستعد ان امضي معك
الى السجن ايضاً ، وإلى الموت . »
٣٤ فقال : « اقول لك ، يا
بطرس ، لا يصيح الديك
اليوم حتى انك ثلاث مرات
تنكر انك تعرفني . »

٣٤ قال له يسوع : « الحق اقول
لك . انك في هذه الليلة ، قبل
ان يصيح الديك تنكركني
ثلاث مرات . »

٣٠ فقال له يسوع : « الحق اقول
لك ، انك انت اليوم في هذه
الليلة ، قبل ان يصيح الديك
مرتين تنكركني ثلاث
مرات . »

٣٥ فقال له بطرس : « ولو
اجئت ان اموت معك ، لم
انكرك . »
وهكذا قال جميع التلاميذ
(تلو ٢٦٩ §)

٣١ فتمادى وقال : « اني ولو
اضطورت الى ان اموت
معك ، لم انكرك . »
وكذلك قال جميعهم .
(تلو ٢٦٩ §)

- يو ١٣ : ٣٦ قال له شمعون الصفا : « الى اين تذهب ، يا سيد ؟ » قال له يسوع : « الى حيث اذهب انا ، لست تقدر الآن ان تتبعني . ولكنك ستتبعني اخيراً . »
- ٣٧ قال له الصفا : يا سيد ، لِمَ لا اقدر الآن ان اتبعك . اني ابذل نفسي عنك . »
- ٣٨ قال له يسوع : « آفقت تبذل نفسك عني ؟ الحق الحق اقول لك ، لا يصيح الديك ، حتى تنكرني ثلاث مرات . »

(٢٦٢) الازمان الميمونة والملحنة الكبرى

- لو ٢٢ : ٣٥ ثم قال لهم : « لما ارسلتكم بغير كيس ولا هميان ، ولا حذاء ، هل اعوزكم شيء ؟ » قالوا : لا شيء . »
- ٣٦ فقال لهم : « ولكن من له الآن كيس ، فليأخذه . وكذا ايضاً من له هميان . ومن ليس له ، فليبع ثوبه ، وليشتري سيفاً . »
- ٣٧ لاني اقول لكم : انه ينبغي ان يتم في ايضاً هذا المكتوب : « واحصي مع الائمة . » لان ما هو عني له انتقضاء . »
- ٣٨ فقالوا : « يارب ، ها هنا سيفان . » فقال لهم : « يكفيان . » (تلو ٢٦٨)

(٢٦٣) المحادثة الاولى عن انطلاق يسوع

- يو ١٤ : ١ « لا تضطرب قلوبكم . انتم تؤمنون بالله ، فآمنوا بي . »

(٢٦٢) من نيّة يسوع اشارة الاحد عشر بخطورة الحوادث الواقعة . يقع الرسل في غرور . فيقول لهم يسوع باثسامة التسامح غير الخالية من الكآبة « سيفان ! انهما يكفيان لما في مقصدي عمل . » (لاغ) انه في حاجة الى نفوس شجيمة . لكن ، يا للأسف ! انه مزعم ان يتقل وحده الى ميدان النضال . يورد يسوع اشعيا ٥٣ : ١٢ .

(٢٦٣) اول محادثة على انطلاق يسوع . ان نفس يوحنا المفرمة بالحلب والهديز تتعلق اكثر من غيرها بآخر كلمات يسوع ١١ : ١ . بفضل يسوع ستكون الملاقاة لدى الله الآب ١٢ : ١٤ . في غضون الفراق يُمنح الأيد للتلاميذ لتكميل عملهم ١٥ : ١٧ . وبعد بمساعدة الهي وهو الروح القدس بذاته . ١٨ : ٢١ : ظهور المسيح ظهوراً سرياً . ٢٢ : ٢٦ : الابتهاج بوجود الثالث في القلب . ٢٥ : ٢٦ : التعليم المسيحي وتأكيد انتشاره . ٢٧ : ٣١ : وداع وآخر عبارات التعزية .

- ٢ ان المنازل في بيت ابي كثيرة . ولولا ذاك ، لكنت اقول لكم : اني انطلق لاعد لكم مكاناً . »
- ٣ وان انطلقت واعدت لكم مكاناً ، فسوف آتي ايضاً وآخذكم اليّ . لتكونوا انتم ايضاً حيث اكون انا .
- ٤ وانتم عارفون الى اين اذهب ؛ وتعرفون الطريق . »
- ٥ قال له توما : « يا سيد ، ما نعلم اين تذهب . وكيف نقدر ان نعرف الطريق ؟ »
- ٦ قال له يسوع : « انا هو الطريق ، والحق ، والحياة . لا يأتي أحد الى الآب الا بي .
- ٧ لو كنتم قد عرفتموني تعرفون ابي ايضاً . ومن الآن تعرفونه ، وقد رايتوه . »
- ٨ قال له فيلبس : « يا سيد . ارنا الآب ، وحسبنا . »
- ٩ قال له يسوع : « انا معكم كل هذا الزمان ، ولم تعرفني ، يا فيلبس . من رأيي فقد رأي الآب . فكيف تقول انت : ارنا الآب ؟
- ١٠ أما تؤمن اني في الآب ، والآب هو فيّ . ان الكلام الذي اكلمكم به ، لست من ذاتي اكلمه ، بل ابي ، الذي هو حال فيّ ، هو يفعل الافعال .
- ١١ صدقوني اني انا في الآب ، والآب هو فيّ ، والا فآمنوا من اجل الاعمال نفسها .
- ١٢ الحق اقول لكم : من يؤمن بي يعمل هو ايضاً الاعمال التي انا اعملها ، وافضل منها يصنع ، لاني ماض الى الآب .
- ١٣ وكل شيء . تسألونه باسمي فذاك اصنعه ، ليشهد الآب بالابن .
- ١٤ ان سألتهموني شيء باسمي ، فاني افعله .
- ١٥ ان كنتم تحبونني ، فاحفظوا وصاياي .
- ١٦ وانا اطلب من الآب ، فيعطىكم فارقليطاً آخر ليثبت معكم الى الابد .
- ١٧ روح الحق الذي لن يطيق العالم ان يقبله . لانه لا يراه ولا يعرفه . وانتم تعرفونه . لانه مقيم عندهم ، وسيثبت فيكم .
- ١٨ لست ادعكم يتامى ؛ واني سوف اجيئكم .
- ١٩ عما قليل لا يعود العالم يراني . واما انتم فتدرونني اني انا حي وانتم ستحيون .
- ٢٠ في ذلك اليوم تعلمون اني انا في ابي وانتم فيّ وانا فيكم .
- ٢١ من كانت عنده وصاياي وحفظها . فذاك هو الذي يحبني ، والذي يحبني يحبه ابي ؛ وانا احبه واطهر له ذاتي . »

- ٢٢ قال له يهوذا - وليس الاسخريوطي - يا سيد ، ماذا جرى ، حتى انك مززع ان تظهر لنا نفسك ، لا للعالم ؟
- ٢٣ اجاب يسوع وقال له : « من يحبني يحفظ كلمتي ، ابي يحبه ، واليه نأتي . وعنده نتخذ منزلاً .
- ٢٤ ومن لا يحبني ، فلا يحفظ كلامي . والكلمة التي تسمعونها ليست لي ، بل للآب الذي ارسلني .
- ٢٥ كلمتكم بهذا ، وانا عندكم مقيم .
- ٢٦ والفارقليط ، روح الحق » الذي يرسله الاب باسمي هو يعلمكم كل شيء . وبذكركم كل ما قلت لكم .
- ٢٧ السلام استودعكم . سلامي خاصة اعطيكم . لست اعطيكم كما يمنح العالم . لا تقلق قلوبكم ، ولا تجزع .
- ٢٨ قد سمعتم اني قلت لكم : اني ماض ، ثم آتي اليكم . لو كنتم تحبونني ، لكنتم تقوون بضي الى الآب . لان ابي اعظم مني .
- ٢٩ والآن قد قلت لكم قبل ان يكون ، حتى تؤمنوا اذا كان .
- ٣٠ لا اكلمكم ايضاً كلاماً كثيراً . لان رئيس هذا العالم يأتي ، وليس له في شيء .
- ٣١ ولكن ليعلم العالم اني احب الآب . وكما اوصاني الآب كذلك اعمل . قوموا لننطلق من هنا . »

(٢٦٤) يسوع الكرم الطاهر والمقدس

- يو ١٥ : ١ انا هو كرم الحق ، وابي الغارس .
- ٢ كل غصن في لا يأتي بشر ينتزعه . وكل ما يأتي بشر ينقيه ؛ ليأتي بشر كثير .
- ٣ انتم الان اتقياء . من اجل الكلام الذي كلمتكم به .
- ٤ اثبتوا في ، وانا فيكم . كما ان الغصن لا يطيق ان ياتي بشر من عنده ، ان لم يثبت

(٢٦٤) معادنة ثانية - القسم الاول و - ٨ : مثل الكرم الرمزي . ١٧ : ٩ : اصداقاء يسوع الحقيقيون يعملون من اجل الحب وفي الحب . « لننطلق » ربما امكن هنا درج تدخل الرسول الحبيب متوسلاً مواصلة المعادنة الاخيرة .

- في الكرمة ، هكذا انتم ايضاً ، ان لم تثبتوا في .
- انا هو الكرمة ، وانتم الاغصان • من يثبت في ، وانا فيه ، فهو يأتي بشر كثير .
- لانكم بغيري لستم تقدرّون ان تعملوا شيئاً .
- ٦ ان كان أحد لا يثبت في يطرح خارجاً مثل الغصن فيجف ، فيجمعونه ويلقونه في النار فيحترق .
- ٧ ان انتم تثبتون في وثبت كلامي فيكم تطلبون . هما اردتم ، فيكون لكم .
- ٨ بهذا يتمجد ابي ان تاتوا بشر كثير وتكونوا تلاميذي .
- ٩ كما احبني الاب ، كذلك احببتكم انا ، اثبتوا في محبتي .
- ١٠ ان حفظتم وصاياي تثبتون في محبتي كما اني حفظت وصايا ابي وانا ثابت في محبته .
- ١١ كلمتكم بهذا ليكون فرحي فيكم ويتم فرحكم .
- ١٢ هذه هي وصيتي ان يحب بعضكم بعضاً كما احببتكم .
- ١٣ ما من حب اعظم من هذا ان يبذل الانسان نفسه عن احبائه .
- ١٤ انتم احبائي ان عملتم ما اوصيتكم به .
- ١٥ لست اسيحكم بعد عبيداً . لان العبد لا يعلم ما يصنع سيده . ولكني سيحكم احبائي . لاني اعلمتكم بكل ما سمعت من ابي .
- ١٦ ليس انتم اخذتموني ، بل انا اخذتكم ، واقتكم لتنطلقوا وتاتوا بثمار ، وتدوم ثماركم ، لكي يعطيكم الاب بها سالتكم باسمي .
- ١٧ انما اوصيكم بهذا ، لكي يحب بعضكم بعضاً . «

(٢٦٥) بغضة العالم وأيد الروح القدس

- ١٨ « ان كان العالم يبغضكم ، فاعلموا انه قد ابغضني قبلكم .
- ١٩ لو كنتم من العالم لكان العالم يحب من هو منه . ولكن لانكم لستم من العالم ، بل انا اخذتكم من العالم ، من اجل هذا يبغضكم العالم .

(٢٦٥) القسم الثاني من المعاداة الثانية ١٨-٢٥ : بغضة العالم ليسوع وتلاميذه . ٢٦-٢٧ : شهادة المحامي الالهي وشهادة الرسل . ١٦ : ١-٤ : النبوة عن الاضطهادات الواجب احتمالها من قبل اليهود . يو ١٥: ٢٥ = مز ١٩: ٣٤ و ٦٨: ٥ .

- ٢٠ اذكروا الكلام الذي قلته انا لكم : « ما من عبد اعظم من سيده . » ان كانوا قد طردوني ، فسوف يطردونكم . وان كانوا قد حفظوا قولي ، فسوف يحفظون قولكم .
- ٢١ ولكنهم انما يفعلون هذا كله بكم من اجل اسمي . لانهم لا يعرفون من ارسلني .
- ٢٢ لو لم آت واكلمهم ، لم يكن لهم خطيئة . والآن فليس لهم حجة في خطيئتهم .
- ٢٣ من يبغضني يبغض ابي ايضا .
- ٢٤ لو لم اعمل فيهم اعمالاً لم يعملها أحد آخر لم تكن لهم خطيئة . والآن فانهم رأوا وابغضوني انا وابي .
- ٢٥ ذلك لتسم الكلمة المكتوبة في ناموسهم : « انهم ابغضوني مجاناً . »
- ٢٦ واذا جاء الفارقليط الذي ارسله اليكم من الآب ، روح الحق الذي من الآب ينبثق ، فهو يشهد لي .
- ٢٧ وانتم تشهدون ايضا . لانكم معي من الابتداء .
- ١٦ : ١ كلمتكم بهذا لكي لا تشكروا .
- ٢ انهم سوف يخرجونكم من مجامعهم . ولكن ستأتي ساعة يظن فيها كل من يقتلكم انه يقرب قرباناً لله .
- ٣ وانما يفعلون هذا ، لانهم لم يعرفوا الآب ، ولا عرفوني .
- ٤ ولكن كلمتكم بهذا حتى اذا جاءت الساعة تتذكرون اني قلت لكم . ولم اقل لكم هذا من البدء ، لاني كنت معكم . »

(٢٦٦) مهمة الروح القدس . رجوع يسوع . الايات بأمل

يسوع الالهي

يو ١٦ : ٥ « والآن فاني منطلق الى من ارسلني ، وليس احد منكم يسألني : الى اين تذهب .
٦ ولكن لاني قلت لكم هذا ، قد ملأت الكتابة قلوبكم . »

(٢٦٦) القسم الثالث من المحادثة الثانية ١٥ : ٥ . مهمة المحامي الالهي وعلاقاته بآب الله . يسوع نزع اذا ان يرذل من شعبه . ما هي قيمة هذا الحكم ؟ المدافع - لا بل يجدر بنا القول - المحامي سوف يهادي النضال وقيم الحجة بان العالم على ضلال لعدم ايقانه بيسوع (عن الخطيئة) . وبأني أيضاً بالادلة على ان يسوع كان صديقاً ،

- ٧ ولكنني اقول لكم الحق : انه خير لكم ان انطلق ؛ لاني ان لم اذهب لم ياتيكم الفارقليط . فان انطلقت ارسلته اليكم .
- ٨ فاذا جاء ذلك يوتبخ العالم على الخطيئة ، وعلى البر ، وعلى الحكم .
- ٩ أما على الخطيئة ؛ فلانهم لم يؤمنوا بي .
- ١٠ وأما على البر ؛ فلاني منطلق الى ابي ولا ترونني بعد .
- ١١ وأما على الحكم ، فلان رئيس هذا العالم قد دين .
- ١٢ ان لي كلاماً كثيراً ايضاً اقوله لكم . ولكنكم لستم تطيقون حمله الان .
- ١٣ واذا جاء روح الحق ذاك ، فهو يرشدكم الى جميع الحق . لانه ليس يتكلم من عنده ، بل يتكلم بكل ما يسمع ، ويخبركم بامور آتية .
- ١٤ وهو يعبدني . لانه يأخذ مما هو لي ، ويخبركم .
- ١٥ جميع ما للاب هو لي . من اجل هذا قلت : انه بما هو لي ياخذ ؟ ويخبركم .
- ١٦ قليلاً ولا ترونني ، وقليلاً ايضاً وترونني . لاني منطلق الى الاب . «
- ١٧ فقال قوم من تلاميذه بعض لبعض : « ما هذا الذي يقول لنا : قليلاً ، ولا ترونني وايضاً قليلاً وترونني . واني ماض الى الاب ؟ »
- ١٨ فقالوا : « ما هذا القليل الذي يقول ؟ ما ندري ما يتكلم به . »
- ١٩ فعلم يسوع انهم كانوا يريدون ان يسألوه . فقال لهم : « أفي هذا ينظر بعضكم بعضاً . لاني قلت : قليلاً ولا ترونني ؛ وايضاً قليلاً وترونني .
- ٢٠ الحق اقول لكم : انكم ستبكون وتنوحون . والعالم يفرح ؛ وانتم ستحزنون ؛ ولكن حزنكم يؤول الى فرح .
- ٢١ المرأة اذا حضر ولادها ، تحزن ، لان قد جاءت ساعتها . فاذا ولدت الطفل لم تعد تذكر الشدة ، من اجل الفرح . لان قد ولد انسان في العالم .

بما انه لدى رجوعه الى الاب ، في وسعه ان يرسل الروح القدس الى التلاميذ المحرومين من وجود معلمهم . (عن الظلم) . واخيراً يبين ان المشجوب الحقيقي هو الشيطان عينه الذي باثارتهم الحكم على يسوع ، قد ساعد . دون حمد منه ، على خلاص البشر . فقد ضل اليهود غاية الضلال بانخداعهم بنش الشيطان (على الحكم) . ١٦ : ٢٤ : عما قليل يقوم الفرح ، بسبب رجوع يسوع ، مقام الحزن ، من اجل انطلاقه . ٢٥ : ٣٣ : ان الايمان باصل يسوع الالهي ، الايمان غير الكافي بعد ، سوف يظفر بالعالم .

- ٢٢ فأنتم ايضاً الان حزاني ، ولكن سأراكم ايضاً ، وتفرح قلوبكم . ولن يتزع أحد فرحكم منكم .
- ٢٣ وفي ذلك اليوم لا تسألوني شيئاً . الحق الحق اقول لكم : ان كل شيء تسالون الاب باسمي يعطيكم .
- ٢٤ الى الان لم تسالوا شيئاً باسمي . اسألوا تعطوا ، ليكون فرحكم كاملاً .
- ٢٥ كلمتكم بهذا بامثال . ولكن ستاتي ساعة لا اكلمكم ايضاً بامثال ، بل اخبركم عن الاب علانية .
- ٢٦ وفي ذلك اليوم تسالون باسمي . ولست اقول لكم : اني اطلب من الاب من اجلكم .
- ٢٧ لان الاب نفسه يحبكم . لانكم احببتموني ، وآمنتتم اني من الله خرجت .
- ٢٨ خرجت من الاب ، واتييت الى العالم ، وايضاً اترك العالم ، وامضي الى الاب . «
- ٢٩ قال له تلاميذه : « ها انك تتكلم الان علانية ، ولست تقول مثلاً واحداً .
- ٣٠ الان تحققنا انك عالم بكل شيء . » ولست محتاجاً ان يسالك احد ، في هذا تؤمن انك من الله خرجت . «
- ٣١ اجابهم يسوع : « الان تؤمنون .
- ٣٢ ها هي تاتي ساعة . وقد اتت ، تتفرقون فيها كل واحد منكم الى موضعه ، وتتركوني وحدي . ولست وحدي ، لان الاب هو معي .
- ٣٣ كلمتكم بهذا ليكون لكم السلام بي . سيكون لكم ضيق في العالم . ولكن تقوا . انا غلبت العالم . «

(٢٦٧) صلاة المسيح لاجل الوحدة

يو ١٧ : ١ تكلم يسوع بهذا . ورفع عينيه الى السماء وقال : « يا ابي ، قد حضرت الساعة ، فمجّد ابنك ، لمجّدك ابنك .

(٢٦٧) يطلب الابن من ابيه ان يمجّده . (١-٥) . يصلي من اجل رسله الامناء . (٦-١٩) . يتنهل من اجل كل الذين يؤمنون به . (٢٠-٢٣) . ينال لنا الحياة الابدية . (٢٤-٢٦)

- ٢ كما اعطيته السلطان على كل جسد ، يعطي كل من اعطيته حياة الابد .
- ٣ وهذه هي حياة الابد ، ان يعرفوك انت اله الحق وحدك ، والذي ارسلته ، يسوع المسيح .
- ٤ انا قد مجدتك على الارض . العمل الذي اعطيتني لاصنعه قد اكملته .
- ٥ والان مجدني ، يا ابتاه ، عندك بالمجد الذي كان لي عندك من قبل ان يكون العالم .
- ٦ قد اظهرت اسمك للناس الذين اعطيتني من العالم . هم كانوا لك ، ودفعتهم لي ، وقد حفظوا كلمتك .
- ٧ والان علموا ان كل ما اعطيتني هو من عندك .
- ٨ لان الكلام الذي اعطيتني قد اعطيتهم . وهم قبلوا وعلموا حقاً اني من عندك خرجت ، وآمنوا انك ارسلتني .
- ٩ انا اسأل فيهم . لست اسال في العالم ، بل في الذين اعطيتني ، لانهم لك .
- ١٠ وكل شي . لي فهو لك . والذي هو لك ، فهو لي . وانا ممجد فيهم .
- ١١ ولست انا بعد في العالم . وهؤلاء هم في العالم . وانا اجي . اليك . ايها الاب القدوس ، احفظهم باسمك ، الذين اعطيتني ، لكي يكونوا واحداً كما نحن .
- ١٢ انا اذ كنت معهم في العالم كنت احفظهم باسمك . قد حفظت الذين اعطيتني ، ولم يهلك واحد منهم ، الا ابن الهلاك . ليم الكتاب .
- ١٣ والان اليك آتي ، واتكلم بهذا في العالم . ليكون من عندهم فرحي كاملاً فيهم .
- ١٤ انا قد اعطيتهم قولك . وقد ابغضهم العالم . لانهم ليسوا من العالم . كما اني لست من العالم .
- ١٥ لست اسال ان تترهم من العالم ، بل ان تحفظهم من الشرير .
- ١٦ ليسوا من العالم ، كما اني لست من العالم .
- ١٧ قدسهم بحققك . ان كلمتك هي الحق .
- ١٨ كما ارسلتني الى العالم ، ارسلتهم انا ايضاً الى العالم .
- ١٩ ولاجلهم اقدس ذاتي . ليكونوا هم ايضاً مقدسين بالحق .
- ٢٠ ولست اسال في هؤلاء فقط ، بل ايضاً في الذين يؤمنون بي بقولهم .
- ٢١ ليكونوا باجمعهم واحداً . كما انك ، يا ابتاه ، في ، وانا فيك . وليكونوا ايضاً فينا واحداً . ليؤمن العالم انك انت ارسلتني .

- ٢٢ وانا قد اعطيتهم المجد الذي اعطيتني ، ليكونوا واحداً ، كما نحن واحد .
- ٢٣ انا فيهم ، وانت في . ليكونوا مكمّلين الى واحد . وليعلم العالم انك انت ارسلتني ، واحبيتهم كما احببتني .
- ٢٤ يا ابناء ، هؤلاء الذين اعطيتني ، اريد ان يكونوا معي حيث أكون انا . ليروا مجدي الذي اعطيتني . لانك احببتني ، قبل انشاء العالم .
- ٢٥ يا ابناء البار ، العالم لم يعرفك ؛ وانا عرفتك ، وهؤلاء علموا انك ارسلتني .
- ٢٦ وقد عرفتهم باسمك ؛ وساعرفهم . ليكون فيهم الحب الذي احببتني ، واكون انا فيهم . »
-

القسر السادس الآلر

الفصل الاول

الجسمانية

(٢٦٨) من العلّية الى بستان الجسمانية

لو ١٢ : ٣٩ ثم خرج ومضى | مر ١٤ : ٢٦ ثم سبّحوا وخرجوا | متى ٢٦ : ٣٠ ثم سبّحوا وخرجوا
كالعادة الى جبل الزيتون ، | الى جبل الزيتون ، وتبعه | الى جبل الزيتون .
وتبعه ايضاً تلاميذه . (٢٧ : ٣١ § ٢٦١) | (٣١ - ٣٥ § ٢٦١)
يو ١٨ : ١ قال يسوع هذا ، وخرج مع تلاميذه الى عبر وادي قدرون . وكان هناك بستان
دخله هو وتلاميذه . (تلو § ٢٧٠)

(٢٦٩) نزاع يسوع وصلاته

(ريو ١٢ : ٢٧ § ٢٣٠ و ١٨ : ١١ § ٢٧٠)

لو ٢٢ : ٤٠ ولما انتهى | مر ١٤ : ٣٢ وجاء الى ضيعة | متى ٢٦ : ٣٦ حينئذ اتى يسوع

(٢٦٨) يُسرّع يسوع كل السرعة في اتمام ذبيحته والشيطان ويهوذا ايضاً يستمجلان .
(٢٦٩) الخميس المقدس ، من الساعة ٩ الى نصف الليل . يؤكد مار توما الاكوييني ان موضوع حزن يسوع
هو قبل كل شيء آلامه وموته . مار يوحنا في الغضب يقارب من هذا النزاع الذي يصفه المتأززون الارتعاش الذي
تكلم عنه مار يوحنا (ف ٢٢٠) والغم الذي كان يسبب ليسوع قرب الموت والذي عرفنا به ايضاً مار يوحنا
(ف ٢٣٠) . وهذا الغم غم نفسه يصل بجسده الى هزال عميت . بيد ارادته البشرية ترضى بكل شيء وتختار كل
ما تناوّه ارادته الالهية . ويذكر اصدقاءه الثلاثة بان القوة الاشد نشاطاً معرضة ، دون الصلاة ، الى الاقووط
يجب ساعه احاقة الاخطار بالجسد .

الى المكان ، قال لهم :	اسمها جدسمان ، وقال لتلاميذه « اجلسوا ها هنا ، حتى اصلي . »	معهم الى ضيعة تدعى جسامانية فقال لتلاميذه : « اجلسوا ها هنا ، لامضي اصلي هناك . »
٤١ ثم انفرد عنهم كومية حبر فخر على ركبته وصلى .	٣٣ ثم اخذ معه بطرس ويعقوب ويوحنا . وبدأ ان يهاب ويحزن .	٣٧ واخذ معه بطرس وابني زبدى ، وبدأ يحزن ويكتب
٤٢ وقال : « يا ابتاه ، ان كنت تشاء ، فعبر عني هذه الكاس . ولكن ، لا تكن مشيئتي ، بل مشيئتك	٣٤ وقال لهم : « ان نفسي حزينة حتى الموت ، اقيموا ها هنا واسهروا ٣٥ ثم تقدم قليلاً وخرّ على الارض وكان يصلي ، لكي تعبر عنه الساعة ان كان يستطيع .	٣٨ حينئذ قال لهم : « ان نفسي حزينة حتى الموت . امكثوا ها هنا . واسهروا معي . »
٤٣ وظهر له ملاك من السماء يقويه .	٣٦ وقال : « آبا ، ايها الاب ، كل شي . مستطاع عندك . فاجز عني هذا الكاس . ولكن ليس ما أريد انا ، بل ما تريد انت . »	٣٩ وتقدم قليلاً ، وخر على وجهه ، وهو يصلي ويقول : « يا ابتاه ، ان كان يستطيع ، فلتعبر عني هذه الكاس ، ولكن ليس كارادتي ، بل كارادتك . »
٤٤ وصار في مجاهدة . فكان يصلي متواتراً . وصار عرقه كمبيط السم نازلاً على الارض	٣٧ فجاء فوجدهم نياماً . فقال لبطرس : « يا شمعون ، أنت نائم ، ألم تقدر ان تسهر ساعة واحدة ؟ »	٤٠ وجاء الى التلاميذ فوجدهم نياماً . فقال لبطرس : « اهكذا ما قدرتم ان تسهروا معي ساعة واحدة ؟ »
٤٥ وقام من الصلاة ، وجاء الى تلاميذه ، فوجدهم نياماً من الحزن .	٣٨ اسهروا وصلوا ، لئلا تدخلوا في التجربة . اما الروح فمستعد	٤١ اسهروا وصلوا ، لئلا تدخلوا في التجربة . اما الروح فمستبشر ، وأما الجسد
٤٦ فقال لهم : « لماذا انتم نيام قوموا وصلوا ، لئلا تدخلوا		

التجربة . . «

وأما الجسد فضعيف . «	فضعيف .
٣٩ ومضى أيضاً وصلى . وكان يقول ذلك الكلام بعينه .	٤٢ وايضاً ثانية مضى وصلى وقال : « يا ابتاه ، ان لم يستطع ان تعبر عني هذه الكاس ، الا ان اشربها ، فلتكن مسرتك . »
٤٠ ورجع ووجدهم ايضاً نياماً . لان اعينهم كانت ثقيلة .	٤٣ فجاء ايضاً فوجدهم نياماً ، لان اعينهم كانت ثقيلة .
ولم يذكروا يدرون ما يجيبونه .	٤٤ فتركهم ومضى ايضاً وصلى
٤١ وجاء ثالثة وقال لهم : « قاموا الان واستريحوا . يكني قد جاءت الساعة . ها ان ابن الانسان يسلم في ايدي الخطاة	٤٥ حينئذ جاء الى قلاميذه وقال لهم : « قاموا الان واستريحوا ، فيها قد اقتربت الساعة ، وابن الانسان يسلم في ايدي الخطاة
٤٢ قوموا بنا نذهب . ها ان الذي يسلمني قد قرب . «	٤٦ قوموا فنطلق . ها قد قرب الذي يسلمني . «

الفصل الثاني

يسوع بحضرة عظيم الكهنة

(٢٧٠) القبض عليه

لوقا ٢٢ : ٤٧ وفيما هو يتكلم اذا جمع، والمسمى يهوذا احد الاثني عشر قدامهم .	مر ١٤ : ٤٣ وللوقت بينا هو يتكلم جاء يهوذا الاسخريوطي احد الاثني عشر، ومعه جمع كثير، بسيف وعصي، من رؤساء الكهنة، والكتبة والشيخوخة .	متى ٢٦ : ٤٧ وبينما هو يتكلم اذا جاء يهوذا احد الاثني عشر ومعه جمع كثير، بسيف وعصي، من عند رؤساء الكهنة ومشايخ الشعب .
٤٤ وكان مسلمه قد اعطاهم علامة قائلًا : « الذي اقبله هو هو . فامسكوه، وسوقوه باجتهاد .	٤٨ والذي اسلمه اعطاهم علامة قائلًا : « الذي اقبله هو هو . امسكوه . »	٤٤ وكان مسلمه قد اعطاهم علامة قائلًا : « الذي اقبله هو هو . فامسكوه، وسوقوه باجتهاد .
٤٥ فجاؤ ودنا منه للوقت وقال : « يا معلم ، يا معلم . وقبله .	٤٩ وللوقت تقدم الى يسوع وقال : « السلام ، يا معلم . » وقبله .	٤٩ وللوقت تقدم الى يسوع وقال : « السلام ، يا معلم . » وقبله .
٤٨ فقال له يسوع : « يا يهوذا اقبله تسلم ابن الانسان ؟ »	٥٠ فقال له يسوع : « يا صاحب، لماذا جئت ؟ »	٥٠ فقال له يسوع : « يا صاحب، لماذا جئت ؟ »

(٢٧٠) الجمعة المقدسة . ٧ نيسان (١٤ نيسان) من القابل ان ملخس كان رئيس الشحنة في الهيكل ؛ وقد فوض اليه قيافا مهمة القبض . بيد انه لسبب أخطار العمل ، قد طلب ايضاً من قائد الفرقة ان يأتي بالنجدة . لم يكن يهوذا الا دليلاً . خرج المخلص من البستان وتقدم . وقد اراد ايضاً اظهار كونه غير متهور . فيرفض مساعدة ملائكته وتلاميذه ؛ لانه يريد ان يشرب الآن كل الكاس التي قبل قبل قليل شراباً بسخاء . على راي الاب لاغرنج ، الموضوع في مار لوقا هو بالحقيقة القبض على يسوع ، لكن دون ايراد اللفظة . ان لوقا لا يقول ان القبل كانت علامة ؛ (مر . متى) ، غير انه يفترض ذلك ويدل بكلمة على خاصيتها المقتاة . والعمل الشنيف الذي اتاه أحد التلاميذ لم يجر بعد القبض (مر . متى) ، لكن يُشرح شرح هجوم دفاعي من اللازم العدول عنه . (مار لوقا) يقصد التوضيح والاعتماد حسب المعلومات التي كانت في نظره أكيدة

<p>٤٩ فلما رأى الذين حوله ما سيكون قالوا له : « يارب أنضرب بالسيف ؟ »</p>	<p>٤٦ فالقى أولئك أيديهم عليه ، وأمسكوه .</p>	<p>٤٩ فلما رأى الذين حوله ما سيكون قالوا له : « يارب أنضرب بالسيف ؟ »</p>
<p>٥٠ وضرب واحد منهم عبد رئيس الكهنة ، فقطع أذنه اليمنى .</p>	<p>٤٧ وان واحداً من القيام انتضى سيفاً ، وضرب غلام رئيس الكهنة وقطع أذنه .</p>	<p>٥٠ وضرب واحد منهم عبد رئيس الكهنة ، فقطع أذنه اليمنى .</p>
<p>٥١ فاجاب يسوع قائلاً : « دعوا حتى هذا . ولس أذنه ، فأبرأه . »</p>	<p>٥٢ حينئذ قال له يسوع : رد سيفك الى غمده . لان كل من يأخذ بالسيف ، فبالسيف يهلك</p>	<p>٥١ فاجاب يسوع قائلاً : « دعوا حتى هذا . ولس أذنه ، فأبرأه . »</p>
<p>٥٣ او تظن اني لا استطيع الان ان اطالب الى ابي ، فيقيم لي اكثر من اثني عشر جيشاً من الملائكة ؟</p>	<p>٥٤ فكيف تكمل الكتب : « انه هكذا ينبغي ان يكون . »</p>	<p>٥٣ او تظن اني لا استطيع الان ان اطالب الى ابي ، فيقيم لي اكثر من اثني عشر جيشاً من الملائكة ؟</p>
<p>٥٥ في تلك الساعة ، قال يسوع للجموع .</p>	<p>٥٥ في تلك الساعة ، قال يسوع للجموع .</p>	<p>٥٥ في تلك الساعة ، قال يسوع للجموع .</p>
<p>« كانه على لص خرجتم بسيوف وعصي لتأخذوني</p>	<p>« كانه على لص خرجتم بسيوف وعصي لتأخذوني</p>	<p>« كانه على لص خرجتم بسيوف وعصي لتأخذوني</p>
<p>كل يوم كنت عندكم في الهيكل جالساً اعلم ولم تمسكوني . »</p>	<p>٤٩ وفي كل يوم انا كنت معكم في الهيكل اعلم ولم تمسكوني</p>	<p>٥٣ واذا كنت كل يوم معكم في الهيكل ، لم تقدموا علي ايديكم .</p>
<p>٥٦ ولكن هذا كله لتكمل كتب الانبياء .</p>	<p>٥٤ ذلك لتتم الكتب .</p>	<p>ولكن هذه ساعتكم وسلطان الظلمة . »</p>
<p>حينئذ تركه التلاميذ كلهم</p>	<p>٥٥ حينئذ تركه تلاميذه وهربوا</p>	<p>٥٥ حينئذ تركه تلاميذه وهربوا</p>

وهربوا	كلهم .
	٥١ وكان يتبعه شاب عليه ازار
	على عريه . فامسكوه .
	٥٢ فترك الازار وهرب منهم
	عرياناً .

- يو ١٨ : ٢ وكان يهوذا الذي اسلمه يعرف الموضع . لان يسوع كان يجتمع هناك مع تلاميذه كثيراً . (ر ٢٥٣)
- ٣ وان يهوذا اخذ الكتيبة ، ومن عند عظماء الكهنة والفريسيين شرطاً . وجاء الى هناك بسرج ، ومصابيح ، وسلاح .
- ٤ ويسوع ، اذ كان عالماً بكل شيء يأتي عليه ، خرج وقال لهم : « لمن تطلبون ؟ »
- ٥ فقالوا له : يسوع الناصري . قال لهم يسوع : « انا هو . » وكان يهوذا مسلمه واقفاً معهم ايضاً .
- ٦ فلما قال لهم : « انا هو » رجعوا الى ورائهم ، وسقطوا على الارض .
- ٧ فسألهم ايضاً : « من تطلبون ؟ » فقالوا : « يسوع الناصري . »
- ٨ قال يسوع : « قد قلت لكم : « اني انا هو . » فان كنتم تطلبونني ، فدعوا هؤلاء يذهبوا . »
- ٩ ليتم القول الذي قاله : « ان الذين اعطيتني لم اهلك منهم واحداً . »
- ١٠ وكان مع شمعون الصفا سيف . فانتضاه ؟ وضرب عبد عظيم الكهنة . فقطع اذنه اليمنى . وكان اسم العبد ملخس .
- ١١ فقال يسوع ابطرس : « اجعل سيفك في غمدك . الكاس التي اعطاني الاب لا اشربها . »

(٢٧١) يسوع يقاد الى حنان

يو ١٨ : ١٢ ثم ان الكتيبة وقائد الالف والخدام الذين لليهود قبضوا على يسوع واوثقوه .

(٢٧١) لا يشاء حنان الاهتمام بقضية يسوع . فدون فك قيوده ، (مما كان ضرورياً لاجراء الاستنطاق) أمر بأن يؤخذ الى قيافا .

١٣ وجاءوا به الى حنان أولاً . لانه كان حيا قيافا الذي كان عظيم الكهنة في تلك السنة

(٢٧٢) يسوع يلتقي أمام عظيم الكهنة . نكران بطرس

لو ٢٢ : ٥٤ : فاخذوه وجاءوا به ، وادخلوه الى بيت رئيس الكهنة .	مر ١٤ : ٥٣ : فجاءوا بيسوع الى رئيس الكهنة . واجتمع اليه جميع رؤساء الكهنة والكتبة والمشيخة .	متى ٢٦ : ٥٧ : والذين امسكوا يسوع مضوا به الى قيافا رئيس الكهنة ، حيث اجتمع الكتبة والشيوخ .
وكان بطرس يتبعه من بعيد . ٥٥ فلما اضرموا نارا في وسط الدار ، وجلسوا حولها كان بطرس جالسا بينهم .	٥٤ وكان بطرس يتبعه من بعيد الى داخل دار رئيس الكهنة . وجلس مع الخدام عند النار يصطلي . (تلو ٢٧٤ و ٢٧٣)	٥٨ وتبعه بطرس من بعيد الى داخل دار رئيس الكهنة . فدخل الى داخل وجلس مع الخدام لينظر النهاية . (تلو ٢٧٤ و ٢٧٣)
٥٦ فراه جارية جالسا عند الضوء . وتفرست فيه ، وقالت : « هذا ايضا كان معه . »	٦٦ وبينما بطرس اسفل في الدار جاءت فتاة من جواري رئيس الكهنة . فلما رأت بطرس يصطلي نظرت اليه وقالت : « انت »	٦٩ وان بطرس كان جالسا في الدار خارجا . فجاءت اليه جارية ، وقالت : « انت ايضا كنت مع يسوع الجليلي . » فانكر قدام جميعهم قائلا :

(٢٧٣) من الظاهر ان الموضع الاولي للآية ٢٤ من يوحنا كان قبل الآية ١٤ . وبالحق ، لو كان قد جعل عند حنان جحودات بطرس ، لكان يناقض مسار متى ومار مرقس . (لوقا ايضا يجعلها عند قيافا ، رئيس الكهنة الوحيد الذي تكلم عنه) . هما يكن من الأمر ، ففي نظر يوحنا « رئيس الكهنة » في تلك السنة هو دائما قيافا . ان اداة « إذن » الواردة في الآية ٢٨ (ف ٢٧٥) لا يكون لها معنى لو ان يوحنا لم يكن قد قال شيئا عن الجلسة عند قيافا . والقديس قودلس الاسكندري يجري هذا التحويل في تفسيره . هناك ثلاثة نكرانات حسب نبوة يسوع ، (ف ٢٦١ و ٣١٧) . الاول منذ بدء المحاكمة ، وقبل صباح الديك الاول . (النكران الثاني ، قرب الباب ، دون ادنى ظروف كلية الوضوح . الثالث ، بعد ساعة ، حين يشهر بطرس بانه جليلي ورفيق يسوع . وينبع هذا النكران حالا صباح الديك الثاني . ان مار يوحنا لم يذهب يلاحظ بانه في الانجيل المتأخرة ، الرواية الاوضح والأشد ثقلا هي رواية مار مرقس تلميذ بطرس . ويرى ايضا دليلا تاريخيا على قيامة يسوع في التغير النقصاني الذي جرى بعد ذلك في بطرس .

<p>« لست ادري ما تقولين . » ٧١ واذا خرج الى الدهليز ، راته اخرى .</p>	<p>ايضاً كنت مع يسوع الناصري» ٦٨ فانكرو وقال : « لست ادري ، ولا اعرف ما تقولين » وخرج خارجاً الى الدهليز ، وصاح الديك .</p>	<p>٥٧ فانكروه وقال : « يا امرأة ما اعرفه . » ٥٨ وبعد قليل ابصره آخر ، وقال له « انت ايضاً منهم . » أما بطرس فقال : « يا انسان ، ما هو انا</p>
<p>فقلت للذين هناك : « هذا ايضاً كان مع يسوع الناصري ٧٢ فانكرو ايضاً بقسم : « اني لست اعرف ذلك الانسان . » ٧٣ وبعد قليل ، جاء القيامة وقالوا لبطرس : « حقاً انت ايضاً منهم . فان كلامك يظهر . »</p>	<p>٦٩ وراته الجارية ايضاً . وطفقت تقول للحاضرين : « ان هذا منهم هو . » ٧٠ فانكرو ايضاً . وبعد قليل قال ايضاً الخدام لبطرس : « حقاً انك منهم . لانك جليلي . »</p>	<p>٥٩ وبعد مرور نحو ساعة واحدة ، كرر عليه القول آخر وقال : « حقاً ان هذا ايضاً كان معه . لانه جليلي . » ٦٠ فقال بطرس : « يا انسان ، ما اعرف ما تقول . »</p>
<p>٧٤ حينئذ أخذ يحرم ويحلف : « اني ما اعرف ذلك الانسان . » والوقت صاح الديك .</p>	<p>٧١ فجعل يلعن ويحلف : « اني ما اعرف هذا الانسان الذي تقولون عنه . » ٧٢ ثم مكانه صاح الديك ثانية</p>	<p>والوقت فيما هو يتكلم ، صاح الديك . ٦١ فالتفت الرب ، ونظر الى بطرس . فذكر بطرس كلام الرب الذي قال له : « انه قبل ان يصيح الديك تنكرني ثلاثاً . »</p>
<p>٧٥ فذكر بطرس كلام يسوع الذي قال : « انك قبل ان يصيح الديك تنكرني ثلاث مرات . »</p>	<p>فذكر بطرس القول الذي قال له يسوع : « انك قبل ان يصيح الديك مرتين ، تنكرني ثلاث مرات . »</p>	<p>٦٢ فخرج خارجاً ، وبكى بكاءاً مراراً .</p>
<p>فخرج الى خارج ، وبكى بكاءاً مراراً . (٢٧٤ : ١) (٢٢١)</p>	<p>فاخذ يبكي . (١٥ : ٢٧٤)</p>	

- يو ١٨ : ١٤ وحنان ارسله موثقاً الى قيافا عظيم الكهنة .
- ١٤ وكان قيافا هو الذي اشار على اليهود انه خير ان يموت انسان واحد بدل الشعب .
- ١٥ وكان شمعون الصفا والتلميذ الاخر يتبعان يسوع . وكان عظيم الكهنة يعرف ذلك التلميذ . فدخل مع يسوع الى دار عظيم الكهنة .
- ١٦ فاما بطرس فكان واقفاً عند الباب خارجاً . فخرج التلميذ الاخر الذي كان عظيم الكهنة يعرفه ، وتكلم مع البوابة ، وادخل بطرس .
- ١٧ فقالت الجارية البوابة لبطرس : « أما انت ايضاً من تلاميذ هذا الرجل ؟ » فقال ذاك « لست انا . »
- ١٨ وكان العبيد والشرط قياماً ، وقد اوقدوا جراً . وكانوا يصطلون عليه . لانها كانت باردة . وقام بطرس ايضاً معهم يصطلي .
- ١٩ فاما عظيم الكهنة ، فسأل يسوع عن تلاميذه ، وعن تعليمه .
- ٢٠ فقال له يسوع : « انا كلمت العالم علانية انا علمت في كل وقت في المجمع ، وفي الهيكل ، حيث يجتمع كل اليهود . ولم اتكلم في خفية بشي . »
- ٢١ ما بالك تسألني انا . اسأل الذين سمعوا ما كلمتهم به . فما ان هؤلاء يعرفون ما قلته اذا . »
- ٢٢ فلما قال هذا ، كان واحد من الشرط قائماً ، فلطم يسوع ، وقال له : « اهكذا تجاوب عظيم الكهنة ؟ »
- ٢٣ قال له يسوع : « ان كنت قد تكلمت بردي ، فاشهد على الردي ، وان كان جيداً ، فلم تضربني ؟ » (٢٤ قبل ١٤)
- ٢٥ وكان شمعون الصفا واقفاً يصطلي . فقالوا له : « ألسنت انت ايضاً من تلاميذه ؟ » فانكر هو وقال : « لست انا . »
- ٢٦ قال واحد من عبيد عظيم الكهنة - قريب الذي كان بطرس قد قطع اذنه - ، « اما رأيتك انا معه في البستان ؟ »
- ٢٧ فانكر بطرس ايضاً والوقت صاح الديك (تلو ٢٧٥)

(٢٧٣) مشهد اهانات

لو ٢٢ : ٦٣ والرجال الذين امسكوا يسوع كانوا يهزأون به ويضربونه . ٦٤ وكانوا يغطونه ويلطمون وجهه . ويسألونه قائلين : « تنبأ من هو الذي ضربك ؟ » ٦٥ وكانوا يقولون عليه اشياء اخر كثيرة مجدفين .	مر ١٤ : ٦٥ وشرع قوم يتفلون عليه ، وينطون وجهه ، ويلكمونه ، ويقولون له : « تنبأ . » وكان الخدام يلطمونه . (٢٧٢ § ٧٢ - ٦٦)	متى ٢٦ : ٦٧ حينئذ بصقوا في وجهه ولطموه . وآخرون ضربوه . ٦٨ قائلين : « تنبأ ، ايها المسيح ، من الذي ضربك ؟ » (٢٧٢ § ٧٥ - ٦٩)
--	---	--

(٢٧٤) المحفل الاكبر يحكم على يسوع

لو ٢٢ : ٦٦ ولما كان النهار ، اجتمع مشايخ الشعب ، ورؤساء الكهنة ، والكتبة وادخلوه الى مجدهم .	مر ١٥ : ١ ^١ والوقت لما اصبحوا ، اثتم رؤساء الكهنة مع المشيخة والكتبة ، ومع كل المجمع . (ب ١ § ٢٧٥) ١٤ : ٥٥ قاما رؤساء الكهنة والمجمع كله ، فكانوا يطلبون على يسوع شهادة ليقتلوه . فلم يجدوا . ٥٦ لان كثيرين شهدوا عليه زوراً . ولم تتفق شهاداتهم .	متى ٢٧ : ١ ولما كان البكرة ، تشار جميع رؤساء الكهنة وشيوخ الشعب على يسوع ، ليقتلوه . (٢ : § ٢٧٥) ٢٦ : ٥٩ وكان رؤساء الكهنة والشيوخ والمحفل كله يطلبون على يسوع شهادة زور ، ليقتلوه . ٦٠ فلم يجدوا . وقد جاء شهود زور كثيرون . وفي الآخر ، تقدم اثنان شاهدا
---	--	--

(٢٧٣) مشهد اهانات . ربما كان اشنع من التكيليل بالشوك . كان من واجب قيافا السهر على سجينه . لكن بنضته فازت بالنلبة ، فقد اراد موت يسوع ؛ فسوف ينال مثناه .

(٢٧٤) عند شروق الشمس ، تعقد المحكمة . يسعون في الاتفاق على علة التهمة لدى الحاكم . يلقي نيفوديمس ويوسف الرامي اعتراضات . فلجسم المسألة . يزم قيافا النيل من يسوع الاقرار الصريح بدعاه نفسه ليس المسيح وحسب ، لكن المسيح الذي هو في الوقت عينه ابن الله . فجاء الاقرار بطلباً وسامياً .

٥٧ فقام قوم ، وشهدوا عليه زوراً ، قائلين :	٥٧ فقام قوم ، وشهدوا عليه زوراً ، قائلين :	
٥٨ « نحن سمعناه يقول : « اني احل هذا الهيكل الذي صنعه الابردي ، وفي ثلاثة ايام ابني آخر غير مصنوع بالابردي »	٥٨ « نحن سمعناه يقول : « اني احل هذا الهيكل الذي صنعه الابردي ، وفي ثلاثة ايام ابني آخر غير مصنوع بالابردي »	
٥٩ ولا بهذا اتفقت شهاداتهم .	٥٩ ولا بهذا اتفقت شهاداتهم .	
٦٠ فقام رئيس الكهنة في الوسط ، وسأل يسوع قائلاً : اما تجيب شيئاً مما يشهد هؤلاء عليك .	٦٠ فقام رئيس الكهنة في الوسط ، وسأل يسوع قائلاً : اما تجيب شيئاً مما يشهد هؤلاء عليك .	
٦١ فقام رئيس الكهنة وقال له : « اما تجيب بشيء . ما يشهد به عليك هؤلاء ؟ »	٦١ فقام رئيس الكهنة وقال له : « اما تجيب بشيء . ما يشهد به عليك هؤلاء ؟ »	
٦٢ فاجاب رئيس الكهنة وقال له « اقسم عليك بالله الحي ان تقول لنا : « اأنت المسيح ابن الله ؟ »	٦٢ فاجاب رئيس الكهنة وقال له « اقسم عليك بالله الحي ان تقول لنا : « اأنت المسيح ابن الله ؟ »	٦٧ وقالوا له : « ان كنت المسيح ، فقل لنا . » فقال لهم : « ان قلت لكم لم تؤمنوا . وان سألتكم لم تجيبوني ، وتخلوني .
٦٣ قال له يسوع : « انت قلت . بل اقول لكم : انكم من الآن ترون ابن الانسان جالساً عن يمين القوة ، وآتياً على سحاب السماء . »	٦٣ اما هو فكان ساكناً . ولم يجب بشيء . وسأله ايضاً رئيس الكهنة ، وقال له : « اأنت هو المسيح ، ابن للبارك ؟ »	٦٨ وان سألتكم لم تجيبوني ، وتخلوني .
٦٤ حينئذ رئيس الكهنة شق ثيابه وقال : « قد جدف ما حاجتنا بعد الى شهود ؟ ها قد سمعتم تجديفه .	٦٤ قال يسوع : « انا هو . وسترون ابن الانسان جالساً عن يمين القوة ، وجائياً بسحاب السماء . »	٦٩ ومن الآن يكون ابن الانسان جالساً عن يمين قوة الله . »
٦٥ ماذا ترتأون ؟ » فاجابوا وقالوا : « انه مستوجب الموت . » (٦٧ - ٦٨ § ٢٧٣ :	٦٥ فمزق رئيس الكهنة ثيابه وقال : « ماذا نحتاج بعد الى شهود ؟ »	٧٠ فقال جميعهم : « أفانت اذأ ابن الله ؟ » فقال لهم : « انتم تقولون اني انا هو . »
٦٦ فاجابوا وقالوا : « انه مستوجب الموت . » (٦٧ - ٦٨ § ٢٧٣ :	٦٦ قد سمعتم التجديف . ما يظهر لكم ؟ » وان كلهم حكموا عليه بانه مستوجب الموت . (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	٧١ فقالوا : « ما حاجتنا ايضاً الى شهادة ؟ لاننا قد سمعنا من فيه . »
٦٧ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	٦٧ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	
٦٨ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	٦٨ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	
٦٩ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	٦٩ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	
٧٠ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	٧٠ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	
٧١ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	٧١ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	
٧٢ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	٧٢ (٦٥ § ٢٧٣ ؛ ٦٦ - ٧٢	

الفصل الثالث

يسوع بحضرة الوالي

(٢٧٥) يسوع يقاد الى بيلاطس

لو ٢٣ : ١ فقام كل جماعتهم ، | مر ١٥ : ب ١ فاوثقوا يسوع متى ٢٧ : (١ § ٢٧٤) ٢ فاوثقوه
وجاءوا به الى بيلاطس | ومضوا ، واسلموه الى | ومضوا به ودفعوه الى بيلاطس
بيلاطس (تلو ٢٧٨) | (البنطي) الوالي .
يو ١٨ : ٢٨ وجاءوا بيسوع من عند قيافا الى دار الولاية . وكان باكراً . وهم لم يدخلوا الى دار
الولاية ، لئلا يتنجسوا ، فياكلوا الفصح . تلو (٢٧٧)

(٢٧٦) قنوط الخائن وانتحاره

متى ٢٧ : ٣ حينئذ لما رأى يهوذا الذي اسلمه انه قد دين ، ندم ، واعاد الثلاثين من الفضة
الى رؤساء الكهنة والشيوخ ،
٤ قائلًا : « خطئتم في تسليمي دماً زكياً . فقالوا له : « ما علينا انت تنظر . »
• فطرح الفضة في الهيكل ، وانصرف . ومضى فخلق نفسه .

(٢٧٥) بين الساعة ٦ و٧ صباحاً . ان قضية خطيرة مثل هذه من شأنها ان توصل الى ما بعد العيد ،
(اعا ١٢ : ٤) ؛ أو ان يُنظر فيها بسرعة قبله . والحال كان اليوم صباح ١٤ نيسان . وفي هذا المساء يجب على
اليهود أكل الحمل الفصحي . للتأثير على الحاكم ، اوثقوا يسوع من
(٢٧٦) بدل ان يلتفت بثقة الى معلمه الالهي ، يقنط يهوذا رحمة الله . يرمي التقود على الارض في قاعة الخزانة
حيث يؤدي فيما بعد الشهادة ليسوع أول الشهداء . في وسع مار متى الكاتب انجيله في اورشليم قبل تفرق الرسل
(قبل ٤٤ باحتمال) ان يذكر قرآءه بوجود « حقل الدم » المعروف قبل سنة ٣٠ باسم « حقل الفخار » . في
هذا الصدد يستشهد بالكتاب المقدس . من اجل « الحقل » يذكر ارميا ؛ لكنه يوجه النظر ضمناً الى النص
المشهور ، نص زكريا (اغ) . يمكن التصور ايضاً بان مار متى لم يسم النبي المورّد نصه ، وان كلمة ارميا قد
اضيفت من البدء الى نصه . (لاغ) متى ٢٧ : ٩ . زكريا ٩ : ١٣ .

- ٦ فاخذ رؤساء الكهنة الفضة ، وقالوا : « ما يحل ان نجعلها في بيت القربان ، لانها ثمن دم . »
- ٧ فتشاوروا وابتاعوا بها حقل الفخاري مقبرة للغرباء .
- ٨ لذلك دعي ذلك الحقل « حقل الدم » الى اليوم .
- ٩ حينئذ تم ما قيل بارميا النبي القائل : « واخذوا الثلاثين الفضة ، ثمن المثلثين ، الذي ثمنوه من بني اسرائيل .
- ١٠ واعطوها عن حقل الفخاري ، كما امرني الرب . »

(٢٧٧) الشكاوي

- لو ٢٣ : ٢ واخذوا يقرفون عليه . ويقولون : « انا وجدنا هذا يقرب أمتنا ، وينع ان تعطى الجزية لقيصر . ويقول انه هو المسيح الملك . »
- يو ١٨ : ٢١ فخرج بيلاطس الى برا اليهم . وقال : « اي حجة تقدمون علي هذا الرجل ؟ »
- ٣٠ اجابوا وقالوا : « لو لم يكن هذا فاعل شر ، لما كنا نسلمه اليك . »
- ٣١ فقال لهم بيلاطس : « خذوه انتم ، واحكموا عليه علي ما في ناموسكم . » فقال له اليهود : « لا يجوز لنا ان نقتل احداً . »
- ٣٢ ليكمل قول يسوع الذي قاله مخبراً باي ميته كان مزمعاً ان يموت .
(ر ٢٣٠ و ٣٠)

(٢٧٨) الاستنطاق

- لو ٢٣ : ٣ فسأله بيلاطس | مر ١٥ : ٢ فسأله بيلاطس : متى ٢٧ : ١١ وقام يسوع قدام
-
- (٢٧٧) يفضل بيلاطس عدم الحكم . لكن يقال له بان الامر في شأن اثم قسنة . والحال ان اليهود لم يمد لهم حق الحكم بالموت او الاطلاق . فان كان لهم هذا الحق لكان يسوع رُجم . بيد ان يسوع قد تنبأ انه يُرفع عن الارض ، (ف ٢٣٠) اي يصلب .
- (٢٧٨) الشكاية آتية من قبل اليهود . فالشأن اذاً في خصوص الملوكية المشيحية . والحال ان هذه الملوكية لا يمكنها ان تُفلق الوالي . فهي ليست بصادرة من هذا العالم ، وان كانت معدة لتجري في هذا العالم . وبيلاطس يدهي ببطنة للدخول في ملك الحق .

قائلاً : « أنت هو ملك اليهود ؟ »	فاجاب	الوالي . فسأله الوالي قائلاً :
فاجاب وقال : « انت قلت . »	وقال له : « انت قلت . »	« أنت ملك اليهود ؟ » فقال
		له يسوع : « انت قلت . »

يو ١٨ : ٣٣ ثم دخل ايضاً بيلاطس الى دار الولاية ، ودعا يسوع ، وقال له : « أنت هو ملك اليهود ؟ »

٣٤ اجابه يسوع : « أمن عندك قلت هذا ، ام آخرون حكوك عني ؟ » .
 ٣٥ قال له بيلاطس : « أألمي انا يهودي ؟ ان امتك وعظماء الكهنة اسلموك الي . ماذا صنعت ؟ »

٣٦ قال يسوع : « ان مملكتي انا ليست من هذا العالم . لو كانت مملكتي من هذا العالم ، لكان خدامي يحاربون عني ، لئلا ادفع الى اليهود . والآن مملكتي ليست هي من هاهنا . »

٣٧ قال له بيلاطس : « أفأنت اذاً ملك ؟ » قال يسوع : « انت قلت اني ملك . انا لهذا ولدت . ولهذا اتيت الى العالم ، لاشهد للحق . كل من هو من الحق يسمع صوتي . »

٣٨ قال له بيلاطس : « وما هو الحق ؟ ... » (تلو ٢٨٠)

(٢٧٩) تذبذب الوالي

مر ١٥ : ٣ وكان رؤساء الكهنة يقرفونه كثيراً .	متى ٢٧ : ١٢ وفيما كان رؤساء الكهنة والشيوخ يقرفون عليه ، لم يجب بشيء .
٤ ثم سأله بيلاطس ايضاً قائلاً :	١٣ حينئذ قال له بيلاطس : « أما تسمع كم يشهدون عليك ؟ »
« أما تجيب بشيء ؟ انظر كم يشهدون عليك . »	١٤ فلم يجب عن كلمة واحدة . حتى تعجب

(٢٧٩) فم بيلاطس ان ملوكية يسوع هي دينية اكثر منها سياسية . ومن رغبته ان يسره يسوع بداعي البغضة التي كبتها له الرئاسة (لاغ) لكن يسوع ، اذ كان قد أتهم بظلم ، أثر السكوت دون تبرئته نفسه . وهذا السكوت قد ازعج الوالي .

• وان يسوع لم يجب ايضاً بشيء ، حتى ان
بيلاطس تعجب .

(٢٨٠) الدعوة تحال على رئيس ربع الجليل

- لو ٢٣ : ٤ فقال بيلاطس لرؤساء الكهنة والجموع : « اني لا اجد على هذا الانسان علة .
فكانوا يشتدون ويقولون : « انه يفتن الشعب ، وهو يعلم في كل اليهودية ؛ وابتدأ
من الجليل الى هنا . »
- ٦ فلما سمع بيلاطس ذكر الجليل ، سأل : هل الرجل جليلي ؟
٧ فلما علم انه من سلطان هيرودس ، ارسله الى هيرودس . لانه كان هو ايضاً في تلك
الايام في اورشليم .
- ٨ واما هيرودس فلما رأى يسوع ، فرح جداً . لانه كان يريد ان يراه من زمان طويل ،
لما كان يسمع عنه من الامور الكثيرة . وكان يرجو ان يعاين آيةً يعملها .
- ٩ وسأله بكلام كثير . فلم يجبه بشيء .
- ١٠ فوقب رؤساء الكهنة والكتبة يقرفون عليه جداً .
- ١١ واحتقره هيرودس مع جنده ، واستهزأ به . والبسه لباساً لماعاً ، وردّه الى بيلاطس .
- ١٢ وصار بيلاطس وهيرودس صديقين في ذلك اليوم بعضهما مع بعض . لانه كان بينهما
عداوة من قبل . (تلو ٢٨٢)

(٢٨١) بعد التأديب يُطلق يسوع

لو ٢٣ : ١٣ فدعا بيلاطس رؤساء الكهنة والعظماء والشعب ،

(٢٨٠) ان هيرودس حكم انه من باب المهارة عدم اعتبار مبادرة بيلاطس حق الاعتبار . (لا غ) فاعاد
يسوع اليه . وهذا الملك ، ملك الجودة ، يبالغ هذين الحاكمين عليه . المتعاضدين منذ مجزرة الجليليين (ف ١٨٢)
(٢٨١) بما ان رئيس ربع الجليل لا يقترح ادنى حكم بالموت ، فالحاكم الروماني يبتري باتزال عذاب
الجلد في يسوع .

- ١٤ وقال لهم : قدمتم الي هذا الرجل كانه يصدّ الشعب . وها قد سألته امامكم .
ولم اجد في هذا الانسان علة مما تقرّفونه .
١٥ ولا هيروودس ايضاً . لاني ارسلتكم اليه . وها هوذا ليس له عمل يستحق به الموت .
١٦ فَأَنَا أُدَبِّبُهُ واطلقه .
١٧ ولم يكن له بد ان يطلق لهم واحداً في كل عيد .

(٢٨٢) يطلبون إطلاق برآباً

مر ١٥ : ٦ وكان في كل عيد متى ٢٧ : ١٥ وكان للوالي	يطلق لهم اسيراً واحداً من أحبوا .
عادة في العيد ان يطلق للجمع اسيراً واحداً ، من ارادوا .	
٧ وكان الذي يقال له برآباً موثقاً ١٦ وكان لهم حينئذ اسير مشهور ، يدعى برآباً	مع اهل الفتنة الذين في الفتنة كانوا قد ارتكبوا
١٧ فبينما هم مجتمعون قال لهم بيلاطس : « من تريدون ان اطلق لكم ؟ ابرأبا أم يسوع الذي يقال له المسيح ؟ »	٨ فصاحت الجماعة ، واخذت تسأل كما كان دائماً يصنع لهم .
١٨ لانه كان عالماً بانهم قد اسلموه حسداً . (١٩ § ٢٨٥)	٩ فاجاب بيلاطس ، وقال لهم : « تريدون ان اطلق لكم ملك اليهود ؟ »
٢٠ ورؤساء الكهنة والشيوخ حملوا الجموع على ان يطلبوا برآباً ، ويهلكوا يسوع .	١٠ لانه كان قد علم ان رؤساء الكهنة اسلموه حسداً .
	١١ وان رؤساء الكهنة حركوا الجماعة لكي يطلق لهم بالحري

(٢٨٢) يصل الجميع ، طالبين اطلاق سراح احد المسجونين ، فلغظ بيلاطس اسم يسوع . لكن عطاء الكهنة لقتوا الجمع بطلب برآباً . وحينئذ قبل اليهود على ذاتهم تيمة صلب مسيحهم . (ا غ)

٢١ فاجاب الروالي وقال لهم : « من تريدون ان اطلق لكم من الاثنين ؟ » فقالوا : « برأبا »	برأبا .	لو ٢٣ : ١٨ فصاحوا جميعاً وقالوا : « خذ هذا ، واطلق برأبا . » ١٩ وذلك كان قد طرح في السجن من اجل فتنة حدثت في المدينة ومن اجل قتل دم .
٢٢ فقال لهم بيلاطس : « فـ اصنع يسوع الذي يقال له المسيح ؟ » فقالوا كلهم : « ليصلب . »	١٢ فاجابهم بيلاطس ايضاً وقال : « فـ اذا تجبون ان اصنع بالذي تدعونه ملك اليهود ؟ » ١٣ فصاحوا ايضاً : « ليصلب . »	٢٠ فناداهم بيلاطس . و اراد ان يخلي يسوع . ٢١ فصرخوا قائلين : « اصلبه ، اصلبه . »
٢٣ فقال الروالي : « واي شر عمل ؟ » فازدادوا صياحاً ، وقالوا : « ليصلب . » (تلو ٢٨٥)	١٤ فقال لهم بيلاطس : « واي شر فعل ؟ » فازدادوا صياحاً : « اصلبه . » (١٥ § ٢٨٦ و ٢٨٣)	٢٢ فقال لهم ثلاثة : « فـ اذا صنع هذا من الشر ؟ اني لم اجد فيه علة يستحق بها الموت . فانا أؤدبه واطلقه » (ر ٢٨١)
		٢٣ وكانوا يلجئون باصوات عالية ، ويسألون ان يصلب . واشتدت اصواتهم . (تلو ٢٨٦)

يو ١٨ : ٣٩ وان لكم عادة ان اطلق لكم في الفصح واحداً . افتخارون ان اخلي لكم
ملك اليهود ؟
٤٠ فصرخوا كلهم ايضاً قائلين : « لا تخلص هذا ، بل برأبا . » وكان برأبا لصاً .

(٢٨٣) الجلد

مر ١٥ : ب ١٥ واسلم اليهم متى ٢٧ : ب ٢٦ واما يسوع | يو ١٩ : ١ حينئذ اخذ
يسوع ، بعدما جلده ، ليصلب . فجلده ، واسلمه ليصلب . بيلاطس يسوع فجلده .

(٢٨٤) التكليل بالشوك

مر ١٥ : ١٦	فذهب به	متى ٢٧ : ٢٧	حينئذ اخذ جند	يو ١٩ : ٢	والجند
الشرط الى داخل الدار	التي هي دار الولاية .	وجمعا عليه	الكتيبة .	الوالي يسوع الى دار الولاية ،	
١٧	ثم البسوه برفيرا . وضفروا	٢٨	وتزوعوا ثيابه ، والبسوه حلة	٢٩	وضفروا اكليلاً من شوك ،
اكليلاً من شوك ، وتركوه	عليه .	٢٩	وضفروا اكليلاً من شوك ،	١٨	وجعلوا يسلمون عليه
١٨	قائلين : « السلام عليك ،	٢٩	في يمينه . ثم جثوا على	١٩	وكانوا يضربون رأسه
يا ملك اليهود . »	١٩	وكانوا يضربون رأسه	٢٩	٢٩	بقصبة ، ويتفلون عليه ،
٢٩	ويستهزئون	٢٩	به قائلين : « السلام ، يا ملك	٢٩	ويستهزئون
٢٩	به قائلين : « السلام ، يا ملك	٢٩	اليهود . »	٢٩	وتفلاوا عليه ، واخذوا القصبة ،
٢٩	وتفلاوا عليه ، واخذوا القصبة ،	٢٩	وتفلاوا عليه ، واخذوا القصبة ،	٢٩	وتفلاوا عليه ، واخذوا القصبة ،

(٢٨٣) ان بيلاطس ، قصد اجتناب الحكم على برئ وارضاء لتهمة بتظاهره انه ينظر نظر الجذ الى غيره
معشر الروساء الذين لم يمكنهم ان يسلموا يسوع الا لانه كان مذنباً ذنباً صريحاً - (ف ٢٧٢) « ان بيلاطس ،
نقول ، أدبه (ف ٢٨١) قبل ابراز الحكم بتهمة . وقد ذكر مار متى ومار مرقس هذا السر المولم بكلمة ،
ساعة الحكم بالموت (اغ)

(٢٨٤) دار الولاية هي الساحة التي يجتمع فيها الجنود (لاغ) الكتيبة (كتيبة القلعة الانطونية ، او كتيبة
اخرى آتية من قيصرية (الساحلية) ، اظهرت من المساواة للمتوجة بالازدراء . وقد عوتضت بشملة حمراء عن الحلة
الارجوانية ، حلة ملك اليهود . (اغ) حزم الشوك المجلوبة من الحقول لايقاد النار تقوم مقام الذهب والفضة
وللاس واللائي الثمينة والحجارة الكريمة المطلوبة لتاج ملك السموات . قصبة من القصب تنزل له منزلة
الصولجان . والشنائم تنراوح مع الاكرام ؛ وهذه السخرية تترك قلب يسوع .

ركبهم . (٢٨٦ § ٢٠)	وضربوه على رأسه (٢٨٦ § ٣١')
----------------------	----------------------------------

(٢٨٥) ما زال نيلاطس متردداً، وفي الآخر عمل بخرصة اليهود

- متى ٢٧ : ١٩ ولما جلس على المنبر ، ارسلت اليه زوجته قائلة : « اياك وذاك الصديق ! فاني
توجعت اليوم كثيراً من اجله في الحلم . » (٢٨٢ § ٢٣ - ٢٠)
- ٢٤ فلما رأى بيلاطس انه لا ينتفع شيئاً ، بل يصير السجس اكثر ، اخذ ماء ، وغسل
يديه ، قدام الجمع ، وقال : « اني برىء من دم هذا الصديق . انتم تبصرون . »
- ٢٥ اجاب جميع الشعب وقالوا : « دمه علينا ، وعلى اولادنا . »
- يو ١٩ : ٤ فخرج بيلاطس ايضاً الى برا ، وقال لهم : « ها اني اخرجكم برا . لتعلموا
اني لست اجد عليه علة واحدة . »
- ٥ فخرج يسوع الى برا ، وعليه اكليل الشوك ، وثوب الارجوان . فقال لهم : هوذا الرجل . »
- ٦ فلما ابصره عظماء الكهنة والشرط ، صرخوا وقالوا : « اصلبه ، اصلبه . » قال لهم
بيلاطس : « خذوه انتم فاصلبوه . فاني انا لا اجد عليه علة . »
- ٧ اجابه اليهود : « ان انا ناموساً . وعلى ما في ناموسنا هو مستوجب الموت . لانه جعل
نفسه ابن الله . »
- ٨ فلما سمع بيلاطس هذا الكلام ، ازداد خوفاً .
- ٩ فدخل ايضاً الى دار الولاية ، وقال ليسوع : « من اين انت ؟ » فاما يسوع فلم يرد
عليه جواباً .
- ١٠ فقال له بيلاطس : « اما تكلمني ؟ الست تعلم ان لي سلطاناً ان اصلبك ، وسلطاناً
ان اطلقك ؟ »
- ١١ قال يسوع : « لولا انك اعطيت من فوق ، لما كان لك علي سلطان واحد ، من اجل
هذا ، خطيئة الذي اسلمني اليك اعظم . »

(٢٨٥) كان الوقت نحو الساعة السادسة . من المحتمل في نصف الساعة الخامسة اي الساعة العاشرة ونصف
من الصباح . عند حلول الساعة السادسة ، تظلم السماء كلها . ويكون يسوع قد علق على الصليب .

- ١٢ ومن ثم اراد بيلاطس ان يطلقه . فأما اليهود ، فكانوا يصرخون قائلين : « ان انت اطلقت هذا ، فلست محباً لقيصر . كل من يجعل نفسه ملكاً هو ضد لقيصر . »
- ١٣ فلما سمع بيلاطس هذا الكلام اخرج يسوع الى برآ . ثم جلس على كرسي الولاية ، في موضع يعرف « برصيف الحجارة » وفي العبرانية يسمى « غباثا » .
- ١٤ وكانت جمعة الفصح . وكان نحو الساعة السادسة . فقال لليهود : « هذا ملككم . »
- ١٥ فصرخوا : « ارفعه ، ارفعه ، اصلبه . » فقال بيلاطس : « أأصلب ملككم ؟ » قال عظماء الكهنة : « ليس لنا ملك غير قيصر . »

(٢٨٦) يسوع يحكم عليه بعذاب الصليب

لو ٢٣ : ٢٤ وان بيلاطس حكم ان تكون طلبتهم واطلق لهم ذلك الذي كان قد حبس من اجل الفتنة ، والقتل الذي طلبوه . واسلم يسوع لارادتهم .	مر ١٥ : ١٥ وكان بيلاطس يريد ان يرضي الجمع : « فاطلق لهم برآء ، واسلم اليهم يسوع ، بعدما جلده . (ر ٢٨٣) ليصلب . »	متى ٢٧ : ٢٦ حينئذ اطلق لهم برآء . وأما يسوع (ر ٢٨٣) فاسلمه ليصلب . (٢٨٤ § ٣٠ - ٢٧)
يو ١٩ : ١٦ حينئذ اسلمه اليهم ، ليصلب .	٢٠ ^١ فلما هزئوا به ، تزعوا عنه البرفير ، والبسوه ثيابه .	٣١ ^١ وبعد ما هزئوا به ، تزعوا عنه الحلة ، والبسوه ثيابه .



(٢٨٦) بين الساعة العاشرة ونصف ، والحادية عشرة . صباحاً يخرج من السجن اللصان وبرآء . جعل يسوع في محل برآء الذي يقات في غاية السرور . وبيلاطس يكتب العنوان .

الفصل الرابع

صلب يسوع وموته

(٢٨٧) درب (الآلام) الصليب

لو ٢٣ : ٢٦ وبينما هم منطلقون به ، امسكوا واحداً ، هو سمعان القريناني . كان آتياً من الحقل ؟ وجعلوا عليه الصليب ليحمله خلف يسوع .	مر ١٥ : ٢٠ ثم اخرجوه ليصلبوه .	متى ٢٧ : ٣١ وذهبوا به ليصلب .
٢١ وسفروا رجلاً مجتازاً ، وهو سمعان القريناني جائياً من الحقل ، وهو ابو الكسندر وروفس ، ليحمل صليبه .	٣٢ وفيما هم خارجون ، وجدوا انساناً قريانياً ، اسمه سمعان فسفروه ليحمل صليبه .	

لو ٢٧ (تابع) وكان يتبعه جمع كثير من الشعب ، والنساء اللواتي كن يندبنه ، وينحن عليه .
 ٢٨ فالتفت يسوع اليهن وقال : « يا بنات اورشليم ، لا تبكين عليّ ، بل ابكين عليكن وعلى اولادكن . »

٢٩ لانه ها ايام تأتي يقولون فيها : طوبى للعواقر والبطون التي لم تلد ، والشدي التي لم ترضع .

٣٠ حينئذ يبتدئون ان يقولوا للجبال : قمي علينا ، وللكام غطينا .

٣١ وان كانوا يفعلون هذا بالعود الرطب ، فما يكون باليابس . »

٣٢ وجاءوا ايضاً معه باثنين آخرين عاملي سوء ، ليقتلا .

يو ١٩ : ١٦ ب فاخذوا يسوع ومضوا به .

١٧ فخرج وهو حامل صليبه الى الموضع الذي يسمّى موضع الجمجمة ، وفي العبرانية يسمّى جلجلة .

(٢٨٧) من ١١ الى ١١ ونصف اخذ العناء من يسوع هذا الاخذ حتى انه سقط تحت وقر الصليب فاقضى له مساعد .

(٢٨٨) يسوع يصلب

لو ٢٣ : ٢٣ ولما	مر ١٥ : ٢٢ واتوا به الى	متى ٢٧ : ٣٣ واتوا الى	يو ١٩ : ب ١٧ وخروج الى الموضع
جاءوا الى الموضع	موضع الجلجلة الذي	مكان يسمى الجلجلة	الذي يسمى الجلجلة ، وفي
المسمى الجلجلة ،	تأويله موضع الجلجلة .	الذي يقال له الجلجلة .	العبرانية الجلجلة .
٢٣ واعطوه خمرًا مزوجة	٢٤ واعطوه	٢٤ واعطوه	١٨ وهناك صليبه
بمرّ ليشرب ، فلم ياخذها	٢٤ و صليبه .	بمرارة ، ليشرب . فلما	ذاق لم يرد ان يشرب .
(ب ٢٤ § ٢٩٢)	٣٥ ولما صليبه ،		
٢٥ وكانت الساعة	٣٥ - ٣٦ § ٢٩٢ ، ٣٧ §		
الثالثة لما صليبه .	(٢٩٠)		
(٢٩٠ § ٢٦)			

(٢٨٩) يصلبون اللصين

لو ٢٣ : ب ٢٣ مع	مر ١٥ : ٢٧ وصلبوا	متى ٢٧ : ٣٨ حينئذ صلب	يو ١٩ : ١٨ هو واثنان
عاملي السوء ، احدهما	معه لصين ، واحداً	معه لسان ، واحد عن	آخرين ، من هننا

(٢٨٨) على الجلجلة نحو ١١ ونصف . عندما صلبوا يسوع « كانت الساعة الثالثة (قد مرّت) . هذه العبارة بقلم مار مرقس ، ليست البتة مقابلة لهذه الآية : « كانت الساعة الثالثة . » في ف ٢٩٦ يكتب : « في الساعة التاسعة » ليوضح ساعة موت يسوع . اما هنا فن ننته ان يوه كد لنا ان صلب يسوع قد تم بالحقيقة حين كانت الثالثة قد عبرت تماماً . (قابل ف ٢٣١ وف ٣٠٣) الظلمات المزمعة ان تشمل تراغ يسوع لا تتم ان تظهر . (ف ٢٩٦) . هذا وما يوحنا قد أتى بكل التوضيحات . (ف ٢٨٥) يذوق يسوع ويرفض الخمر المزوج بالمرارة والصبر ، مما شأنه ان يخفف عذابه . (ا غ) ويُحتمل ان هذا المشروب كانت قد أعدته النسوة انتقيات . (لا غ)

(٢٨٩) عند الظهور . من شأن الكهرياء ان لا تقر ابدأ بجرائها . بل اخا تقتم فرصة الآلام لتوجيه الاهانة الى الله والى مسيحه . اما التواضع فيعترف باخطائه ويرضى خاضعاً باداء واجب التكفير . مر ١٥ : ١٨ = لو ٢٢ : ٢٧ . (في ف ٢٦٢ = اشيا ٥٣ ف ١٢ .

عن يمينه ؛ والآخر عن شماله .	عن يمينه ، والآخر عن شماله . ٢٨ وتم الكتاب الذي يقول : « واحصي مع الائمة . » (٢٩١ : ٢٩٢)	عن يمينه ، وواحد عن يساره . (٢٩٤ : ٣٩٤)	وهنا ، ويسوع في الوسط .
---------------------------------	---	---	----------------------------

(٢٩٠) يضعون العنوان على صليب يسوع

+ او ٢٣ : ٣٨ وكانت كتابة فوقه ، مكتوبة باليونانية . والرومية ، والعبرية : « هذا هو ملك اليهود . »	مر ١٥ : ٢٦ وكان عليه كتابة علمته مكتوبة : « ملك اليهود . »	متى ٢٧ : ٣٧ وجعلوا فوق راسه علمته مكتوبة : « هذا هو يسوع ملك اليهود . »
--	--	--

يو ١٩ : ١٩ ثم كتب بيلاطس عنواناً ، ووضعه على الصليب . وكان فيه مكتوباً : « يسوع
الناصرى ملك اليهود . »

٢٠ وهذا العنوان قرأه كثير من اليهود . لان الموضع الذي صلب فيه يسوع كان قريباً
من المدينة . وكان مكتوباً بالعبرية ، واليونانية ، والرومية .

٢١ فقال عظماء كهنة اليهود لبيلاطس : « لا تكتب : ملك اليهود ، بل هو قال اني
انا ملك اليهود . »

٢٢ اجاب بيلاطس : « ما كتبت قد كتبت . »

(٢٩١) الكلمة الاولى ليسوع على الصليب

لو ٢٣ : ٣٤ فقال يسوع : « يا ابتاه ، اغفر لهم ، لانهم لا يدرون ما يعملون . »

(٢٩٠) اين هو ملك اليهود ؟ هذا كان سؤال المجوس . ما هوذا . ومنذئذ هذا ملك الحب يجذب الكل
اليه . يذكر مار لوقا عنوان الصليب لا بمناسبة الصلب ، لكن صراحة لكي يفسر سخرية اليهود الذين قالوا قبل
قلييل : « ان كنت ملك اليهود ، فخلص نفسك . » (لسيتر Lecêtre في الكتاب المذكور ، ص ١٨١)
(٢٩١) ان الشعب اليهودي الذي اتقاد الى اغراء رؤسائه لآثم جسم الاثم بيد انه لم يدرك شناعة جرمه .
« هذه حكمة الله التي لم يعرفها احد من رؤسائه هذا الدهر ؛ لانهم لو عرفوا لما صلحوا رب المجد . » (اقور ٢ : ٨)

(٢٩٢) اقتسام ثيابه

لو ٢٣ : ب ٣٤ واقتسموا ثيابه بينهم ، واقتدعوا عليها . (٣٢ § ٢٩٠)	مر ١٥ : ب ٢٤ اقتسموا ثيابه ، واقترعوا عليها ماذا يأخذ كل واحد . (٢٥ § ٢٨٨)	متى ٢٧ : ب ٣٥ اقتسموا ثيابه واقترعوا عليها .
---	---	---

يو ١٩ : ٢٣ فاما الجند ، فلما صلبوا يسوع ، اخذوا ثيابه وقيصه ، وجعلوها اربعة اجزاء ، كل
جزء لواحد من الجند . وكان القميص غير مخيط ، منسوجاً كله من فوق .
٢٤ فقال بعضهم لبعض : « لا نشقه ، بل نقترع عليه لمن يصير منا . » ليكمل الكتاب
الذي قال : « اقتسموا ثيابي بينهم ، وعلى لباسي اقترعوا . » هذا فعله الشرط .

(٢٩٣) الكلمة الثانية

يو ١٩ : ٢٥ وكانت واقفات عند صليب يسوع أمه ، واخت أمه مريم ، امرأة قليوفا ، ومريم
المجدلية .

(٢٩٢) يرى مار يوحنا الجند يقتسمون الرداء الذي كانت اطرافه تصنع المعجائب . ويسمع اقوال الجند
التي تميد الى ذاكرته المزمور ٢٢ . حيثذ ينظر الى يسوع . يو ١٩ : ٢٦ = مز ٢٢ : ١٩ .
(٢٩٣) نرى بقرب المذراء القدوسة اختها (اي سالومي ، بكثير من الاحتمال ، أم مار يوحنا الانجيلي) ،
ثم اثنتان أخريان من القديسات : مريم المجدلية ومريم امرأة قليوفا وأم يوسي ويعقوب الصنير . منذئذ تضحي
أم يسوع أم يوحنا وأم جميع اخوة يسوع الآخر . قصتي صامته . وقد اتضح لها سرّ التقديم برومه . — لتحقيق
شخصية سالومي ، هذه هي الادلة لسنده : (١) لا يسوع ان تكون اخت مريم المذراء مريم امرأة قليوفا ؛
لانه ليس من المؤلف اطلاق اسم واحد على اختين (لاغ) (٢) اتنا نرى سالومي برفقة مريم (قليوفا) ومريم المجدلية ،
ساعة موت يسوع (٣ : ٣٠١) وفي صبيحة يوم الفصح . (ف ٣٠٦) من المؤكد تأكداً ادبياً اذاً ان الانجيلي
الرابع يتكلم عنها هنا . (٣) التآزي بين متى ٢٧ : ٥٦ ومر ١٥ : ٤٠ (ف ٣٠٦) يسوع لنا توحيد سالومي وأم ابني
زبدى . (٤) بكل سهولة يمكن القول بأن يوحنا يعين هذه الطريقة أمه ذاتها ، اذا اعتبرنا عنايته باهفائه تحت
الثقل ليس لشخصه فقط ، بل اباه زبدى واخاه يعقوب (لاغ) . سالومي اسم عبري ميثوتن معناه صحيح ، سالم ،
مطمئن ، هادي . (تحية للمسلمين سلام ، أو تحية اليهود شالوم تعني السلام .)

- ٢٦ فنظر يسوع الى امه ، والتلميذ الذي كان يجبه واقفاً . فقال لامه : « يا امرأة ، هوذا ابنك . »
 ٢٧ وقال للتلميذ : « ها هي ذي امك . » ومن تلك الساعة اخذها ذلك التلميذ عنده .
 (تلو ٢٩٧)

(٢٩٤) شتائم اليهود

لو ٢٣ : ٣٥ وكان الشعب قائماً ينظر .	مو ١٥ : ٢٩ والذين كانوا يمزحون به كانوا يجذفون عليه وهم يمزحون رؤوسهم ويقولون : « واه يا من ينقض الهيكل ويبنيه في ثلاثة أيام ،	متى ٢٧ : ٣٩ وكان المجتازون يجذفون عليه ، وهم يمزحون رؤوسهم .
٣٠ خلص نفسك ، واتزل عن الصليب . »	٣١ وكذلك رؤساء الكهنة كانوا يمزحون فيما بينهم مع الكهنة ، قائلين : « خلص آخرين ونفسه لا يقدر ان يخلصها . »	٤٠ قائلين : « يا ناقض الهيكل وبانيه في ثلاثة ايام ،
والرؤساء ايضا معهم يستهزئون به ويقولون : « انه قد خلص آخرين فليخلص نفسه ان كان هو المسيح مختار الله . »	٣٢ المسيح ، ملك اسرائيل ، فليتزل الآن عن الصليب ، لتري وتؤمن . »	٤١ وهكذا رؤساء الكهنة ايضا كانوا يمزحون مع الكهنة والشيخ ، قائلين : « خلص آخرين ، وما يقدر ان يخلص نفسه . ان كان هو ملك اسرائيل ، فليتزل الان عن الصليب ، وتؤمن به . »
	٤٣ قد اتكل على الله ، فلينقذه الآن ، ان اراده . لانه قال :	٤٣ قد اتكل على الله ، فلينقذه الآن ، ان اراده . لانه قال :

(٢٩٤) قد خمدت نار غضب الشعب . الجند يمزحون . اهل المحفل الاكبر يتحققون بفرح مشهور ان يسوع لم يات ادنى عجيبة ليقلت منهم . وفي راجع قد سقطت كل البواهر السابقة . اشيا ١: ٥٣-٢-٦٣: ٣ .

« انا ابن الله . »

٣٦ وكان الجنود ايضاً
يستمزقون به ، وهم
يتقدمون ويتقدمون له
خلاً .

٣٧ ويقولون : « ان كنت
انت ملك اليهود ، فنج
نفسك . »
(٣٨ = § ٢٩٠)

(٢٩٥) الكلمة الثالثة

<p>لو ٢٣ : ٣٩ وكان واحد من عاملي السوء المصابين معه يجدف عليه ويقول : « ان كنت انت المسيح ، فنج نفسك ، ونجنا . »</p>	<p>مر ١٥ : ب ٣٢ والذان صلبا معه كانا يعيرانه ايضاً .</p>	<p>متى ٢٧ : ٤٤ وبذلك ايضاً اللسان اللذان صلبا معه كانا يعيرانه .</p>
--	--	--

٤٠ فاجاب الآخر وانتهره قائلاً : « أو أنت ايضاً لا تخاف الله ، اذ كنت تحت هذا الحكم
بعينه ؟ »

٤١ اما نحن ، فبعدل . لاننا جوزينا باستحقاق ما صنعناه . واما هذا ، فلم يصنع
شيئاً رديئاً . »

٤٢ ثم قال يسوع : « اذكرني يا رب ، اذا جئت في ملكوتك . »

٤٣ فقال له يسوع : الحق اقول لك ، انك اليوم تكون معي في الفردوس . »

(٢٩٥) « ان اللعين » يتزلان مترلة فريق ، على مثال « الجنود » (ف ٢٩٧) ، « والتلاميذ » (ف ١٠٦)
و (ف ٢٢٨) . فما يمله احدهما يمكن ان يقال بصيغة الجمع (اغ) وهذا تعبير سائر . (اغ) .

(٢٩٦) الكلمة الرابعة

لو ٢٣ : ٤٤ وكان نحو	مر ١٥ : ٣٣ فلما كانت الساعة	متى ٢٧ : ٤٥ ومن الساعة السادسة
الساعة السادسة . فصارت	السادسة ، صار ظلمة على	صار ظلمة على الارض كلها
ظلمة على الارض كلها الى	الارض كلها الى الساعة	الى الساعة التاسعة .
الساعة التاسعة .	التاسعة .	٤٦ ونحو الساعة التاسعة ، صرخ
٤٥ ^١ واطلمت الشمس .	٣٤ وفي الساعة التاسعة . صرخ	يسوع بصوت عظيم وقال :
(ب ٤٥ § ٣٠١)	يسوع بصوت عظيم قائلاً :	« ايلي ايلي لما شبقثاني . »
	« ايلي ايلي لما شبقثاني . »	اي الهي الهي لماذا تركتني »
	الذي تأويله « الهي الهي ، لماذا	٤٧ فقوم من القيام هناك ، لما
	تركتني ؟ »	سمعوا ، قالوا : « ان هذا
	٣٥ فسمع قوم من الحاضرين	ينادي ايليا . »
	وقالوا : « ها هوذا ينادي	
	ايليا .	

(٢٩٧) الكلمة الخامسة

مر ١٥ : ٣٦ وبادر واحد فملاً	متى ٢٧ : ٤٨ والوقت ركض	يوحنا ٢٩ : ٢٨ وبعد هذا ،
أسفنجة خلاً ووضعها في	واحد منهم ، واخذ اسفنجة	رأى ان كل شيء قد كل . فليكي
قصة ، وسقاه ، وقال :	وملاًها خلاً ، وجعلها على	يتم المكتوب ، قال : « انا عطشان »
« اتركوا ، لننظر هل يأتي	قصة وسقاه .	٢٩ وكان هناك انا موضوع

(٢٩٦) لم ينقص شيء من رقة الآب ليسوع ولا من ثقة يسوع بالآب . المزمور ٢١ الذي يستعير جملته الاولى يعبر عن تأكيد النجاة القريبة .
 (٢٩٧) انه لعذاب مبرح يضاف الى الآلام القادحة التي يمكن ان تكبدها امروء في هذا العالم . ان الحربة بسناخا شبيهة كل الشبه بالقصة وزهرتها .

٤٩ واما الباكون ، فقالوا : « دع لننظر هل يأتي ايليا . لينجيهِ » (٣٠٠ § ٥٠)	ايليا ، ويتزله . (٣٧ § ٣٠٠)
مملوء خلاً . فلاًوا اسفنجة من الخل ، ووضعوها على زوقا ، وادنوها من فيه .	

(٢٩٨) الكلمة السادسة

يو ١٩ : ٣٠^١ فلما اخذ يسوع الخل ، قال : « قد كل . »

(٢٩٩) الكلمة السابعة

لو ٢٣ : ٤٦^١ وصاح يسوع بصوت عظيم وقال : « يا ابت ، في يديك استودع روحي . »

(٣٠٠) موت يسوع

لو ٢٣ : ٤٦ ^١ ولما قال هذا اسلم الروح	مر ١٥ : ٣٧ وصاح يسوع بصوت عظيم واسلم الروح .	متى ٢٧ : ٥٠ فصرخ ايضاً يسوع بصوت عظيم ، واسلم الروح .	يو ١٩ : ٣٠ ^١ وأمال رأسه واسلم الروح .
--	--	---	---



(٢٩٨) النبطة غير الموصوفة ، غبطة الابن المحب غاية المحبة الذي اتم العمل المفوض اليه القيسام به من قبل ابيه

(٢٩٩) يمدد يسوع عند موته الضحية انتامة ضحية حياته الثمينة . من المؤكد يلزم توحيد هذه الكلمة بصراخ الحب الخارج من قلب يسوع في تلك الساعة الاخيرة . (قابل متى ١٤ : ٣ ف ٥٠٢)

(٣٠٠) الجمعة المقدسة ٧ نيسان ، ٣٠ . نحو الساعة الثالثة مساءً . يموت يسوع حياً بالله وأكلنا واياه وايننا . كان قد وُلد يسوع في ٢٥ كانون الاول سنة ٧٤٩ (لرومة) ؛ وكان عمره في ٧ نيسان ، سنة ٧٨٣ ، يوم موته ، ٣٣ سنة وثلاثة اشهر وثلاثة عشر يوماً . (الايل فيليون - المدخل العام للانجيل ص (٧١))

الفصل الخامس

مساء الجمعة المقدسة

(٣٠١) ساعة موت يسوع

لو ٢٣ : ب ٤٥ وانشق ستر المهيكل من وسطه . (٤٦ = ٢٩٩ §§ و ٣٠٠)	مر ١٥ : ٣٨ فانشق حجاب المهيكل الى اثنين من فوق الى اسفل .	متى ٢٧ : ٥١ واذا بستر المهيكل قد انشق
		الى اثنين من فوق الى اسفل . والارض تزلزلت ، والصخور تشققت .
		٥٢ والقبور تفتحت ، وكثير من اجساد القديسين الراقدين قاموا .
		٥٣ وخرجوا من القبور بعد قيامته ودخلوا المدينة المقدسة ، وظهروا لكثيرين .
٤٧ فلما رأى قائد المئة ما كان ، ٣٩ فلما رأى قائد المئة الذي	٥٤ فاما قائد المئة والذين كانوا	

(٣٠١) ان لوقا عند تكلّمه عن الظواهر الخارقة السابقة أو اللاحقة موت المخلص يضمّ في نفس الايات ،
الظلمات التي دامت من الساعة السادسة الى الساعة الثامنة ، وانشقاق حجاب الهيكل ؛ وان كان هذا الانشقاق لم
يحدث الا بعد ما فارق ربنا الروح . (لسيتر Lecêtre ص ١٨٥) انشق الحجاب الذي كان يستر مدخل
الناووس . وتشققت الصخور بزلزلة هيفة . ويطن قائد المئة بان هذا الموت يعجد الله ، وان يسوع كان مصيباً
بقوله انه ابن الله . (اغ) بين الاخلاء الحاضرين يحنّ وجود يوسف الرامي وسلمان الفريسي . يفكر الجمع
بظفر يوم الشعانين .

٤٨	مجد الله ، وقال : « حقاً كان هذا الانسان صديقاً . وكل الجموع الذين كانوا مجتمعين لهذا المنظر ، لما عاينوا ما كان ، رجعوا ، وهم يدقون على صدورهم . »	الذي كان قائماً قبالة انه قد صاح هكذا واسلم الروح ، قال : « حقاً كان هذا الانسان ابن الله . »	٥٥	معه يحرسون يسوع ، فلما رأوا الزلزلة ، وما قد صار ، خافوا جداً ، وقالوا : « حقاً كان هذا ابن الله . »	
٤٩	واينروا ما كان ، رجعوا ، وهم يدقون على صدورهم . وكان جميع معارفه قياماً من بعيد . والنساء اللواتي كن قد تبعنه من الجليل كن ينظرن هذا . (ر ٨ : ١ - ٣ : ٨١)	٤٠	وكان ايضاً نساء ينظرن من بعيد . منهن مريم المجدلية . ومريم ام يعقوب الصغير ، وام يوسف ، وسالومي .	٥٦	وكان هناك نساء كثيرات ينظرن من بعيد ، وهن اللواتي تبعن يسوع من الجليل لخدمته . وكانت منهن مريم المجدلية ، ومريم ام يعقوب ويوسي . وام ابني زبدي .
		٤١	هؤلاء اللواتي سكن يتبعنه ، حين كان في الجليل ، ولخدمته وأخر كثيرات صعدن معه . الى اورشليم .		

٣٠٢ طعن قلب يسوع برمح

- يو ١٩ : ٣١ واما اليهود ، فلانه يوم الجمعة ، لئلا تبقى الاجساد على صلبانها في السبت - لان ذلك يوم السبت كان عظيماً - سألوا بيلاطس ان يكسروا سيقانهم ويترلوهم .
- ٣٢ فجاء الجند فكسروا ساقى الاول ، وساقى الآخر الذي صلب معه .
- ٣٣ فلما اتوا الى يسوع ، رأوه قد مات . فلم يكسروا ساقيه .
- ٣٤ ولكن واحداً من الجند طعنه بحربة في جنبه . فخرج الوقت دم وماء .
- ٣٥ ومن عاين شهد ، وشهادته حق هي . وعلم انه قال الحق ، لتؤمنوا انتم ايضاً .
- ٣٦ لان هذا كان ليتم الكتاب القائل : « لا يكسر منه عظم . »
- ٣٧ وايضاً الكتاب الآخر الذي قال : « سينظرون الى الذي طعنوه . »

(٣٠٢) نحو الساعة الرابعة مساء . « هوذا القلب الذي احب البشر هذا الحب . لتأمل في نفس لص اليمين التي ترافق الى الفردوس نفس الكلمة المتأنس الكلية الالهية . اليوم ايضاً يطبق علينا سر الفداء بالعماد ومسر القربان . يو ١٩ : ٣٦ ؛ خر ١٢ : ٤٦ ، عدد ٩ : ١٢ ؛ يو ١٩ : ٣٧ = زكريا ١٢ : ١٠ .

(٣٠٣) دفن يسوع

لو ٢٣ : ٥٠ واذا رجل اسمه يوسف ، وكان مشيراً ، ورجلاً صالحاً ، صديقاً .	مر ١٥ : ٤٢ فلما كان المساء متى ٢٧ : ٥٧ ولما كان المساء ،
٥١ هذا لم يوافق لرايهم وعلمهم . وهو من الرامة ، مدينة في اليهودية . وكان هو ايضاً يترجى ملكوت الله	٤٣ جاء يوسف الذي من الرامة . وكان مشيراً ، شريفاً . وكان هو ايضاً ينتظر ملكوت الله
٥٢ هذا جاء الى بيلاطس ، وسأله جسد يسوع .	٥٨ فهذا تقدم الى بيلاطس ، وسأل جسد يسوع .
٤٤ فتعجب بيلاطس من انه كان قد مات . فدعا قائد المئة مستعلماً منه : « هل مات من زمان . »	٤٥ فلما علم من قبل القائد ، دفع الجسد ليوسف .
٤٦ فاشترى يوسف كتاناً ، واتزله ولفه بالكتان . ووضعه في قبر كان منقوراً في صخرة ، ودحرج حجراً كبيراً على باب القبر .	٥٩ فاخذ يوسف الجسد ، ولفه في كتان نقي . ووضعه في قبر جديد كان قد نحته في الصخرة . ثم دحرج حجراً عظيماً على باب القبر .
٥٣ واتزله ولفه في لفافة كتان ووضعه في قبر منحوت . لم يكن قد ترك فيه بعد احد	٦٠
٥٤ وكان يوم الجمعة ، والسبت	

(٣٠٣) من الساعة الرابعة الى السادسة مساء . ان يوحنا ، اجابة الى متمس امه الجديدة ، يدنو من يوسف الرامي . ويتوسل اليه ان يستخدم نفوذه لاجتناب تدنيس شنيع لميكل الالهية . ونيقوديمس يكون مؤازراً له . فيستحضر كل شيء دون نقص : الكفن واللفائف والعصابة والحنوط . بيد ان القديسات يعتبرن شرفاً لهن ان يشاركن في تحنيط جسد يسوع . قبل ان تبدى انارات السبت . يذهبن ما عدا مريم المجدلية ورفيقتها ، ليعددن حنوطاً جديدة .

٤٧	وكانت مريم المجدلية ومريم	يلوح .
٦١	ام يوسف تنظران اين وضع .	٥٥ وتبعته النساء اللواتي كنّ
	وكانت هناك مريم المجدلية	قد جئن معه من الجليل ؛ وابصرن
	ومريم الأخرى جالستين قبال	القبر ، وكيف وضع جسده .
	القبر .	٥٦ فلما رجعن اعددن حنوطاً
		وطيباً .

يو ١٩ : ٣٨ ومن بعد ذلك ، سأل يوسف ، الذي من الرامة ، بيلاطس ، لانه كان تلميذ يسوع ، وكان يخفي ذلك ، خوفاً من اليهود - ان يحمل جسد يسوع . فاذن له بيلاطس . فجاء وحمل جسد يسوع .

٣٩ وجاء ايضاً نقوديس الذي كان قد جاء الى يسوع ليلاً من قبل - وهو حامل حنوط مرّ وصبر ، نحو مئة رطل .

٤٠ فاخذوا جسد يسوع . ولقاء في لفائف كتان مع الطيب ، كما هي عادة اليهود ان يدفنوا .

٤١ وكان في الموضع الذي صلب فيه بستان ؛ وفي البستان قبر جديد لم يكن احد قد ترك فيه بعد .

٤٢ فوضعا يسوع هناك ، لسبب الجمعة لليهود ، لان القبر كان قريباً .

السبت المقدس

(٣٠٤) الراحة السبتية

لو ٢٣ : ب ٥٦ وكفنن في السبت ، كما في الوصية . (تلو ٣٠٦)

(٣٠٤) السبت المقدس ، ٨ نيسان (١٤ نيسان) . يتقاطر اليهود الى الهيكل حيث يمكن مشاهدة الحجاب مشفوقاً . بيد ان فكر التلاميذ لا يبارح هنيئة واحدة القبر حيث يرقد ملك الملوك . حسب رواية لوقا ، يمكن الظن ان النساء القديسات كان هنّ من في يتهن النباتات العطرية والزيت المطيب . فهو ، حسب اسلوبه ، يسبق فيهم رواية . (٢٤ : ١) كان من الظاهر ابتياع الحنوط عسراً ، الجمعة مساءً ، كما يبين صعباً ، يوم الاحد عند الفجر . (مرقس) مما يمكن من هذا الفرق الزهيد ، فان مار مرقس ومار لوقا متفقان بالواقع في شأن

٣٠٥ حراسة القبر

- متى ٢٧ : ٦٢ ومن الغد الذي بعد الجمعة ، اجتمع رؤساء الكهنة والفريسيون الى بيلاطس .
٦٣ وقالوا له : « يا سيد ، ذكرنا ان ذلك المضل قال ، اذ كان حياً : « اني بعد ثلاثة ايام اقوم . »
٦٤ فأمر اذاً ان يحتفظ بالقبر الى اليوم الثالث . لئلا يأتي تلاميذه ويسرقوه ، ويقولوا في الشعب : « انه قام من الاموات . » فتكون الضلالة الاخيرة شراً من الاولى .
٦٥ فقال لهم بيلاطس : « عندكم حراس . اذهبوا ، واستوثقوا ، كما تعلمون . »
٦٦ فوضوا ، واوثقوا القبر ، وختموا الحجر مع الحراس .



استراحة النسوة القديسات يوم السبت . لكن لوقا يعلتها بصراحة . من الواضح ان السبت كان يبدأ في نظره ،
الحين الذي كان يجب البطالة فيه ، فيوم الجمعة لم يكن اذاً يوم العيد العظيم (لا غ)
(٣٠٥) يضرب زعماء الكهنة والفريسيون موهداً بعضهم لبعض في دار الوالي . نبوة يسوع (ف ١٦٩)
تبلغهم . وبيلاطس لا يريد ان يتهم بمآلاته لهذا الضلال الثاني .

القسم السابع

قيامه المسيح ، وظهوراته ، وصعوده

(٣٠٦) النساء القديسات يذهبن الى القبر المقدس

لو ٢٤ : ١ وفي يوم الاحد ، من السبة ، باكراً جداً ، اتين الى القبر ، حاملات الحنوط ، الذي اعدده ، ومعهن نساء .	مر ١٦ : ١ فلما جاز السبت ، ابتاعت مريم المجدلية ، ومريم ام يعقوب ، وسالومي طيباً ، ليأتين ويطيبينه .	متى ٢٨ : ١ وفي عشية السبت ، الذي صباحه يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ومريم الأخرى . لتنظر القبر . واذا زلزلة عظيمة حدثت . لان ملاك الرب نزل من السماء وجاء ودحرج الحجر ، وجلس فوقه .
٢ فوجدن الصخرة قد دحرجت عن القبر .	٢ وفي اليوم الاحد من الاسبوع ، باكراً جداً ، وافين الى القبر ، اذ طلعت الشمس .	٢ وكان منظره كالبرق ولباسه ابيض كالثلج .
٣ قائلات بعضهن لبعض : « من يدحرج لنا الحجر ، عن باب القبر ؟ »	٣ فطلعن ورأين الحجر قد دحرج . لانه كان عظيماً جداً .	٣ فمن خوفه ، اضطرب الحراس وصاروا كالاموات .
٤ فوجدن الصخرة قد دحرجت عن القبر .	٤ فوجدن الصخرة قد دحرجت عن القبر .	٤ فوجدن الصخرة قد دحرجت عن القبر .
يو ٢٠ : ١ وفي يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ، فراة الحجر مقلوباً عن القبر .	يو ٢٠ : ١ وفي يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ، فراة الحجر مقلوباً عن القبر .	يو ٢٠ : ١ وفي يوم الاحد من السبة ، جاءت مريم المجدلية ، فراة الحجر مقلوباً عن القبر .

(٣٠٦) الاحد ٩ نيسان ؛ ٣٠ . يدخل يسوع الى مجده (لو ٢٤ : ٢٦) تصل القديسة المجدلية وحدها ،
وقبل الجميع بكثير . (لاغ) اما رفيقاتها ، فلتأخرن بسبب مشغري الحنوط (لاغ) يلحقن بها حين بزوغ
الشمس . الارض تتزلزل ، ويتزل ملاك من السماء ويرفع الحجر عن باب القبر . لا يذكر مار يوحنا سوى
القديسة الاشد حباً . (اغ) .

٣٠٧) مريم المجدلية تسرع فتخبر مار بطرس ومار يوحنا

يو ٢٠ : ٢ فاسرعت وجاءت الى شمعون بطرس ، والى التلميذ الاخر الذي كان يسوع يحبه .
وقالت لهما : « قد حملوا الرب من القبر ؛ ولا نعلم اين تركوه . » (تلو ٣١٠)

٣٠٨) ملائكة تترآى للنسوة القديسات

لو ٢٤ : ٣ فدخلن ولم يجدن	مر ١٦ : ٥ فلما دخلن القبر ،	
جسد الرب يسوع .	رأينا شاباً جالساً عن	
٤ وحدث انه فيا هن متحيرات	اليمن ، عليه لباس ابيض ،	متى ٢٨ : ٥ فاجاب الملاك وقال
على هذا ، اذا رجلان قد	فدهشن .	للمرأتين : « لا تخافا انتما ،
وقفا بين بلباس يبرق .		فقد علمت انكما تطلبان
٥ فخنن ونكسن وجوههن	٦ فقال لهن : « لا تدهشن .	يسوع المصلوب .
الى الارض . فقالا لهن :	تطلبن يسوع الناصري المصلوب .	ليس هو ها هنا . لانه قد
« لما تطلبن الحي مع الاموات .	قد قام ، ليس هو ها هنا . وما	قام ، كما قال . تعالينا ،
٦ ليس هو ها هنا . لكن	الموضع الذي وضعوه فيه .	وانظرا المكان الذي كان
قد قام . اذكرون مسا	٧ لكن اذهبن ، وقلن لتلاميذه	فيه الرب مضطجماً .
كلكن به وهو بعد في الجليل	او لبطرس : « انه يسبقكم الى الجليل	٧ واذها بسرعة وقولا لتلاميذه

(٣٠٧) تأخذ مريم المجدلية الدهشة والخيرة عند لحظها (القبر مفتوحاً . ودون ان ترى الملاك ، او لا اقل من انحاء لم تحقق مياته ، تقدمت بسرعة الى حجرة المدفن : « اخم دفعوا الرب من القبر . » فتسعى مفتشة حوالى البستان ولا تجد يسوعها . حينئذ تترك بعجلة رفيقاتها . (ا خ) ، وترجع الى المدينة . اذ يجب ان يعرف مار بطرس ويوحنا هذا التمس الجديد . فانطلق بطرس ويوحنا حالاً اخبرتهما المجدلية . لكن لوقا يريد ان ينهي كلامه هن النسوة ، قبل ان يبدأ التكلم هن بطرس . فالزيارة التي ينسبها الى بطرس (ف ٣١٠) هي اذ عين الزيارة التي قام بها بطرس ويوحنا معاً . (لسيتر Lecêtre ص ١٨١ ي) .

(٣٠٨) يظهر ملاكان . لكن من الملائم اشد الملاءمة لطبيعة الحال ان يُترك الكلام لواحد منهما . يفوض الى رئيس الكنيسة الذي قد عُفِر له ، ان يقود التلاميذ الى الجليل حيث ينظم القائم الالهى الرسالة الى العالم بأسره . (ف ٣١٨) .

٧ وقال : « ينبغي لابن	هناك ترونه ، كما قال لكم .	انه قد قام من الاموات . وها
الانسان ان يسلم في ايدي	٨ فخرجن وفررن من القبر .	هوذا يسبقكم الى الجليل .
افاس خطاة ، ويصلب ، ويقوم	لان الرعدة والتعدي اخذاهن .	هناك ترونه ، ها اني قد
في اليوم الثالث . » (ر١٢٨)	فلم يقلن لاحد شيئاً . لانهن	قلت لكم . »
٨ وانهن ذكرن كلامه .	كن خائفات . (تلو ٣١١)	

٣٠٩) النسوة القديسات يحملن البشارة الى التلاميذ

لو ٢٤ : ٩ ولما رجعن من القبر ، اخبرن	متى ٢٨ : ٨ فخرجتا مسرعتين من القبر بخوف ،
الاحد عشر ، وجميع الباقيات ، بهذا	وفرح عظيم ، متعاديتين ، لتخبرا
كله .	تلاميذه .
١٠ وكن مريم المجدلية ، ويوحنا ، ومريم	
ام يعقوب ، وسائر من معهن . وهن	
قلن للرسل هذا .	
١١ وتراى هذا الكلام عندهم كالهذيان .	
ولم يصدقوهن .	
(ر ٣١٣)	

٣١٠) مار بطرس ومار يوحنا يذهبان الى القبر المقدس

لو ٢٤ : ١٢ وقام بطرس واسرع الى القبر ، فتطلع ورأى اللقائف موضوعة مفردة . ومضى وهو متعجب في نفسه مما كان .

(٣٠٩) بعد ان تغلبت النسوة القديسات على هلعهن الاول عزمن أخيراً على اعلان الخبر ، ليس للاحد عشر فقط ، بل لجميع التلاميذ ؛ ومن الجملة لتلميذي عماوس اللذين يحسبان غير ذي جدوى الذهاب الى القبر . أما القديسة المجدلية فترجع اليه وفكرة تدفيس الجسد تحالط عقلها .

(٣١٠) يتسارع مار بطرس ومار يوحنا الى القبر . مار يوحنا يتجني ؛ ويلمحة نظر ، يتحقق صدق قول المجدلية . يصل بطرس فينظر بعد رأسه ، فلا يرى الا اللقائف . يدخل فيلاحظ بأية عناية قد لُفَّ المندبيل . يلج مار يوحنا والنور يضيء في عقله : ان يسوع قد قام ؛ اذ لا يمكن ان يفسر بغير نوع حال قبره .

- يو ٢٠ : ٣ فخرج بطرس ، والتلميذ الآخر ، واقبلا الى القبر .
- ٤ واسرع الاثنان معاً . فسبق التلميذ الآخر بطرس ، وجاء اولاً الى القبر .
- ٥ فتطلع وابصر الاكفان موضوعة . ولكن لم يدخل .
- ٦ ثم اتى سمعون بطرس يتبعه . فدخل القبر فرأى الاكفان موضوعة ؛
- ٧ والمنديل الذي كان على رأسه ليس موضوعاً مع الاكفان ، بل مفرداً ملفوفاً ، في موضع على حدة .
- ٨ فحينئذ دخل ايضاً التلميذ الآخر الذي جاء في الاول الى القبر . فرأى وآمن .
- ٩ لانهم لم يكونوا بعد يعرفون المكتوب انه ينبغي ان يقوم من بين الاموات .
- ١٠ فانطلق التلميذان ايضاً الى موضعهما . (تلو ٣١٣)

(٣١١) يسوع يتراءى لمريم المجدلية ولرفيقاتها

يو ٢٠ : ١١ وأما مريم فكانت واقفة عند القبر خارجاً تبكي وفيما هي باكياً ، تطلعت الى داخل القبر .

١٢ فأبصرت ملاكين جالسين بشياطين : احدهما عند الرأس ، والآخر عند الرجلين ، حيث كان جسد يسوع موضوعاً .

١٣ فقالا لها : « يا امرأة ، مسا

(٣١١) ان كلمة « رابوني » اشد مودة من كلمة « راني » وكانت تستعمل اغلب الاحيان عند توجيه الخطاب الى الله . لا تسمح حياة يسوع الجديدة بالتوقف عند المعاناة الالفية كالسابق ، فقد اوضحت مريم المجدلية رسالة الرسل . الى ذلك الحين لم يكن المخلص قد اطلق على تلاميذه الاسم الدال على الخنو . اسم « اخوة » (ف ذ) .

بيكيك؟ فقالت لها : « انهم حملوا سيدي ، ولا اعلم اين تركوه . »

١٤ قالت هذا ، والتفتت الى ورائها ؛ فرأت يسوع واقفاً ولم تعلم انه يسوع .

١٥ فقال لها يسوع : « يا امرأة ، ما بيكيك ، ومن تطلبين ؟ » فظنت هي انه البستاني . فقالت له : « يا سيد ، ان كنت انت قد حملته ، فقل لي اين تركته ، وانا آخذه . »

١٦ قال لها يسوع : « يا مريم » فالتفتت هي وقالت له : « رايوني الذي تفسره : يا معلم . »

١٧ قال لها يسوع : « لا تلمسيني لاني لم اصعد بعد الى ابي . لكن امضي الى اخوتي وقولي لهم : « ابي صاعد الى ابي واييكم ، والهي والمكم . »

١٨ فجاءت مريم المجدلية ، وبشرت التلاميذ انها رأت الرب ، وانه قال لها هذا . « تلو ٣١٥ »

متى ٢٨ : ٩ واذا بيسوع لاقاهما ، وقال :

« السلام لكما . فتقدمتا ، وامسكتا قدميه ، وسجدتا له .
١٠ حينئذ ، قال لها يسوع : « لا تخافا . امضيا ، وقولا لاختوتي ان يذهبوا الى الجليل . وهناك يرونني . »

مر ١٦ : ٩ وقام باكراً في يوم الاحد وظهر اولاً لمريم المجدلية التي كان قد اخرج منها سبعة شياطين . (رو ٨ : ٢ § ٨١)

١٠ فانطلقت هذه واخبرت الذين كانوا معه وهم ينوحون ويبكون .
١١ فلما سمع اولئك انه حي وانها ابصرته ، لم يصدقوا .

(٣١٢) شهادة الحراس ، وغدر أعضاء المحفل الاكبر

متى ٢٨ : ١١ وفيما هما ذاهبتان ، اذا قوم من الحراس جاءوا الى المدينة ، واخبروا رؤساء الكهنة بكل ما كان .

- ١٢ فاجتمعوا مع الشيوخ ، وتشاوروا ، واعطوا الجند فضة وافرة .
- ١٣ وقالوا : « قولوا ان تلاميذه اتوا ليلاً وسرقوه ، ونحن نيام .
- ١٤ واذا سمع هذا عند الوالي ، اقنعناه ، وجعلناكم مطعنين . »
- ١٥ فاخذوا الفضة ، وصنعوا كما علمهم . وذاعت هذه الكلمة عند اليهود الى اليوم .

(٣١٣) الظهور لتلميذي عماوس

لو ٢٤ : ١٣ واذا اثنان منهم كانا سائرين في ذلك اليوم الى قرية بعيدة من اورشليم ستين غلوة ، تدعى عماوس .

- ١٤ وكانا يتخاطبان بعضهما مع بعض عن جميع هذه الامور التي كانت .
- ١٥ وفيما هما يتكلمان ويتساءلان ، اذ قرب منهما يسوع بعينه . وكان يمشي معهما .
- ١٦ وكانت اعينهما ممسوكة عن معرفته .
- ١٧ فقال لهما : « ما هذا الكلام الذي يتكلم به احداكما صاحبه . وانتما ماشيان مكتئبين ؟
- ١٨ فاجاب احدهما . الذي اسمه قليوبا ؛ وقال له : « أنت وحدك غريب في اورشليم ، ولم تعلم ما كان فيها في هذه الايام ؟ »

(٣١٣) دلالة جديدة على قدم الانجيل الاول (ف ٢٧٦)

(٣١٣) انه ليس بذهاب الى عماوس : لكنه يقصد ان يهيئ لتلميذه فرصة دعوته . عماوس مدينة كريت لحم . . . والفديس مرقس يكتب ، « نحو الضيع » ليعاكس هذه المدينة الى المدينة العاصمة . (اغ) في شأن المسافة (٣٠ كلمترًا في الطريق الرومانية) وساعة كسر الخبز ، ليس مجال لتجسيم المشكلة . يوماً من الايام . عند الساعة الثانية بعد الظهر ، اذ رأنا احد اهل البادية تبارح بيت لحم ، قال لنا : « اين انتم ذاهبون ؟ فان الشمس قد غابت » ولا ريب ان التلميذين قد ركبا دابتين ليتمكننا من ايصال الخبر السعيد . ان كان يسوع لم يمنع القربان ، فيجدر الظن بانه كان له عادة خاصة لكسر الخبز . (لاغ) ان مار اوغسطين يتصور بان الشيطان كان حق ذلك الحين قد شوش نظر التلميذين .

- ١٩ قال لهما : « وما هو ؟ » قالا : « أمر يسوع الناصري . كان رجلاً نبياً ، له قوة في الفعل والقول ، قدام الله وجميع الشعب .
 ٢٠ وان عظماء الكهنة ، ورؤساءنا اسلموه الى حكم الموت ، وصلبوه .
 ٢١ ونحن كنا نرجو انه هو المتيقن ان يفدي اسرائيل ، ولكن مع هذا كله ، هذا هو اليوم الثالث منذ كان هذا .
 ٢٢ ولكن نسوة منا حيرتنا ، اذ كنا قد ابكرنا الى القبر .
 ٢٣ فلم يجدن جسده . فأتين وقلن أنهن ابصرن منظر ملائكة قالوا عنه انه حي .
 ٢٤ ومضى قوم من الذين معنا الى القبر ، ووجدوا هكذا ، كما قالت النسوة ايضاً . فاما هو فلم يروه . »
 ٢٥ فقال لهما : يا غير فاهمين ، وثقيلي القلوب في الايمان بكل ما نطق به الانبياء .
 ٢٦ أما كان ينبغي ان يتألم المسيح هذه الآلام ، ويدخل الى مجده ؟ »
 ٢٧ واخذ يفسر لهما من موسى ؛ ومن جميع الانبياء ما في جميع الكتب من اجله .
 ٢٨ فافترسوا من القرية التي كانوا منطلقين اليها . وكان هو يتظاهر بأنه ينطلق الى مكان ابعد .
 ٢٩ فامسكاه وقالوا له . « اقم معنا ، لانه مساء ، وقد مال النهار . » فدخل ليقم عندهما
 ٣٠ فلما اتكأ معهما ، اخذ خبزاً ، وبارك وكسر ، وناولهما .
 ٣١ فانفتحت اعينهما ، وعرفاه . ثم خفي عنهما .
 ٣٢ فقال احدهما للآخر : « ألم تكن قلوبنا محترقة فينا ؛ اذ كان يكلمنا في الطريق ويفسر لنا الكتب ؟ »
 مر ١٦ : ١٢ ومن بعد ذلك تراءى بصورة اخرى لاثني عشر منهم ، وهما عيشان منطلقين الى ضيعة .

(٣١٤) تلميذا عماوس في اورشليم

لو ٢٤ : ٣٣ فقاما في تلك الساعة ، ورجعا الى اورشليم ، فوجدا الاحد عشر مجتمعين ، والذين معهم ؛

(٣١٥) لم يكن مار توما هناك . ولظنه ان المجدلية والاخر قد استولى عليهم الهذيان ، رفض الانضمام الى بقية الرسل للمفاوضة في شأن الحادث . وكانوا قد اغلقوا الابواب بخافة الجواسيس . في تلك الساعة المتأخرة (ف الثانية) وصل تلميذا عماوس . بيد ان هذا كان مما يفوق كل حد ، مما لم يحسر الرسل منه ان يوقنوا بقبولهم ، الا مار بطرس الذي رأى يسوع ومار يوحنا الذي آمن دون ان يرى .

- ٣٤ وهم يقولون : « حقاً قام الرب . وظهر لشعرون . »
 ٣٥ وهما ايضاً اخبرا بما كان في الطريق ، وكيف عرفاه ، عند كسر الخبز .
 مر ١٦ : ١٣ فانطلق ذاك واخبرا البقية . ولا يهذين صدقوا .

(٣١٥) يسوع يتراى لتلاميذه اثناء غياب توما

- لو ٢٤ : ٣٦ وفيما هم يتكلمون بهذا ، وقف
 يسوع في وسطهم ، وقال لهم : « السلام
 لكم . انا هو . لا تخافوا . »
 ٣٧ فجزعوا وخافوا . وظنوا انهم ينظرون
 روحاً .
 ٣٨ فقال لهم : « ما بالكم : « تضطربون ،
 ولم تحطروا الافكار في قلوبكم ؟
 ٣٩ انظروا يدي ورجلي . فاني انا هو .
 جسوفي وانظروا . ان الروح ليس له لحم
 وعظام ، كما ترون لي . »
 ٤٠ ولما قال هذا ، اراهم يديه ورجليه ،
 ٤١ واذا هم غير مصدقين من الفرح ،
 ومتعجبين ، قال لهم : « اعندكم ها هنا
 ما يؤكل . »
 يو ٢٠ : ١٩ فلما كانت عشية ذلك اليوم الذي
 هو يوم الاحد من الاسبوع ، والابواب
 مغلقة في الموضع الذي كان التلاميذ مجتمعين
 فيه ، خوفاً من اليهود ، جاء يسوع ، ووقف
 في الوسط ، وقال لهم : « السلام لكم . »
 ٢٠ ولما قال هذا ، اراهم يديه ورجليه ،
 وجنبه . ففرح التلاميذ ، لانهم رأوا الرب .
 ٢١ وقال لهم يسوع ايضاً : « السلام لكم . كما
 ارسلني الآب ، انا ارسلكم . »
 ٢٢ قال هذا ، ونفخ فيهم ، وقال لهم : « خذوا
 الروح القدس .
 ٢٣ من غفرتم له خطايا غفرت له . ومن امسكتموها
 عليه . أمسكت . »

(٣١٥) « الاحد عشر » لتعيين المصف الرسولي بين انتحار يهوذا وانتخاب القديس متيا . ظهور مفاجئ .
 مثل الغياب في صاموس . بعض الرسل يتخيلون رؤية نفس المخلص ؛ لكنه كان يسوع كله بجسده المنبعث ؛
 برسوم صلبه ، وبالخواص الطبيعية التي يعجز الروح عن الاتصاف بها . الفرح ذاته يمنهم من تصديق مثل هذه
 السعادة . عند ذلك رضي يسوع من باب التنازل ان يأكل شيئاً من الطعام قدام تلاميذه . وبعد ان حصل لهم
 البقين الراسخ ، قلد الرب رسله سلطان حل وربط الخطايا .

٤٢ فاعطوه جزءاً من صمك مشوي ، ومن
شهد غسل .
٤٣ فاخذ ، واكل قدامهم .
(تلو ٣١٩)

(٣١٦) الظهور بحضور مار توما

مر ١٦ : ١٤ واخيراً ظهر للاتني عشر وهم متكثون . وبكتهم لعدم ايمانهم . وقساوة قلوبهم
لانهم لم يصدقوا الذين ابصروه انه قد قام .
يو ٢٠ : ٢٤ وتوما احد الاتني عشر ، الذي يستي التوأم ، لم يكن معهم ، اذ جاء يسوع .
٢٥ فقال له التلاميذ الآخرون : « قد رأينا الرب . » فقال لهم : ان لم ابصر في يديه
رسم المسامير ، واجعل اصبعي في رسم المسامير ، واترك يدي في جنبه ، لا اؤمن .
٢٦ وبعد ثمانية ايام ، كان تلاميذه ايضاً داخلاً وتوما معهم . فجاء يسوع والابواب
مغلقة ، فوقف في الوسط ، وقال : « السلام لكم . »
٢٧ ثم قال لتوما : « هات اصبعك الى هنا ، وانظر الى يدي ، وهات يدك ، واجعلها
في جني . ولا تكن غير مؤمن بل مؤمناً . »
٢٨ فاجاب توما وقال له : « ربي والهي . »
٢٩ قال له يسوع : « لانك رأيتني يا توما آمنت . طوبى للذين لم يروا وآمنوا . »
(٣٠ - ٣١ § ٣٢١)

(٣١٧) الظهور على شاطئ بحيرة طبرية

يو ٢١ : ١ وبعد هذا اظهر يسوع ايضاً نفسه للتلاميذ على بحيرة طبرية . وهكذا ظهر :

(٣١٦) اورشليم ، الاحد . ١٦ نيسان . ٣٠ . انتهى عيد الفصح . فاخذوا باعداد رحيل القافلة الى الجليل .
يظهر يسوع - ولم يكن قد ابدى من الصرامة مثلاً ابداهما حيثئذ . فارادته ان يزول كل شك بين الاحد عشر .
ربما انه في هذا الان قد عين اليوم ومحل الميعاد في الجليل . (ف ٣١٨)
(٣١٧) بحيرة طبرية ، بين ١٦ نيسان و ١٨ ايار ، ٣٠ . ريثما يجيء اليوم الذي عينه يسوع ، عاد مار بطرس الى
الشغل معه مار توما ومار تثنائيل (برثلثي) ورسولان آخران (مار يعقوب ومار يوحنا) . فقصد يسوع ان

- ٢ كان شمعون الصفاة ، وتوما الذي يقال له التوأم ، وثنائيل الذي من قانا الجليل وابنا زبدي . واثنتان آخران من تلاميذه معاً .
- ٣ فقال لهم شمعون الصفاة : « انا امضي واتصيد . » فقالوا له : « نحن نحجي . معك ايضاً . » فخرجوا وصعدوا السفينة ، ولم يصيدوا في تلك الليلة شيئاً .
- ٤ فلما اصبحوا ، وقف يسوع على الشط ، ولم يعلم التلاميذ انه يسوع . فقال لهم يسوع : « يا فتيان ، أعل عندكم اداماً ؟ » فقالوا « لا . »
- ٥ فقال لهم : « القوا شبكتكم من جانب السفينة اليمين ، فتجدوا . فالتقوا . ولم يقدرُوا ان يجذبوها ، من كثرة السمك .
- ٦ فقال ذلك التلميذ ، الذي كان يسوع يحبه لبطرس : « انه هو الرب . » فلما سمع شمعون الصفاة انه الرب ، شد قيصه على حقويه ، لانه كان عرياناً ، والقي نفسه في البحر .
- ٧ وجاء التلاميذ الآخرون في السفينة ؛ لانهم لم يكونوا متباعدين عن الارض الا نحو مئتي ذراع ، وهم يجرون شبكة السمك .
- ٨ فلما تزلوا الى الارض ، رأوا جماً موضعاً ، ومحمكاً موضعاً عليه ، وخبزاً .
- ٩ فقال لهم يسوع : « قدموا من السمك الذي صدمت الآن . »
- ١٠ وصعد شمعون الصفاة وجذب الشبكة الى الارض ، اذ هي ممتلئة حيتاناً كبيراً ، ثلاثة وخمسين ومئة . وهذه الكثرة لم تتخزق الشبكة .
- ١١ فقال لهم يسوع : « تعالوا تغدوا » ولم يجسر احد من التلاميذ ان يسأله من انت . لانهم علموا انه هو الرب .
- ١٢ وجاء يسوع ، واخذ الخبز ، واءطاهم .
- ١٣ هذه مرة ثالثة ظهر يسوع لتلاميذه ، بعد ما قام من الاموات .
- ١٤ فلما تغدوا ، قال يسوع لشمعون بطرس : « يا شمعون بن يونا ، اتجني اكث من هؤلاء ؟ » قال له : « نعم ، يا رب ؛ انت تعلم اني احبك . » قال له : « ارفع خرافتي . »

يسد كل احتياجنا فاعداً لهم هو بنفسه غذاء زهيداً ، غذاء صيادين . وهم مزمعون منذئذ ان يكونوا صيادين في العالم كله . لكن لا يقتضي ان يكون هناك الا شبكة واحدة . يقوم بطرس مقام يسوع ؛ فيكون وحده الرئيس الاعلى للكنيسة حمماً . صلب يسوع ، فبطرس يُلصَب ايضاً . ايا ترى يُلصَب يوحنا ؟ ليس من شأن بطرس ان يهتم بهذه المسألة ؛ لانها سر من اسرار يسوع .

- ١٦ ثم قال له ثانية : « يا شمعون بن يونا ، اتجبنى ؟ » قال له : « نعم ، يا رب ، انت تعلم اني احبك . » قال له : « ارفع كباشي . »
- ١٧ قال له ثالث دفعة : « يا شمعون بن يونا ، اتجبنى ؟ » فحزن الصفاة من اجل قوله ثالثة : اتجبنى . فقال له : « يا سيد انك عارف بكل شيء ، وانت تعلم اني احبك . » فقال له : « ارفع غنمي . »
- ١٨ الحق الحق اقول لك . انك اذ كنت شاباً ، كنت تشد حقوك لنفسك . وتمشي الى حيث تشاء . فاذا شئت ، فانك تبسط يديك ، وآخر يشد لك حقوك . ويعضي بك الى حيث لا تشاء . »
- ١٩ قال هذا ، ليبين باي مية كان مزمعاً ان يجد الله . فلما قال هذا ، قال له : « اتبعني . »
- ٢٠ فالتفت بطرس . فرأى التلميذ الذي كان يسوع يحبه ، يتبعه ، وهو الذي ارتكأ وقت العشاء ، على صدره ، وقال له : « يا سيد ، من الذي يسلمك ؟ »
- ٢١ هذا رآه بطرس ، وقال ليسوع : « يا رب ، هذا ما باله ؟ »
- ٢٢ قال له يسوع : « ان كنت اشاء ان يبقى هذا الى ان اجي ، فماذا اليك . اتبعني انت . »
- ٢٣ فداعت هذه الكلمة بين الاخوة ان ذلك التلميذ لا يموت . ويسوع لم يقل له : « انه لا يموت . بل ان كنت اشاء ان يبقى هذا الى ان اجي ، فماذا اليك . » (تلو ٣٢٢)

٣١٨) الظهور على هضبة من هضاب الجليل

- متى ٢٨ : ١٦ واما الاحد عشر تلميذاً فمضوا الى الجليل ، حيث وعدهم يسوع .
- مر ١٦ : ١٥ وقال لهم : « انطلقوا الى العالم كله ، واكرزوا بالانجيل للخليقة كلها . »
- ١٧ فلما رأوه سجدوا له ؛ وبعضهم شكوا .
- ١٨ فتقدم يسوع ، وكلهم قائلاً : « قد

(٣١٨) في ذلك اليوم بعث المسيح الملك رسله الى العالم باجمعه الواجب عليه ان يؤمن بالآب والابن والروح القدس ، ويعتمد بعماد التجديد ، ويقبل الانجيل بكل نتائجه . ان القديس متى ، دون ان يروجنا لنا ، يفترض الظهورات الاولى التي في اثنتائها خامس الرسل الشك في حقيقة قيامة معلمهم « لو ٢٤ : ١١ في ف ٣٠٩ و ٤١ في ف ٣١٥ »

- | | |
|--|--|
| <p>١٦ من آمن واعتمد ، خلص . ومن لم يؤمن
يدان .</p> <p>١٧ وهذه الايات تتبع المؤمنين : باسمي
يخرجون الشياطين ، ويتكلمون بالسنة
جديدة .</p> <p>١٨ ويحملون الحيات . وان شربوا شيئاً سمياً ،
فلا يضرهم . ويضعون ايديهم على المرضى ،
فيبرأون .</p> | <p>اعطيت كل سلطان في السماء وعلى الارض .</p> <p>١٩ اذهبوا وتلمذوا كل الامم ، وعمدوهم
باسم الآب ، والابن ، والروح القدس .</p> <p>٢٠ وعلموهم ان يحفظوا جميع ما اوصيتكم
به . وها اناذا معكم كل الايام الى
انقضاء الدهر آمين .</p> |
|--|--|

(٣١٩) الظهور الاخير في اورشليم

- لو ٢٤ : ٤٤ وقال لهم : « هذا الكلام الذي كلمتكم به ، اذ كنت معكم . انه لا بد
ان يكمل كل ما هو مكتوب في ناموس موسى ، والانبياء ، والمزامير عليّ . »
- ٤٥ وحينئذ فتح ذهبنهم ، ليفهموا الكتب .
- ٤٦ وقال لهم : « هكذا هو مكتوب . وهكذا كان ينبغي ان يؤتم المسيح ، ويقوم
في اليوم الثالث . »
- ٤٧ ويكرز باسمه بالتوبة . ومغفرة الخطايا ، في جميع الامم ، بدأ من اورشليم .
- ٤٨ وانتم شهود بذلك .
- ٤٩ وها انا ارسل اليكم موعداً . فاجلسوا انتم في المدينة ، حتى تتدبروا القوة من
العلي . »

(٣٢٠) الصعود

- لو ٢٤ : ٥٠ ثم اخرجهم خارجاً الى بيت عنيا . | مر ١٦ : ١٩ ومن بعد ما كلمهم الرب يسوع ،

(٣١٩) يكشف يسوع معنى الكتاب على رسالة المسيح ورسالة تلاميذه حين يتقلدون الأيدى الإلهي .
(٣٢٠) الخميس ١٨ ايار ٣٠ . مما لا ينكر انه لو لم يكتب مار لوقا سفر الاعمال لظن المرء ان نيته كانت

ارتفع الى السماء ، وجلس عن يمين
الله .

٢٠ وخرج اولئك فكرزوا في كل مكان .
والرب كان يعمل معهم ، ويثبت كلامهم
بالايات التي كانت تتبعهم .

ورفع يديه ، وباركهم .
٥٧ وكان فيما هو يباركهم ، انفرد عنهم ،
وصعد الى السماء .
٥٢ فاما هم فسجدوا له ، ورجعوا الى
اورشليم بفرح عظيم .
٥٣ وكانوا في كل حين ، في الهيكل ،
وهم يسبحون الله ، ويباركونه . آمين

(٣٢١) خاتمة مار يوحنا الانجيلي

+ يو ٢٠ : ٣٠ وصنع يسوع آيات أخر كثيرة ، قدام تلاميذه ، لم تكتب في هذا الكتاب .
٣١ وهذا قد كتب لتؤمنوا ان يسوع هو المسيح ابن الله . فان آمنتم ، وجبت لكم
باسمه الحياة .

وضع هذه التلخيصات في مساء القيامة ، الذي كان يكون ايضاً يوم الصعود . لكن بما ان هذا الكاتب
المدقق لم يمكنه ان يناقض ذاته بذاته ، تخم الفرض بان الملخص الوارد في الانجيل يقوم مقام الاربعين يوماً
المذكورة في الاعمال . على انه يلزم الاستنتاج من ذلك هذا المبدأ العام وهو ان بعض ظواهر التأكيذ التاريخي
لا ينبغي ان يفرط الجدل في تتبعها ، لا بل يفسح المجال في صدها للتفسير . (لاخ) يأمر يسوع الرسل المحتاطين
به بالا يارحوا اورشليم ، لكن ان ينتظروا موعد الآب الذي سمعوه من فم يسوع عينه ؛ (ف ف ١٧٤ ، ٢٦٣ ،
٢٦٥ ، ٢٦٦) ذاك الموعد الذي يوجه كانوا هم مزعمين بعد بضعة ايام ان يمسدوا بالروح القدس . فسالوه :
يا رب ، اني هذا الاوان انت مزعم ان تعيد ملك اسرائيل ؟ « اجابهم يسوع : « لم يعط لكم ان تعرفوا الاوقات
والا زمنة التي عيّن بها الآب بسلطانه . سوف تنالون قوة عظيمة حين يحل الروح القدس عليكم . وتكونون شهوداً
لي في اورشليم . وفي كل اليهودية ، وسائر الامارة ، والى اقصى الارض . « ثم صعد يسوع في السماء وهم ينظرونه
ابتعد ابتعاداً نهائياً . وبعد قليل حجبه غمامة عن عيونه . وظهر لهم ملاكان متّشحان بثياب بيض ، فقالا لهم :
« ايها الجليليون ، لماذا انتم مستمرون هاهنا . شاخصة انظاركم الى السماء . هذا يسوع عينه الذي رفع عنكم الى السماء .
سوف يعود كما رايتموه الآن وهو صاعد الى السماء . « (اعمال ١ : ٦ - ١٢) كان يسوع قد وعد بان مشهد
صعوده يوحى اليه من قريانه . (يو ٦ : ٦٢ ف ١١١)

(٣٢١) بين المشاهد التي حضرها مار يوحنا قد اختار تلك التي فيها يسطع النور ، ويلتهب الحب بشدة اعظم ،
لكي يدفع قلبنا نحو يسوع . ولكي نكون ثقتنا دون حد .

(٣٢٢) خاتمة تلاميذ مار يوحنا

يو ٢١ : ٢٤ هذا هو التلميذ الذي يشهد بهذا ، وكتب هذا . ونحن نعلم ان شهادته هي حق .
٢٥ وفعل يسوع اموراً أخرى كثيرة ، لو انها كتبت واحدة واحدة ، لظننت ان العالم نفسه لم يسعها صحفاً مكتوبة .

❖ انتهى ❖

(٣٢٢) من المؤكد ان مار يوحنا الرسول هو الذي كتب الانجيل الرابع . ان الاختلافات التي نتحقق بين الاناجيل الاربعة تقوم شهادة ثينة على صحتها وحقيقتها . لو كانت متشابهة تشابهاً تاماً ، ومتفقة دائماً في الدلالات على التوقيت ووصف المواقع ؛ ولو كانت عباراتها متقابلة كلمة بكلمة ، لآ احجم اعداء الايمان المسيحي عن الشك في هذا الاتفاق بين الروايات والاقوال (فد) بهذا الاختلاف اختلاف الاقوال تتعلم تعليماً مفيداً انه ، لادراك الحقيقة ، لا يقتضي السعي في الكلمات الا وراء فكر التكلم ، (اغ) لنحفظ في قلوبنا هذه الصفحات المختارة من حياة يسوع الكاملة ؛ ولنتأمل فيها على مثال وفي صيغة مريم العذراء الكلية القداسة ، أم الله .

مُشتمل حسب النسق التوقيتي

الفاتحة

قراءة	
١	الكلمة المتجسد وسابقه
٢	لماذا وكيف كتب مار لوقا .
القسم الاول : فجر الخلاص	
٣	البشارة بميلاد السابق .
٤	البشارة بميلاد الكلمة المتأنس .
٥	الزيارة .
٦	ميلاد وختانة مار يوحنا المعمدان .
٧	الرؤيا لمار يوسف .
٨	ميلاد يسوع .
٩	ختانة يسوع واسمه .
١٠	التقدمة في الهيكل .
١١	المجوس . الهرب الى مصر . قتل الاطفال الابرياء .
١٢	الرجوع من مصر .
١٣	العودة الى الناصرة .
١٤	الوجدان في الهيكل . الحياة الخفية .

القسم الثاني : مار يوحنا يهيئ مجيئ المسيح

١٥	ظهور مار يوحنا المعمدان .
١٦	كرازة مار يوحنا المعمدان .
١٧	مشورات خصوصية يبذلها المعمدان .

١٨	البشارة بمجيء المسيح .
١٩	يسوع يُعلن ابن الله وقت عماده .
٢٠	تواليد المسيح البشرية .
٢١	صوم المسيح وتجربته .
٢٢	شهادة السابق الرسمية .
٢٣	كيف عرف يوحنا المسيح .
٢٤	تلاميذ المسيح الثلاثة الاولون .
٢٥	قلبيذان جديدان .
٢٦	في عرس قانا .
٢٧	مكوث قصير في كفرناحوم .
٢٨	طرد الباعة من الهيكل .
٢٩	ليسوع القدرة على اقامة ذاته .
٣٠	هدايا غير كاملة . محادثة نيقوديموس .
٣١	الحكم على العالم بموجب موقفه من يسوع .
٣٢	آخر شهادة للسابق .
٣٣	وحي ابن الله .
٣٤	القاء يوحنا المجدان في السجن .

القسم الثالث : الخدمة في الجليل الى تخلي تلاميذ كثيرين

الفصل الاول : يسوع يبارح اليهودية ، وينطلق للبشارة في الجليل

٣٥	الرجوع الى الجليل .
٣٦	محادثة السامرية .
٣٧	العجيبة الثانية في قانا .
٣٨	بداية الخدمة في الجليل .
٣٩	يسوع يكرز في الناصرة للمرة الاولى
٤٠	يسوع يكرز في كفرناحوم .

- ٤١ يسوع يكرز بسلطة سامية .
- ٤٢ اخراج شيطان .
- ٤٣+ شفاء حماة مار بطرس .
- ٤٤ اشفية شتى ، مساء اليوم عينه .
- ٤٥ يسوع يترك كفرناحوم ، فيذهب يكرز .
- ٤٦ الصيد العجيب الاول ، والدعوة النهائية للتلاميذ الاربعة الاولين .
- ٤٧ شفاء ابرص .

الفصل الثاني : الخلاف بين المخلص والفريسيين

المجادلة الاولى : يسوع يغفر الخطايا

- ٤٨ تخلص كفرناحوم .

المجادلة الثانية : جودة يسوع نحو الخطاة

- ٤٩ دعوة مار متى .

المجادلة الثالثة : الروح الجديد .

- ٥٠ مسألة الصوم .

المجادلة الرابعة : يسوع رب السبت

- ٥١ التلاميذ يقلعون السنبيل .

المجادلة الخامسة : يسوع يشفي يوم السبت

- ٥٢ الرجل اليابس اليد .

- ٥٣ اول مؤامرة لاعداء يسوع .

الفصل الثالث : خطبة يسوع الافتتاحية

- ٥٤ بعد الصلاة ، يختار يسوع رسله الاثني عشر .

- ٥٥ تجمع جمع كثير .

- ٥٦ معلمنا الالهى .

الاستهلال

٥٧١ الطوبيات • والمباهلات •

النقطة الاولى

ا - مبدأ عام •

٥٨ جاء المسيح ليكمل الشريعة ، والانبياء •

ب - كمالات تضاف الى الوصايا الالهية •

٥٩ ١ - في شأن القتل •

٦٠ ٢ - في شأن الزنا •

٦١ ٣ - في شأن الطلاق •

٦٢ ٤ - في شأن الحلفان •

٦٣ ٥ - في شأن حق الفرد •

٦٤ ٦ - القاعدة الذهبية •

٦٥ ٧ - في شأن الاعداء •

٦٦ ت - كل شيء لوجه الله •

٦٧ ١ - لا تصنع صدقة الا قدام الله •

٦٨ ٢ - لا تصل الا تحت انظار الله •

٦٩ ٣ - لا تصم الا ارضاء لله •

النقطة الثانية

ا - مشورتان

٧٠ ١ - لا تدن احداً ، بل دن نفسك •

٧١ ٢ - لا تحرق القديسات ابداً •

ب - ثلاثة تنبيهات

- ٧٢ ١ - السلوك في الطريق الضيق .
- ٧٣ ٢ - التحذر من الانبياء الكذبة .
- ٧٤ ٣ - ممارسة شريعة يسوع الادبية .
- خاتمة
- ٧٥ البناء على الصخرة ، ولا على الرمل .

الفصل الرابع : تردد وايقان

- ٧٦ قائد المئة من كفرناحوم .
- ٧٧ اقامة ابن الارملة .
- ٧٨ بلاغ السابق .
- ٧٩ شهادة يؤديها المسيح للسابق .
- ٨٠ الخاطئة النادمة ، والمغفور لها .
- ٨١ القديسات المساعدات الكنيسة الناشئة .
- ٨٢ اضطراب اقارب يسوع .
- ٨٣ اقارب يسوع الحقيقيون .

الفصل الخامس : التعليم بالامثال

- ٨٤ مثل الزارع .
- ٨٥ دواعي ضرب يسوع بالامثال .
- ٨٦ تفسير مثل الزارع .
- ٨٧ واجب ان يعرف السر . ينبغي استئصال ادراكه حق الادراك .
- ٨٨ مثل الزرع النامي ، دون ان يتجهد .
- ٨٩ مثل الزؤان في المقمحة .
- ٩٠ مثل حبة الخردل .
- ٩١ مثل الخمير .
- ٩٢ التعليم بالامثال .

- ٩٣ تفهيد • مثل الزؤان .
- ٩٤ مثل الكتز والدرّة الثمينّة .
- ٩٥ مثل الشبكة .
- ٩٦ خاتمة التعليم بالامثال • مثل رب البيت الصالح .

الفصل السادس : الرسالة شرقي بحيرة طبرية

- ٩٧ تهدئة زوبعة .
- ٩٨ يسوع في كورة الجرجسين .
- ٩٩ ابنة يوارش والمرأة المزوفة .
- ١٠٠ يسوع يُنبذ من الناصرة .

الفصل السابع : رسالة الاثني عشر رسولاً

- ١٠١ ارشادات المخلص في شأن الرسالة .
- ١٠٢ كرازة المعلم الالهي وتلاميذه .
- ١٠٣ موت مار يوحنا المعمدان .
- ١٠٤ رأى هيرودس انتيباس في يسوع .
- ١٠٥ رجوع الرسل .

الفصل الثامن : خبز الحياة

- ١٠٦ اول تكثير للخبز .
- ١٠٧ يسوع ومار بطرس يمشيان على بحيرة طبرية
- ١٠٨ اشقية في ارض جناشار ونواحيها .
- ١٠٩ الخطبة على خبز الحياة .
- ١١٠ تحلي تلاميذ كثيرين ، وامانة الاثني عشر .

القسم الرابع

كرازة يسوع الملحّة ، لاسيا خارجاً من الجليل

الفصل الاول : عنصرة السنة الثانية

- | | |
|-----|---|
| ١١١ | يسوع يشفي سقياً في بركة بزااتا (بيت حسدا) |
| ١١٢ | ابن الله يستعمل حقّه الالهي . |
| ١١٣ | الله الآب يشهد ليسوع . |

الفصل الثاني : تثقيف التلاميذ

- | | |
|-----|--|
| ١١٤ | خدمة الله الحقيقية . الطهارة الحقيقية . |
| ١١٥ | يسوع يستجيب صلاة وثنية . |
| ١١٦ | شفاء اصم - اخرس . تعجب عظيم . |
| ١١٧ | ثاني تكثير للخبز . |
| ١١٨ | رفض صنع عجيبه دون جدوى . |
| ١١٩ | شدة التحذر من التعاليم المخطرة |
| ١٢٠ | أعمى بيت صيدا . |
| ١٢١ | اقوار مار بطرس . تأسيس الكنيسة عليه . |
| ١٢٢ | التنبؤ الاول عن الآلام والقيامة . |
| ١٢٣ | للخلاص يجب اتباع يسوع . |
| ١٢٤ | ملكوت الله مزمع ان يظهر . |
| ١٢٥ | تجلى يسوع . |
| ١٢٦ | ايرايا قد جاء في شخص مار يوحنا المعمدان . |
| ١٢٧ | شفاء مصروع به شيطان . |
| ١٢٨ | التنبؤ الثاني عن الآلام والقيامة . |
| ١٢٩ | يسوع يأمر بان تؤدى عنه وعن بطرس الفريضة السنوية للهيكل |
| ١٣٠ | طمع الرسل ، والصبوة الروحية . |
| ١٣١ | مساحة الدين يدعون باسم يسوع . |

- ١٣٢ المحبة نحو تلاميذ يسوع - جسامة التشكيك .
- ١٣٣ بذل الهمة في اتقاء التشكيك .
- ١٣٤ واجب على التلاميذ ان يبقوا ملح الارض .
- ١٣٥ التأديب الاخوي - والصفح عن الاهانات .
- ١٣٦ مثل المديون القاسي .

الفصل الثالث : عيد المظال

- ١٣٧ يسوع يرفض الدخول دخلة حافلة الى اورشليم .
- ١٣٨ نجهّم السحرة ليسوع .
- ١٣٩ ان يسوع لم يتعدّ الشريعة المتعلقة بالسبت .
- ١٤٠ يسوع يوحى اصله الالهى .
- ١٤١ عما قليل يغيب سرّاً .
- ١٤٢ قلب يسوع ينبوع حياتنا الروحية .
- ١٤٣ ترددات وخلافات .
- ١٤٤ حادثة المرأة الزانية .
- ١٤٥ النور يشهد لذاته شهادة تتبها شهادة الآب .
- ١٤٦ خطر انكار رسول الله .
- ١٤٧ لم يعد اليهود بعد ابناء لابراهيم .
- ١٤٨ شفاء اعمى من ولادته .
- ١٤٩ راعينا الصالح يضحي حياته
- ١٥٠ تأثيرات مختلفة .

الفصل الرابع : من عيد المظال الى عيد التدشين

- ١٥١ حوادث دعوة ثلاثة .
- ١٥٢ مبعث الاثنين والسبعين قليداً .
- ١٥٣ رجوع التلاميذ .
- ١٥٤ وحي الابن ، وحي الآب .

دعوة الى قبول نير المسيح .	١٥٥
الوحي المتوقع يُمنح للتلاميذ .	١٥٦
سؤال ناموسي عن الحياة الابدية .	١٥٧
مثل السامري الصالح .	١٥٨
مرتاً وموياً .	١٥٩
الصلاة الربية .	١٦٠
مثل الصديق اللجوج .	١٦١
الصلاة مستجابة دائماً .	١٦٢
شفاء اعمى وابكم .	١٦٣
اخراج شيطان ، افتراء الفريسيين .	١٦٤
ليسوع حق طرد الشياطين .	١٦٥
التجديف على الروح القدس .	١٦٦
خطر كرة الشيطان .	١٦٧
سعيدة هي ام يسوع .	١٦٨
ابن الانسان يكون آية لهذا الجيل .	١٦٩
نور العالم — نور الانسان .	١٧٠
يسوع يشهر الفريسيين والكتبة .	١٧١
المؤامرة الثانية لاهلاك يسوع .	١٧٢
في زمن الاضطهاد ، لا ينبغي ان يخشى الا الله .	١٧٣
يسوع يبعد بمعونته الروح القدس .	١٧٤
خيرات الارض ، وحياة النفس .	١٧٥
الثقة بالعناية الالهية .	١٧٦
الغنى الحقيقي في السماء .	١٧٧
يجب السهر ، لان الساعة غير معينة .	١٧٨
مثل العبد الخائر ثقة سيده .	١٧٩
مع يسوع أو عليه .	١٨٠
الزمن يدعو الى المصالحة .	١٨١

دعوة الى التوبة • عبدة من البلايا العامة • مثل التينة المقيمة •	١٨٢
شفاء امرأة منحنية • يوم السبت •	١٨٣
الباب الضيق • الامميون يدخلون • ومن اليهود من يطردون	١٨٤
مكروه يروودس ومقاصد الله •	١٨٥

الفصل الخامس

بيان علي في عيد التدشين •	١٨٦
يسوع ينطلق الى شرق الاردن •	١٨٧
شفاء مسنق • يوم السبت •	١٨٨
مثل تختير المجالس •	١٨٩
يجب دعوة المساكين •	١٩٠
مثل المدعويين الحشان • والرجل غير المرتدي لباس العرس	١٩١
التجود من كل شيء • وحمل الصليب •	١٩٢
مثل البرج والحرب •	١٩٣
مدخل الى موضوع النفران الالهي •	١٩٤
مثل الحروف الضائع والموجود •	١٩٥
مثل الدرهم الضائع والموجود •	١٩٦
مثل الابن الشاطر •	١٩٧
مثل الوكيل غير الامين •	١٩٨
لا احد يقدر ان يعبد ربين •	١٩٩
حكم الله في الفريسيين •	٢٠٠
الامانة في اصغر امر من اوامر الشريعة الالهية •	٢٠١
مثل لعازر والغني الشرير •	٢٠٢
حض على التواضع •	٢٠٣
يسوع يبارح الجليل •	٢٠٤
شفاء عشرة برص	٢٠٥
الفريسيين : كيف يجيء ملكوت الله •	٢٠٦

٢٠٧	للتلاميذ : ا يسوع يظهر جلياً .
٢٠٨	ب : الناس يكرنون غير مباين .
٢٠٩	ت : يجب التجرد من كل شيء .
٢١٠	ث : الدينونة العامة .
٢١١	ج : حشر المختارين .
٢١٢	مثل القاضي والارملة
٢١٣	مثل الفريسي والعشار .
٢١٤	عدم انفكاك الزواج . التبتل الرهباني .
٢١٥	يسوع يقبل الصبيان .
٢١٦	شاب غني يبتعد عن يسوع .
٢١٧	خطر الغنى .
٢١٨	المكافأة الموعود بها للتجرد .
٢١٩	مثل الفعلة المرسلين الى الكرم .
٢٢٠	قيامه لعازر .
٢٢١	تدخل عظيم الكهنة تدخلا شخصياً .
٢٢٢	اعتزال في افرايم .

القسم الخامس : كرايات يسوع الاخيرة

الفصل الاول : السفر الاخير الى اورشليم

٢٢٣	التنبؤ الثالث عن الآلام والقيامة .
٢٢٤	الكأس الموعود بها للذين يتوقون الى المراتب العليا .
٢٢٥	قرب ايريجا ، شفاء اعميين .
٢٢٦	يسوع يقبله زكا .
٢٢٧	مثل الامناء ، ومثل الوزقات .

الفصل الثاني : السبت الاول من نيسان سنة ٣٠

٢٢٨	المسحة في بيت عنيا .
-----	----------------------

الفصل الثالث : احد الشعانين

- ٢٢٩ دخول المسيح دخلة حافلة الى المدينة المقدسة .
- ٢٣٠ يسوع يعلن للجميع موته القريب .
- ٢٣١ يسوع يبيت في بيت عنيا .

الاثنين المقدس

- ٢٣٢ التينة الملعونة .
- ٢٣٣ المؤامرة الثالثة لاهلاك يسوع .
- ٢٣٤ يسوع يخرج من اورشليم

الثلاثاء المقدس

- ٢٣٥ التينة اليابسة .
- ٢٣٦ يسوع يُسأل عن رسالته .
- ٢٣٧ مثل الابنين .
- ٢٣٨ مثل رمزي للكرامين الاردباء .
- ٢٣٩ المؤامرة الرابعة لاهلاك يسوع .
- ٢٤٠ سؤال الفريسيين في شأن الجزية .
- ٢٤١ يسوع يثبت القيامة . خلافاً للصدوقيين .
- ٢٤٢ كيف ان المسيح هو ابن داود وربّه في وقت معاً .
- ٢٤٣ خطبة ضد الفريسيين والكتبة .
- ٢٤٤ يسوع يطرد سقاء ارملة مسكينة .
- ٢٤٥ نظرة في الحوادث الماضية لخدمة يسوع .
- ٢٤٦ خراب اورشليم .
- ٢٤٧ انتضاء العالم .
- ٢٤٨ زمن خراب اورشليم .
- ٢٥١ مثل العذارى العشر .

الدينونة الاخيرة .	٢٥٢
كيفية تصرف يسوع في هذه الايام الاخيرة .	٢٥٣
الاربعاء المقدس	
المكيدة المدبرة بين اليهود واهل الحفل الاكبر .	٢٥٤
الخميس المقدس	
يسوع يأمر باعداد عليه عشائه الاخير .	٢٥٥
العشاء الفصحى .	٢٥٦
مثال للتواضع فائق .	٢٥٧
يسوع يشهر الحائن . يهوذا يخرج من العلية .	٢٥٨
يسوع يرسم سر القربان ؛ وسر الكهنوت .	٢٥٩
الحبة المسيحية .	٢٦٠
نكران بطرس وعصيته .	٢٦١
الازمان الميمونة ، والمحنة الكبرى .	٢٦٢
المحادثة الاولى عن انطلاق يسوع .	٢٦٣
يسوع الكرم الطاهر والمقدس .	٢٦٤
بغضة العالم ، وأيد الروح القدس .	٢٦٥
همة الروح القدس - رجوع يسوع .	٢٦٦
صلاة يسوع لاجل الوحدة .	٢٦٧

القسم السادس : الآلام

الفصل الاول : الجسمانية

من العلية الى بستان الجسمانية .	٢٦٨
نزاع يسوع وصلاته	٢٦٩

الفصل الثاني

يسوع بحضرة عظيم الكهنة .	٢٧٠
يسوع يقاد الى حنان .	٢٧١

يسوع يمثل امام عظيم الكهنة . نكران بطرس	٢٧٢
• مشهد امانات .	٢٧٣
الحفل الاكبر يحكم على يسوع .	٢٧٤

الفصل الثالث : يسوع بحضرة الوالي

يسوع يقاد امام الوالي .	٢٧٥
قنوط الخائن وانتحاره .	٢٧٦
الشكاوي .	٢٧٧
الاستنطاق .	٢٧٨
تذبذب الوالي .	٢٧٩
الدعوى تحال على رئيس ربع الجليل .	٢٨٠
بعد التاديب يطلق يسوع .	٢٨١
يطلبون اطلاق برأبا .	٢٨٢
الجلد .	٢٨٣
التكليل بالشوك .	٢٨٤
ما زال بيلاطس متردداً . وفي الآخر عمل بمروسة اليهود .	٢٨٥
يسوع يحكم عليه بعذاب الصليب .	٢٨٦

الفصل الرابع : صلب يسوع وموته

درب (الالام) الصليب .	٢٨٧
يسوع يصلب .	٢٨٨
يصلبون اللصين .	٢٨٩
يضعون العنوان على صليب يسوع .	٢٩٠
الكلمة الاولى ليسوع على الصليب .	٢٩١
اقتسام ثيابه .	٢٩٢
الكلمة الثانية .	٢٩٣
شتائم اليهود .	٢٩٤

الكلمة الثالثة .	٢٩٥
الكلمة الرابعة .	٢٩٦
الكلمة الخامسة .	٢٩٧
الكلمة السادسة .	٢٩٨
الكلمة السابعة .	٢٩٩
موت يسوع .	٣٠٠

الفصل الخامس : مساء الجمعة المقدسة

ساعة موت يسوع .	٣٠١
طعن قلب يسوع برومح .	٣٠٢
دفن يسوع .	٣٠٣

السبت المقدس

الراحة السبتية .	٣٠٤
حراسة القبر .	٣٠٥

القسم السابع : قيامة المسيح وظهوراته وصعوده

النساء القديسات يذهبن الى القبر المقدس .	٣٠٦
مريم المجدلية تسرع فتخبر مار بطرس ومار يوحنا .	٣٠٧
ملائكة تتراى للنسوة القديسات .	٣٠٨
النسوة القديسات يحملن البشارة الى التلاميذ .	٣٠٩
مار بطرس ومار يوحنا يذهبان الى القبر المقدس .	٣١٠
يسوع يتراى لمريم المجدلية ولرفيقاتها .	٣١١
شهادة الحراس وغدر اهل المحفل الاكبر .	٣١٢
الظهور لتلميذي عماوس .	٣١٣
تلميذ عماوس في اورشليم .	٣١٤
يسوع يتراى لتلاميذه اثناء غياب توما .	٣١٥

٣١٦	الظهور بحضور توما .
٣١٧	الظهور على شاطئ بحيرة طبرية .
٣١٨	الظهور على هضبة من هضاب الجليل .
٣١٩	الظهور الأخير في اورشليم .
٣٢٠	الصعود .

الخاتمة

٣٢١	خاتمة مار يوحنا الانجيلي .
٣٢٢	خاتمة تلاميذ مار يوحنا .

مشتمل کل انجیلی وحدہ

لوقا ۲۰	
۷۶	۸ - ۱
۷۸	۱۸ - ۸
۷۹	۱۹

مار لوقا

۸۶	۱۵ - ۱۱
۸۷	۱۸ - ۱۶
۸۳	۲۱ - ۱۹
۹۷	۲۵ - ۲۲
۹۸	۳۹ - ۲۶
۹۹	۵۶ - ۴۰
لو ۹	
۱۰۱	۵ - ۱
۱۰۲	۶
۱۰۴	۹ - ۷
۱۰۵	۱۰ - ۱
۱۰۶	ب ۱۷ - ۱۰
۱۲۱	۲۱ - ۱۸
۱۲۲	۲۲
۱۲۳	۲۶ - ۲۳
۱۲۴	۲۷
۱۲۵	۳۶ - ۲۸
۱۲۷	۴۳ - ۳۷
۱۲۸	ب ۴۵ - ۴۳
۱۳۰	۴۸ - ۴۶
۱۳۱	۵۰ - ۴۹
۱۳۸	۵۶ - ۵۱

۵۶	۲۰ - ۱
۵۷	ب ۲۶ - ۲۰
۶۵	۲۸ - ۲۷
۶۳	۳۰ - ۲۹
۶۴	۳۱
۶۵	۳۶ - ۳۲
۷۰	۳۸ - ۳۷
۱۱۴	۳۹
۱۷۳	۴۰
۷۰	۴۲ - ۴۱
۷۳	۴۵ - ۴۳
۷۴	۴۶
۷۵	۴۹ - ۴۷
لو ۷	
۷۶	۱۰ - ۱
۷۷	۱۷ - ۱۱
۷۸	۷۶ - ۱۸
۷۹	۳۵ - ۲۴
۸۰	۵۰ - ۳۶
لو ۸	
۸۱	۳ - ۱
۸۴	۸ - ۴
۸۵	۱۰ - ۹

۳۵	۱۴ - ۱
۳۸	ب ۱۵ - ۱۴
۳۹	۲۲ - ۱۶
۱۰۰	ب ۲۲ - ۳۰
۴۰	۳۱
۴۱	۳۲
۴۲	۳۷ - ۳۳
۴۳	۳۹ - ۳۸
۴۴	۴۱ - ۴۰
۴۵	۴۴ - ۴۲
لو ۵	
۴۶	۱۱ - ۱
۴۷	۱۶ - ۱۲
۴۸	۲۶ - ۱۷
۴۹	۳۲ - ۲۷
۵۰	۳۹ - ۳۳
لو ۶	
۵۱	۵ - ۱
۵۲	۱۰ - ۶
۵۳	۱۱
۵۴	۱۶ - ۱۲
۵۵	۱۹ - ۱۷

لو ۱	
۲	۴ - ۱
۳	۲۵ - ۵
۴	۳۸ - ۲۶
۵	۵۶ - ۳۹
۶	۸۰ - ۵۷
لو ۲	
۸	۲۰ - ۱
۹	۲۱
۱۰	۳۸ - ۲۲
۱۳	۴۰ - ۳۹
۱۴	۵۲ - ۴۱
لوقا ۳	
۱۵	۶ - ۱
۱۶	۹ - ۷
۱۷	۱۴ - ۱۰
۱۸	۱۸ - ۱۵
۳۴	۲۰ - ۱۹
۱۹	۲۲ - ۲۱
۲۰	۳۸ - ۳۳
لو ۴	
۲۱	۱۳ - ۱

۲۱۷ د	۲۷-۲۱		۱۶ ل	۱۷۵ د	۲۱-۱۳	۱۵۱ د	۱۲-۵۷
۲۱۸ د	۳۰-۲۸	۱۹۸ د	۱۲-۱	۱۷۶ د	۳۱-۲۲		۱۰ ل
۲۲۳ د	۳۱-۳۱	۱۹۹ د	۱۳	۱۷۷	۴۱-۲۳		
۲۲۵ د	۳۳-۳۵	۲۰۰ د	۱۵-۱۴	۱۷۸ د	۴۲-۲۴	۱۵۲ د	۱۶-۱
	۱۹ ل	۲۰۱ د	۱۶	۱۷۹ د	۴۳-۲۵	۱۵۳ د	۲۰-۱۷
۲۳۶ د	۳۰-۱	۲۰۲ د	۱۷	۱۸۰ د	۴۴-۲۶	۱۵۴ د	۲۲-۲۱
۲۳۷ د	۳۸-۱۱	۲۰۳ د	۱۸	۱۸۱ د	۴۵-۲۷	۱۵۵ د	۲۴-۲۳
۲۳۹ د	۴۵-۲۹	۲۰۴ د	۳۱-۱۹	۱۸۲ د	۴۶-۲۸	۱۵۶ د	۲۹-۲۵
۲۴۰ د	۴۸-۳۰	۲۰۵ د	۱۷ ل	۱۸۳ د	۴۷-۲۹	۱۵۷ د	۳۷-۳۰
۲۴۱ د	۴۹-۳۱	۲۰۶ د	۳۱-۱	۱۸۴ د	۴۸-۳۰	۱۵۸ د	۴۲-۳۸
۲۴۲ د	۵۰-۳۲	۲۰۷ د	۳۲-۱	۱۸۵ د	۴۹-۳۱	۱۵۹ د	۱۱ ل
۲۴۳ د	۵۱-۳۳	۲۰۸ د	۳۳-۱	۱۸۶ د	۵۰-۳۲	۱۶۰ د	۴-۱
	۲۱ ل	۲۰۹ د	۳۴-۱	۱۸۷ د	۵۱-۳۳	۱۶۱ د	۸-۵
۲۴۴ د	۵۲-۳۴	۲۱۰ د	۳۵-۱	۱۸۸ د	۵۲-۳۴	۱۶۲ د	۱۳-۹
۲۴۵ د	۵۳-۳۵	۲۱۱ د	۳۶-۱	۱۸۹ د	۵۳-۳۵	۱۶۳ د	۱۶-۱۴
۲۴۶ د	۵۴-۳۶	۲۱۲ د	۳۷-۱	۱۹۰ د	۵۴-۳۶	۱۶۴ د	۲۳-۱۷
۲۴۷ د	۵۵-۳۷	۲۱۳ د	۳۸-۱	۱۹۱ د	۵۵-۳۷	۱۶۵ د	۲۶-۲۴
۲۴۸ د	۵۶-۳۸	۲۱۴ د	۳۹-۱	۱۹۲ د	۵۶-۳۸	۱۶۶ د	۲۸-۲۷
۲۴۹ د	۵۷-۳۹	۲۱۵ د	۴۰-۱	۱۹۳ د	۵۷-۳۹	۱۶۷ د	۳۲-۲۹
۲۵۰ د	۵۸-۴۰	۲۱۶ د	۴۱-۱	۱۹۴ د	۵۸-۴۰	۱۶۸ د	۳۴-۳۳
۲۵۱ د	۵۹-۴۱	۲۱۷ د	۴۲-۱	۱۹۵ د	۵۹-۴۱	۱۶۹ د	۳۶-۳۷
۲۵۲ د	۶۰-۴۲	۲۱۸ د	۴۳-۱	۱۹۶ د	۶۰-۴۲	۱۷۰ د	۵۴-۵۳
۲۵۳ د	۶۱-۴۳	۲۱۹ د	۴۴-۱	۱۹۷ د	۶۱-۴۳	۱۷۱ د	۱۲ ل
	۲۲ ل	۲۲۰ د	۴۵-۱			۱۷۲ د	۱۰ ل
۲۵۴ د	۶۲-۴۴	۲۲۱ د	۴۶-۱			۱۷۳ د	۱۱ ل
۲۵۵ د	۶۳-۴۵	۲۲۲ د	۴۷-۱			۱۷۴ د	۱۲ ل
۲۵۶ د	۶۴-۴۶	۲۲۳ د	۴۸-۱			۱۷۵ د	۱۳ ل
۲۵۷ د	۶۵-۴۷	۲۲۴ د	۴۹-۱			۱۷۶ د	۱۴ ل
۲۵۸ د	۶۶-۴۸	۲۲۵ د	۵۰-۱			۱۷۷ د	۱۵ ل
۲۵۹ د	۶۷-۴۹	۲۲۶ د	۵۱-۱			۱۷۸ د	۱۶ ل
۲۶۰ د	۶۸-۵۰	۲۲۷ د	۵۲-۱			۱۷۹ د	۱۷ ل
۲۶۱ د	۶۹-۵۱	۲۲۸ د	۵۳-۱			۱۸۰ د	۱۸ ل

لو ۲۴		۲۹۴ د	۳۷-۳۵	۲۷۸ د	۳	۲۶۲ د	۳۸-۳۵
۳۰۶ د	۲-۱	۲۹۰ د	۳۸	۲۸۰ د	۱۲-۴	۲۶۸ د	۳۹
۳۰۸ د	۸-۳	۲۹۵ د	۴۳-۳۹	۲۸۱ د	۱۷-۱۳	۲۶۹ د	۴۶-۴۰
۳۰۹ د	۱۱-۹	۲۹۶ د	۴۵ ^۱ -۴۴	۲۸۲ د	۲۳-۱۸	۲۷۰ د	۵۳-۴۷
۳۱۰ د	۱۲	۳۰۱ د	۴۵ ب	۲۸۶ د	۲۵-۲۴	۲۷۲ د	۶۲-۵۴
۳۱۳ د	۳۲-۱۳	۲۹۹ د	۴۶ ^۱	۲۸۷ د	۲۲-۲۶	۲۷۳ د	۶۵-۶۳
۳۱۴ د	۳۵-۳۳	۳۰۰ د	۴۶ ب	۲۸۸ د	۳۳ ^۱	۲۷۴ د	۷۱-۶۶
۳۱۵ د	۴۳-۳۶	۳۰۱ د	۴۹-۴۷	۲۸۹ د	۳۳ ب	لو ۲۳	
۳۱۹ د	۴۹-۴۴	۳۰۳ د	۵۶ ^۱ -۵۰	۲۹۱ د	۳۴ ^۱	۲۷۵ د	۱
۳۲۰ د	۵۳-۵۰	۳۰۴ د	۵۶ ب	۲۹۲ د	۳۴ ب	۲۷۷ د	۲

مار مرقس

سر ۱		۴۷ د	۴۵-۴۰	۲۷-۲۳	۱۶۵ د	۴۳-۲۱	۹۹ د
۱۰ د	۶-۱	۴۸ د	۱۲-۱	۳۰-۲۸	۱۶۶ د	سر ۶	
۱۸ د	۸-۷	۴۹ د	۱۷-۱۳	۳۵-۳۱	۸۳ د	۶ ^۱ -۱	۱۰۰ د
۱۹ د	۱۱-۹	۵۰ د	۲۲-۱۸	سر ۴		ب ۶-۱۱	۱۰۱ د
۲۱ د	۱۳-۱۲	۵۱ د	۲۸-۲۳	۹-۱	۸۴ د	۱۳-۱۲	۱۰۲ د
۳۵ د	۱۴ ^۱			۱۲-۱۰	۸۵ د	۱۶-۱۴	۱۰۴ د
۳۸ د	ب ۱۵-۱۴	۳۲ د	۵-۱	۲۰-۱۳	۸۶ د	۲۰-۱۷	۳۴ د
۴۶ د	۲۰-۱۶	۵۳ د	۶	۲۵-۲۱	۸۷ د	۲۹-۲۱	۱۰۳ د
۴۰ د	۲۱	۵۴ د	۱۰-۷	۲۹-۲۶	۸۸ د	۳۰	۱۰۵ د
۴۱ د	۲۲	۵۵ د		۳۲-۳۰	۹۰ د	۴۴-۳۱	۱۰۶ د
۴۲ د	۲۸-۲۳	۴۴ د	۱۲-۱۱	۳۴-۳۳	۹۲ د	۵۲-۴۵	۱۰۷ د
۴۳ د	۳۱-۲۹	۵۴ د	۱۹-۱۳	۴۱-۳۵	۹۷ د	۵۶-۵۳	۱۰۸ د
۴۴ د	۳۴-۳۲	۸۲ د	۲۱-۲۰	سر ۵		سر ۷	
۴۵ د	۳۹-۳۵	۱۶۴ د	-۲۲	۲۰-۱	۹۸ د	۲۳-۱	۱۱۴ د

۲۸۳ د	ب ۱۰	۲۴۷ د	۲۷ - ۲۴	۲۲۳ د	۳۴ - ۳۲	۱۱۵ د	۳۰ - ۲۴
۲۸۴ د	۱۹ - ۱۶	۲۴۸ د	۳۱ - ۲۸	۲۲۴ د	۴۱ - ۳۵	۱۱۶ د	۳۷ - ۳۱
۲۸۶ د	۲۰ ^۱	۲۴۹ د	- ۳۲	۲۵۷ د	۴۵ - ۴۲	✓ ۸	
۲۸۷ د	۲۱ - ۲۰ ب	۱۷۸ د	۳۷ - ۳۳	۲۲۵ د	۵۲ - ۴۶	۱۱۷ د	۱۰ - ۱
۲۸۸ د	۲۴ ^۱ - ۲۲	✓ ۱۴		✓ ۱۱		۱۱۸ د	۱۳ - ۱۱
۲۹۲ د	۲۴ ب	۲۵۴ د	۲ - ۱	۲۲۹ د	۱۱ ^۱ - ۱	۱۱۹ د	۲۱ - ۱۴
۲۸۸ د	۲۵	۲۲۸ د	۹ - ۳	۲۳۱ د	ب ۱۱	۱۲۰ د	۲۶ - ۲۲
۲۹۰ د	۲۶	۲۵۴ د	۱۱ - ۱۰	۲۳۲ د	۱۴ - ۱۲	۱۲۱ د	۳۰ - ۲۷
۲۸۹ د	۲۸ - ۲۷	۲۵۵ د	۱۶ - ۱۲	۲۳۳ د	۱۵ ^۱	۱۲۲ د	۳۳ - ۳۱
۲۹۴ د	۳۲ ^۱ - ۲۹	۲۵۶ د	۰ - ۱۷	۲۸ د	ب ۱۷ - ۱۵	۱۲۳ د	۳۸ - ۳۴
۲۹۵ د	۳۲ ب	۲۵۸ د	۲۱ - ۱۸	۲۳۳ د	۱۸	✓ ۹	
۲۹۶ د	۳۵ - ۳۳	۲۵۹ د	۲۴ - ۲۲	۲۳۴ د	۱۹	۱۲۴ د	- ۱
۲۹۷ د	۳۶	۲۵۶ د	۲۵	۲۳۵ د	۲۶ - ۲۰	۱۲۵ د	۸ - ۲
۳۰۰ د	۳۷	۲۶۱ د	۳۱ - ۲۷	۱۶۰ د	۴۶ - ۲۵	۱۲۶ د	۱۳ - ۹
۳۰۱ د	۴۱ - ۳۸	۲۶۹ د	۴۲ - ۳۲	۲۳۶ د	۳۳ - ۲۷	۱۲۷ د	۲۹ - ۱۴
۳۰۳ د	۴۷ - ۴۲	۲۷۰ د	۵۲ - ۴۳	✓ ۱۲		۱۲۸ د	۳۲ - ۳۰
✓ ۱۶		۲۷۲ د	۵۴ - ۵۳	۲۳۸ د	۱۱ - ۱	۱۳۰ د	۳۷ - ۳۳
۳۰۶ د	۴ - ۱	۲۷۴ د	۶۴ - ۵۵	۲۳۹ د	۱۴ - ۲	۱۳۱ د	۴۰ - ۳۸
۳۰۸ د	۸ - ۵	۲۷۳ د	۶۵	۲۴۰ د	۱۷ - ۱۳	۱۳۲ د	۴۴ - ۴۱
۳۱۱ د	۱۱ - ۹	۲۷۲ د	۷۲ - ۶۶	۲۴۱ د	۲۷ - ۱۸	۱۳۴ د	۵۰
۳۱۳ د	۱۲	✓ ۱۵		۱۵۷ د	۳۴ - ۲۸	✓ ۱۰	
۳۱۴ د	۱۳	۲۷۴ د	۱ ^۱	۲۴۲ د	۳۷ ^۱ - ۳۵	۱۸۷ د	۱
۳۱۶ د	۱۴	۲۷۵ د	ب ۱	۲۴۳ د	ب ۴۰ - ۳۷	۲۱۴ د	۱۲ - ۲
۳۱۸ د	۱۸ - ۱۵	۲۷۸ د	۲	✓ ۱۳		۲۱۵ د	۱۶ - ۳
۳۲۰ د	۲۰ - ۱۹	۲۷۹ د	۵ - ۳	۲۴۶ د	۱۰ - ۱	۲۱۶ د	۲۲ - ۱۷
		۲۸۲ د	۱۴ - ۶	۱۷۴ د	۱۱	۲۱۷ د	۲۷ - ۲۳
		۲۸۶ د	۱۵ ^۱	۲۴۶ د	۲۳ - ۱۲	۲۱۸ د	۳۱ - ۲۸

مار متی

۹۹ د	۲۶-۱۸	۶۴ د	— ۱۲	۱۷۰ د	۱۶-۱۴	متی ۱	
۱۶۳ د	۳۴-۲۷	۷۲ د	۱۴-۱۳	۵۸ د	۱۷	۲۰ د	۱۷-۱
۱۰۱ د	۳۸-۳۵	۷۳ د	۲۰-۱۵	۲۰۱ د	۱۹-۱۸	۷ د	۲۵ ^۱ -۱۸
	متی ۱۰	۷۴ د	۲۱	۵۸ د	۲۰	۹ د	ب ۲۵
۵۴ د	۴-۱	۱۸۴ د	۳۳-۲۲	۵۹ د	۲۴-۲۱	متی ۲	
۱۰۱ د	۱۶-۵	۷۵ د	۲۷-۲۴	۱۸۱ د	۲۶-۲۵	۱۱ د	۱۸-۱
۲۴۶ د	۱۸-۱۷	۷۶ د	۲۸ ^۱	۶۰ د	۳۰-۲۷	۱۲ د	۲۱-۱۹
۱۷۴ د	۲۰-۱۹	۴۱ د	ب ۲۹-۲۸	۶۱ د	۳۲-۳۱	۱۳ د	۲۳-۲۲
۲۴۶ د	۲۳-۲۱		متی ۸	۶۲ د	۳۷-۳۳	متی ۳	
۱۷۳ د	۳۳-۲۴	۴۷ د	۴-۱	۶۳ د	۴۲-۳۸	۱۵ د	۶-۱
۱۸۰ د	۳۶-۳۴	۷۶ د	۱۰-۵	۶۵ د	۴۸-۴۳	۱۶ د	۱۰-۷
۱۹۲ د	۳۸-۳۷	۱۸۴ د	۱۲-۱۱		متی ۶	۱۸ د	۱۲-۱۱
۲۰۹ د	۳۹	۷۶ د	۱۳	۶۶ د	۱	۱۹ د	۱۷-۱۳
۱۵۲ د	۴۰	۴۳ د	۱۵-۱۴	۶۷ د	۴-۲	متی ۴	
۱۳۲ د	۴۲-۴۱	۴۴ د	۱۷-۱۶	۶۸ د	۶-۵	۲۱ د	۱۱-۱
	متی ۱۱	۹۷ د	۱۸	۱۶۰ د	۱۵-۷	۳۵ د	۱۲
۱۰۲ د	۱	۱۵۱ د	۲۲-۱۹	۶۹ د	۱۸-۱۶	۴۰ د	۱۶-۱۳
۷۸ د	۶-۲	۹۷ د	۲۷-۲۳	۱۷۷ د	۲۱-۱۹	۳۸ د	۱۷
۷۹ د	۱۹-۷	۹۸ د	۳۴-۲۸	۱۷۰ د	۲۳-۲۲	۴۶ د	۲۲-۱۸
۱۵۲ د	۲۴-۲۰		متی ۹	۱۹۹ د	۲۴	۴۵ د	۲۳
۱۵۴ د	۲۷-۲۵	۹۸ د	۱ ^۱	۱۷۶ د	۳۴-۲۵	۵۵ د	۲۵-۲۴
۱۵۵ د	۳۰-۲۸	۹۹ د	ب ۱		متی ۷	متی ۵	
	متی ۱۲	۴۸ د	۸-۲	۷۰ د	۵-۱	۵۶ د	۲-۱
۵۱ د	۸-۱	۴۹ د	۱۳-۹	۷۱ د	۶	۵۷ د	۱۲-۳
۵۲ د	۱۳-۹	۵۰ د	۱۷-۱۴	۱۶۲ د	۱۱-۷	۱۳۴ د	۱۳

۲۳۶ د	۲۷-۲۳	متی ۱۸	متی ۱۴	۵۳ د	۱۴
۲۳۷ د	۲۲-۲۸	۱۳۰ د ۴-۱	۱۰۴ د + ۲-۱	۵۵ د	۲۱-۱۵
۲۳۸ د	۴۴-۳۳	۱۳۲ د ۷-۵	۳۴ د ۵-۳	۱۶۴ د	۲۴-۲۲
۲۳۹ د	۴۶-۴۵	۱۳۳ د ۹-۸	۱۰۳ د ۱۲-۶	۱۶۵ د	۳۰-۲۵
متی ۲۲		۱۳۲ د ۱۴-۱۰	۱۰۶ د ۲۱-۱۳	۱۶۶ د	۳۲-۳۱
۱۹۱ د	۱۴-۱	۱۳۵ د ۲۲-۱۵	۱۰۷ د ۳۳-۲۲	۷۳ د	۳۷-۳۳
۲۴۰ د	۲۲-۱۵	۱۳۶ د ۳۵-۲۳	۱۰۸ د ۳۶-۳۴	۱۶۹ د	۴۲-۳۸
۲۴۱ د	۲۳-۲۳	متی ۱۹	متی ۱۵	۱۶۷ د	۴۵-۴۳
۱۵۷ د	۴۰-۳۴	۱۸۷ د ۲-۱	۱۱۴ د ۲۰-۱	۸۳ د	۵۰-۴۶
۲۴۲ د	۴۶-۴۱	۲۱۴ د ۱۲-۳	۱۱۵ د ۲۸-۲۱	متی ۱۳	
متی ۲۳		۲۱۵ د ۱۵-۱۳	۱۱۶ د ۳۱-۲۹	۸۴ د	۹-۱
۲۴۳ د	الفصل كله	۲۱۶ د ۲۲-۱۶	۱۱۷ د ۳۹-۳۲	۸۵ د	۱۱-۱۰
۱۷۱ د	۴	۲۱۷ د ۲۶-۲۳	متی ۱۶	۸۷ د	۱۲
۱۷۱ د	۷ ^۱ -۶	۲۱۸ د ۳۰-۲۷	۱۱۸ د ۲ ^۱ -۱	۸۵ د	۱۵-۱۳
۱۸۹ د	۱۲	متی ۲۰	۱۸۱ د ۳-۲ ب	۱۵۶ د	۱۷-۱۶
۱۷۱ د	۱۳	۲۱۹ د ۱۶-۱	۱۱۸ د ۴	۸۶ د	۲۳-۱۸
۱۷۱ د	۲۳	۲۲۳ د ۱۹-۱۷	۱۱۹ د ۱۲-۵	۸۹ د	۳۰-۲۴
۱۷۱ د	۳۲-۲۵	۲۲۴ د ۲۴-۲۰	۱۲۱ د ۲۰-۱۳	۹۰ د	۳۲-۳۱
۱۷۱ د	۳۶-۳۴	۲۵۷ د ۲۸-۲۵	۱۲۲ د ۲۳-۲۱	۹۱ د	۳۳
متی ۲۴		۲۲۵ د ۳۴-۲۹	۱۲۳ د ۲۷-۲۴	۹۲ د	۳۵-۳۴
۲۴۶ د	۲۵-۱	متی ۲۱	۱۲۴ د ۲۸	۹۳ د	۴۳-۳۶
۲۰۷ د	۲۷-۲۶	۲۲۹ د ۱۱-۱	متی ۱۷	۹۴ د	۴۶-۴۴
۲۱۱ د	۲۸	۲۸ د ۱۳-۱۲	۱۲۵ د ۸-۱	۹۵ د	۵۰-۴۷
۲۴۷ د	۳۱-۲۹	۲۲۹ د ۱۶-۱۴	۱۲۶ د ۱۳-۹	۹۶ د	۵۲-۵۱
۲۴۸ د	۳۵-۳۲	۲۳۱ د ۱۷	۱۲۷ د ۲۱-۱۴	۹۷ د	— ۵۳
۲۴۹ د	— ۳۶	۲۳۲ د ۱۹ ^۱ -۱۸	۱۲۸ د ۲۳-۲۲	۱۰۰ د	۵۸-۵۴
۲۰۸ د	۳۹-۳۷	۲۳۵ د ۲۲-۱۹ ب	۱۲۹ د ۲۷-۲۴		

٢٩٦ د	٤٧ — ٤٤	٢٧٩ د	١٤ — ١٢	٢٥٩ د	٢٨ — ٢٦	٢١٠ د	٤١ — ٤٠
٢٩٧ د	٤٩ — ٤٨	٢٨٢ د	١٨ — ١٥	٢٥٦ د	٢٩	٢٥٠ د	٤٢
٣٠٠ د	٥٠	٢٨٥ د	١٩	٢٦٨ د	٣٠	١٧٨ د	٤٤ — ٤٣
٣٠١ د	٥٦ — ٥١	٢٨٢ د	٢٣ — ٢٠	٢٦١ د	٣٥ — ٣١	١٧٩ د	٥١ — ٤٥
٣٠٣ د	٦١ — ٥٧	٢٨٥ د	٢٥ — ٢٤	٢٦٩ د	٤٦ — ٣٦	٢٥ متى	
٣٠٥ د	٦٦ — ٦٢	٢٨٦ د	٢٦ ^١	٢٧٠ د	٥٦ — ٤٧	٢٥١ د	١٣ — ١
٢٨ متى		٢٨٣ د	٢٦ ^ب	٢٧٢ د	٥٨ — ٥٧	٢٢٧ د	٣٠ — ١٤
٣٠٦ د	٤ — ١	٢٨٤ د	٣٠ — ٤٧	٢٧٤ د	٦٦ — ٥٩	٢٥٢ د	٤٦ — ٣١
٣٠٨ د	٧ — ٥	٢٨٦ د	٣١ ^١	٢٧٣ د	٦٨ — ٦٧	٢٦ متى	
٣٠٩ د	٨	٢٨٧ د	٣٢ — ٣١ ^ب	٢٧٢ د	٧٥ — ٦٩	٢٥٤ د	٥ — ١
٣١١ د	١٠ — ٩	٢٨٨ د	٣٥ ^١ — ٣٣	٢٧ متى		٢٢٨ د	١٣ — ٦
٣١٢ د	١٥ — ١١	٢٩٢ د	٣٦ — ٣٥ ^ب	٢٧٤ د	١	٢٥٤ د	١٦ — ١٤
٣١٨ د	٢٠ — ١٦	٢٩٠ د	٣٧	٢٧٥ د	٢	٢٥٥ د	١٩ — ١٧
		٢٨٩ د	٣٨	٢٧٦ د	١٠ — ٣	٢٥٦ د	٢٠
		٢٩٤ د	٤٣ — ٣٩	٢٧٨ د	١١	٢٥٨ د	٢٥ — ٢١

مار يوحنا

٦ يور		٤ يور		٢٨ د	١٧ — ١٣	١ يور	
١٠٦ د	١٥ — ١	٣٥ د	٣ — ١	٢٩ د	٢٢ — ١٨	١ د	١٨ — ١
١٠٧ د	٢١ — ١٦	٣٦ د	٤٢ — ٤	٣٠ د	٢٥ — ٢٣	٢٢ د	٢٨ — ١٩
١٠٩ د	٥٩ — ٢٢	٣٧ د	٥٤ — ٤٣	٣ يور		٢٣ د	٣٤ — ٢٩
١١٠ د	٧١ — ٦٠	٥ يور		٣٠ د	١٥ — ١	٢٤ د	٤٢ — ٣٥
٧ يور		١١١ د	١٨ — ١	٣١ د	٢١ — ١٦	٢٥ د	٥١ — ٤٣
١١٣ د	١	١١٢ د	٣٠ — ١٩	٣٢ د	٣٠ — ٢٢	٢ يور	
١٣٧ د	١٣ — ٢	١١٣ د	٤٧ — ٣١	٣٣ د	٣٦ — ٣١	٢٦ د	١١ — ١
١٣٩ د	٢٤ — ١٤					٢٧ د	١٢

٢٩٠ د	٢٢ - ١٩	١٧ يو	٢٢٢ د	٥٧ - ٥٤	١٤٠ د	٣٠ - ٢٥
٢٩٢ د	٢٤ - ٢٣	٢٦٧ د ٢٦ - ١	١٢ يو		١٤١ د	٣٦ - ٣١
٢٩٣ د	٢٧ - ٢٥	١٨ يو	٢٢٨ د	١١ - ١	١٤٢ د	٣٩ - ٣٧
٢٩٧ د	٢٩ - ٢٨	٢٦٨ د ١	٢٢٩ د	١٩ - ١٢	١٤٣ د	٥٢ - ٤٠
٢٩٨ د	٣٠ ^١	٢٧٠ د ١١ - ٢	٢٣٠ د	٣٦ - ٢٠	١٤٤ د	- ٥٣
٣٠٠ د	٣٠ ب	٢٧١ د ١٣ - ١٢	٢٤٥ د	٥٠ - ٣٧	٨ يو	
٣٠٢ د	٣٧ - ٣١	٢٧٢ د ٢٧ - ١٤	١٣ يو		١٤٤ د	١١ - ١
٣٠٣ د	٤٢ - ٣٨	٢٧٥ د ٢٨	٢٥٧ د	٢٠ - ١	١٤٥ د	٢٠ - ١٢
	٢٠ يو	٢٧٧ د ٣٢ - ٢٩	٢٥٨ د	٣٠ - ٢١	١٤٦ د	٣٠ - ٢١
٣٠٦ د	١	٢٧٨ د ٣٨ ^١ - ٣٣	٢٦٠ د	٣٥ - ٣١	١٤٧ د	٥٩ - ٣١
٣٠٧ د	٢	٢٨٠ د ٣٨ ب	٢٦١ د	٣٨ - ٣٦	٩ يو	
٣١٠ د	١٠ - ٣	٢٨٢ د ٤٠ - ٣٩	١٤ يو		١٤٨ د	٤١ - ١
٣١١ د	١٨ - ١١	١٩ يو	٢٦٣ د	٣١ - ١	١٠ يو	
٣١٥ د	٢٣ - ١٩	٢٨٣ د - ١	١٥ يو		١٤٩ د	١٨ - ١
٣١٦ د	٢٩ - ٢٤	٢٨٤ د ٣ - ٢	٢٦٤ د	١٧ - ١	١٥٠ د	٢١ - ١٩
٣٢١ د	٣١ - ٣٠	٢٨٥ د ١٥ - ٤	٢٦٥ د	٢٧ - ١٨	١٨٦ د	٣٩ - ٢٢
	٢١ يو	٢٨٦ د ١٦ ^١	١٦ يو		١٨٧ د	٤٢ - ٤٠
٣١٧ د	٢٣ - ١	٢٨٧ د ١٧ ^١ - ١٦ ب	٢٦٥ د	٥ - ١	١١ يو	
٣٢٢ د	٢٥ - ٢٤	٢٨٨ د ١٨ ^١ - ١٧ ب	٢٦٦ د	٢٣ - ٥	٢٢٠ د	٤٤ - ١
		٢٨٩ د ١٨ ب			٢٢١ د	٥٣ - ٤٥

بعض كتب آخر الاب مرمجي

- (١) الديايطرون، أو الانجيل الرباعي لططيانس نشر الاب نضه العربي مستخرجاً الى الفرنسية ومعارضاً التعجمات السريانية القديمة سنة ١٩٣٥ - المطبعة الكاثوليكية بيروت .
- (٢) المعجمية العربية على ضوء الثنائية والالسانية السامية » مطبعة الفرنسيين في القدس بطاب من المؤلف
- (٣) هل العربية منطقية سنة ١٩٤٧ - مطبعة المرسلين اللبنانيين - جونية
- (٤) محاضرات مختارات سنة ١٩٤٧ - يطلبان من وكالة المرسلين اللبنانيين - بيروت ومن الاب برنارد مرمجي - جونية
- (٥) انجيل يسوع المسيح تأليف الاب لاکرانج الدومنيكي بالفرنسية تعريب الاب مرمجي .
(ينجز طبعه قريباً في مطبعة المرسلين اللبنانيين - جونية)
- (٦) بلدانية فلسطين العربية سنة ١٩٤٨ - مطبعة جان درك - بيروت
{ يطلب من وكالة المرسلين اللبنانيين - بيروت - شارع الشيخ بشاره
ومن الاب برنارد مرمجي - جونية }
- (٧) ترجمة بلدانية فلسطين العربية الى الفرنسية (طبع باريس)
- (٨) قواعد اللغة الاكدية الآشورية البابلية مخطوط (معد للطبع) .
- (٩) ماهية الثنائية الالسانية (معد للطبع)
- (١٠) المعجم الثنائي الالساني (يشغل في طبعه)

نوزعها



جمعية الكتاب المقدس
سنة ١١٠٧٤٧ - بيروت - لبنان

مكتبة السائح

طرابلس - شارع الرهبان

تل ٦٢١٥٤٩ ٦٢٥٧٥١

٦٢٧٠١٧